

أَنْجَفَ الْمُسْبِرُونَ الْأَنْتَكِيرُونَ

الدكتور عبد العزيز شرف



الشركة المصرية العالمية للنشر - لويجان



مكتبة مصر للكتاب



EGYPTIAN AGRICULTURAL BANK
بنك مصر الزراعي

أطباق

الذهب والفضة والزنك

إشراف الدكتور محمود علي مكي
أستاذ الأدب الانجليزي - كلية الآداب، جامعة القاهرة
وعضو مجلس اللغة العربية

اهداءات ١٩٩٨

مؤسسة الأهرام للنشر والتوزيع
القاهرة



أدبيات

الدُّرْجَاتُ الْأَنْتِيَمُ

تأليف: الدكتور عبد العزيز شرف

طبعة المجلدات الأولى لـ لاسكندرية
رقم المد 809.93592
عن بـ
رقم التسجيل: ٤٢٦٩/٦

General Organization of
and Library (GOAL)
Bibliotheca Alexandrina



الشركة المصرية العالمية للنشر - لونجان

مشكبة لاستاذ

١٩٩٢،

الجزرة - مصر

هذا الكتاب، أو نسخة
الناشر.

١٩٩٣

رسم الدولي . - ١٦ - ٠٠٤٣ - ٩٧٧ ISBN

رقم الكمبيوتر 01 R 160353

طبع في دار ثوار للطباعة

الأخنوبيات

	الصفحة
مقدمة	١
الفصل الأول : ماهية السيرة الذاتية	٢٦ - ١
السيرة الغيرية	٣
السيرة الذاتية	٦
الفصل الثاني : تطور السيرة الذاتية	٥٩ - ٢٧
التفسير الوظيفي	٢٧
السيرة الذاتية في الآداب العالمية	٣٦
السيرة الذاتية في الماضي	٣٩
السيرة الذاتية من عصر النهضة حتى القرن التاسع عشر	٤٠
السيرة وأشكال أدبية أخرى	٤٣
أشكال السيرة الذاتية	٤٥
السيرة الذاتية في الأدب العربي	٤٧
الفصل الثالث : السيرة الذاتية والأدب الاعترافي	٦٠ - ٩١
الاعتراف والتفسير الوظيفي	٦٠
الوظائف الاعترافية في « الأيام »	٦٢
الإمتناع والمؤانسة ونموذج الوظيفي	٧٤
أنيس منصور والبلاغة الجديدة	٨٠
الأدب الاعترافي ونموذج المشاركة	٨٢
الأدب اعتراف إلا قليلا	٨٥
نموذج البحث عن الجذور	٨٧
الأدب الاعترافي ومقهى الحياة	٨٨

الصفحة

١٢٩ - ٩٢ الفصل الرابع : التحليل الوظيفي للسيرة الذاتية	
التفسير الاتصالي للسيرة الذاتية	٩٣
السيرة الذاتية والأجناس الأدبية	٩٩
الغزالى : « المنقد من العلال »	١٠٠
ابن خلدون : النموذج الوظيفي التاريخي السياسي	١١٠
السيرة الذاتية بين التدوين التاريخي والصياغة الفنية	١١١
محاولة استكشافية لوظيفة السيرة الذاتية	١١٢
التعريف بالظروف المحيطة : التاريخ	١١٣
الوظيفة الإخبارية للسيرة الذاتية	١١٦
نموذج ابن خلدون : المغامرة وطلب العلم	١٢٠
سيرة لعلفي السيد : حب المعرفة وإذاعة الخبر	١٢٢
وظيفة التوجيه والتفسير	١٢٣
نماذج وظيفية أخرى للتفسير والتوجيه والتبرير	١٢٣
الوظيفة الثقافية للسيرة الذاتية	١٢٤
١٣٠ - ١٦٧ الفصل الخامس : الخلاصة - التفسير الإعلامي للسيرة الذاتية	
السيرة العقائدية ومرأة الذات	١٣٩
زكي نجيب محمود ونموذج السيرة العقلية	١٤٣
السيرة الذاتية وعوامل الانتقاء	١٤٧
بنت الشاطئ ونموذج « الجسر »	١٥١
شوقي ضيف ونموذج « معى »	١٥٢
ثروت أباظة : ذكريات لا مذكرات	١٥٣
صلاح عبد الصبور وحياة الشعر	١٥٥
السيرة الذاتية والعوامل الوسيطة	١٥٩
نموذج « اللامذكريات » أو « الفرجا الذاتية »	١٦١

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مُقْدِمَةٌ

يتناول هذا الكتاب فن السيرة الذاتية ، فـاً لـيًّا مستقلًا عن فن السيرة الغيرية . وهو في هذا الإطار يعتمد نماذجه التطبيقية من الأديبين العربي وال العالمي في القديم والحديث ؛ مـعـرـفـاً بـهـذاـ الفـنـ الـأـدـيـ وـجـودـهـ فـيـ إـطـارـ منـ الدـرـامـةـ النـظـرـيـةـ وـالـتـطـبـيقـيـةـ . فـيـتـنـاـلـ فـيـ فـصـولـهـ الـأـرـبـعـةـ مـاهـيـةـ السـيـرـةـ الذـاتـيـةـ ، وـفـرـقـ بـيـنـهاـ وـبـيـنـ السـيـرـةـ الغـيرـيـةـ ؛ ثـمـ يـعـدـ المـقصـودـ بـفـنـ السـيـرـةـ الذـاتـيـةـ عـلـىـ النـوـرـ الـذـيـ يـجـعـلـ لـهـ سـمـانـهـ الـخـاصـيـةـ وـمـلـامـحـهـ الـمـمـيـزـةـ بـيـنـ الـفـنـونـ الـأـدـيـةـ .

لم يـدـلـفـ الـكـتـابـ ، تـجـيـمـاـ لـلـفـائـدةـ ، إـلـىـ درـاسـةـ تـطـلـورـ السـيـرـةـ الذـاتـيـةـ فـيـ الـأـدـابـ الـعـالـمـيـةـ وـالـأـدـبـ الـعـرـبـيـ ، قـدـيـمـاـ وـحـدـيـنـاـ ؛ وـكـيفـ اـسـتـقـرـتـ فـيـ شـكـلـهـاـ الـحـدـيثـ اـمـتدـادـاـ لـتـطـلـورـهـاـ عـبـرـ التـارـيخـ الـأـدـيـ .

والـسـيـرـةـ الذـاتـيـةـ تـشـكـلـ نـمـطـاـ مـمـيـزـاـ فـيـ الـفـنـونـ الـأـدـيـةـ ، يـجـعـلـهـ مـوـضـوعـاـ للـدـرـاسـةـ فـيـ إـطـارـ الـأـدـبـ الـأـعـرـافـيـ ، فـيـتـنـاـلـ الـمـؤـلـفـ هـذـاـ إـطـارـ الـوـظـيفـيـ بالـدـرـاسـةـ النـظـرـيـةـ وـالـتـطـبـيقـيـةـ فـيـ سـيـرـةـ «ـالـأـيـامـ»ـ لـلـدـكـتـورـ طـهـ حـسـينـ . وـيـقـدـمـ نـمـاذـجـ تـطـبـيقـيـةـ لـوـظـائـفـ الـاعـرـافـ فـيـ السـيـرـةـ مـنـ خـلـالـ درـاسـةـ السـيـرـةـ الذـاتـيـةـ لـهـ حـسـينـ ، وـإـبرـاهـيمـ عـبـدـ الـقـادـرـ الـمـازـنـيـ ، وـأـئـمـسـ مـنـصـورـ ، وـالـدـكـتـورـ مـحـمـدـ عـبدـ الـنـعـمـ خـاجـيـ ، وـالـدـكـتـورـ سـمـيرـ سـرحـانـ .

ويـحـلـ الـفـصـلـ الـرـابـعـ عـنـوانـ «ـالـتـحـلـيلـ الـوـظـيفـيـ لـلـسـيـرـةـ الذـاتـيـةـ»ـ ، وـفـيهـ درـاسـةـ وـظـيفـيـةـ جـديـدـةـ ، وـمـحاـلـةـ اـسـكـنـاشـفـيـةـ لـوـظـيفـةـ السـيـرـةـ الذـاتـيـةـ ؛ تـكـشـفـ عـنـ نـتـائـجـ هـامـةـ حـولـ السـيـرـةـ الذـاتـيـةـ وـالـأـجـنـاسـ الـأـدـيـةـ ، وـحـولـ الـوـظـائـفـ الـمـخـلـفةـ عـلـىـ نـحـوـ مـاـ تـجـدـ عـنـدـ الـغـرـالـيـ فـيـ سـيـرـهـ «ـالـمـنـقـدـ مـنـ الضـلالـ»ـ ، وـبـنـ خـلـطـهـ

في سيرته التي تقدم نموذجاً وظيفياً تاريخياً وسياسياً ، وعند لطفي السيد والوظيفة الإخبارية ، ثم عند آخرين من كتاب السيرة ، حيث يحدد الكاتب المقصود بوظيفة التوجيه والتفسير والتبرير والوظيفة الثقافية .

وخلاله الكتاب يحدد منهج المؤلف الذي تبناه في الترس الأدبي ، وهو منهج التفسير الإعلامي للأدب ، ولكنه يحرص من خلال ما يقدمه من تابع على تقديم نماذج تطبيقية للسيرة الذاتية عند عباس محمود العقاد ، وزكي نجيب محمود ، وعبد الحميد يونس ، وينت الشاطئ ، وشوفي ضيف ، ونروت أبااظة ، وصلاح عبد الصبور . ثم يعرض لأحدث نماذج السيرة الذاتية في الآداب العالمية ، على نحو ما يتضح عند « أندريله مالرو » في سيرته المسماة بـ « لا مذكرات » . ويطلق المؤلف على هذا النمط من السيرة الذاتية نمط « الفوچا الذاتية » .

وهكذا ، فقد حاول المؤلف أن يلقي صوته جديداً على هذا الفن الأدبي الذي حظي بدراسات قيمة سابقة ، على نحو ما يجد عند الدكتور شوفي ضيف ، والدكتور إحسان عباس ، والدكتور حسين فوزي النجjar ، و محمد عبد الغنى حسن ، والدكتور ماهر حسن فهمي ، والدكتور عبد السلام المساي . وقد أفاد الكتاب كثيراً من هذه الدراسات ، ويسأل الله تعالى أن يكون قد وفق إلى تقديم إضافة جديدة جديرة بالقراءة والتأمل ؛ فجلّ من لا يخطئ ، شخصياً أو قصوراً في عالم البشر .

الدكتور عبد العزيز شرف

القاهرة في ٢ يناير ١٩٩٢

الفصل الأول

ماهية السيرة الذاتية

« السيرة » في اللغة : هي الطريقة ، أو السنة والهيئة . و « سار » الوالي في الرعية « سيرة » حسنة ، وأحسن « السير » . وهذا في « سير » الأولين . وقال خالد بن زهير :

فلا تغضين من سنة أنت سرتها فاول راضي سنة من يسيرها

وحين قال « ديكارت » : « أنا أفكّر فلما إذا موجود » ، فإنه كان بذلك يريد أن يوجد بين نشاط العقل وحياة الإنسان ، وكأن قطب « الفكر » عنده قد استوعب كل أنشطة الحياة الإنسانية . ولم يلبث « مين دي بيران » أن ثار على هذا التوحيد ، فقال قوله المأثورة : « أنا أفعل فلما إذا موجود » . وكانت حجّته في ذلك أن الفعل - لا الفكر - هو القطب الأساسي في حياة ذلك الموجود البشري الذي لا يملك سوى أن يريد ويعمل ويقاوم ، ويسجل نفسه في العالم الخارجي

وليست المسألة - كما يقول الدكتور ركريا إبراهيم^(١) - مسألة اختيار بين « الفكر » و « الفعل » على طريقة « إما » « أو » وإنما لا بد لنا من أن نفهم أن قطبي « الفكر » و « الفعل » قطبان أساسيان من أقطاب الحياة البشرية ، وأن الاختيار لا يكون إلا بين فعل يصدر عن فكر سُوء ، وفعل آخر يصدر عن فكر سديد . فالتأمّل - كما يقول أحد الفلاسفة المعاصرین - لا يمكن أن يكون خصيّماً للمعنى ، بل إنّ من شأن « الفكر » أن يجيء

(١) ركريا إبراهيم : مشكلة الحياة . القاهرة ، مكتبة مصر . ص ٢٠ .

فسلط أصواته على تجربة الحياة القامضة المهوّبة .^(١)
على أن « السيرة الإنسانية » لا تقتصر على النشاط الذهني والنشاط
العملي ، بل هي تستند أساساً إلى « النشاط اللغوي » باعتبارها هنا أدبياً في
المحل الأول .

فإذا كانت « السيرة الإنسانية » في تعريفها الشائع ؛ هي ذلك النوع الأدبي
الذى يتناول بالتعريف حياة إنسان ما ، تعريفاً يقصر أو يطول ؛ فإن جانباً كبيراً
من جوانب « الحياة » في هذه السيرة يقوم على التشكير والتتأمل من جهة ،
والسلوك والعمل من جهة أخرى . ولكنها - إلى جانب هذا وذلك - فن أدبي
جوهره « التواصل اللغوي » .

إن « حياة » الإنسان قد تبدو له مثل « قصة » يرويها للآخرين ، وكأن من
طبيعة « الحياة » أن تأخذ طابع الرواية المسرودة أو القابلة للسرد .^(٢)

وفي ذلك تفسير لطبيعة « السيرة » الذاتية خاصة ، حيث تضرب كفمن
في أعماق الطبيعة الإنسانية إجمالاً ، فمهما يكن من صعوبة التوحيد
بين « حياتي » و « قصة حياتي » - على نحو ما أرويها للآخرين - فإن
الذى لا شك فيه أن المرء يجد صفة كبرى في « الحديث عن نفسه » ،
و « رواية تاريخ حياته » . وقد يكون ثمة خلاف بين « حياتي » على نحو ما
أرويها ، و « حياتي » على نحو ما عشتها . ولكن هذا الخلاف ليس إلا صورة
من صور الاختلاف القائم بين « القول » المسرود أو العحدث المروي من جهة ،
و « الخبرة » المعاينة أو « التجربة الحية » من جهة أخرى .

فالتفسير اللغوي إذا يكشف لنا عن طبيعة السيرة الذاتية ؛ إذ يصبح النشاط
اللغوي نفسه سلوكاً بشرياً أساسياً ، يكشف عن بعد هام من أبعاد الحياة

(١) زكريا إبراهيم : المرجع نفسه ، ص . ٢ ، وأيضاً :

Hocking, W. E.: *The Meaning of immortality in human experience* . New York, Harper, 1957. Part III: Meanings of life, p.106

(2) Marcel, Gabriel: *Le Mystère de l'être*. Paris, Aubier, Vol. I, p. 170.

الإنسانية .

وليس يكفي أن نقول « إن الإنسان حيوان متكلّم » ، وإنما يجب أن نضيف إلى ذلك أنه يتعامل مع العالم من خلال شبكة من الألفاظ التي تسمح له بالسيطرة على العالم . فليس العالم البشري مجرد عالم من الإحساسات وردود الأفعال ، بل هو عالم من التسميات والأفكار . و« الاسم » الذي يطلقه الإنسان على « الشيء » الواحد ، هو الذي يخلع على هذا الشيء « هويته » الخاصة .^(١) ومن ذلك اسم « السيرة الذاتية » نفسه ، إذ يصبح الاسم متضمناً التعريف بـ « هوية » هذا الفن الأدبي ، الذي يختلف عن فن آخر من فنون السيرة الإنسانية ؛ ومعنى به فن « السيرة الغيرية » .

والمقابل الإنجليزي للسيرة الغيرية هو biography ، وهو مشتق من كلمتين يونانيتين تعنيان : وصف حياة ، فbios تعني : حياة وgraphein تعني : يصف . ولذلك تذهب الموسوعة الأمريكية إلى أن « كارلايل » قد وضع أوجز تعريف للسيرة في قوله : « إن السيرة حياة إنسان » ، وهي عرض أدبي عريق في حضارتنا العربية الإسلامية . ولكن لم « يتبلور تصوّره الذهني بما يتبع له الانفراد بمصطلح نceğiي مخصوص ، فإنه قد صيغ على نماذج تقاد توصل به إلى منزلة الاكتمال في المضمون والغرض والأسلوب » .^(٢)

على أن النقد العربي الحديث قد استوسع التفرقة بين المصطلحين الغربيين ، المركبين تركيباً متزججاً ، فحکاهما لفظاً وقال « السيرة الغيرية » لـ biography ، و « السيرة الذاتية » لـ autobiography .

السيرة الذاتية :

هي بحثٌ عن الحقيقة في حياة « إنسان قدّ ، وكشفَ عن مواهبه وأسرار

(١) ركريبا إبراهيم : المرجع نفسه ، ص ٢١ .

(٢) عبد السلام المسدي : النقد والحداثة ، مع دليل بيблиوغرافي . بيروت ، دار الطليعة ، ١٩٨٣ ، ص ١١٤ .

عصره من ظروف حياته التي عاشها ، والأحداث التي واجهها في محیطه ،
والأفراد الذي خلّفه في جيله .^(١)

ولذلك اتّخذت «السيرة» أشكالاً عديدة ؛ الأمر الذي يؤدي بنا إلى القول :
إن تميّز السيرة بين الأنواع الأدبية الأخرى من جهة ، وتميّز الفوارق بين
نوعيها الغيري ، والذاتي ، من جهة أخرى ؛ لا يكون من حيث المادّة
الموضوعية فحسب ، بل أيضاً من حيث التقنية والوظيفة . فالأشكال التي
لامتحصّن للسيرة تشمل قوائم يائجها قصص أدبية وصور سينولوجية ؛ وكل
شكل «سيرة» إلى المدى الذي تدور فيه مُسجّلة لحياة واقعية ، ولكن كل
شكل كان ممّا في الاستراتيجيات التي انتهجها المؤلفون وفي الغايات التي
تفقّدها من أعمالهم .

لذلك كانت «السيرة» أقرب إلى التأثير الدرامي من كل ألوان التاريخ
الأخرى ، وكانت أكثر إثارة للقارئ من كل كتابة تاريخية غيرها ، حيث
تجيش بكتافة الانفعالات والعواطف التي تثور في أعماق البشر ، والتي تتجدد
منها الواقعة التاريخية كحدث ، وإنْ كانت من عمل الإنسان ذاته . ذلك أننا
«حين نقص من خبر الواقعة التاريخية نغيرها من كل ما يدعو إلى الحدّس
والتخمين من أسرار النفس الإنسانية وحرازها ، فبقى عارية إلا من الحقيقة
وحدها . فهي التي تُضفي عليها رداء التاريخ وبهجه ، وهي التي تُثبتها إلى
النفس الإنسانية حين تخلوها غريزة حب الاستطلاع إلى معرفة ما جرى» .^(٢)

ولذلك يذهب أهل التاريخ إلى أن «السيرة» قصة تاريخية لا تشدّ أبداً عما
يُقيد التاريخ من حقائق تعتمد على الوثائق والمدونات والأسانيد القاطعة البعيدة
عن الكذب والافتراء ، إلا أنها قصة تتعلق بحياة إنسان قد ترك من الأثر في
الحياة ما جذب إليه التاريخ ، وأوقفه على بابه . وهي أ恒ف من التاريخ العام

(١) حسين فوزي الشجاع : التاريخ والسيرة ، القاهرة ، دار القلم ، ١٩٦٤ ، ص ١٤ .

(٢) حسين فوزي الشجاع : المرجع السابق ، ص ١٥ .

بالعواطف الراخدة الجياشة والأحساس النابضة؛ لأنها ت تعرض من سيرة الفرد لجوانب حياته المختلفة حتى تتجلّى مقومات شخصيته، وتبرز عالم حياته؛ لتفصح عن سرّ نبوغه ونفرّده؛ إذ لا تحفل السير إلا بكلّ نابغة فريد. فالسيرة— على هذا— قصة إنسان قدّ أو متّمِّز بكلّ ما ينبع به قلب هذا الإنسان من أحاسيس وعواطف، وما احتوَّ عقله من فلكلات الذكاء الفدّ والخيال الجامح. وأبرز ما في السيرة؛ هو العمل الكبير الذي قام به صاحبها والأثر الفعّال الذي تركه بعمله في الحياة الإنسانية. وبقدر ما يعظم هذا العمل وبعزم تأثيره، يقدر ما يحفل به التاريخ فيقصّ خبره ويروي سيرة صاحبه.^(١)

وهناك من يذهب إلى التمييز بين نمطِي السيرة استناداً إلى طابعها العام: الطابع الغيري في الأول، والطابع الذاتي في الثاني. ولكن القاعدة ليست على إطلاقها^(٢)؛ إذ يتحمّل كاتب السيرة الذاتية أيضاً أن يكون موضوعياً في نظرته لنفسه، وهو يذكر موقفه من الناس والحوادث ولا يُساق مع خرور النفس وتعلقها بذاتها ووجهها لإعلاء شأنها، وتنقصها من أقدار الآخرين.^(٣)

وقل من يحسن هذا النوع من التجدد، على حد تعبير الدكتور إحسان عباس. ولكن كثيراً من الناس يحاولون؛ ليمنحوا ما يكتبونه أصلحة وصدقًا، ويقع في آنفس القراء موقفاً حسناً، على نحو ما صنع جون ستيفارت مل John Stuart Mill وسير إدموند غوس Edmund W. Gosse وأحمد أمين ومحمد حسين هيكل وعباس محمود العقاد وطه حسين وزكي نجيب محمود وأنيس منصور.

وتأسساً على هذا الفهم؛ يمكن القول إن السيرة الذاتية تُقلل مباشر، أما السيرة الغيرية— أي ترجمة حياة الآخرين— فإنها تُقلل عن طريق الشواهد

(١) حسين غوري النجاشي، المرجع السابق، ص ٦٢.

(٢) جابر قميحة: منهاج العقاد في الترجمة الأدبية. القاهرة، مكتبة التنهض العربية، ١٩٨٠، ص ٢٥.

(٣) إحسان عباس: فن السيرة. بيروت، دار الثقافة، ١٩٥٦، ص ١١٠.

والشهادات والوثائق ، وشتان ما بينهما ، ثم إن الصفات التي تحمل السيرة الذاتية عظيمة ليست هي الصفات نفسها التي تحمل السيرة الغيرية عظيمة . وفي رأس تلك الصفات أن يكون كاتب السيرة الغيرية موضوعياً ، يلمح بسرعة ويفهم بإحكام ويعلم الحقائق ، وبحكم عليها ، ويمزجها مرجحاً متعدلاً منجماً ، وبصيغها بأسلوبه . أما كاتب السيرة الذاتية فإنه ذاتي قبل كل شيء ، ينظر إلى نفسه ويسلط أضواء النقد ودقة الملاحظة على شخصيته . ومتترجم غيره يقف موقف الشاهد لا القاضي ، أما مترجم نفسه فإنه يجمع بين الصفتين ؛ فعلى الأول أن يرتد إلى الخلف لينقل صورة العلم كما كانت معروفة بين معاصريه .

و « مثل هذا التقييد لا يمكن فرضه على من يترجم نفسه ، فما يقوله يقبل على وجهه . ونتيجة لهذه الفروق تبع السيرة الذاتية من الداخل ، متوجهة نحو الخارج ، على عكس الاتجاه الذي تمشي فيه السيرة الغيرية . ونجاح المترجم الذاتي يقاس بنسبة الذاتية فيما كتب ، أما نجاح من يكتب سيرة غيره فيقاس بمقدار تجرده وغيرته » .^(١)

السيرة الذاتية :

تصور لنا أبعاد كتابتها الثلاثة من خلال رؤياه هو : الداخل ، والخارج ، والأعلى . ونذكر هنا تشبيه « لاشليه » الحياة الإنسانية بشجرة السنديان الكبيرة ، إذ يقول : « إنه كما أن لهذه الشجرة جذوراً متصلة في أعماق التربة تستمد منها الغذاء الحي الكامن في الأرض ، وساقاً ضخمة تنقل هذا الغذاء إلى أعلى حيث النور والهواء ، فكذلك للموجود الإنساني حياة شخصية باطنية تستمد منها حياته الخارجية كل ما هي في حاجة إليه من غذاء ، وهذه الحياة الخارجية بدورها مرتبطة بالحياة العليا التي لا بد لها من أن تفتح فيها وتؤتي ثمارها . ولو أننا فصلنا الواحدة منها عن الآخرين ، أو الواحدة عن الأخرى ، لما قامت للحياة البشرية عندئذ آلية قائمة ؛ لأنها في هذه الحالة سرعان ما تذبل

(١) إحسان عباس : المرجع السابق ، ص ١١٢ .

وينجف ، ثم لا تثبت أن تختلف وتفنى . أما إذا أعدنا إلى تلك المجالات الثلاثة استمرارها وانتظامها ، فهنالك لا بد من أن تجري الحياة حارة دافقة في عروق الموجود الإنساني ؛ وبالتالي فإنه لا بد من أن يتعمم الإنسان بالتوافق والاتزان .^(١)

وفي هذا التشبيه تجسيد لوظيفة « السيرة الذاتية » حينما تتحقق لكتابتها التوافق والاتزان ؛ إذ تيسّر له أن يعيش حياته الداخلية والخارجية والعليا من خلال ذكرياته ؛ والكشف عن أسرار حياته الباطنية ؛ وتأمل ذاته العميقه ، بما فيها من ثراء داخلي ، يُمثل عالماً أصغر .

فالسيرة الذاتية إذا تتبع من القاموس الإنساني ، الذي يحوي في « معظم لغات البشر » كلمات تعبر عن الوحدة ، والعزلة ، والانطواء ، والتأمل ، والاستبطان ، والتفكير العقلي ، والضمير ، والوعي الفردي ... إلخ . » ومهما كان من أمر انشغال الإنسان بالعالم والآخرين ، فإنه لا بد من أن تجيء عليه لحظة يجد نفسه فيها في « حوار مع نفسه » . وإذا كثنا نقول إن الإنسان « شخص » وليس مجرد « فرد » ؛ فذلك لأنه يملك حياة « باطنية » تحول بينه وبين الاستغراق في المجموع إلى أقصى حد .

وعلى ذلك فإن كتابة السيرة الذاتية تتم حينما يكون في مقدور كاتها قطع صيغته - إلى حين - بالبيئة الخارجية ، لكي يجمع شتات نفسه أو يتملك زمامها ، أو يلتمس لحواته العديدة مركزاً يلهم شعّتها في النص الأدبي الذي يتّخذ شارة « السيرة الذاتية » بين فنون القول المختلفة .

فإذا كان « فعل الكتابة لا يتم دون أن يصمت الكاتب » ، كما يقول « رولان بارت » ، فإن هذا الفعل أقرب ما يكون انطباقاً على كتابة السيرة

Chevalier, C.J.: *La Vie morale et l'au-delà*. Paris, Flammarion, 1938. (١)
p.108 .

الذاتية ؛ إذ يشعر كاتبها شعور الشاعر الذي ينشد الوحدة مُغازلاً نفسه وذكرياته، أو شعور المتصوف الذي يقول على لسان كيركجارد : « ما أشيهني بشجرة صنوبر وحيدة ، منطوية على ذاتها ، متوجهة نحو الأفاق العليا ! أجل فهأننا قائم وحدي ، لا ألقى ظللاً ، ولا يعشش فوق أغصانى سوى الحمام البري ». ^(١)

إن الأديب حينما يفرغ لسيرته الذاتية يحاول أن يختلي بنفسه في لحظة صيدق مع النفس ؛ ولذلك يتصرّد على سجن العالم الخارجي ؛ فطالما شغل بالعالم والأدب والناس . إننا « نتعلّم دائمًا إلى العالم الخارجي » ، ولكننا نحب أيضًا الأمان ، ونحن نميل إلى تحقيق ذاتنا ، ولكننا نعرض أيضًا على الطمأنينة ؛ ومن هنا فإننا كثيراً ما نجد أنفسنا - من حيث ندرى أو لا ندرى - مضطعرین إلى أن نتطوّي على أنفسنا . ^(٢)

وليس « الانطواء » الذي أسلبه « بونيج » في الحديث عنه سوى مظهر من مظاهر الدّفاع عن النفس ضد العالم الخارجي ، فنحن نعيش في العالم ، ولكننا تخشاه ، ونحن « محبوسون في الخارج » ، ولكننا نحن دائمًا إلى دفء الداخل ! إن « الداخل » في نظرنا إنما يعني الحرارة ، والطمأنينة ، والأمن ، والصدر الحنون ! ومن هنا إذا كُنّا نحن إلى « الذات » فذلك لأننا تَسْتَرِقُ شوقًا إلى صدر الأم ! وهكذا تجمع السيرة الذاتية سحر « الداخل » مُمْتَزِجًا بالخوف من « الخارج » ؛ وعندئذ « يصبح من العسير على عالم النفس أن يحدد أهمية كل ميل منها على حدة . ولكن المهم أننا نَسْتَرِقُ - بين الحين والآخر - الحاجة إلى إرخاء الستائر ، والانكماش خلف النافذة ، والاحتماء بدفء المودد الباطني ». ^(٣)

ونغال عميد الأدب العربي ، الدكتور طه حسين ، قد لجأ إلى كتابة سيرته الذاتية المعروفة في أدبنا الحديث باسم « الأيام » مدفوعاً بالدافع نفسه ، بحثًا

(١) زكريا إبراهيم : مشكلة الإنسان . القاهرة ، مكتبة مصر ، ١٩٧٢ ، ص ٢٢ .

(٢) زكريا إبراهيم : المرجع السابق ، ص ٢٤ .

عن دفء الموقد الباطني ؛ بسبب الميحة التي تعرض لها بعد نشر كتابه « في الشعر الجاهلي » ، ولم يكن من قبيل المصادفة أن تنشر فصول « الأيام » مُتابعة في مجلة « الهلال » عام ١٩٢٦ ؛ وكأنها « استجابة نفسية شرطية » للميحة التي مر بها مؤلفها بسبب رأيه في انتقال الشعر الجاهلي ^(١) ، وكأنها أيضًا استجابة فكرية شرطية لأثر « الخارج » على « الداخل » ، ويعنى موقف « المجتمع » من الدكتور طه حسين نفسه بعد أن دعا إلى آراءه التجديدية ، الأمر الذي يفسر الطريق بين المواجهة الصريحة للذات ، و ما يفرضه الإطار الاجتماعي على التعبير في السيرة الذاتية من رمز أو ما يشبه الرمز .

وأتجهت السيرة الذاتية في « الأيام » للتغيير عن الذات في مرحلة التكوير وهي أهم مراحل العمر ، ثم للتغيير عن موقف نفسي خاص ، وعن موقف فكري عام يرتبط بفكرة زوال المجتمع التقليدي ، الأمر الذي أدى إلى تداعي صور الطفولة ورواكيـر الصبا وصور البيئة الريفية انتزاعها طه حسين من أعماق الذاكرة ، وصورها بما يناسب الموقف النفسي والفكري ، وهو الإكبار من شأن الفكر الإنساني والإلتحاق على حرفيته ، والاستخفاف بل الاستعلاء على الجمود والتقليد .

فالوظيفة النفسية في سيرة الأيام الذاتية سعى جاهد من جانب العميد في سبيل الحصول على الضمادات النفسية ، وشقى ضروب الوقاية الازمة التي تشبع حاجته الملحة إلى الشعور بالأمن والطمأنينة . فقد أصبح « العالم الخارجي » بعد ميحة « الشعر الجاهلي » خطراً مُحتملاً دفع به إلى كتابة سيرته الذاتية . ونذكر هنا ما يرويه الدكتور عبد الحميد يونس - رحمة الله - وهو من أئبيغ تلاميـد طه حسين ؛ يقول إنه طلب إلى د. طه حسين أن يكتب بنفسه مقدمة خاصة للطبعة البارزة من « الأيام » ؛ فإذا به يسجل هذه الحقيقة ، وهي

(١) عبد الحميد يونس : طه حسين بين حضير القاتب وضمير المتكلم . القاهرة ، دار الهلال .

أنه كان استجابة لـ«للهمم التقال» التي كان يحسن بها وقذاك لبيان الاضطهاد الذي وقع عليه من أجل تحرير الفكر باصطدام الشك في الروايات القديمة التي جعلها التقليديون في مكان المسلمات والمقدسات والبنيويات.

على أن هذه الاستجابة « للهموم الثقافية » لم تكن مظهراً من مظاهر التكوص أو التهرب أو الانسلاخ من العالم الخارجي الذي يتهبّه ، وإنما جاءت كشفاً للذات وإظهاراً للعالم الخارجي ، وإشراكاً للأخرين في تجاربه النفسية والفكرية ، ومحاولة منه لتجنّب أبناء مجتمعه ما عانى من آلام بسبب الأوضاع الاجتماعية الجامدة في عصره .

ونحسب أن العقاد أيضاً قد كتب جانباً من سيرته الذاتية باسم « عالم السُّلُود والقيود » استجابة نفسية أيضاً لهموم ثقالي ؛ إذ كان العقاد قد قال قوله الشهيرة في البرلمان : « ألا فليعلم الجميع أن هذا المجلس مُستعدٌ أن يُسْخَّن أكبر رأس في البلاد في سبيل صيانة الدُّستور وحمائه ».

وكان من الطبيعي أن لا يفلت العقاد من قبضة الملك فؤاد ، الذي لم يستطع محاسبته على هذا القول الجريء لتمتعه بالمحصانة البرلانية . ولكن الفرصة ما لبثت أن حانت بعد أشهر قليلة ، فقدمنت النيابة العقاد للمحاكمة في ١٢ أكتوبر سنة ١٩٣٠ لأنه كتب عدة مقالات في جريدة المؤيد ، يهاجم فيها الحكومة ونظام الحكم والرجمية ويدافع عن الدستور ، وحكم عليه بالسجن تسعه شهور قضاهما العقاد في سجن مصر من يوم ١٣ أكتوبر سنة ١٩٣٠ إلى ٨ يوليه ١٩٣١ (١) .

وفي هذا البيت تلميح للباحث النفسي الذي بعث به إلى كتابة « عالم قضيتُ جنين السجن تسعة أشهر وعانياً في ساحة الخلد أولد ويوم خروجه قال قصيدة الشهيرة أمام ضريح سعد زغلول ، التي منها قوله:

(١) عباس محمود العقاد : عالم المسنود والقيود . ط٢ القاهرة ، مكتبة التنمية المصرية ، ١٩٧٥ . ص ٤ - ٥

السُّود والقيود»؛ إذ أدرك صاحب السِّيرة الذاتية أن الصَّلة وثيقة بين «الداخل» والخارج، فالإنسان لا يخرج من ذاته إلا لكيلا يلبت أن يعود إليها، وهو لا يحقق أفعاله في العالم الخارجي، إلا لكي يزيد من حِصْب حياته الباطئة. يقول العقاد في مقدمة «عالم السُّود والقيود»:

«هذه الصفحات هي خلاصة ما رأيته وأحسسته وفكّرت فيه، يوم كنت أنزل «عالم السُّود والقيود» وأشعر ذلك الشُّعور، وأنظر إلى العالم من وراءه ذلك النَّظر. لست أعني بها أن تكون قصة، وإن كانت تشبه القصة في سرد حوادث ووصف شخص. ولست أعني بها أن تكون بحثاً في الإصلاح الاجتماعي، وإن جاءت فيها إشارات لما عرض لي من وجوه ذلك الإصلاح. ولست أعني بها أن تكون رحلة، وإن كانت كالرحلة في كل شيء إلا أنها مشاهدات في مكان واحد. ولا أعني بها أن استقصي كل ما رأيت وأحسست، وإن كنت أقول بعد هذا إن الاستقصاء لا يزيد القارئ شعوراً بما هناك، فإنه لا فرق بينه وبين الخلاصة إلا في التفصيل والتكرير. وإنما دعوى هذه الصفحات - بل خير دعواها - أنها تكفل للقارئ بأن يستعرض عالم السجن كما استعرضته دون أن يقيم هناك تسعة أشهر كما أقمت فيه». (١)

فكان المراد من كتابة السِّيرة الذاتية تحقيق ضرب من التَّواافق بين العزلة الباطئة، والعالم الخارجي؛ وذلك حينما ترتد الذات إلى نفسها وقد اكتسبت عمقاً وخصباً. فنحن لا نكتب السِّيرة الذاتية لمجرد الخروج من ذواتنا، أو الانغماس في دنيا الناس، وإنما «نَخْنُ ترمي من وراء الفعل إلى زيادة إحساسنا بالوجود، وتقوية شعورنا بذواتنا». وإذا فليس في استطاعة الإنسان أن يعيش دائمًا مشتملاً في الخارج، مُبتعداً بين الأشياء، بل هو لا بد من أن يعود إلى نفسه بعد الفعل، لكي يزيد من حِصْب حياته الباطئة، ويضاعف من ثراء عالمه الداخلي. وهكذا يتمثل الْبُعد الدَّاخلي للإنسان بوصفه استجماماً

(١) عباس محمود العقاد: المرجع السابق، ص ٤ - ٥.

لشنات الذات ، وامتلاكًا لزمام النفس .^(١)

وحيثما يستطيع الكاتب أن يعود إلى ذاته ، يصبح من الميسور أن يتفرغ لكتابته سيرته الذاتية . وليس الأمر بهذه السهولة ، ذلك أن نداءات العالم مُفْرِطة ، والانغماس في دُنيا الناس أسهل من الهبوط إلى أعماق الذات ، وربما كانت هذه الصعوبة هي المفسر الأول لعدم إقبال الكثرة من الكتاب والأدباء على كتابة سيرهم الذاتية ، ونذكر هنا قول « رلكة » إنه « لا بد من قدرة كبيرة ، وقوة عظمى ، لكي يستطيع المرء أن يقع في ذاته ، ولا يلتقي بأي مخلوق آخر ما عدا نفسه ساعات طوالاً » .

وريما من أجل ذلك أيضًا لم تكن السير الذاتية ولم يشتغل الإقبال عليها إلا في العصر الحديث ، ومع كثرتها فإنها لا تُعد من الأمور المألوفة التي يتقبّلها الناس في يُسر وسهولة ، ولذا يحاول « كتاب الترجم الذاتية في الأعم الأغلب أن يلتمسوا في مقدمة كتبهم الأعلام ، ويُسوغوا البواعث التي دعتهم إلى الكتابة عن أنفسهم ، ولا يقتضي ذلك بطبيعة الحال أن يكون ما يذكرون هو السبب الحقيقي والداعم الأصيل .^(٢)

ولذلك يقول الأستاذ علي أدهم :

« ونحن بطبيعة الحال نتردد في أن نكشف عن نفوسنا ، ونبين دخالتنا أو مقابلتنا لأعين الناس ، ونعرضها في الطريق ونعمل بآنحصارنا الأسماع ، ونشغل الناس بأنفسنا ، وربما كان سبب ذلك سوء الظن الذي ورثناه عن الإنسان الأول الذي كان يعيش في خوف دائم وحذر متّهيل . وحقيقة أن الحاجة إلى اليقظة المستمرة والتحفظ الشديد قد قلت جدّتها ، ولكن رغم ذلك ، فإن الناس — إذا استثنينا كتاب الترجم الذاتية — لا يزالون يميلون إلى الاحتفاظ بأسرارهم ، ولا يحبون أن يُفضوا بما في نفوسهم لكل غادٍ ورائع . والكثيرون

(١) زكريا إبراهيم : مشكلة الإنسان . القاهرة ، مكتبة مصر ، ص ٢٦ .

(٢) علي أدهم : لماذا يشقى الإنسان ؟ القاهرة ، مكتبة مصر ، ١٩٦٦ ، ص ٢٥٩ .

من الذين يَتَشَلَّقُونَ في الكلام عن أنفسهم إنما يقصدون بذلك خداع الناس عن حقيقتهم ، ومعظم الناس يأبون أن تستهدف حياتهم الخاصة للنقد والتجريح . وكل إنسان يعيش في الواقع عيشة مزدوجة ويرأوح بين حياته العامة البدائية لأعین الناس وحياته الداخلية الخاصة التي لا يعلم أسرارها غيره ، ويحاول جهده أن يداري عيوبه ، ويستر نواحي ضعفه . ومن ذا الذي يقبل أن يحدثنا في صراحة وغير موارة عن آخرته وجشعه ودناءة نفسه وفراغ عقله ؟^(١)

فالسيرة الذاتية إذن ليست هنالك ميسوراً هيئاً ، بل هي من الفنون التي تقتضي من كاتبها مشقةً أن يتجرّد من نفسه ، ويتخلص من أهوائه وزرعاته الخاصة ، فالحوادث التي « يرويها عن نفسه قد تعصي بقدرته على وزن الأشياء وتقويم الأمور ، وتُفضّل تفكيره . وقد يكون الإنسان أميناً مخلصاً صريحاً الرأي صادق الحديث ، ولكن تنقصه مع ذلك القدرة على التحليل والتعميل والتحري والاستقصاء ، وقد يكون عارفاً بنفسه ولكن تنقصه الموضوعية والنزاهة العلمية . وأوغر الناس عقلاً وأرجحهم رأياً قد يكون عنده أسباب خاصة تدعوه إلى الكتمان والإخفاء ، أو تستلزم التزييد والإضافة ، أو تحبّد المبالغة أو التشويه والتحريف . وعلاوة على ذلك فإن بعض الناس قد لا يتصفون بأنفسهم ، بل قد يكتسون عليها ، ويُضيّدون إليها عيوبًا هم منها أثرياء ، وقد يكون ذلك لوناً من لون الرغبة في تعذيب النفس المعروف « بالسادية » . فإن كان بعض الناس يميلون إلى الإسراف في مدح أنفسهم وتفخيم أمرها ، فإن من الناس من يجدون متعة في انتقاد نفوسهم والنيل منها ، والمبالغة في ذم النفس ليست أدعي إلى الثقة وأقرب إلى الحق من الإسراف في مدحها .^(٢)

وريما من أجل ذلك قال الناقد الإنجليزي الدكتور « جونسون » عن السيرة الذاتية : إن « الذي يكتب عن حياته عنده أول مؤهل من مؤهلات المؤرخ » .

(١) على أدهم المرجع السابق ، ص ٢٦٠ .

(٢) ركتها لبراهيم : مشكلة الإنسان . القاهرة ، مكتبة مصر ، ص ٢٩ .

وينقض هذا الرأي ويعارضه رأيُ « برنارد شو » الذي يقول : إن « السير الثانية كلها أكاذيب ، ولا أعني بذلك أنها أكاذيب غير متعلقة وبلون وعي ، وإنما أعني أنها أكاذيب مقصودة ، فليس هناك إنسان يبلغ به السوء إلى حد أن يخلينا عن حقيقة نفسه في أثناء حياته ؛ إذ يلزم أن يتضمن ذلك ذكر الحقيقة عن أسرته وأصدقائه وزملائه ».

ونحن هنا لزاء رأيين متناقضين ؛ فماهما أقرب إلى الحق ؟

يرى الأستاذ على أدهم أن رأي الدكتور جونسون لا يقيم وزنا
للمصنوعيات التي تتعرض كاتب السيرة الذاتية ، وقد أشار إليها الكاتب الفرنسي
«أندريه موروا» في الفصل الذي عقده للسيرة الذاتية في كتابه «أوجه
كتابية الترجم» ، وفي طليعة هذه المصنوعيات : النسيان وخيانة الذاكرة ، فنحن
حينما نحاول أن نكتب سيرتنا الذاتية نجد أنها قد نسينا الجزء الأكبر من حوادث
حياتنا ، وغاب عنّا عهد الطفولة . وحقيقة أن بعض الكتاب يتذكرون أشياء
كثيرة عن طفولتهم الباكرة مثل : «تولستوي» و «أنطونи تروللوب» ، ولكن
في العادة أن ما يتبقى في نفوسنا من مشاعر الطفولة وذكرياتها قليل لا يتناسب
الفلة ، وأغلب ما يكتب في السير الذاتية عن عهد الطفولة قائمة على التخييل
والتألق .

على أن النّسان ليس مقصوراً على عهد الطفولة ؛ وإنما يتناول حياة الإنسان في شتى مراحلها و مختلف وجهاتها . وكثير من كِتابات السُّيرة الذاتية قد استعان كتابتها بمذكراتهم اليومية على كتابتها ، ولم يكن في وسع رجل مثل « الكرديتال دي ريتز » (١٦١٤- ١٦٧٩) صاحب المذكريات المشهورة Mémoires ، أن يسجل الأحداث التي دارت بينه وبين « مازارين » Mazarin (١٦٠٢- ١٦٦١) وغيره من أعيان عصره ، إن لم يكن قد كتبها في يومياته عقب حدوثها . وكذلك لم يكن في وسع رجل مثل الدكتور محمد حسين هيكل أن يكتب « مذكراته » في « السياسة المصرية » وأن يسجل الكثير من وقائع التاريخ المعاصر ، إن لم يكن قد كتبها في يومياته . والأمر نفسه عند الأستاذ أنيس منصور حينما كتب سيرته « في صالون العقاد » ؛ إذ إن ما ورد فيها من لقاءات وحوادث ، لا بد أن يكون قد كتبها في يومياته ؛ لترفد الذاكرة بهذا الأسلوب الساحر في جانب من سيرته الذاتية .

على أن السيرة الذاتية بالقياس إلى كتابتها تتبع له التحرر من سجن الأشياء ؛ ذلك أن « البعد الداخلي » للإنسان ليس بعدها مكانياً ، وإنما هو بعد روحي يعبر عن عمق الحياة الباطنية للإنسان . وحتى « حينما يكون المرء متدمجاً في الجماعة ، متغيراً في تيار الحياة الجمعية ، فإنه قد تجني عليه لحظات يعاني فيها بعمق تجربة الوحدة في المجتمع la solitude en société . ولنست « الوحدة » مجرد انزال ، وإنما هي تعبير عن ذلك « البعد الداخلي » الذي تتحرّك عبره ، سواءً كنا بمفردنا أم مع الآخرين .

فالوحدة - بهذا المفهوم - هي التي تكمن وراء إبداع السيرة الذاتية ؛ بل إن كتابتها طالما تغنى بها مع كثير من الفلاسفة والشعراء من أمثال « نيشة » و « رلقة » و « كيركجارد » وغيرهم . وربما قال مع « نيشة » : « إن كل من قدر له أن يذيع شيئاً جليلاً في يوم ما من الأيام ، لا بد من أن يظل وقتاً طويلاً مططرياً في داخل صيته . وكل من قدر له أن يشعل البرق يوماً ما ، لا بد أن يظل سحابة لمدة طويلة .

وإذا كان الكثير من الفلاسفة المعاصرین يصلون إلى إنكار وجود « الإنسان الباطن » *l'homme intérieur*^(١) ، فإن النماذج الأدبية في فن السيرة الذاتية ؛ تظهرنا على ضرورة أن نلْمَ شعْتَ وجودنا الخففي فنجتمع ما لدينا من قوى ؛ ونحاول أن نزيد من حِدَّة شعورنا بها ، ونعمل على التعبير عنها تعبيراً صادقاً قبل أن نعمد إلى نشرها على الناس .

إن كاتب السيرة الذاتية حينما يعيش لحظات الوحدة تلك ، سرعان ما يرتد إلى مركز وجوده ؛ وعندئذ تبعث من أعماق سيرته مئات من الذكريات المجهولة التي تداعى في ذاكرته ، وتُغَيِّر من صصفحة العالم أمامه ، حتى ليشعر مع « لافل » *Lavelle* أن « كل قُوتنا ، وكل غِيَطتنا ، وكل ثروتنا أيضاً ، إنما تتبع جميعها من الوحدة ، ما دام شيء لا يمكن أن يكون بِلَكَ لنا حقاً ، اللهم إلا إذا تَبَقَّى لنا حتى بعد أن نكون بمفردنا . وإن الوحدة تتحكُّم علينا ، فإن البعض ليرى فيها هُوَّة سُجْدة ، بينما يرى فيها البعض الآخر ملاداً أميناً ، وهكذا تبدو الوحدة للبعض حالة عبقرية سعيدة لا يتمكرون دائمًا من الحصول عليها ، بينما تبدو للبعض الآخر حالة قاسية أليمة لا يتَّوصّلون مُطلقاً إلى التخلص منها »^(٢) .

ويشعر كاتب السيرة الذاتية بأنه يضع « ذاته » هو موضع الاختبار ؛ إذ ليس للإنسان - كما يقول « موريس بلوندل » *Maurice Blondel* - « سوى ذاته » بدليل أن الحقائق اليقينية إنما هي تلك التي تتبع دائمًا من صميم الذات . إن المرء يحيا بمفرده ، ويموت بمفرده ، وليس للأخرين أي دَخْل جَوْهري في صميم حياته وموته . صحيح أن كاتب السيرة الذاتية يعيش في مجتمع ما ، ويحقق ضرباً من « الاتصال » بينه وبين الآخرين عن طريق اللغة والتعاطف والمواقف المشتركة ، والدور الاجتماعي الذي يلعبه ، ولكن أحدًا لا يمكن أن

(١) زكريا إبراهيم : مشكلة الإنسان . القاهرة ، مكتبة مصر ، ص ٢٠ .

(٢) زكريا إبراهيم : المرجع السابق ، ص ٢١ ، وكذلك :

Lavelle, L.: La Conscience de sois. Paris, Grasset, 1933. pp. 168-9.

ينفذ إلى صميم وجوده هو ، أو يتندمج اندماجًا حقيقىًّا في باطن ذاته . إن الذات بطبعتها فردية ، وفرديتها هي العلامة المميزة للذك الموجود الذي يستطيع وحده أن يقول : « أنا » . وربما كان من بعض مزايا « الوحيدة » لكاتب السيرة الذاتية أنها تردد إلى ذاته ؛ لكنه تضنه وجهها لوجه أمام تلك « الفاعلية الباطنية » التي يتوقف علينا - كما يقول الدكتور زكريا إبراهيم - أن نمارسها ، والتي لا بد لنا من أن نتحمل كل ما يتربّب عليها من مسئولية .

وربما كان في ذلك تفسير لما يقال من أن الاتجاه إلى كتابة السيرة الذاتية يقوى ويشتد في عصور الانتقال وأوقات الاضطراب والتقلّل ؛ ذلك أن بعض النقوس الحساسة تشعر في مثل تلك الأزمان بأنها في حاجة إلى الملاعبة بينها وبين الظروف المحيطة بها ، وهي تجاهد للتعرف نفسها ، وتستقرئ دخائلها وخفاءاتها ، وإذا صَحَّ ذلك كان الإقبال على كتابة السيرة الذاتية سمة من سمات هذا العصر التي لها دلالتها على حاليه العقلية والنفسية والاجتماعية والاقتصادية .

وإذا كان « كيركجارد » قد غالى في تقرير أهمية الألم في الحياة الإنسانية ؛ فذلك لأنه قد قطع إلى أن الآلام النفسية التي تعانيها هي التي تخلع على وجودنا الشخصي كل ما له من فردية وأصلحة .

وفي العصور التي تزدهر فيها كتابة السيرة الذاتية ، يصبح الألم دافعًا إلى كتابتها من بين الدوافع المؤثرة ؛ إذ إن الألم هو الذي يضطر الذات إلى أن تخلع على حياتها معنى . وما كتابة سيرة من السير الذاتية إلا يهدف أن يخلع الكاتب على حياته معنى . ولذلك يناسب كثير من الناس إلى الألم دوراً هاماً في صميم حياتهم ؛ إذ تصبح التجارب الأليمة التي يعانيها المرء ثروة باطنية تذكرها الذات للمستقبل ، وتسلّح بها ضد ما يستجد من الهجمات . ويمكن القول إجمالاً إن الألم كدافع لكتابية السيرة الذاتية « أداة فعالة تزيد من خصبة حياتنا الروحية ، وتعمل على صقل شخصيتنا ، ولكن بشرط أن يجعل

منه تجربة ذاتية تزيد من عمق حياتنا الباطنية ، وتكون أداة « تربية أخلاقية » لغورستن .^(١)

وتأسيساً على هذا الفهم ، نستطيع أن نقول إن السيرة الذاتية تعبر عن أهم مظاهر الحياة الشخصية لكاتبها ، وهي حياة لا ينفصل فيها « الداخلي » عن « الخارج » ، ذلك أنها في صميمها ، ترتكز وإشعاع ، انفصال واتصال ، انطواء على الذات وافتراق عن الذات .

فالسيرة الذاتية سيرة إنسان من « الداخلي » ، هو في تواصل مع « الخارج » ، وإذا كان من الحق أننا « في العادة محبوسون خارج ذواتنا ، فإنه لا بد للتأمل الباطني من أن يجيء فيحررنا من هذا السجن الخارجي » ، سجن الأشياء ، وإن من الحق أيضاً أنه لا بد لنا من الخروج من أسر الحياة الباطنية ، إذا أردنا المحافظة على هذه الحياة الباطنية نفسها .^(٢)

يست Howell العقاد سيرته المعنونة : « أنا » يقول الكاتب الأمريكي « وندل هولمز » : « إن الإنسان – كل إنسان بلا استثناء – إنما هو ثلاثة أشخاص في صورة واحدة .

« الإنسان كما خلقه الله ، والإنسان كما يراه الناس ، والإنسان كما يرى هو نفسه .

« فمن بين هؤلاء الأشخاص الثلاثة هو المقصود بعباس العقاد ؟ ومن قال إنني أعرف هؤلاء الأشخاص الثلاثة معرفة تحقيق أو معرفة تقريب ؟
 « من قال إنني أعرف عباس العقاد كما خلقه الله ؟
 « ومن قال إنني أعرف عباس العقاد كما يراه الناس ؟

(١) زكريا إبراهيم : المرجع السابق ، ص ٣٧ ، وأيضاً :

Lavelle, L.: *Le Mal et la souffrance*. Paris, Plon, 1940. pp.116-8.

(٢) زكريا إبراهيم : المرجع السابق ، ص ٣٧ .

« ومن قال إنني أعرف عباس العقاد كما أراه ، وأنا لا أراه على حال واحدة كل يوم »^(١)

بهذا النص الاستهلاكي يضمننا العقاد أمام الصعوبة الأولى التي تواجهه كاتب السيرة الذاتية ؛ ولكنها صعوبة يُعالجها فهم السيرة الذاتية كعمل أدبي يصور لنا حياة كاتبها ؛ ولكنه ليس معادلاً لهذه الحياة أو بدليلاً عنها ؛ لأن ما يزودنا به يختلف عما تزودنا به الحياة . فالعمل الأدبي « لا يمكن أن يكون إلا صورة لنفسه فقط ؛ لأن قيمة العمل الأدبي ليست فيما يملئنا به من معلومات أو خبرات مطلقة ، بل في الآخر المعين الذي يُحذّله في نفوسنا كما هو - كاملاً مُحدّداً - كما أبدعه الفنان . وليس هناك شك في أن الحياة هي الأصل الذي نشأ عنه العمل الأدبي كما هي الأصل في كل شيء آخر ، ولكن عناصر الحياة بما فيها من مشاعر وخبرات مختلفة خلق منها الفنان العمل الأدبي لا تبقى بعد عملية الخلق الفني كما كانت ، بل تمتزج امترجاً من شأنه أن يُحيّلها إلى شيء يختلف في طبيعته وفي آثره علينا عن نفس هذه العناصر كما نعرفها في الحياة »^(٢)

فالسيرة الذاتية - عملاً أدبياً - تخضع لشروط الفن التي تقتضي الاختيار والمحذف والتبدل والتعديل . وفي ذلك يقول هيربرت سبنسر Herbert Spencer في سيرته الذاتية :

« إن كاتب السيرة الذاتية مضططر إلى أن يحذف من روايته وسرده المسائل العادلة التارحة ، ويقتصر على ذكر الحوادث والأعمال والسمات الغالية ، وإذا لم يفعل ذلك فسيكون من المتعذر كتابة أو قراءة المجلدات الضخمة التي تصير ضرورية ، ولكن حذف تلك الأشياء المتبللة التي يتكون منها الجزء الأكبر من الحياة الذي يشتراك فيه الرجل العظيم مع غيره من الناس ، والإبقاء على الأشياء

(١) عباس محمود العقاد : أنا . القاهرة ، دار الهلال ، ١٩٦٤ . ص ٢٠ .

(٢) رشاد رشدي : ما هو الأدب ؟ القاهرة ، مكتبة الأنجلو المصرية ، ١٩٦٠ . ص ٢٦ .

البارزة وتأكيدها وإظهارها ، من شأنه أن يوجد الإحساس بأن الحياة التي يتناولها كاتب السيرة الذاتية ، تختلف عن حياة الآخرين اختلافاً أكثر من اختلافها في الواقع ، وهذا النقص لا مفرّ منه ١١).

ولذلك لا ينبغي أن ينطر للسيرة الذاتية - كعمل أدبي - على أنها مجرد ترجمة للحقائق الموجودة خارج النص نفسه ؛ لأن الحقائق هذه ، والتي كانت سبباً في إبداع النص ذاته ، لم تعد الحقائق نفسها بعد أن اندمجت وامتزجت وكانت العمل الأدبي . بل إن الإحساس الذي تخلقه السيرة الذاتية عملاً أدبياً لا علاقة له بالإحساسات التي تزودنا بها الحياة خارج النص ، وهو النص الذي يفقد أثره أيضاً حينما يتعرض للتلخيص بشكل أو باخر .

فالعمل الأدبي لا يقوم على « فكرة أو معنى أو صورة أو عدة ألفاظ أو خبرة أو عدّة خبرات فقط » وإنما يقوم في جوهره على إثارة إحساس معين ، لا يتأتى إلا عن طريق شكل معين تنتظم فيه كل هذه العناصر ، فلو اختلف هذا الشكل انفوت العقد وانعدم بذلك الأثر الفني لأن كل هذه العناصر تعود إلى سابق صيتها بالحياة ١٢).

وربما كان هذا المعنى هو الذي لازم طه حسين أثناء إملاء الجزء الأول من سيرة « الأيام » الذاتية ، وهو الذي دفعه إلى أن يختتم بفصل يحفظ « الآخر » الذي تقوم عليه سيرته الذاتية .

فطه حسين لم يسجل حياته في أنياب مجردة ؛ وإنما صورها في شكل أدبي معين يثير إحساساً معيناً ، أخضع من أجله حقائق حياته ، في حرص على ميزان التّعادل بين تقاليد الفن وتقاليد الاجتماع . وهو الميزان الذي مكّن السيرة الذاتية في « الأيام » من أن تستكشف وتنظم وتقوم خبرات كاتبها في الحياة ، الذي حولها إلى عمل أدبي متبعه الحياة ، ومصبه الحياة .

ولذلك يذهب الدارسون في الترجم والسير إلى أنه مهما قيل في الفرق بين

١١) رشاد رشدي : المرجع نفسه ، ص ٢٨ .

الروائي والمتّرجم - من حيث القدرة على إظهار الرجال على حقيقتهم - ومهمما كان من خلاف في الرأي بين أثيريه موروا André Maurois كاتب الترجم الفرنسي ، وإدوارد فورستر Edward Forster الروائي الإنجليزي ؛ فإنَّ الترجم يحتاج إلى قدر لا بأس به من الفننة الروائية ، التي يظهر بها الأشخاص وكأنهم أحياً يتصرّكون على مسرح الحياة ، ويقدّون ويرسّون بما يختلّج في نفوسهم من نوازع الإنسان الخيرية والشريرة ، التي تتمّ بها صورة الكائن الإنساني الحيّ .

وتأسِّسَ على هذا الفهم يمكن القول إنَّ السيرة الذاتية - كنص أدبي يكتبه صاحبها عن نفسه - ليست مجرد تسجيل حوادث وأخبار ، ولنست أيضًا مجرد سرد لأعمال الكاتب وأثاره ، ولكنها عمل فنيٌّ يتضمن وينظم ويوانز ، على النحو الذي يصور ذلك جميًعاً ، في عمل أدبيٍّ يترك آثره المنشود لدى المتلقّي ، يتساوى في ذلك ما يقدمه الكاتب عن حوادث وأخبار وذكريات طفولة وشباب . وهذا ينطبق على السيرة الذاتية قول الدكتور صمويل جونسون Dr Samuel Johnson : « إنَّ حياة الرجل حين يكتبها بقلمه هي أحسن ما يكتب عنه » .

ويقى السؤال : إلى أي حد يمكن أن يكون كاتب السيرة الذاتية صادقًا ؟ أو ما هي درجة الصدق في السيرة الذاتية ؟ وهل من الممكن للصدق التام أن يتحقق فيها ؟

يقول د. إحسان عباس :

« الصدق الخالص أمر يلحق بالمستحيل ، والحقيقة الذاتية صدق يُنسى ، مهما يخلص صاحبها في نقلها على حالها ؛ ولذلك كان الصدق في السيرة الذاتية « محاولة » لا أمراً متحققاً .

وقد عرض موروا للمحوالات التي تحول دون تحقيق الصدق في السير الذاتية، فعدّ منها : النسيان الطبيعي ، والنسيان المعمد ؛ فنحن لا نذكر من عهود

الطفولة إلا القليل ، وبعض ما نذكره أحياناً نحاول إخفاءه لأنه لا قيمة له . وما دمنا ننسى فنًا فإن عملية الاختيار هي التي تحكم فيما نعمله ، فتحذف ما نحذفه ونبقي ما نبقيه ، خصوصاً لتلك الحاسة الفنية فيها . وثمة أشياء يستحب من ذكرها ، وقليلون هم الذين لديهم جرأة جان جاك روسو Jean-Jacques Rousseau ، بل كثيرون هم الذين يخجلون من أن يقرّوا « روسو » على تلك الصراحة . ثم إن الذاكرة لا تنسى فحسب ، بل هي تُفسِّر الأشياء الماضية ، وتنتظر إليها من زوايا جديدة ، وتهدم وتبني حسبما يلائم تجدد الظروف وتغيرها ، وتجد التعليل والمعاذير لأشياء سابقة ، لأنها في عملية كشف دائم . ومعنى ذلك أن الماضي شيء لا يمكن استرجاعه على حاله ، ولا مناص من تغييره ، يوعي أو بغير وعي . ومن ضروب التغيير الوعي فيما نذكره ونكتبه أننا لا نقول كل ما نعرفه عن الأحياء ؛ لشلا ينالهم الأذى من صراحتنا . فليست هناك سيرة ذاتية تمثل الصدق الخالص ، ولذلك كان غوته Goethe مُحاجًأ - كما قال موروا - حين سُئل سيرته : « الشعر والحقيقة » إشارة منه إلى أن حياة كل فرد إنما هي مزيج من الحقيقة والخيال .^(١)

بل إن الشعر عند دعّاة الصدق هو حياة صاحبه . ولذلك « كانت مهمة الناقد أن ينظر في الشعر لكي ينتهي إلى الشاعر ، وأن يتقلّل العمل من دائرة الفن إلى دائرة الحياة . إن العمل الفني له إطار أو هوية مستقلة . حفًّا أن الشعر قد ينبع من تجربة حقيقة ، ولكن الشاعر يحرّف هذه التجربة ويعدها ».^(٢)

والأمر نفسه يحدث مع السيرة الذاتية من حيث كونها تتبع من تجربة حقيقة ؛ ولكنها حينما تكتب تخضع لنطق العمل الفني ، الذي لا يصبح « ترجمة » حياة ؛ وإنما تأويل حياة . فشكل السيرة الذاتية إذا ليس هو مشابهة الحياة حرفيًّا ؛ وإنما هو فيض استعاري مُعَقَّد .

والسيرة الذاتية خير مظهر للتغيير عن مفهوم الصدق الفني ؛ أي أصلالة

(١) إحسان عباس : فن السيرة

(٢) مصطفى ناصف : دراسة الأدب العربي . ط٣ بيروت ، دار الأندلس ، ١٩٨٣ . ص ٣١٩ .

الكاتب في تعبيره ، ورجوعه فيه إلى ذات نفسه لا إلى العبارات التقليدية المحفوظة . وهذا الصدق « الفتنى أو الأصالة هي أساس تفlim الفنون جميعاً ، ومنها فنون القول في كل العصور ، وعلى حسب كل مذاهب الأدب الحديثة المعتمدة بها ». ^(١)

ذلك أن صدق الكاتب - قاصداً كان أو شاعراً - غير الصدق بمفهوم مشاكلة الواقع . فالكاتب لا بد له في الفن من الاختيار بين الأحداث والخواطر ، وكاتب السيرة الذاتية رغم أن موضوعه تاريخي لا يمكنه بكل ما حملت ، وإنما يقتصر على التواحي التي تؤيد الأثر المنشود . وهو حينما يلتجأ إلى البُرُوح بخواطر فردية متحضّنة ، مثل « جان جاك روسو » مثلاً ، فإن هذه التزعة عنده تستند إلى وعي اجتماعي خاص ، ثورة على تقاليد يريد أن يمحوها بهذه الاعترافات . فهي أسرار فردية ولكنها ثورات اجتماعية في عاقبة أمرها . ثم إن صدق الكاتب يتجلّى في مثالاته كما يتجلّى في تصويره لما حوله تصويراً إنسانياً عاماً . فالتجربة في جوهرها صورة لفكرة الكاتب ومثله ، لا لواقعه .

على أن صدق الكاتب يستلزم أصالته في التعبير ، وهذه ناحية فنية متحضّنة . فلو أن كاتباً عبر عما في نفسه ، ولكن من خلال صور تقليدية وتعبيرات متأثرة ، لما كان ذلك مرآة لصدقه وتجربته من الناحية الفنية . فالمراد من الكاتب تصوير حقيقة أصلية ، لا تتفق في نواحيها الفنية مع صور أخرى ، وهذه ناحية جمالية تستلزم القدرة الفنية . ^(٢)

والصدق الفتنى - فأساساً على هذا الفهم - يستلزم إيماناً بالتجربة في معانيها الإنسانية ، كما يراها كاتب السيرة الذاتية . وهو يتلاقى ، في هذا المعنى ، مع الصدق الخلقي ، على التححو الذي يجعلنا نذهب إلى أن صدق كاتب السيرة الذاتية جوهري في تحديد ماهيتها كفن أدبي .

(١) محمد غنيمي هلال : *المدخل إلى النقد الأدبي الحديث* . القاهرة ، مكتبة الأجل المصرية ، ١٩٦٢ . ص ٢٥٨ .

(٢) محمد غنيمي هلال : *المرجع نفسه* ، ص ٧٧ .

وليس معنى « ذاتية » التّجربة في السيرة الذاتية أنها مقصورة على حدود المخبر عنها ، بل هي إنسانية بطبعتها ؛ إذ ينصرف جهد الكاتب إلى التعبير عن سيرته الذاتية بعد أن يتمثلها . وهو لا يحاول نقلها على حالتها الطبيعية ؛ إذ يراها بفكرة ويتأملها ، ويحوّلها إلى مادة تعبيرية ؛ حتى ليتسنى لها أن تدخل في تعبير كروتشيه Croce : إن التعبير « الذاتي » في الشعر الغنائي « موضوعي بطبعته » ، فنطّبع « السيرة الذاتية » في نفس الإطار مع الشعر الغنائي ؛ لأن كاتبها يجعل ذاته موضوعية وكأنه يتأملها في مرآة . فتعبيره ذاتي في نشأته ، ولكنه موضوعي في عاقبة تعبيره عنه ، وشخصي في تصوير مشاعره ، ولكنّه عالمي في صورته الأدبية . وهو بذلك مُحدّد ولا مُحدّد معاً ؛ إذ إنه إنساني عالمي في ترعرعه . على أن أدب السيرة الذاتية لا يفقد مقومات الشخصية ؛ إذ الكاتب فرد في بيته وموقف معينين .

ونفيid في النظر إلى ماهية السيرة الذاتية هنا من تقسيم « كروتشيه » التعبير الأدبي إلى أقسام أربعة :

١ - التعبير العاطفي ، بعد إخضاع العاطفة للعمل الفني ، بحيث تخرج عن مجرد الصياح والتعجب والبكاء وكلمات التعبير المباشرة . فإن هذه لا تُعد من الأدب في شيء ، وإذا وجدت في تعبير أدبي كانت عيناً يجب التخلص منه . ويدخل في هذا القسم القصص والمسرحيات ذات الصبغة الغنائية والاعترافات الشعرية واليومية كذلك .

٢ - الأدب الخطابي ، وهو نقي في جوهره . ويدخل فيه الشعر الديني ، ثم يدخل في النوع الخطابي . كذلك الشعر السياسي والقصص الهجائية ، والمسرحيات ذات القضايا العامة والملاهي . وقلما يرتفع الأدب الخطابي كلّه إلى الذروة الفنية . والشعر فيه متّبّع في العمل الأدبي كله ، لا في مقطوعة دون أخرى . فليس « كروتشيه » مع أولئك الذين يرون العمل الشعري مقطوعات متفرقة ، مثل بودلير Baudelaire و بول فاليري Paul Valéry

وإدغار آلان بو Edgar Allan Poe

٣ - أدب التسلية ، ومنه مسرحيات الرُّعب ، والمسرحيات المضحكة ، وشعر الحب الذي يقصد به التسلية والميلودرامات . والتواهي الفنية ضعيفة في هذا النوع ، وقد يتواافق فيه بعض جوانب تعدد شعرية .

٤ - الأدب التعليمي ، وقد يُؤْوِل بعض الناس القطع الشعرية الرفيعة لغاليات تعليمية لا تتنافى مع التجربة ، ولكنها قد لا تكون مقصودة في بادئ الأمر للشاعر ، وهذه الأنواع « لا شعرية » ولكنها لا تضاد الشعر ، فقد تلاقى معه ^(١)

وكاتب السيرة الذاتية - كالشاعر - لا يكتب إلا حينما تتضمن في نفسه تجربته ، ويقف على أجزائها بفكرة ، ويرتّبها ترتيباً قبل أن يفكّر في الكتابة . وهكذا يستفرق كاتب السيرة في حياته لينقل إلينا تجربته فيها في أدق ما يحيط بها من أحداث العالم الخارجي ؛ فتتمثل فيها سيرة الحياة بما تشتمل عليه من ألوان الصراع النفسي لإزاء الأحداث التي تصورها هذه السيرة الذاتية .

إن كاتب السيرة الذاتية هنا - مثل الشاعر - يُعبّر في تجربته عما في نفسه من صراع داخلي ، سواء أكان تعبيراً عن حالة من حالات نفسه هو ، أم عن موقف إنساني عام تمثّله في حياته . ولذا كان في طبيعة التجربة والتعبير عنها ما يحمل المثلقي على تتبعها ؛ لأنّه يتوقع أن يرى فيها ما يتّجاوب وطبيعة التجربة التي جعلتها الكاتب موضع سيرته الذاتية ليجلو صورتها . ومهما تكون التجربة ذاتية ، فإنّها « لا تغُرّ قط عن الفكر الذي يصحبها ، وينظمها ، ويساعد على تأمل الكاتب فيها » ^(٢) .

والسيرة الذاتية - تأسياً على ما تقدم - إफفاء بذات النفس ، وبالحقيقة كما تمثلت في رؤيا الكاتب الإبداعية على أساس من التطور الذاتي في داخل

(١) محمد غنيمي هلال : المرجع نفسه ، ص ٤١ .

(٢) محمد غنيمي هلال : المرجع نفسه ، ص ٤٢ .

النفس وخارجها ، ومن قَمَ «قد تجيء السيرة الذاتية صورة للاندفاع المتخمّس والترابع أمام عقبات الحياة ، وقد تكون تفسيراً للحياة نفسها ، وقد يميل فيها الكاتب إلى رسم الحركة الداخلية لحياته ، مُخفلاً الاهتزازات الخارجية فيها إغفالاً جزئياً ، وقد تكون مجرد تذكّر اعترافيٍّ موجّه إلى قارئ متعاطف مع الكاتب . وقد تمتزج هذه العناصر على أنصبة متباينة ، فإذا كان الشخص الذي يترجم لنفسه ذا منزلة خاصة في المجتمع ، وكان يرمي إلى إنشاء هذا التماطف بينه وبين القارئ ، وأقام سيرته في بناء فنيّ ، لم يغفل فيه قيمة الأسلوب وتأثيره ، وكان ماهراً في الرّبط بين الصورة الداخلية لحياته ومنعكساتها في الخارج ، فهناك تتم سيرة ذاتية مكتملة .^(١)

ولذا كان التعريف الشائع للسيرة الذاتية يجعلها مرتبطة بالماضي ، فإن جوهر هذا الفن الأدبي أو نوع اتصالاً بالحاضر والمستقبل منه بالماضي ؛ ذلك أن الماضي الروحي الحقيقي – كما يقول أحد الفلاسفة المعاصرين – هو ذلك الذي تعيد الذّات خلقه في صميم الحاضر ، فهو ليس بمثابة مجموعة من الذكريات التي يخترنها الوعي بقدر ما هو مقدرة على الاحتفاظ بتلك الذكريات والعمل على استثارتها عند اللزوم ، بمقتضى فاعلية حاضرة تملك باستمرار بعث تلك الذكريات أو استحضارها . وتأسساً على هذا الفهم يمكن القول إن أدب السيرة الذاتية ، رغم أنه يُمثل منظوراً تُطلّ منه على «الماضي» ؛ يستند أساساً إلى «الحاضر» نفسه . وبهذا المعنى قد يصبح لنا أن نقول إن السيرة الذاتية ، كأدب ، تختلف عن المفهوم التاريخي من حيث إنها تشهد على أن للمستقبل مركز الصدارة بالقياس إلى الماضي . ولعل هذا ما عبر عنه «هيجل» بقوله :

«إن المقوله الأولى من مقولات الوعي التاريخي لا يمكن أن تكون هي الذّكرة أو التذكّر ، بل هي الترقب أو الانتظار ، والرجاء أو الاشتياق .»

(١) إحسان عباس : المرجع السابق ، ص ١٠٧ .

الفصل الثاني

تطور السيرة الذاتية

التفسير الوظيفي :

إذا كانت السيرة الذاتية تعني حرفيًا ترجمة «حياة إنسان»، كما يراها هو، فإنها بهذا المعنى تدور بين قطبي «الفنون» و«الفعل»؛ باعتبارهماقطبين أساسيين من أقطاب الحياة البشرية. وكتابه السيرة الذاتية «تأمل» في حياة صاحبها وكتابها. والتأمل - كما يقول أحد الفلاسفة المعاصرین - «لا يمكن أن يكون خصماً للمعنى»؛ بل إن من شأن «الفنون» أن يجيء قيساط أضواء على مجرية الحياة الفاندرية.⁽¹⁾

وعلى ذلك فإن السيرة الذاتية تُعبر عن النشاط الذهني والنّشاط العملي في حياة الإنسان من خلال «نشاط لغوي»، الأمر الذي يجعل من السيرة الذاتية «قصة حياة» ترويها للآخرين؛ وكان من طبيعة «الحياة» أن تُتَّخذ طابع الرواية المسرودة أو القابلة للسرد.⁽²⁾

ومهما يكن من صعوبة التّوحيد بين «حياة» إنسان، و«قصة حياته»، على نحو ما يرويها الآخرين في شكل أدبي يسمى «السيرة الذاتية»؛ فإنَّ الذي لا شكَّ فيه أنَّ المرء يجد متعة كبرى في «الحديث» عن نفسه، و«رواية» تاريخ حياته.

(1) Hocking, W.E.: *The Meaning of immortality in human experience*.

Part III: Meanings of life. New York, Harper, 1957. p.106

(2) Marcel, Gabriel: *Le Mystère de l'être*. Paris, Aubier, s.d. Vol. I, p.170.

يقول الدكتور زكريا إبراهيم^(١): «قد يكون ثمة خلاف بين «حياتي» على نحو ما أرويها، و«حياتي» على نحو ما عشتها، ولكن هذا الخلاف ليس إلا صورة من صور الاختلاف الدائم بين «القول المسرود» أو الحدث المروي من جهة، و«المخبرة المعاشرة» أو التجربة الحية من جهة أخرى».

وهذا هو السبب في قدم الفن الأدبي المعروف بالسيرة الذاتية، ذلك أن الإنسان لديه ميل إلى التحدث مع الآخرين، وتبادل العواطف والأفكار معهم، والإفشاء بأسرار حياته إلى المستمعين إليه من خلصاء أو مقربين أو فراء. وهكذا نرى أن الإنسان يتكلم ويكتب ويسجل حياته ويتترجم لها لأنه لا يحيا بمفرده، أو لأنه لا يملك إلا أن «يعيش في عالم لغوي»، ولو لا هذا النشاط اللغوي لبقت الحياة البشرية في عزلة ميتافيزيقية لا يتم فيها أي تواصل حقيقي بين النّوّات.^(٢)

وللغرب في هذا الميدان «نصيب وافر». ويدهب بعض النقاد إلى أن «ذاكرة التاريخ عندهم تمثلت فكرة السيرة قرونًا عديدة». وتذهب الدراسات الأوروبية والأمريكية إلى أن تعريف السيرة الغيرية بأنها «قصة حياة فعلية» تعريف شامل لكل الروايات المعروفة للسيرة، ذلك أن «السيرة» في تطورها عبر المسار التاريخي الطويل قد اتخذت أشكالاً عديدة، الأمر الذي يؤدي بأي تعريف واحد إلى استبعاد نماذج هامة. ولذلك ينبغي أن ننظر في «السيرة» لا من حيث مادتها الموضوعية فحسب، بل من حيث تقييمتها ووظيفتها كذلك.

إن الأشكال التي لا تُحصى «للسيرة» تشمل قوائم بالمجاز فصص أدبية وصور سينمائية. وكل شكل «سيرة» من حيث كونها تتناول سجلات حياة واقعية؛ ولكن هذا الشكل أو ذاك يمكن التمييز بينهما من حيث الخطأ التي ينتهجها الكاتب، والوظائف التي يتَّبعُها من عمله.

(١) زكريا إبراهيم: مشكلة الإنسان، القاهرة، مكتبة مصر، ص ٢١.

(٢) المرجع السابق، ص ٢٢.

والتفسير الوظيفي يُسّر لنا التعرُّف على مميزات « السيرة الذاتية » والقسمات الفارقة بينها وبين « السيرة الغيرية »؛ فالسيرة الذاتية *autobiography* ، هي « قدر من حياة إنسان فرد يكتب موضوعها بنفسه » وهي – كما جاء في الموسوعة الأمريكية – سيرة أدبية يسجلها الإنسان بنفسه عن حياته

وتأسِيساً على هذا الفهم يمكن أن توجَّد وناقد السيرة ذاتية في كل الثقافات وكل العصور . ولكن السيرة الذاتية ، كفنٌ أدبيٌّ أنشجه التفكير والتأمل ، لم يوجد إلا في ظروف معيّنة . ففي حين أخرجت بلاد اليونان والرومان في القديم نماذج لافتة للنظر في « السيرة الذاتية » ، فإن أجمل النماذج لفن « السيرة الذاتية » الكلاسيكية *classical autobiography* ، إن جاز استعمال هذا التعبير ، تفتقر إلى سبر أغوار النفس وتحليل الذات على النحو الذي يحيّزها من حيث الشكل .

إن كتاب « حملة عسكرية » *Anabasis* لإكرينوفون Xenophon يحتوي على بعض عناصر السيرة الذاتية ، ولكنه في حقيقته قصة تروي حملة جيش إغريقي من المرتقة على بلاد فارس عام ٤٠١ ق . م . و « تعليقات » *Caeser's commentaries* سيرة ذاتية ، وإن كانت تُفسّر وتبرّر حملاته على بلاد الغال (بين عامي ٥٨ و ٥٥ ق . م) .

ويُمثّل العصر الروماني *The Romantic age* ، في الجانب الآخر ، انطلاقة حقيقة لفن السيرة الذاتية ، ذلك أن المناخ الذي كان سائداً في ذلك العصر هو مناخ الوعي بالذات ، ولذلك أنتج عدداً من السير الذاتية المتميزة . وشهد القرن التاسع عشر ظهور نماذج لفن السيرة الذاتية في العديد من البلدان : غوفه Goethe في ألمانيا ، وجان جاك روسو Rousseau في فرنسا ، و وردزورث Wordsworth في إنجلترا ، و ثورو Thoreau في أمريكا ، وغيرهم .

ويبدو أن أول من قال باستخدام « السير » بوجه عام في تعليم التاريخ

للمبتدئين كان روسو . وكانت «السيرة» كنوع مستقل من الأدب الجديدة بسبباً في ذلك الوقت . ولا شك أن «السيرة» كانت قد ألفت في العصور القديمة والعصور الوسطى . ويبدو أن أول ظهور كلمة «سيرة» biography في اللغة الإنجليزية كان على يد درايدن Dryden في سنة ١٦٨٣ ليصف «الحيوات المقابلة» Parallel lives لبلوتارك Plutarch .

وقد كانت هذه «السيرة» إما قصصاً متعلقة بتلك العصور ، كُتِّبت على تَمَطْ التَّارِيخِ الْعَامَّةِ ، وإما – إذا كانت الصفة الشخصية واضحة فيها – وسيلة للإشادة بصفات حُلُقية ، أو التَّحْلِيرِ مِنْ رَذْيَّةِ ، أو الدُّفَاعِ عَنْ شَخْصِيَّةِ أو الهجوم على أخرى ، أو لِكتَابِ تَأْيِيدِ لِنَظَرِيَّةِ أو لِسِيَاسَةِ أو لِإثَارَةِ مَعَارِضَةِ لها ، وليس بقصد التَّصْوِيرِ الْأَمِينِ لِحَيَاةِ الرَّجُلِ . «ولم يتبنّه الأدباء إلى مطالبة الكتاب بأن تكون السيرة صوراً حقيقة صادقة لحيوات الشخصيات ، ولم يتضح عندهم الفرق بين السيرة والتاريخ إلا في القرن الذي كتب فيه درايدن .^(١)

ونعود إلى «روسو» فنراه يقترح أن يُقدّم «إميل» عَرْضاً صادقاً ، ورأى أن يعرض الرجال أملمه على حقيقتهم . وكان هنا مسْوَغَهُ الوحيد لاستخدام السيرة . وكان على «إميل» أن يبدأ دراسته للقلب الإنساني بقراءة «سيرة الأفراد» ، لأن حقائق الرجال تتضح في السيرة أكثر مما تتضح في القصص ذات الطبيعة الأشمل . ففي السيرة «يستحيل على الرجل أن تخفي نفسه لأن المؤرخ يتبعه في كل مكان ، ولا يترك له لحظة ولا يعطيه فرصة ، ولا تُهْمِنْ له زاوية يُتَفَقَّى فيها أعين النّظارة الفاحصة» .^(٢)

وفي ذلك ما يَبيَّن مَكَانَ «السيرة» في الرؤية المبكرة عند «روسو» كرايدن من رواد الاعترافات والسير الذاتية . وحينما أُوحى إليه أحد الناشرين أن يكتب تاريخ حياته ، أُعججته الفكرة على الفور ؛ فإنه لو حلّ نفسه لاستطاع أن

(1) Johnson, Henry : Teaching of history in elementary and secondary schools. New York, Macmillan, 1940 .

(2) Rousseau, Jean-Jacques : Emile; Payne's translation. New York, Appleton, 1893. pp. 215-216 .

يُبيّن للمجتمع الفاسد ماهيّة الرّجل الطبيعي . فبدأ في كتابة « الاعترافات » في « موتييه ترافيرز » Motiers Travers سنة ١٧٦٥ ، واستمر يكتبها في تلك السنوات التي عاش فيها عيشة المُرتجل ، والتي كان مُضطهداً فيها من كل جانب ، فانتهى بظنه أنه محاط بمُؤامرة كبرى . وتجلى آثار هذه الفكرة المليحة في القسم الثاني من « الاعترافات » . ولما كان يخشى أن يعطي هؤلاء المتأمرين خبجاً ، وهم الذين كان يقول إنهم يعملون على إظهاره بمظهر المسخ الشرير ، فقد أخذ يجمع بين العناية بتحليله لنفسه و العناية بالدفاع عنها – ومع ذلك ، فقد ظلل مُخلصاً على الدوام ، على حد تعبير « لانسون » الذي يقول في تحليل « الاعترافات » ، التي لم تنشر إلا بعد موت « روسو » وأثارت ضجة كبيرة في أول الأمر :

« يحتوي كتاب « الاعترافات » على قسمين :

الأول : من ميلاد « روسو » حتى تاريخ سفره إلى باريس (١٧١٢ - ١٧٤٠) .

الثاني : من رحلته إلى باريس حتى ذهابه إلى جزيرة سان بيير Saint-Pierre (١٧٤١ - ١٧٦٥) .

« وكل قسم من هذين يحتوي على ستة كتب . والقسم الأول يغطي بالذكرى الساحرة لحياة التّشّرد التي كتبها روسو بلّنة باللغة . والقسم الثاني : مُختصّ للسنوات التي قضتها في باريس ، وهي سنوات كانت مجيدة ، وإن كانت حزينة قاتمة على عكس القسم السابق .

« وقد افتتح روسو الكتاب الأول بهذا التصرّيف الحماسي : إنني أريد أن أعرض رجلاً في حقيقة الطبيعة ، وما يكون أنا الرجل ... أنها الموجود الأبدية ، هل يجرؤ رجل واحد أن يقول لك إنني كنت أفضل من هذا الرجل ؟

« وهنا يُبيّن لنا روسو في هذا الكتاب ، كيف تكونت السمات الرئيسية في طباعه ، كالطابع المخيالي العاطفي لتفكيره ، والعزة وكراهية الظلم . وهو يحيى حقيقة حياة طفولته بأسرها مرة أخرى . أمّا من الكتاب الثاني حتى الخامس ،

فقد خصّصها روسو لحياته المضطربة التي تخلّلها الفضائح ، تلك الحياة التي عاشها روسو بعد أن غادر « جنيف » . وكثير من مراحل هذه الحياة مشهور جداً (لقاء مدام فارنس وقصة ماريون Marion ، والتشرد في أرجاء « بيمونت » .. إلخ) . ويحتوي الكتاب السادس على الوصف الرائع لإقامته في « شارمييت » Charmettes ، ولكن التهجة تتغيّر في الكتاب السابع ؛ إذ في كل صفحة من صفحاته تتجلى لنا علامات الشّعور بالاضطهاد ، هنا إلى أن روسو كان مُضطهداً حقيقة (هرّبه من « مون لويس » ورجمه بالأحجار في « موتبية ») .

« وفي بدء الكتاب الثاني عشر ، نشعر أنه اقترب من الهدىان : « إنّي لأشعر في تلك الهّوة من الآلام التي أنفّس فيها ياصابة الضّربات التي تكالّ لي ، وألمع أداتها المباشرة ، ولكنني لا أرى اليد التي توجّهها رأي العين ، ولا الوسائل التي تحرّكها » .

ويذهب « لanson » إلى أن اعترافات روسو تفتح باب الأدب الشخصيّ ، أي الرومانسية التي تتحصّر في عرض حالات الشّعور الذّائي ، غير أنه فاق ، منذ الخطوة الأولى ، هؤلاء « الذين قلدوه فيما بعد ؛ إذ لم يعترف أحد بعده بمثل هذا الإخلاص الثام . لقد قال لنا روسو إنه هو الإنسان الطبيعي . ولقد حطم المجتمع هذا الرجل في كل مكان ، ولكنه اكتفى باضطهاده فقط في شخص روسو . ولذا فإن التمودج الطبيعي ، الذي يجب أن يتحقق الإنسان المتمدّن ، ليس سوى « جان جاك روسو » نفسه . وهكذا تأتي تحفة فنية رائعة تلك الاعترافات التي يعرض فيها الإنسان الطبيعي نفسه على حقيقتها ، وهو أفضل الناس جمّيعاً ، بسبب فضيلته الطبيعية ، وهو أكثرهم بؤساً بسبب رذائل المجتمع . فليس له إلا أن يروي حياته بنفسه ، وأن يكشف عن مثالib المجتمع وينتقم للطبيعة . وهو يزّهـن ، بصيغة خاصة ، على إمكان إعادة تكوين الإنسان الطبيعي في الإنسان المتمدّن وهذا أمر ممكن ؛ لأنّه هو ذلك

الرجل .^(١)

كانت « اعترافات » روسو ياعطاً قويًا لنهضة أدب السيرة الذاتية ، سواء في الرومانسية الألمانية أو الإنجليزية ، فنشر دي كوبسي De Quincey سنة ١٨٢١ Confessions of an English Opium Eater ، اعترافات متعاطي أفيون إنجليزي ، ووردوزورث Wordsworth سنة ١٨٠٥ « التمهيد » The Prelude ، وبايرون Byron سنة ١٨١٢ « رحلات شايلد هارولد » Child Harold's Pilgrimage . وجميعها تقع في دائرة الأدب الاعترافي . ومثل ذلك أغلب الأعمال التي تصور (البطل) الرومانسي ، رغم أن جذور السيرة الذاتية قد تكون كامنة ومستترة أحياناً . فمن غوته Goethe في « آلام فيرتر » (١٧٧٤) مروراً بشاتوبريان Chateaubriand في آتala Atala (١٨٠١) ورينيه René (١٨٠٢) إلى « موسى » Musset في « اعترافات فن العصر » La Confession d'un Enfant du Siècle (١٨٣٦) ، وبشكل هامشي « بايرون » Byron في « دون جوان » Don Juan (١٨١٩ - ١٨٢٤) ، كان هذا النوع من الأدب موضع تفضيل كبير .^(٢)

أما غوته ، فعندما وقعت عيناً نابليون Napoleon عليه لم يملك إلا أن هتف قائلاً : « Ecce homo » أي ، « ها كُم إنساناً » . وهذه العبارة تكاد تكون هي العبارة نفسها التي هتف بها لنكولن Lincoln عندما وقعت عيناه على وولت ويتمان Walt Whitman وهو يمر بناقلته ، وذلك حيث يقول :

« وهذا رجل . There is a man .

وما توسمه نابليون في غوته صورة مجسمة لما ينطوي عليه من عِزَّة وصفاء ، غير عندهما في سيرته . يقول جورج براندز : « إن غوته في نظر الأربعين

(١) لانسون ، جوستاف : تاريخ الأدب الفرنسي ، ترجمة محمود قاسم . ج ٢ القاهرة ، المؤسسة العربية الحديثة ، ١٩٦٢ ، ص ١٣٧ .

(٢) موسوعة المصطلح النثري ، ج ١ ، ترجمة عبد الواحد نعولة . ط ٢ بيروت ، المؤسسة العربية للدراسات والنشر ، ١٩٨٣ .

والأمريكيين لا يمثل فقط أعمق الظواهر الشعرية وأشملها ، بل هو يمثل أيضاً أسمى كائن إنساني ذي موهب فائقه ، شغل نفسه بالأدب منذ عصر النهضة بعامة .

ولد جوهان فولفغانغ غوته Johann Wolfgang Goethe في فرانكفورت الواقعة على نهر المين ، في الثامن والعشرين من شهر أغسطس سنة ١٧٤٩ ، وهو ابن شحامي كان أسلافه صناع معدن وخياطين ، وكانت أمه سيدة من فراري صغار طبقة الأشراف . لقد كان جوهان كاسبار غوته رجلاً يتمسّك بالنظام الصارم إلى آخر حدود التمسّك ، كما كان يُصرُّ على أن يزور ابنه بما تستلزم معركة الحياة من زاد فكري عظيم . وحينما كان فولفغانغ طفلاً ، فرض عليه أبوه أن يجلس ساعات طويلة لدراسة اللاتينية واليونانية والعبرية والفرنسية والإنجليزية ، فضلاً عن دروس العلوم الطبيعية وعلم العروض ، وعرض عليه أيضاً أن يكتب مقالات عن كل ما يرى وما يسمع ، وأن يحاول نظم الشعر . وكان لهذا النظام فضلاته في تطور غوته المذهلي ، إلا أنه كان من القسوة بحيث أثر في وجدان الطفل . ولعلنا نسمع ما يتربّد في « فاوست » Faust من أصوات ثورة غوته على كثرة ما كان يكتُف به حفظه من الكتب ، وذلك إذ يُصرُّ فاوست على ترك مكتبه وانطلاقه وراء المغامرات العاطفية .

ولكتابه « آلام فيرتر » Die Leiden des Jungen Werthers (١٧٧٤) أثر كبير في تطور السيرة الذاتية ، إذ ترجم هذا الكتاب إلى الفرنسية عام ١٧٧٦ وإلى الإنجليزية عام ١٧٧٩ ، واستقبل فيما استقبالاً طيباً . وكان لنجاح « آلام فيرتر » أكبر تأثير فيما انتشر في ذلك العهد عند الرومانسيين ، مما كانوا يسمونه « داء العصر » Le Mal du Siècle ، وهو ما كان شائعاً من القلق الديكيري ، ومن ضيق النفس بمتاعب الحياة وشُرورها . وظهر أثر ذلك في الأدب الفرنسي في مثل شخصية « رينيه » René عند شاتوبريان ، وفي مسرحية « شاترتون » Chatterton لأنطونيد دي فيني A. de Vigny ، وفي الأدب

الإنجليزي في كثير من مؤلفات بیرون Byron ، وفي أشعار شيللي Shelley . وقد طغى تأثير بیرون وشيللي في إنجلترا حتى نُسِي بهما تأثير غوته نفسه .^(١) أما وردرورث Wordsworth (١٧٧٠-١٨٥٠) فقد عاش طفولته في بلد البُحيرات المشهورة في الشعر الرومانسي الإنجليزي ، فرأيقظ ذلك في نفسه تذوق الجمال ومحبة الطبيعة . وكان منذ حادثة سُنه يميل إلى السفر مشياً على الأقدام ، ويحب الوقوف طويلاً أمام الشمس أثناء الغروب . وكان في إيان دراسته في جامعة كمبردج يفكّر في الشعر أكثر مما يفكّر في دروسه .

وفي عام ١٧٩٧ تعرّف إلى كولرidge ، ونشر الشاعران ديواناً مشتركاً بعنوان « قصائد غنائية » Lyrical Ballads ، وفي هذا الديوان أصبحت « أنا » هي الموضوع الأساسي . لقد ولدَ الشعر الرومانسي ، وولدت السيرة الذاتية أيضًا . وقد شرع وردرورث بعد ذلك في نظم قصيدة فلسفية أراد أن يتعنى فيها بأفراح الحياة اليومية ومزايا الوحدة والاتصال بالطبيعة . ولم ينظم من هذه القصيدة إلا جزعين : « التمهيد » The Prelude و « الرحلة » The Excursion . وأهم هذين الجزعين هو « التمهيد » حيث يحدّثنا وردرورث عن تطور حياته الروحية .

ومن آثار هذا الاتجاه الرومانسي ، تخلّل السيرة الذاتية في الكتابات القصصية التي أبدعها أصحاب هذا الاتجاه ، حينما يصفون أنفسهم على لسان أبطالهم فيما يقصّون ، بحيث تظهر في وصفهم لجوائزهم النفسية عناصر ذاتيتهم ظهوراً واضحـاً لا ليس فيه . ولم يسلم من هذه الذاتية في العهد الرومانسي إلا قليل من الكتاب في أواخر ذلك العهد ، ممّن اتجهوا بإنتاجهم نحو الواقعية ، مثل فلوبير Flaubert وبلزاك Balzac وستندال Stendhal . وحتى هؤلاء لم يتمكّنوا منه تخلصاً تماماً . ويتعرّب عن ذلك فلوبير في مثل قوله : « مدام بوفاري هي أنا ». ثم إن ستندال يبدو في شخصية « جولييان سوريل » كما يظهر

(١) محمد غنيمي ملال ، الأدب المقارن ، القاهرة ، مكتبة الأنجلو المصرية ، ص ٣٤ .

يلزاك في شخصية « راستياك » في كثير من واقع حياتهما ومثلهما.

وفي القصص الرومانسية يصف المؤلف عاطفته ، وغالباً ما تكون عاطفة الحب ، ويشيد بمحققها في المجتمع ، وتعرب عن ضيقه في كل ذلك بقيود المجتمع ومظلمه . وأسلوب الرومانسي – إذا استثنينا القصة التاريخية – يمتاز بالصور المحسوسة غير التجريدية ، التي يرسم بها الواقع مما يرى ويحسن . وفيها تبدو العناية بوصف مظاهر الطبيعة وصفاً يساعد على إذكاء العواطف والإلهاب الشعور . وكثيراً ما يدو أسلوبه حماسياً مشيناً ، ذا صيغة خطابية واضحة يضيق بها الواقع ، وتخلله وبالغات تتجاذب وعاطفة الرومانسي القاتمة .

ومن أنواع هذه القصص ما يقرب من السيرة الذاتية ، وهو النوع الذي يُسمى « القصص الشخصية » ، إذ يقص فيها المؤلف حياته باسمه مباشرة أو تحت اسم مستعار . وأول من افتح هذا النوع من القصص روسي ، كما تقدم ، وقد قبّعه من الرومانسيين شاتوبريان في « رينيه » ، وسانكور Sénancour في « ألمان » Obermann ، وكذلك موسيه Musset في « اعترافات فن العصر » ، وبيرون في كثير من قصصه الشعرية القصيرة . وكثير من هذه القصص في صورة رسائل متبادلة . وقد ورث الرومانسيون عن القرن الثامن عشر ، وتأثروا فيه خاصة « بالام هيرتر » لغونه . والقضايا التي يشروا الرومانسيون في مثل هذا النوع من القصص هي الحب ، والضيق بالمجتمع وقيوده ، والفرار من الواقع إلى بلاد بعيدة أو إلى حلم مثالي في المستقبل ، والاعداد بالفرد وحقوقه في وجه المجتمع ونظمها . ويقصون ذلك من خلال تجارب ذاتية تعرضوا لها هم أنفسهم ، ويصبغون تجربتهم بصبغة الأسباب الشاكي التأثير المتوفّد المشاعر ، الذي يتجه بأسلوبه إلى القلب ، لا إلى العقل .^(١)

السيرة الذاتية في الأدب العالمي :

وما تقدم يتضح لنا أن السيرة الذاتية هي قصة حياة فرد من الناس ، يكتبها

(١) محمد غنيمي هلال : المرجع نفسه ، ص ١٦٤ .

صاحبها بنفسه . وينذهب هذا الفهم إلى أن أي قصة يكتبها الشخص بنفسه عن حياته ، قد تكون من قبيل السيرة الذاتية ، ولكن الحقيقة أن السيرة الذاتية autobiography كجنس أدبي تفرد عن بعض الأشكال المتقاربة ، وبخاصة «المقال الشخصي» personal essay و «اليوميات» diary و «المذكرات» diary journal التي تستخدم في السفر ، و «رواية السيرة الذاتية» autobiographical novel التي يتضمن من اسمها أن موضوعها شخصي ، ولكن كاتبها ليس كاتب سيرة ذاتية محرقاً ، ومع ذلك فإنها يمكن أن تُعملَى ، ويمكن أن تُكتب ، وإن كان هذا قلماً يحدث بصيغة ضمير الغائب .

ونذهب دائرة المعارف البريطانية إلى أنه ينبغي لهذا الشكل أن يحاول القيام بمتّسخ لجزء لا يُستهان به من الحياة ، إن لم تكن الحياة بأكملها ، وذلك بأسلوب الاستبطان . ويجب أن يتّخذ شكل قصص مرتب مع اختيار متعمّد للمادة وتشكيلها لتأليف كلّ فنيّ ؛ رغم أنها ليست مبنية على أنها قصص خيالي . والقاعدة الهامة فيها ، هي أولاً ، الشخص الدقيق للذات مع الأحداث الخارجية ، والأشخاص الذين يواجهون فيها ، وللحاظات المسلم بها أولاً ؛ إذ إنها تصطدم بوعي الشخص الذي تركّز بؤرة الاهتمام على شخصيته وأفعاله عند الكتابة . وهذه القيد ، كما سوف نرى ، تستبعد أعمالاً مثل «محاولات» Montaigne Essais لمونتيني ، و «يوميات» Pepys لبيبس ، و «سيرة ذاتية أدبية» Prelude Biographia Literaria لكورليرidge Coleridge ، و «التمهيد» Portrait of the Artist لوردرورث Wordsworth ، و «صورة الفنان شاباً» Joyce as a Young Man .

وكل هذه الأعمال من قبيل السيرة الذاتية بالمعنى الواسع ، ولكن اعتبارها سيرة ذاتية سوف يدخل في هذا الجنس جانباً كبيراً جداً من الأدب العالمي ؛ لأنّه من النادر حقاً أن تجد عملاً من صنع الخيال لا يحتوي على عنصر من عناصر الكشف عن الذات .

والشكل الوحيد الذي له صيغة ، والذي من الصعب ، إن لم يكن من المستحيل ، فصله متنقلاً من السيرة الذاتية هو المذكرات *memoirs* . فكاتب المذكرات عادةً هو شخص لعب دوراً ممثلاً في التاريخ ، أو أتيحت له الفرصة لكي يشاهد عن كثب التاريخ في صنعه . والمحروب الأهلية في إنجلترا في القرن السابع عشر أسفرت عن سلسل من مثل هذه المذكرات ، والتي منها مذكرة سير إدموند لودلو Sir Edmund Ludlow (١٦١٧-١٦٩٢) وسير جون ريرسي Sir John Reresby (١٦٣٤-١٦٨٩) .

وقد تفوق الفرنسيون ، بصفة خاصة ، في هذا الجنس . ونمة ثلاثة أمثلة لافحة للنظر من القرن السابع عشر ، هي :

١ - مذكرات مدام موتفييل Langlois de Motteville (١٦٢١-١٦٨٩) " Mémoires pour servir à l'histoire d'Anne d'Autriche de" بعنوان : " 1615 à 1666" ، وقد نشرت عام ١٧٢٣ .

٢ - مذكرات الكاردينال دي ريتز Cardinal de Retz (١٦١٤-١٦٧٩) " Mémoires" ، وقد نشرت عام ١٧١٧ .

٣ - مذكرات الدوق دي سان سيمون Duc de Saint-Simon (١٦٧٥-١٧٥٥) بعنوان " Mémoires" ، ولم تنشر غير عام ١٨٢٩ .

ومهما يكن من أمر فإن المذكرات ، في الوقت الذي تكشف فيه ، لا محالة ، عن جانب كبير من أذواق وطابع الكاتب ، ترکّز أولاً بؤرة الاهتمام على الأحداث الخارجية ، وعلى أشخاص آخرين ، ومن ثم فإنها ليست بالمعنى الدقيق شكلاً من أشكال السيرة الذاتية .

وعباره « سيرة ذاتية » لم يتم صياغتها حتى ختام القرن الثامن عشر . وقبل ذلك العهد ، كانت كلمة مذكرات "memoirs" كثيراً ما تستخدم لأعمال تسمى الآن سيرًا ذاتية ، والتمييز بين الشكلين كثيراً ما يتحول إلى فرق في

الدرجة لا في النَّوع . ويتوقف هذا على قدر الكشف عن الذَّاتِ الذي تتضمنه المذكُورات ، ولكن إجمالاً يبدو أن من الخير قصر السِّيرة الذَّاتيَّة على السِّيرة التي يكتبها الشخص لنفسه ، والتي فيها يكون تركيز بؤرة الاهتمام أولاً على الذَّات ، لا على الأحداث الخارجية .

السِّيرة الذَّاتيَّة في الماضي :

كثيراً ما كان الكتاب في الزمن القديم يكشفون عن قدر كبير من أنفسهم ؛ كما فعل هوراس Horace مثلاً في أشعاره ، وشيشرون Cicero في رسالته . ولكن ليست هناك ، بمعنى الكلمة ، أية أمثلة لسِيرَ ذاتية باقية من الأدب الكلاسيكي . وعلى الرغم من أن تراجم مُحْفَظَةً به من الكتابات عن السِّيرة الذَّاتيَّة لم يبدأ إلا في وقت متأخر جداً ، فإن « اعترافات القديس أوغسطين » Saint Augustine (٤٣٠-٣٥٤) تستحق لقب أقدم سيرة ذاتية باقية . فهي إذ كتبت حوالي عام ٣٩٩م تتحدث بتفصيل نايلن بالحياة ، وتخليب الألباب ، عن الحياة الباكرة للقديس أوغسطين ، ومحبته لأمه ، وكفاحه ضد الشهوات والخطيئة ، وبحثه عن الحقيقة الفلسفية ، واعتناقه المسيحية عام ٣٨٧ . وهي إذ تخلو من التَّحْيِز ، وتتسم بأخلاق غير مفترض في الروح ، لا تزال حتى اليوم من أفضل السِّير الذَّاتيَّة ، وإحدى السِّير الذَّاتيَّة التي لها أعظم تأثير على الكتاب المتعاقبين . وكتاب « إنكار وحث » Retractions الذي ألف قبل وفاة أوغسطين بوقت قصير ، ي詖م مسحاً لكتاباته ، وهو بمثابة ملحق للسِّيرة الذَّاتيَّة الأقدم عهدهما والأشهر .

وأقدم رواية لسِيرَة ذاتية باللغة الإنجليزية انحدرت إلينا ، هي الكتاب الغريب والمُستَوْعِب « كتاب مارغري كيمب » Book of Margery Kempe ، الذي كتب في أوائل القرن الخامس عشر ، ولكنه لم يكتشف إلا عام ١٩٢٤ في مكتبة خاصة في لانكشاير Lancashire . وهو قصة كفاح روحي ، وحياة حافلة بالغمارات لأمرأة متعبدة ورعاة من لين Lynn ، ولدت حوالي عام

١٣٧٣، وقامت بالحج للأرض المقدسة عام ١٤١٤ ، وكانت في روما للاحتفال الذي أقيم تكريماً لتصيب سانت بريجيت St. Bridget . وقامت برحلات أخرى أيضاً ، ولكن كتابها لا يُعد من أروع قصص حياة حاجة في العصور الوسطى فحسب ، بل هو أيضاً (وهذا يوصف بأنه سيرة ذاتية) صورة واقعية لشخصية هامة ومعقدة . وقصتها ، التي ألمّت في أوقات مختلفة لكتابتي سير ، تشرّهَا في نسخة مستحثنة مُنقحة مالك المخطوطات ويلiam Butler بودون William Butler Bowdon في عام ١٩٣٦ . و (النص الأصلي) نشره س . ب ميتش S.B. Meech لجمعية النص الإنجليزي القديم Early English Text Society في عام ١٩٤٠ .

السيرة الذاتية من عصر النهضة حتى القرن التاسع عشر :

يبدأ تقليد كتابة السيرة الذاتية في عصر النهضة بالكتاب الساحر « حياة بنشيروتو تشيليني » Vita di Benvenuto Cillini ، وكتب جانب منه وأتمّها الجزء الآخر بين عامي ١٥٥٨ و ١٥٦٢ . والحياة الخاصة De Propria Vita للطبيب الإيطالي جيرونيمو كارданو Geronimo Cardano التي بدأت كقصة طبيعية لنفسه في عام ١٥٧٤ . والموجة الطاغية للتحرر من القيود المفروضة في القرون الوسطى ، وروح البحث والاستقصاء العلمي ، والاهتمام الجديد بشخصية الإنسان ، وكلها ملامح مميزة لعصر النهضة ، قد أسهمت بلا شك في تطوير جنس أدبي قلل له أن يزداد في القرون التالية ، وأن يصبح في القرن العشرين من أعظم الأشكال الأدبية الشائعة جمّعاً .

وئمة أمثلة أخرى ، هي قصة توماس هواشون Thomas Whythorne ، وقد كتبت حوالي عام ١٥٧٦ ولم تكتشف إلا في عام ١٩٥٥ . و « الحياة الإنسانية المثالية العجيبة » Exemplar humanae vitae (١٦٨٧) لأورييل أcosta Uriel Acosta . وسيرتان ذاتيتان روحيتان مشهورتان ، هما : « النعمة Grace abounding to the chief of sinners » كغير الخطأ &

(١٦٦٦) لجون بنيان ، وهي قصة صريحة فانغرة واضحة وغير عادلة للصراعات الداخلية لامرئ ، لبث طويلاً في سيناء ليري النار والسحاب والظلم ، و « بقايا باكستر » Reliquiae Baxterianae لرشارد باكستر لمراحل لا تنتهي من حياته وعهود فيها (١٦٩٦) ، وهو كتاب ظل محبب حتى لدى من لم يشاركوا باكستر في وجهة نظره الدينية . ويبدو أن الكتابين قد كتبوا ليس إلى حد كبير كأسلوب لتبرير الذات ، بقدر ما كتبوا بدافع قسر شديد لتدوين سجل لا أفن فيه ، لكافح روحي باطني .

ويمكن أن يضاف إلى السلسلة الرائعة للسير الذاتية التي ألفتها نساء في القرن السابع عشر : القصة غير الكاملة التي كتبتها لوسي هتشنون عن حياتها نفسها ، والتي تسبق مذكرات زوجها الكولونيل Colonel Anne, Lady Hutchinson (١٦١٥-١٦٦٤) ؛ ومذكرات آن ليدи فانشو Mary Fanshawe (١٦٢٥-١٦٨٠) ، ورواية السيرة الذاتية لماري ريش Rich ، كونتيسة وارويك Warwick (١٦٧٨-١٦٢٥) ؛ و « السلة الصادقة » لمارجريت كافنديش Margaret Cavendish ، دوقة نيو كاسل Newcastle (حوالى عام ١٦٢٤-١٦٧٤) التي كتبتها بنفسها .

وعلى الرغم من أن معظم هذه السير لم تنشر إلا في القرن التاسع عشر ، فإنها لا تقدم أوصافاً واضحة مشرفة للعهود التي كُتبت فيها فحسب ، بل أيضاً للشخصيات الهمامة المختلفة بصورة مذهلة للنساء في القرن السابع عشر .

وشهد القرن الثامن عشر سيراً ذاتيةً عديدةً ، أصبحت أعمالاً كلاسيكية من الأدب العالمي . ومن بين هذه السير « السيرة الذاتية » Autobiography (١٧٦٦) لبنجامين فرانكلين Benjamin Franklin ، وسلسلة المذكرات التي ألفها إدوارد جيبون Edward Gibbon (١٧٩٦) عن نفسه بعنوان Autobiography ، وفوق كل شيء « اعترافات » جان جاك روسو (١٧٨٨-١٧٨١) ، والتي ثبّتت أهميتها لتطوير السيرة الذاتية في إصراره ، في

بداية الاعترافات ، على استقلاله الفردي الذي لا تؤثر له ، وفي النقاش الذي أثاره سيرته الذاتية وبخاصة في إنجلترا ، عن تقديره الخاص للمذهب الأنوي . egoism

وعدد السير الذاتية في هذا العهد كبير جداً لا يمكن ذكره بالتفصيل ، ولكن يجب ذكر الكتاب الجميل « مذكرات عن حياة إليزابيث كيرنس » Elizabeth Cairns (١٧٦٢) ، والسيرة الذاتية الروحية لامرأة واعظة اسكتلندية Mary Delany (١٧٠٠-١٧٨٨) ، وحياة الكاتب المسرحي الإيطالي فيتوريو ألفيري Vittorio Alfieri (١٧٤٩-١٨٠٣) ، والتي كتبها بنفسه ؛ و « الرحلات » Travels (١٧٩٠) لجون ماكدونالد John Macdonald ، والتي أعيد طبعها في عام ١٩٢٧ باسم « مذكرات ساع في القرن الثامن عشر » .

وهذا القرن أيضاً مشهور بعدد من السير الذاتية ، لممثلين وممثلات ، أفضلاها السيرة المعروفة باسم « دفاع عن حياة الممثل الكوميدي كولي سير » . Apology for the Life of Mr. Colley Cibber Comedian (١٧٤٠)

ويبدو في هذا العهد أن عبارة « سيرة ذاتية » قد بُرِزَت إلى حيز الوجود . والمثال الأول في معجم أوكسفورد الإنجليزي يرجع تاريخه إلى عام ١٨٠٩ في مقال لروبرت ساوي Robert Southey ، عن حياة المصور البرتغالي فرانسيسكو فيريرا Francisco Vierira ، كتبه بنفسه ، وكتب ساوي Southey يقول : « إنه لفريد أن هذا النموذج الشير ، والذي لا تؤثر له من السيرة الذاتية كان قد تم إغفاله تماماً ». Quarterly Review (١، ص ٢٨٣) ومن الغريب أيضاً أن ثمة كاتباً آخر في العدد نفسه من مجلة Quarterly Review (مايو سنة ١٨٠٩) هو أيزاك ديسرايلي Isaac D'Israeli يقوم بعرض « مذكرات حياة وكتابات برسفال ستوكdale » Percival Stockdale . وعندما أذهلتة شعبية هذا الشرب من الكتابة قال : « تتوقع أن نرى هيجاناً ويائساً للسيرة الذاتية يبدأ فجأة » .

(جـ١، ص ٣٨٦). والعبارة على أية حال موجودة من قبل ، نتيجة الاهتمام الذي أثارته ترجمة «اعترافات» روسو .

أما القرن التاسع عشر ، وهو عصر الرومانسية ، فقد ازداد فيه عدد السير الذاتية بشكل غير عادي ، فنجد فيه ذكريات عن الطفولة في أعمال ألفونس دي لامارتين Alphonse de Lamartine ، وإرنست رينان Ernest Renan ، وجون رسكين John Ruskin ، وماكسيم جوركى Maxim Gorki ، وسلما لا جرلوف Selma Lagerlof ، وكارل شبيتلر Carl Spitteler ، ورشارد تشيرتش Richard Church ، ومجموعات عن معارك وانتصارات أدبية بقلمAnthony Trollope ، وج. ك. تشسترتون Anthony Trollope ، و جوزيف كونراد Joseph Conrad ، و نورمان دوجلاس Norman Douglas ، و هـ.ج. ويذر H. G. Wells ، و و. ب. يتس W.B. Yeats ، وقصصاً عن جنارب تعليمية بقلم هنري آدامز Henry Adams ، و جون ستيفارت مل John Stuart Mill ، و بوكرت واشنطن Washington ، و هيلين كيلر Helen Keller ، و تسجيلات لغامرات روحية بارزة بقلم الكاردينال نيومان Cardinal Newman ، و مارك رutherford Mark Rutherford ، و سير إدموند غوس Sir Edmund Gosse ، واستكشافات لـ سير أغوار الحياة الداخلية بقلم سلسلة من الكتاب منهم فيرا بريتن Vera Brittain ، وشيلاء كاي سميث Shela Kayi Smith ، وت. إ. لورانس T. E. Lawrence ، و م. س. لويس C. S. Lewis ، و سير هيربرت ريد Sir Herbert Read .

الشّة وأشكال أدية أخرى :

يُظهرنا هذا التطور على وجود أشكال أدبية لها صلة بالسيرة ؛ ولذلك يجب أن نميز السيرة الذاتية كشكل أدبي عن تلك الضروب الخاصة بالكشف عن الذات المرتبطة بها ارتباطاً وثيقاً ؛ وهي ، كما تقدم ، اليوميات diary ، والتفكيرة journal ، والمذكرات memoirs .

واليوميات سجل للتجربة اليومية ، والحفاظ على عملية حياة المرء بالذات ، دون نظر إلى التطور الذي يحاكي نموذجاً معيناً ، أو التواصل القصصي ، أو الحركة الدرامية نحو ذروة ما . ويومنيات صمويل بيبز Samuel Pepys (١٦٦٠-١٦٦٩) ، مثلاً ، كثيراً ما تحقق التواصل ، ولكنها تفعل هذا بصورة متقطعة ، وبدون تحطيط واضح .

والمذكرات تولي اهتماماً للأحداث حول الكاتب وخارجه أكثر مما تولي للكاتب نفسه ، كما في مذكرات (Memoirs) الرئيس الأمريكي هاري ترومان (١٩٥٥-١٩٥٦) . ومن المذكرات نعرف قدرًا كبيرًا عن المجتمع الذي يدور حوله موضوع المذكرات ، وقليلًا عن الكاتب نفسه . ومن جهة أخرى فإن السيرة الذاتية للنحولن ستيفنز Lincoln Steffens (١٩٣١) لم تسجل أحداث أمريكا المتغيرة في أواخر القرن التاسع عشر وأوائل القرن العشرين ، راسمة خريطة قدر كبير من تفاصيل حركة الإصلاح الاجتماعي فحسب ، بل إنها أيضاً تعرضت لتلك الأحداث التي أثرت في كاتب السيرة الذاتية نفسه .

ومفكرة اليومية journal ترتكز إلى حد كبير على الحياة الداخلية للكاتب ، وتستبعد غالباً الأحداث خارج أحلام اليقظة ، أو تأملات ذاكرة وخيال المؤلف . وكتاب « والدن Walden, or Life in the Woods » لهنري ديفيد ثورو Henry David Thoreau (١٨٥٤) هو احتفال غنائي بالعزلة البريئة أكثر منه يوميات أو سيرة ذاتية . ومفكرات اليومية لأندريله جيد André Gide (١٩٤٩-١٩٥٠) هي في المقام الأول مهتمة بتطويره لمهارته الفنية وليس بحياته الخارجية .

وكل الأشكال المتصلة باليوميات والمفكرة اليومية والسيرة الذاتية يمكن أن تندمج معاً ؛ لتحقيق استعراض كامل بصفة خاصة لحياة المرء أو جزء منها . ومن أحسن الأمثلة مثل هذا الاندماج رواية « بيت الموتى » لفيودور دستويفسكي ، الذي هو رواية خاصة شخصية للسنوات الأربع التي أمضتها في

سييريا ، تفيناً لعقوبة وقعت عليه ، ونجاته في آخر لحظة عام ١٨٤٩ من الموت أمام فرقـة الإعدام رميـا بالرصاص .

أشكال السيرة الذاتية :

تشترك دوافع عديدة مختلفة في إيجاد السيرة الذاتية ، وقلما يكون وراءها دافع واحد فقط ، ولكن من الممكن أن نحدد الدافع الرئيسي بين هذه الدوافع ، فقد تكون السيرة الذاتية من قبيل الاعترافات ، والدافع الرئيسي وراءها هو تخفيف عبء الشعور بالذنب الذي يُتّصل كاملاً صاحبها . ومن أشهر أمثلة هذا الشكل اعترافات القديس أوغسطين (حوالى عام ٣٩٩) ، والتي عُرف بصفة عامة أنها أول مثال لسيرة ذاتية حقيقة ، استَخْطَفَها في الغالب الرغبة في سرد الخطايا تخفيفاً للشعور بالذنب . والسيرة الذاتية الروحية لجون بنيان John Bunyan بعنوان : « النعمة تفيض على كبر الخطاة to Grace abounding to the chief of sinners ١٦٦٦) .

وقد تكون السيرة الذاتية من قبيل الدفاع الذي يحاول فيه الكاتب أن يصرّح بمسار حياته وسيره ، أو يقرّر عملاً خاصاً قام به من أجلها . ويمثل السيرة الذاتية للتّبّير كتاب بيتر أبيلار Peter Abelard بعنوان : « تاريخ نكباتي History of My Calamities » ، الذي كتبه بعد عام ١١٠٠ وروى فيه قصته المزينة الذاتية الصيّت مع هيلواز Heloise . وكتاب الكاردينال جون هنري نيومان Cardinal John Henry Newman بعنوان : « Apologia pro Vita Sua ١٨٦٤) الذي عرض فيه تاريخه الروحي ، والذي يعدّ من نجفـة أدبية .

وقد تكون السيرة الذاتية عملاً استكشافياً ، وتتمثلها جينـا « السيرة الذاتية Autobiography » لجون ستـيوارت مـيل John Stuart Mill (١٨٧٣) ، والتي تعالج بهذه أزمة روحية في حياته . والسيرة الذاتية التي كتبها إدموند غوس Edmund Gosse بعنوان : « الأب والابن Father and Son ١٩٠٧) ،

وتعود اختباراً صريحاً مدهشاً لعلاقته الخاصة بوالده .

والدافع للسيرة الذاتية كثيراً ما يتم لرضاؤه ، لا في السيرة الذاتية بمعنى الكلمة فحسب ، بل أيضاً في عمل أدبي له أهمية شخصية أكثر من المعناد . وقصة « ديفيد كوبيرفيلد David Copperfield » لشارلز ديكنز Charles Dickens (١٨٤٩-١٨٥٠) هي إعادة إبداع واضحة لرواكي حياة المؤلف ، كما هي الحال في رواية « صورة الفنان شاباً A Portrait of the Artist as a Young Man » (١٩١٦) تأليف جيمس جويس James Joyce . ورواية « انظري نحو الوطن يا ملاكي Look Homeward, Angel » (١٩٢٩) تأليف توماس Wolfe .

ومهما يكن من أمر ، فإن السيرة الذاتية الصادقة حقاً ، خلافاً ل بهذه الروايات ، تتحاشى عن وعي إضفاء القصص الخيالي .

ومع ذلك فإن قدرًا معيناً من « إضفاء الصفة القصصية بلا داع » قد يحدث في السيرة الذاتية ، لأن المؤلف قد يكون عاجزاً سينكلوجياً عن أن يكشف عن بعض دوافعه ، التي لم تُهذب في تخليلاته لسلوكه المخاص .

وبالإضافة إلى لرضا الفضول في نفس المؤلف ، فإن السيرة الذاتية كانت دليلاً مرشدًا قيماً للأخلاق والعادات السائدة في العصور والمجتمعات التي نشأت فيها . فـ « كتاب حياتي »^(١) De Vita Propria Liber (١٥٧٥) لجيرولامو كارданو Girolamo Cardano وـ « كتاب مارغري كيمب The Book of Margery Kempe Reliquiae Baxterianae » لرشارد باكستر Richard Baxter (١٦٩٦) ، وـ « دفاع عن حياة الممثل الكوميدي كولي سير Apology for the Life of Mr Colley Cibber Comedian » (١٧٤٠) ، هي سير ذاتية قام بكتابتها مؤلفون مختلفون ، فقد كان كارданو عالِماً ، ومارغري كيمب امرأة متعمدة زاهدة ، وباكستر

(١) تُرجم إلى الإنجليزية عام ١٩٣٠ بعنوان The Book of My Life .

عالماً وكتاباً بروتستانتياً مترمّتاً ، وكان سيره مثلاً وكتاباً مسرحيّاً ومدحّر مسرح . وقد أثبتت هذه السير الذاتية أنها وثائق لا غنى عنها للمؤرخ ، المصمم على أن يحصل ثانية على معلومات عن العهود التي عاش فيها هؤلاء القوم المختلفون كل الاختلاف .

السيرة الذاتية في الأدب العربي :

يتضح مما نقدم كيف تعثرت كتابة السيرة في أوروبا منذ عصور الظلام في القرون الوسطى ؛ على حين كان هذا الفن يتقدّم في الأدب العربي . وأخذت « السيرة » تظهر منذ القرن الثاني للهجرة ، ثم أخذت أنواعها تكثّر على توالى العصور ، حتى بلغت « من الكثرة في التراث العربي حداً لم تبلغه في أي تراث لأمة أخرى معروفة في التاريخ في القديم والحديث ». ^(١)

لقد ظلت إنجلترا مثلاً ، على رُسوخ قدمها في فن الترجم ، مُعطلة في هذا الباب عِدة قرون ، إلى أن ظهر صمويل بيبيس Samuel Pepys (١٦٣٣-١٧٠٣) فكتب يومياته ومذكراته ، التي يَعْتَدُونَها كخطوة أولى في كتابة السيرة الذاتية وما تلاها من أنواع الترجم . وظلت فرنسا كذلك إلى أن ظهر في القرن السابع عشر أيضًا المؤرخ ريتز Cardinal de Retz فكتب مذكراً له سنة ١٦٧٢ .

« فحين بدأ فن الترجم يظهر في إنجلترا وفرنسا بصورة ساذجة ، كانت الترجم العربية الإسلامية قد بلغت حداً من الكثرة والتّفّوح وسعة المجال والافتتان في موضوعات الترجم ، لا تقاوم به هذه البداية غير المتناظمة الخطى في الأداب الأوروبيّة . ففي القرن الثاني عشر الميلادي كان كتاب « الاعتبار » للفارس العربي المسلم أسماء بن منقذ (٤٨٤-٥٨٤هـ) يُعدّ نموذجاً عاليًّا للمذكرات والترجم الذاتية ، قبل أن يكتب بيبيس Pepys الإنجليزي وريتز Retz الفرنسي مذكراتهما بقرون . وفي القرن نفسه كان الشاعر عمارة

(١) محمد عبد الغني حسن : الترجم والسير ، القاهرة ، دار المعارف ، ص ١١ .

اليمني يُولِف كتاب «النُّكَتُ العَصْرِيَّةُ» ويُتَرَجمُ فِيهِ لِنَفْسِهِ ، كَمَا يُتَرَجمُ لِغَيْرِهِ مِنَ الْوَزَرَاءِ وَرِجَالِ الْحُكْمِ فِي أُخْرِيَّاتِ الْعَصْرِ الْفَاطِمِيِّ .^(١)

وَظَاهِرًا لِلْغُلَةِ الْعَرَبِيَّةِ عَلَى مَكَانَةِ «السِّيرَةِ» فِي أَدْبِهَا ؛ إِذْ السِّيرَةُ فِي أَصْلِ الْلُّغَةِ هِيَ الْطَّرِيقَةُ ، أَوْ هِيَ السُّنَّةُ وَالطَّرِيقَةُ وَالهَيْثَةُ ، كَمَا تَقَدَّمَ . وَرِبَّا كَانَ أَقْدَمَ اسْتِعْمَالٍ لِكَلْمَةِ «السِّيرَةِ» عَلَى يَدِ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقِ فِي كِتَابِهِ عَنْ حَيَاةِ الرَّسُولِ ﷺ ؛ وَلِذَلِكَ تَعُدُّ السِّيرَةُ التَّبَوَّيَّةُ أَوْسَعَ مَا فِي التَّرَاجِمِ الْإِسْلَامِيَّةِ ، وَأَقْدَمَهَا ظَهُورًا ، وَأَوْلَاهَا بِاِهْتِمَامِ الْمُؤْرِخِينَ وَالْكُتُبِ .

وَمِنْ مَنْهُجِ الْحَدِيثِ الدَّقِيقِ فِي «الجَرْحِ وَالتَّعْدِيلِ» اكتسبَتِ السِّيرَةُ فِي الْأَدْبِ الْعَرَبِيِّ مَوْضِعَيْهِ فِي التَّنَاؤلِ وَالتَّحْقِيقِ ؛ فَظَاهَرَتْ تَرَاجِمُ أُخْرَى لِطَبَقَاتِ مِنَ الرِّجَالِ تَتَفَقَّقُ فِي لَوْنِ وَاحِدٍ مِنَ الْعِلْمِ أَوِ الْفَنِّ أَوِ الصَّنَاعَةِ ، كَطَبَقَاتِ الصَّحَايَةِ ، وَطَبَقَاتِ الْمُفَسِّرِينَ ، وَطَبَقَاتِ الشُّعَرَاءِ ، وَطَبَقَاتِ النُّجَاهَةِ وَغَيْرِهِمْ . وَفِي الْوَقْتِ الَّذِي تَقَدَّمَتْ فِيهِ فَنُونُ السِّيرَةِ الْغَيْرِيَّةِ ، لَمْ يَدْعُ الْعَرَبُ لَوْنًا مِنَ الْوَانِ «التَّارِيخِ وَالْتَّرَاجِمِ» إِلَّا عَالَجُوهُ عَلَى كَثْرَةٍ ، لَمْ يَفْكِرُوا فِي الْمَذَكُورَاتِ وَالْيَوْمَيَّاتِ الشَّخْصِيَّةِ إِلَّا عَلَى حَالٍ مِنَ التَّنَثُّرِ ، وَلَمْ يَفْكِرُوا فِي التَّرَاجِمِ الْذَّاتِيَّةِ إِلَّا عَلَى حَالٍ مِنَ الْقِلَّةِ الْقَلِيلَةِ الَّتِي لَا تَعْكَافَأُ مَعَ هَذَا الْفَيْضِ الزَّاهِرِ مِنَ التَّرَاجِمِ وَالسِّيرِ .^(٢)

وَفِي تَفْسِيرِ هَذَا الاتِّجَاهِ نَدَهُبُ إِلَى أَنَّ السِّيرَةَ الْغَيْرِيَّةَ عَنْدَ الْعَرَبِ أَرْضَتْ عَنْهُمْ جَانِبَ الْمَوْضِعِ وَتَدْوِينَ التَّوَارِيخِ مِنَ النَّاحِيَةِ الْمُنْطَقِيَّةِ ، وَمِنْ نَاحِيَةِ التَّسْكُنُ الْزَّمِنِيِّ . أَمَّا السِّيرَةُ الذَّاتِيَّةُ فَكَانَتْ وَظَائِفُهَا ثَلَبَيْ مِنْ خَلَالِ الشِّعْرِ - فِنِ الْعَرَبِيَّةِ الْأُولَى - عَلَى النُّحُوكِ الَّذِي يَجْعَلُنَا نَقُولُ مَعَ الْمُحَدِّثِينَ إِنْ «مَعَالِجَةُ السِّيرَةِ هَذِهِ الْأَيَّامِ تَبَدُّلُ أَكْثَرَ سَهْوَةً» ، لَأَنَّنَا لَا نُسْتَطِعُ أَنْ نَضَعَ الْمَحِيَا وَالْعَمَلَ الْفَنِيَّ مُقَابِلًا بِعِصْمِهِما بِعِصْمِهِ . وَالْحَقِيقَةُ أَنَّ الشَّاعِرَ صَارَ يَدْعُونَا إِلَى مِثْلِ هَذِهِ الْمَعَالِجَةِ بِلِ

(١) محمد عبد الغني حسن : المرجع السابق ، ص ١١ .

(٢) محمد عبد الغني حسن : المرجع السابق ، ص ٢٤ .

يطلب بها ، بخاصة الشاعر الرومانتي الذي يكتب عن نفسه وعن أعمق مشاعره ، حتى إنه إذا كان مثل « بيرون » Byron فإنه يحمل « موكب قلبه الدامي » حول أوروبا . هؤلاء الشعراء لا يقتصرن الحديث عن أنفسهم فقط في الرسائل الخاصة والمذكرات والسير الشخصية ، بل يتعدونها أيضاً إلى تصريحاتهم الرسمية غالباً . إن « التمهيد » لوردرزورث سيرة ذاتية معلنة ، ويفيدو من الصعب أن لا تأخذ هذه التصريحات التي تختلف أحياناً في مضمونها أو حتى في لهجتها عن مراسلاتهم الخاصة ، على وجهها المباشر بدون تفسير الشعر في حدود تفسير الشاعر ، الذي يراه هو نفسه على أنه « شذرات من اعتراف عظيم » حسب قول « غوته » الشهير .^(١)

وريما من أجل ذلك ذهب العقاد إلى أن الشاعر لا بد أن يعرف من شعره ؛ ذلك أن الشعر هو إهابُ الشاعر الموصول بعمره جسمه ، المنسوج من لحمه ودمه ، وللهذه منه مثل ما للجيد من الدلالة على نفسه والإبانة عن صحته وسلامته ، بل ربما كان بعض رداته أدقَّ عليه من بعض جيده وأدنى إلى التعريف به والنفاذ إليه ؛ لأن موضوع فنه هو موضوع حياته ، وللهذه يحجا في أحسن أوقاته ، ويحجا في أسوأ أوقاته ، ولقد تكون حياته في الأوقات السيئة أضعاف حياته في أحسن الأوقات .

وتأسساً على ذلك يذهب إلى أن النقد الصحيح هو الذي يساعد المنقود ؛ لأنَّه يجيء من ناقد أقام الدليل على أنه يألف شخصية المؤلف وأسلوبه ونظره إلى الحياة ، ثم هو يأسف لأنَّ ذلك المؤلف قد تخطى شخصيته في هذا الموضوع أو ذلك . ومن ناحية أخرى فإنَّ النقد الصحيح هو الذي يفطن إلى شخصية المنقود ، ويألف عيوبها كما يألف حساتها ، ويطالعها بالأمانة لتلك العيوب كما يطالبها بالأمانة لتلك الحسنان . وأجمل الإنصاف أن يصاحب

(١) دارين ، أوستن ورينه ويليك : نظرية الأدب ، ترجمة محي الدين صبحي . دمشق ،

الناقد المؤلفين الذين يتحمّلُونَ على هذه الشريطة ، فيفرضي بخيارهم وشرهم ويترقب حساناتهم وزلاتهم ، ويماشيهم على خبرة بما يُسرُونَ به وما يُسألونَ . وفي هذه الحالة قد تلذّنا العيوب كما تلذّنا الحسانات ، بل قد نبحث عن تلك العيوب ونتحرّاها ، كما نشير أحياناً لوازم أصدقائنا لتعيش بها في براءة وإشفاق .

ويستدلّ العقاد على صدق هذه المقوله ، مقوله إن الشاعر لا بدّ أن يُعرف من شعره ، لأن هناك بعض الشعراء يعيش مذكورة بمائة بيت تروى له وتدل عليه ، ولا يعيش غيره بعشرة دواوين تحفظها المكاتب والقراطيس ، لأن الأول قد استطاع أن يدل على شخصه بأبياته المائة فاقترب إلى النفوس ، وأصبح مفهوماً عندها على الصدقة والألفة التي تغفر المزللة وترضي كل خلة ، ولم يستطع الآخر أن يكون صديقاً مأولاً لقرائه ، بل ظلل صاحب أشعار وقصائد ليس إلا تخفي شأنه ، وعاش أو مات بمعزلي عن هؤلاء الشعراء .^(١)

نخلص من ذلك إلى أن إدراك العربي الشاعر لمقوماته الشخصية في شعره ، جعله يرى في كتابة سيرته الذاتية أمراً قام به بالفعل ، حيث يتبع له الشعر أداء وظيفة السيرة الذاتية ، من وراء حجب الأوضاع وأعباء العُرف والاصطلاح ، بل إن الشعر يُظهرنا على صورة له كالتى نعرفه بها من سيرته وأنجاره . وربما من أجل ذلك قال البارودي متمثلاً وظيفة السيرة الذاتية في المؤرخ العربي :

فانتظر لقولي تجد نفسى مصورة في صفحاتي ، فقولي خطّ تمثالي

وقد قام العقاد بالفعل باستعراض ديوان البارودي ، وخرج من دراسته بأنه لا يرى شيئاً واحداً فيه إلا وهو يدل على البارودي كما عُرف في حياته العامة والخاصة ، أو يدل على البارودي كما وصفته لنا أعماله وصورة لنا مؤرخوه . ومن ذلك أن البارودي كان منطبعاً على العُجُونية وحبّ القوة والبأس ، ولذلك

(١) عبد العزيز شرف : عصر العقاد + صفحات مطوية . القاهرة ، مكتبة مختار ، ١٩٨٩ .

فإن لم يذكر من حسرات اليتيم الذي فارقه أبوه في طفولته إلا أن يكون غير مرهوب الإبراق والإرداد بين الخصوم :

أمضى وخلقني في سن سادسة لا تُرهب المُؤمن إيراني ولرعيادي
 فهو لا يرى من حسرات الحياة في الصبا والشباب حسراً أقطع في النفس
 من فقد القوة واستباحة الدمار .

وحيثما نسوق هذا التبرير في تفسير غلبة السيرة الغيرية على السيرة الذاتية في الأدب العربي - لا نقصد أنَّ الشعر العربي مجرد حديث عن الشخص أو سرد ل التاريخ حياته ، وإنما نقصد أنه قد أدى « الوظيفة » التي تسعى إلى أدائها السيرة الذاتية ، باعتبار الشاعر شخصية إنسانية يعبر لنا عن الدنيا كما يحسها هو لا كما يحسها غيره . ولذلك نقول إنَّ ال باعث مشترك في السيرة الذاتية وفي الشعر حينما يلتقيان في التعبير عن إنسان له فوق و خالجة ، وفهم وتجربة ، وخلق وعادة ، لا يشبه فيها الآخرين ولا يشبهه فيها الآخرون .

وتأسيساً على هذا الفهم ، نستطيع القول إنَّ الشعر العربي قد تضمن في أعطافه بدور السيرة الذاتية قبل أن تستقلَّ فناً من فنون القول ؛ فظهرت شخصية العربي من شعره ، سواء في تجاريته الذاتية أو في تجاريته الموضوعية . ولكنه ما ليث أنْ أدرك أنَّ العمل الفني يصوغ وحدة على مستوى مختلف مع الحقيقة الواقعية ، فاجتازه إلى كتابة السيرة الذاتية ، التي يعني بها العلماء والمتصوفة ورجال السياسة خاصة .

والفلسفه والعلماء « عُنوا بالتحدث عن حياتهم الفلسفية أو العلمية وما ألقوا وخلقوا من مصنفات ، وقلما وقف شخص منهم عند طفولته ونشأته والمؤلفات الخارجية المختلفة التي وقعت عليه وأثرت في حياته ». على حين يعني « المتصوفة بالحديث عن تجاريهم الروحية ، وكان لهم يريدون بها جلب الناس إلى طريقهم وما فيه من مواجه و مشاعر و مقامات و مشاهدات ، وقلما اعترفوا بأخطائهم أو خذلوا عن تفاصيلهم ». وكتب « بعض الساسة ورجال

الحرب تجذبهم في حياتهم السياسية أو الحرية ، وهي تجذب خارجة في أكثرها ، ولكنها تصور جوانب مهمة من أحداث حياتنا في العصور الوسطى ؛ إذ اتفق أن كان من هؤلاء الرجال دُعاة لبعض التّخلّي السياسي ، وأبطال أسهموا في الحروب الصليبية غرباً وشرقاً في الأندلس والشام ، فقدموا لنا مذكّرات ووثائق تاريخية خطيرة ، وإن كانوا قلّما قدّموا حياتهم الخاصة في شكل يوميات دقيقة .^(١)

ويذكر الدكتور شوقي ضيف من نماذج الترجم الفلسفية رسالة « حجّين بن إسحق » (ت ٢٦٠هـ/٧٨٣م) أكبر مترجم لكتاب غالينوس ، التي صور فيها ما أصابه من المحن والشدائد معيّراً عن مدى حزنه . واحتفظ لنا ابن أبي أصيبيعة في كتابه « عيون الأنبياء في طبقات الأطباء » بهذه الرسالة التي تُعدُّ أقدم نص في ترجمة المتكلمية لأنفسهم . ومعاصره محمد بن زكريا الرازمي ، خلف أيضاً رسالة وصف فيها سيرته الفلسفية ، وقد كان أكبر أطباء عصره ومتكلميته ، وتوفي سنة ٣١٣هـ/٩٢٥م . وقد ترجمَ عدد من مؤلفاته إلى اللاتينية ، وظلَّ إلى القرن السادس عشر حجّة في الطّبع شرقاً وغرباً .

أما ابن الهيثم الذي ولد بالبصرة سنة ٣٥٤هـ/٩٦٥م وتوفي سنة ٤٣٠هـ/١٠٣٨م ، فقد احتفظ لنا ابن أصيبيعة في كتابه « عيون الأنبياء في طبقات الأطباء » برسالة نقلها من خطّه ، وهي مقالة فيما صنّعه وصنفه من علوم الأوائل إلى آخر سنة سبع عشرة وأربعين سنة للهجرة .

وقد ترجمَ ابن سينا الفيلسوف المتوفى سنة ٤٢٨هـ لنفسه ترجمة اعتمد عليها تلميذه الجوزجاني حين ترجم له . وقد وصف بها شطرًا من حياته منذ عُني أبوه بتعليمه إلى السنة الثانية والثلاثين من عمره .

وقد احتفظ ابن أبي أصيبيعة بترجمتين شخصيتين لعلي بن رضوان الطبيب المصري ، وعبد الطيف البغدادي ، والأول أشهر أطباء مصر في القرن الخامس

(١) شوقي ضيف : الترجمة الشخصية . القاهرة ، دار المعارف ، ص ٦ .

الهجري (العادي عشر الميلادي) . ومن المحقق أن كثيراً من ترجم المقلنسية الشخصية فقدت وضاعت في الطريق . ومن طريف ما أثير عنهم ترجمة السمواعل بن يحيى المغربي لنفسه ، وكان يهودياً فأثار الله بصيرته واعتنق الإسلام ، وهو يقص علينا في ترجمته كيف يزغ له نور الحق وأضاء جوانب نفسه فأسلم وجهه لله .^(١)

أما الترجم العلمية والأدبية ، فإن بدورها - كما تقدم - في الشعر نفسه ، وحينما أخذ العرب يدونون أخبار شعراً لهم وأدبائهم وعلمائهم ، كانوا « ينقلون عنهم مباشرةً كثيرةً مما يدونونه » ، على نحو ما نعرف عن الأصمسي مثلاً ، فإن كتب الأدب تتناقل عنه أخباراً مختلفة مع الرشيد و وزواجه وأدباء عصره وعلمائه . وإذا نصفحنا كتاب ترجم مثل الأغانى لأبي الفرج الإصفهانى وجدنا كثيراً مما يقصه عن الشعراء والمغنين يتصل عن أفواهم . وخير مثل ذلك ترجمة إبراهيم الموصلى مغني الرشيد المشهور ، فإن أبو الفرج يروى أخباره فيها عن ابنه إسحق ، وكثير منها مما حدثه به أبوه . وكتابات الأدباء نفسها في العصر العباسي كثيرةً ما تتضمن أخبارهم وبعض وقائع حياتهم .

ولعل الجاحظ المتفوق سنة ٢٥٥ هـ / ٨٦٨ م أكثر منْ عنى في عصره بتصوير نفسه في كتاباته ، بحيث نستطيع أن نستخرج من كتبه ورسائله أكثر الخيوط التي أفتَّ نسيج حياته من الوجهتين الثقافية والمعاشية . وبحري منه في هذا الطريق ، من كانوا يعجبون به وبأسلوبه ، أبو حيان التوحيدي المتفوق سنة ٤١٤ هـ / ١٠٢٣ م ، إذ كان يعاني غُربةً في أهل زمانه ، ولم يجد بينهم من يعرف فضله وعلمه وأدبه ويقدّره حق قدره .^(٢) وقد أخذت في عصره تكثر كتب الجغرافيا والرحلات ، وهي تتضمن كثيرةً من أخبار أصحابها وحوادثهم في البلدان المختلفة ، التي كانوا يشاهدونها ويُلمّون بها واصفين أو راحلين .

(١) شوقي ضيف : المرجع السابق ، ص ٣٦

(٢) شوقي ضيف : المرجع السابق ، ص ٣٨ .

ويحمل لنا المقدسي في أوائل كتابه «أحسن التقاسيم في معرفة الأقاليم» ما عاناه في رحلاته . ورحلتنا ابن جبير وابن بطوطة من أطرف الرحلات التي تشمل على مادة خاصة في هذه الجوانب ، وخاصة أنها ساقا رحلتهما في شكل مذكرات يومية . ومن مصنفي الأندلس الذين ضمّنوا مؤلفاتهم مخاربهم وخبراتهم ابن خزم المتوفى سنة ٤٥٤هـ / ١٠٦٧م ، وأهم كتاب حمله اعترافاته والبُح عن نفسه كتاب «طوق الحمامنة في الألفة والألاف» .

وقد حفظت لنا الكتب ترجمة علي بن زيد اليهيفي المتوفى سنة ٥٦٩هـ / ١١٦٩م ، وهو مؤرخ اشتهر بكتابين أحدهما في التاريخ العام ويسمى «مشارب التجارب» ، وهو ذيل على تاريخ ابن مسكونيه ؛ والثاني في تاريخ الشعراء ويسمى «وشاح الدمعة» ، وهو ذيل على «دمعة القصر» للباخرزي ، وهي بدورها ذيل على كتاب «بيضة الدهر» للشاعري . وقد ترجم اليهيفي لنفسه في كتابه «مشارب التجارب» وهو مفقود ، إلا أن ياقوت الحموي نقلَ لنا في كتابه «معجم الأدباء» هذه الترجمة .

ومن الأدباء العلماء الذين ترجموا لأنفسهم في القرن السادس الهجري / الثاني عشر الميلادي : العياد الإصفهاني ، وأودع ترجمته كتابه «البرق الشامي» ، وهو مفقود ، غير أن ياقوت الحموي احتفظ لنا في معجمه بخلاصة هذه الترجمة . ومن ترجموا أيضاً لأنفسهم في هذا القرن : ابن الجوزي ، ولم يفرد ترجمته برسالة ، وإنما أتى بها عرضاً في رسالة سماها «لغة الكبد إلى نصيحة الولد» ، وهي نصيحة موجهة إلى ابنه ، ولكنه ضمّنها غير قليل من أخباره ومؤلفاته ^(١) .

وفي القرن السابع الهجري / الثالث عشر الميلادي ، تكثّر تراجم الأدباء والعلماء ، وتتصبّع السيرة الذاتية سنة متّعة بين كثرين منهم ، وخاصة من ألفوا في كتب التراجم العامة ، مثل ابن سعيد صاحب كتاب «المغرب في

(١) شوقي ضيف : المرجع السابق ، ص ٤٥ .

على المغرب » فقد ضمن هذا الكتاب ترجمته وترجمة أبيه وجده وطائفة من أسرته . وينذهب الدكتور شوقي ضيف إلى أن « خير من أفرد لنفسه ترجمة في هذا القرن هو أبو شامة المقدسي الدمشقي المتوفى سنة ٦٦٥ هـ / ١٢٦٦ م ، وهو محدث ومؤرخ كبير اشتهر في عصرنا بكتابه « الرؤضتين في أخبار الدولتين » دولة نور الدين ودولة صلاح الدين الأيوبي » .

« وتکثر التراثيم الأدبية والعلمية بعد القرن السابع الهجري ولا سيما عند العلماء الذين يؤمنون كتب الطبقات ، فقد أصبح سنة بينهم أن يترجموا لأنفسهم بجانب ترجماتهم لغيرهم » فانتشرت السيرة الذاتية والسيرة الغيرية جنباً إلى جنب . ومن أشهر من ترجموا لأنفسهم على هذا النحو : محمد بن محمد البغري المتوفى سنة ٨٣٣ هـ / ١٤٢٩ م ، ومحمد بن عبد الرحمن السخاوي المتوفى سنة ٩٠٢ هـ / ١٤٩٦ م ، والسيوطى المتوفى سنة ٩١١ هـ / ١٥٠٥ م . وهؤلاء العلماء الثلاثة ترجموا لأنفسهم في كتب ترجموا فيها لغيرهم ، وكثير في عصورهم أن يفرد العلماء لأنفسهم تراجم في كتبيات ورسائل مستقلة . ونحن وصلتنا ترجمتهم على هذا النحو ؛ حافظ الشام ومؤرخه في القرن العاشر الهجري محمد بن علي بن طولون الدمشقي المحظى المتوفى سنة ٩٥٣ هـ / ١٥٤٦ م ، فإنه ترجم لنفسه في كتاب سماه « الفلك المشحون في أحوال محمد بن طولون » .^(١)

وقد رافقت التراثيم الصوفية هذه الرحلة في تطور السيرة الذاتية في الأدب العربي ، ومن أهم ما يميزها أنها تصور لنا سلوك المتصوفة ، وتضع تحت أعيننا كثيراً من تجاربهم . وهي تراجم ذاتية يصفون فيها أنفسهم ويعرضون سيرتهم ، وقد يعرضونها شعراً ، وقد يعرضونها ثثراً أشبه ما يكون بالشعر ، ففي الإبهام والغموض ، وفيه هذا التعلل الحالم إلى أنسنة الذات العلية .

ولعل ذلك - كما يقول الدكتور شوقي ضيف - ما يجعل قراءة هذه

(١) شوقي ضيف : المرجع السابق ، ص ٥٨ .

الترجم مُحبة إلى النفس ، لأننا نجد فيها بتجارب تأخذ بالبابا ، ومُجاهدات تشبة مجاهدات الفراش حين يحوم على النار ، يوشك أن يسقط فيها .

ويعد الغزالى أكبر عقليّة خدمت الشريعة والتتصوف في وقت واحد ، فقد وقف حياته على التوفيق بين هذين الاتجاهين . ولد في طوس من أعمال خراسان سنة ٤٥٠هـ / ١٠٥٨م ، وقد ظهر التصوف من الأدران التي علقتْ به من مثل الحطول والإيمان بوحدة الوجود ، وتعطيل فروض الشريعة . ولم يصل إلى هذهغاية إلا بعد رحلة عقلية شاقة قصّها علينا في كتابه « المتنقد من الضلال » ، وربما كان أطرف نماذج السيرة الذاتية التي خلفتها لنا المصور الوسطي .

ولا نجد بعد الغزالى متصوّفاً يُترجم حياته على هذا النحو ، إنما يعني المتتصوفة – كما يقول الدكتور شوقي ضيف – بوصف سيرتهم الصوفية ، وقد يذكرون بعض بتجاربهم ، وقد تتحول بعض كتبهم إلى بتجارب خاصة ، ولكنها جمیعاً ليست من الترجمة الشخصية بمعناها الثامن ، وهي الترجمة التي تعنى بالشخص ووصف حياته وحقائقها بكل ما صادفه فيها من شر وخير ونوس ونعم . ومن هؤلاء بعد الغزالى : ابن القارض المتوفى سنة ٦٣٢هـ / ١٢٣٤م ، وأبن عربى المتوفى سنة ٦٣٨هـ / ١٢٤٠م ، والشعرانى المتوفى سنة ٩٧٣هـ / ١٥٦٥م . وكتب ابن القارض « نظم السلوك » ، فصيدة ثانية كبرى يصور فيها میراجه الروحي وما عاناه في هذا المراجح من شدائده ، كما يصور سيرته الشخصية في التصوف وما أخذَ به نفسه في حياته العملية . أما ابن عربى فكتبه تكاد تكون جمیعاً تصویراً لسيرته الصوفية ؛ إذ تفيض بتجارب روحية يستمدّها حيناً من أحلامه وحياناً من يقظته .

وقد خلف الشعرانى – إمام متتصوفة مصر في أوائل العصر العثماني – كثيراً من المؤلفات في التصوف وغيره ؛ منها كتابه « لطائف المتن والأخلاق في بيان وجوب التحدث بِنَعْمَةِ الله على الإطلاق » ، وقد قضى فيه سيرة حياته مجتملاً ،

ثم أخذ يسرد مناقبه وأخلاقه .

وفي الأدب العربي صفحة سياسية من صفحات السيرة الذاتية ، تتمثل في المذكرات السياسية والمحرية ، التي عُني بكتابتها بعض السياسيين في القرن الخامس الهجري / الحادى عشر الميلادى ١ و كانوا ي يريدون أن يضعوا تحت أعين المؤرخين ، الأحداث كما شاهدوها وبمقدار ما تدخلوا فيها ، ليكون حكمهم أكيد وأوثق .^(١)

ومن أوائل من عُنوا بذلك : المؤيد في الدين داعي الدعوة الفاطميين المتوفى سنة ٤٧٠ هـ / ١٠٧٨ م ، في مذكرة التي تسمى « سيرة المؤيد في الدين داعي الدعوة » . وفي هذا القرن الخامس الهجري أيضا ظهر كتاب « البيان عن الحادثة الكاتمة بدولة بنى زيري في غزناطة » لمؤلفه عبد الله بن يلقين ، آخر أمراء بنى زيري على هذه البلدة . وأكثر الكتاب ترجمة سياسية له ولحكمه ، فهو بذلك من كتب التراجم الذاتية .

وقدم لنا القرن السادس الهجري ترجمة عمارة اليمني المتوفى سنة ٥٦٩ هـ / ١١٧٣ م ، المسماة باسم « النكست العصرية في أخبار الوزراء المصرية » ، وإن كانت في حقيقتها ترجمة ذاتية سياسية . كما يقدم أسامي بن منقاد المتوفى سنة ٥٨٤ هـ / ١١٨٨ م في كتابه « الاعتياز » مذكرات تصور الفروعية العربية زمن الصليبيين ، كتبها في شكل أخبار ، ولكنها مع ذلك قلم ب حياته منذ صباه وحياة أبيه وعمه ، وهي ترجمة كاملة له .

أما ابن خلدون ، أكبر مؤرخي العصور الوسطى الأخيرة عند العرب ، فيسجل حياته وأحداثها السياسية في تأليفه الذي سماه « التعريف » بابن خلدون ورحلته غرباً وشرقاً ، وهو « مذكرات سياسية خطيرة توقفنا على أحوال البلدان التي ألم بها ، وكل ما كان يجري بها من مشهون سياسية واجتماعية » .^(٢)

(١) شوقي صيف : المرجع السابق ، ص ٨٦ .

(٢) شوقي صيف : المرجع السابق ، ص ١٠٤ .

ويُظهرنا التاريخ الحديث على أن المُحلّثين قد نهجوا نهجاً قدّمّانا في الترجمة لأنفسهم ، وقد اطّلع من أُفقِّن منهم اللغات الأجنبية على ما لدى الغرب من ترجمات شخصية ؛ فكان القديم العربي والجديد الغربي ياعضاً لهم على الترجمة لأنفسهم . ومن أهم من ترجموا لأنفسهم في القرن الماضي : علي مبارك ، الذي كتب في مؤلفه « الخطأ الشوفيقية » سيرة حياته . وقد نُشرت بعد هذا مُستقلةً بعنوان الدكتور محمد دري الحكيم من رجال القرن الماضي ، وهي سيرة تقع في نحو ستين صفحة ، لمْ فيها لِمَّا دقيقاً بحياته .

وفي القرن العشرين تكرر الترجمة الذاتية لا في مصر وحدها ، بل في بلدان العالم العربي المختلفة . ومن أشهر من كتبوا حياتهم « محمد كُرد علي » أديب سوريا وعالمها ، فقد ترجم لنفسه في نهاية الجزء السادس من كتابه « خطأ الشام » المطبوع في دمشق سنة ١٩٢٧ م .

أما المذكّرات التي نشرها المؤرخ أحمد شفيق ، والأمير عمر طوسون ، وقليبي فهمي ، وإسماعيل صدقي ، ود. محمد بهي الدين برّكات ، ود. محمد حسين هيكل ، فتشهد لوناً من الترّاجم الذاتية في المكتبة العربية الحديثة ، وإن كانت تشمل على كثير من التواحي السياسية التي عاصرها هؤلاء الرجال .

وتحتل « السيرة الذاتية » مكانها في الفنون الأدبية في هذا العصر ، من خلال سيرة طه حسين المعروفة باسم « الأيام » ، و « أنا » و « حياة قلم » للعقاد ، و « زهرة العمر » لتفوق الحكيم ، و « حياتي » لأحمد أمين ، و « قصة حياة » لإبراهيم عبد القادر المازني ، و « سبعون » لميخائيل نعيمة ، و « قال الرواи » للشاعر المهاجر إيلاس فرجات ، و « قصة حياتي » للدكتور مصطفى الديواني ، و « مذكرات طالب بعثة » و « أوراق العمر » للدكتور لويس عوض ، و « في صالون العقاد » و « إلا قليلاً » لأليس منصور ، وغيرهما من الشماذج الأدبية لفن السيرة الذاتية ، فـأديباً له مقوماته المتميزة بين فنون الأدب .

ويُقْلِمُ لنا الدكتور شوقي ضيف نموذجاً جديداً في أدب السيرة الذاتية بعنوان «معي»، يقدم فيه نفسه على مسرح الأحداث أديباً باحثاً عن الحقيقة من خلال رحلة شخصية في الحياة.

ويكتب الدكتور محمد عبد المنعم خفاجي سيرته الذاتية في « مواكب الحياة » و « الخفاجيون » مقدماً نموذجاً للبحث عن الجذور . ويقدم الدكتور سمير سرحان نموذجاً جديداً لأدب الاعتراف في سيرته الذاتية « على مقهى الحياة ». كما يكتب ثروت أباظة سيرته في « ذكريات لا مذكرات »؛ وينت الشاطئ في « على الجسر »، وصلاح عبد الصبور في « حياتي مع الشعر »، وغيرهم من كتبوا سير حياتهم .

الفَصْلُ الثَّالِثُ

السِّيَرَةُ الذَّاتِيَّةُ وَالْأَدَبُ الْاعْتَرَافِيُّ

« الوظيفة » هي النتيجة أو النتائج التي تترتب على نشاط أو سلوك اجتماعي . وترتبط « الوظيفة » في العلوم الاجتماعية بالأتماء الثقافية ، والبنياءات الاجتماعية والاتجاهات . وينظر إلى هذه النتائج في ضوء تأثيرها على بناء الموقف أو النسق ، أو التفاعل بين الأشخاص .

وقد عكف نشارلز رايت⁽¹⁾ على دراسة الآثار السلبية والإيجابية لوسائل الإعلام . ويذهب إلى أنّ لكل وظيفة من وظائف هذه الوسائل آثاراً إيجابية وأخرى سلبية ؛ ذلك أن التحليل الوظيفي يركز على توضيح الوظائف التي يسعى المرسل إلى تحقيقها functions ، والآثار التي تحدث دون أن يهدف إليها dysfunctions .

الاعتراف والتفسير الوظيفي :

أما فلاديمير بروب Vladimir Propp⁽²⁾ فقد أرسى دعائم منهجية في التحليل الوظيفي للنarrative القصصي ، وهي الدعائم التي تفيدنا اليوم في الدراسة الوظيفية للسيرة الذاتية ، من حيث النظرة الهيكيلية الوصفية ؛ ذلك أن السيرة الذاتية بنية مركبة ممكدة ، يمكن تفكيرها واستبطاط العلاقات التي تربط بين مختلف وظائفها في مسار قصصي معين .

وقد استطاع بروب ، بالنسبة للنarrative القصصي ، أن يستنتج من مجموعة

(1) Wright, Charles: Functional analysis in communication. Public Opinion Quarterly, 1960, Vol. 24, pp. 605 - 620.

Wright, Charles: Mass communication; a sociological perspective. N.Y., Random House, 1959.

(2) Propp, Vladimir: Morphologie du conte-poétique .

الحكايات الشعبية الروسية *Contes merveilleux* ما يسميه بالمثال الوظيفي ، وهو البنية الشكلية الواحدة التي تولد هذا العدد غير المحدود من الحكايات ذات التراكيب والأشكال المختلفة .^(١)

وهذا المثال الوظيفي يفيد في دراسة أدب السيرة الذاتية ؛ تأسيساً على أن « الوظيفة » ، كما يقول بروب ، هي « عَمَلُ الْفَاعِلِ مُعَرَّفًا من حيث معناه في سير المحكائية ».^(٢)

وتأسيساً على هذا الفهم ، يُعتبر الحدث في السيرة الذاتية « وظيفياً » من حيث كونه مرتبطة بسلسلة من الأحداث السابقة التي تبرره ، ومن حيث الأحداث اللاحقة التي تنتج عنه . فالطابع القصصي الذي يطبع السيرة الذاتية بطابعه إجمالاً ، يمثل الإطار المركب الذي يتنظم في أعطافه « وظائف » السيرة ، على النحو الذي يبين من ارتباط الوظائف فيها ، وسعيها نحو هدف يمثل الدافع الذي دفع الكاتب إلى « قص » سيرته . ويصبح كل حدث ، سواء كان ذا طابع فعلي أو كلامي *acte de parole* ذا قيمة وظيفية ؛ لأنّه يمثل حلقة في سلسلة الأحداث . « والغاية المشودة من بناء المثال الوظيفي هي تجسيد ما تسميه النّظرية الكلامية بـ « الميررات التّقسيمة » motivations psychologiques التي ينتجه عنها الفعل ».^(٣)

تبدأ السيرة الذاتية بكسب ثقة القارئ ، وتوثيق العلاقة بين الكاتب مُرسلاً ، والقارئ مستقيلاً ، حتى يكون الكاتب قريباً إلى القارئ ؛ لأنّه « إنما كتب تلك السيرة من أجل أن يوجد رابطة ما بيننا وبينه ، وأن يُحدّثنا عن دخائل نفسه ، وتجارب حياته ، حديثاً يلقي مِنَا أذناً واعية ؛ لأنّه يشير فيها رغبة في الكشف عن عالم تجهله ، ويرفقنا من صاحبه موقف الأمين على أسراره ».

(١) سمير المرزوقي وجamil شاكر : «دخل إلى نظرية القصة ». تونس ، الدار التونسية للنشر ، ص ٢٤ .

(٢) سمير المرزوقي وجamil شاكر : المرجع السابق ، ص ٢٥ ؛ وقد أخذنا من عرضه لنظرية بروب حول « المثال الوظيفي » بما يتفق مع دراستنا لأدب السيرة الذاتية .

وخيالاته . وهذا شيء يبعث فينا الرضا ، وقد يأسنا فيحول أنظارنا عن نقد
الضعف والواهبي في سرده ، ويحملنا على أن تتجاوز له عن الكليب ، ونقبل
أخطاءه بروح الصديق .^(١)

وهذه الوظيفة « التواصيلية » تمثل عنصرًا تركيبياً هاماً في السيرة الذاتية ،
وتحقق للكاتب أداء الوظيفة الأخرى الاعترافية ؛ ذلك أن الوظيفة « الاعترافية »،
هي التي تتيح للكاتب أن يفضي بمكونات حياته في سيرته الذاتية . ودراخ
« الاعتراف » تمثل وظيفة أخرى من وظائف السيرة الذاتية ، وهي وظيفة
« التعبير عن موقف الكاتب في فترة معينة »، قد تكون فترة الكتابة ، وإن كان
التعبير عن فترات سابقة .^(٢)

ولذلك قد يكون « العالم الداخلي الذي يُطْلِعُنا عليه صورة لصراعه مع
الحياة في الحياة »، في الأحوال التي يعذها الناس طبيعية عادلة ، وقد يكون
نتيجة لفترات الاضطراب وال الحرب ومظاهر الاستبداد ، والثورات ، فهذه المهدود
مجال خصب تظهر فيه السير الذاتية بعراوة . وقد كل الاستقصاء على أن فترة
الحرب العالمية الثانية كانت خصبة وافرة الحظ من السير الذاتية ، وأن الكتاب
كانوا على استعداد لتحقيق ذاتياتهم ، وأنه كان لدى القراء رغبة للهرب من
الحاضر إلى ذكريات الماضي ، وخاصة بين الكبار الذين منعتهم شيخوختهم
من الاشتراك في الحرب .^(٣)

الوظائف الاعترافية في « الأيام »

تُتضح هذه الوظائف في « أيام » طه حسين ، كنموذج للسيرة الذاتية .
و« أيام » طه حسين ، فضلاً عن كونها صورة رائعة لـ إكفاح شاب فقد البصر
منذ الصغر ، وناضل في حياته حتى أصبح ملء السمع وملء البصر ، تمثل

(١) محمد يوسف نجم : فن السيرة ، ص ١٠١ .

(٢) محمد يوسف نجم : المرجع السابق ، ص ١٠٢ ، وأيضاً :

صورة وظيفية لإرادة التغيير في المجتمع المصري والعربي ، والاتجاه نحو زوال المجتمع التقليدي ، في نهاية القرن الماضي وأوائل هذا القرن .

وقد تشيرت فصول « الأيام » بياعاً في مجلة الهلال عام ١٩٢٦ ، لم جمعت في كتاب ، وترجم بعد ذلك إلى عدد من اللغات الأجنبية .

ويظهرنا تاريخ نشر هذه الفصول عام ١٩٢٦ ، على حدث هام بالقياس إلى كاتب السيرة الذاتية نفسه أولاً ، والفكر العربي ثانياً ، وتعني ملابسات قضية كتابه الشهير « في الشعر الجاهلي ». ولذلك لم يكن من قبيل المصادفة أن تنشر فصول « الأيام » متابعة في « الهلال » عام ١٩٢٦ ، وكأنها « استجابة نفسية شرطية للمحنة التي مر بها مؤلفها بسبب رأيه في انتقال الشعر الجاهلي ». (١) وكأنها أيضاً « استجابة فكرية شرطية توضح معالم المجتمع التقليدي الذي سبق أن دعا إلى زواله في « الشعر الجاهلي » بسبعين إلى « الحداثة » .

والامر نفسه يمكن أن يفسر اقتران كتابه « أديب » بالمحة الثانية ، للشعر الجاهلي وقصيله من الجامعة أثناء انتكاسة الدستور في مصر . ويوضح هذا الاقتران بين « الأيام » و « أديب » الطريق بين المواجهة الصريحة للذات وما يفرضه الإطار الاجتماعي على التعبير من رموز . كما يُسجّل لهذه الفصول الاعترافية في سيرة العميد الذاتية وظيفتين أساسيتين :

أولاًهما أنها تعبير عن الذات في مرحلة التكوين ، وهي أهم مراحل العمر .

وثانيةهما أنها تعبير عن موقف نفسي خاص ، وعن موقف فكري عام يرتبط بزوال المجتمع التقليدي ، استبعاً بالضرورة تداعي صور الطفولة وبواكي الصبا وصور البيئة الريفية ، فانتزعها من أعماق الذكرة ، وصورها بما يناسب الموقف النفسي والفكري ، وهو الإكبار من شأن الفكر الإنساني والإلحاح على حريته ،

(١) عبد الحميد يونس : طه حسين بين ضمير الغائب وضمير المتكلم .

والاستخفاف - بل الاستعلاء - على التقليدية والرجعيّة والجمود .

ويذكر لنا أستاذنا المرحوم الدكتور عبد الحميد يونس ، ما يؤكد هذا الاقتران بين سيرة العميد الذاتية ، ومحنة كتاب « في الشعر الجاهلي » ، أنه حين طلب إلى الدكتور طه حسين أن يكتب بنفسه مقدمة خاصة للطبعة البارزة من « الأيام » ، وجده يُسجل هذه الحقيقة ، وهي أن « الأيام » كانت « استجابة للهموم الفيال » التي كان يُحس بها وقتذاك لبيان الاضطهاد الذي وقع عليه من أجل تحرير الفكر ، باصطدام الشّنك في الروايات القديمة التي جعلها التقليديون في مكان المسلمات والبدويّات .

على أن هذه الاستجابة « للهموم الفيال » ترتبط باستجابة أساسية في رؤيه الإيداعية ، وتعني مفهوم « الحداثة » لديه ، الذي يقتضي نشر المعرفة ، والحضور في العالم العربي الحديث . وهذه الاستجابة هي التي تكمن وراء السيرة الذاتية لعميد الأدب العربي ، وما كتبه من فصول اعترافية أخرى ، يستهدف من ورائها الإफفاء بمكتنون نفسه من خلال المصارحة والمكاشفة التي تدفعه أيضاً إلى مصارحة مجتمعه ومكافحته فيما له وما عليه ، وذلك لكي يُشرك « الآخر » في تجاربه النفسيّة والفكريّة ، ولكي يُحثّب أبناء مجتمعه المصري والعربي ما عالي من آلام .

وتسبق وظيفة المكاشفة وظيفة تقدمة ، كان تصف « أيام » العميد المجتمع الريفي أصدق الوصف ، وأن تصوره أدق التصوير ، حتى يمكن تشخيص علل الجمود في هذا المجتمع ، فلم يتكلّف في تزويق الحديث ، ولم يجعل إلى اخراج الحوادث ، ولم يرغب في إخفاء الحقائق عن عين القارئ : لأن يستخدم أسلوبه الاعترافي في تقديم الشخصية أو التموج البشري ، عندما يظهر على مسرح الأحداث لأول مرة « كما تقدم الشخصية المسرحية نفسها بمنظورها الخارجي وأبرر سماته » ، تم يجاوزها إلى تفصيل دورها أو رواية الحادث الذي

تتطلب روايته وجوده .^(١)

وأسلوب الكاتب الاعترافي في «أيام» طه حسين يمثّل نوع من الحرية أو قدر يستساغ من التفكّك في المحدث العام أو في الشخصيات الرئيسية؛ يذكر ويتدكّر ما يشاء دون مراعاة ترتيب زمني أو معماري هندسي، كما يفعل الروائي حتى في أكثر أنواع الرواية الحديثة «ثورة على الشكل والقواعد»^(٢). فالأسلوب هنا وظيفي؛ حيث تؤدي وظيفة «الاعتراف» إلى إعطاء الكاتب حرية أكبر في اختيار شخصياته وعدهم وطريقة تماذجهم؛ وفي تصوير الحالة النفسية والفكيرية، وقت كتابة السيرة الذاتية.

وتسبق وظيفة «التغيير» وظيفة «منع»، تتمثل في «الأسوار» التي يدعو إلى تخطّيها سعياً إلى «المحدثة» المشودة؛ ذلك أن طه حسين يصور في «أيام» رحلة طويلة ومجاهدة عنيفة، وبذلاً وتضحيات في سبيل «المحدثة» التي تعني عنده نقل الحياة الفكرية في وطنه من حالة الجمود إلى الحياة النابضة النشطة، التي تبشر بمجتمع حديث. وكانت حياته التي صورها في «أيام» بأجزائها الثلاثة، صيحات متلاحقة في سبيل أن تطلق من الحondo ومن جمود المجتمع التقليدي إلى هذا الفضاء الرحب.

ومنذ أول سطور «أيام» تُحسّ هذه الرغبة العارمة في نفس الصبيّ وهو يبدأ حديثه عن «السياج» الذي كان يسدّ عليه الأفق. و«السياج»، كما تقول الدكتورة سهير القلماوي، يرمز إلى شعوره بالقييد والسجن (وظيفة المنع)، وكم ذا يشير صوت المنشد على الشاطئ الآخر من القناة من أحلام الانطلاق والحرية. والقناة محورة من يمين وشمال بما هو أكثر من السياج: حدود معنوية أو إنسانية أو حيوانية «العدويون» وكلايهم. وسيد وشره وزوجه «كوابس» ذات الخراوة أو الحلقة من ذهب في أنفها، التي تؤدي الصبيّ

(١) سهير القلماوي: معه في أيامه، مجلة الثقافة، ديسمبر ١٩٧٣.

(٢) سهير القلماوي: المرجع نفسه.

وهي تقبله إذا زارت منزلهم .

وشعوره بظرفه البصريِّ الخاصُّ مثبت في الأجزاء الثلاثة من « الأيام » ، شعور صاحبِه ما صاحبَتْ النفس ؛ فلقد نشر « الأيام » في كتاب : الجزء الأول عام ١٩٢٩ ، والثاني عام ١٩٤٠ ، والثالث قبيل وفاته عام ١٩٧٢ ، وعلى مدى الأجزاء الثلاثة يشعرنا بمعاناته لهذا الظرف البصريِّ وما يستتبعه من ألم .

وتستتبع وظيفة « الملح » وظيفة التغلب عليها واجهزها ، وهي وظيفة « اختراق » السور أو السياج *transgression* ، وهي تقابل عند « بربوب » الوظيفتين الثانية والثالثة . وفي « أيام » طه حسين تمثل هذه الوظيفة فيما يسميه المساي (١) ، « قوة الحساسية » التي تصل إلى درجة العادة .

و « الحساسية على درجاتها سمة تعفي الشخصية بسرعة التأثر النفسي للقوى التأثيرية المتسلطة من الخارج ؛ فهي صورة لفرط تقبيل الأحساس بعواملها ، وهي أيضاً إطار لسرعة الاستجابة عند تلقى الإثارة . إن الحساسية الذاتية هي المسار الذي يقاس به مدى تلاوم العالم الباطني لدى الإنسان مع بيته العالم المحيط به ؛ غير أن لهذا المسار ارتعانًا ذيقياً عالي التقى ، وأدنى تحفظًّا لتوازنه يجرّ عدولاً عن الحال السوية ، فاما إفراط ينقلب معه الحسن مرضياً ، ولما تفريط يسلب الذات بعض آدميتها .

« وتجلى ظاهرة الحساسية لنرى بطل « الأيام » في عدة وقائع عرضت له من عهد صباه إلى أن كان كهلاً ، بدؤها حادث الطعام على المائدة ، وقد توسل قلم الكاتب بصياغة متغيرة : (وأما هو فلم يعرف كيف قضى لياته) ؛ ظاهر لا يقول شيئاً ، ومضمون الكلام ينطق بكل شيء ، وهذه من مقاييس التصوير الفني ، حيث يعدل عن التصرير ويفتحي الإيحاء فينجذب القارئ إلى إنشاء بنية الدلالة من ذاته بما يحوله مسهماً في خلق العملية الإبداعية » . (٢)

(١) عبد السلام المساي : النقد والمحادثة ، مع دليل بيبلوغرافي . بيروت ، دار الطيبة ، ١٩٨٣ . ص ١٢١ . (٢) عبد السلام المساي : المرجع السابق ، ص ١٢٢ .

ويذهب الدكتور المساي إلى أن تجربة طه حسين النفسية قد تصاعد معها «وعي وجودي عميق نمتْ بدوره منذ الصغر»؛ فعذالة المائدة قد حملته على أن يأخذ نفسه بصراحته لا تلين؛ فمنذ ذلك الوقت حرم على نفسه ألوانًا من الطعام لم تُتيح له إلا بعد أن جاوز الخامسة والعشرين. حرم على نفسه العصاء والأرز وكل الألوان التي توكل بالملاعق؛ لأنَّه كان يعرف أنه لا يُحسن اصطناع الملعقة. وكان يكره أن يضحك إبنته، أو تبكي أمِّه، أو يعلمه أبوه في هدوء حزين.

وقد كانت هذه الكآبة الممزوجة بالمعاناة تكشف شعور الذات بمقوّماتها الكامنة ويعوّل التأثير فيها.^(١)

وينطلق تصوير طه حسين لظرفه البصريِّ الخاصِّ من «ثنائية قطبية»، فضحت أحاسيس النفس على مدارين متضادرين: «كان صاحبنا مقسمَ النفس بين السعادة المشرقة والشقاء المظلم»؛ فجاء اللفظ، كما يقول الدكتور المساي: «متموجًا كتموج الألوان على ريشة الفنان الراسم»؛ داكناً في الاستعلاء الصغيري مع (صاحبنا) ففاقعاً مسترخيَا مع صغير (المقسم والنفس والسعادة)، وينقطع اتصال الألوان بين (السعادة) و(المشرقة) لتظل الدخمة لخمة البساط التي بين نعت ومنعوت. وما إن تباهت رقعة البساط حتى حلَّ الألوان الصوتية رياضاً عاقداً، وذلك الذي حصل بين المشرقة والشقاء؛ فكأنهما من نسيج صياغي واحد. وكان التركيب الرياعي ينقلب ضفيرة زوجية على تمثيل المتناقضات فترتبط السعادة والمشرقة ارتباط الموضوع بالمحمول، ومثله ارتباط الشقاء والمظلم. ثم تربط السعادة مع الشقاء من جهة، والمشرقة مع المظلم من جهة ثانية لرباط التفاصي ينقضيه، وهو ما يجعل الثنائي الزوجية متكاملة بالتعارض: السعادة المشرقة، مع الشقاء المظلم، وهو تعارض دلالي يُعَضّدُه تعارض جنسي من الثنائي إلى التذكير، غير أن الكليتين قد التهمتا

(١) عبد السلام المساي: المرجع السابق، ص ١٢٤.

بهذا التماقِ الصوْتِيِّ النَّفْسِيِّ بين حَدِيثَيْهَا : المُشَرَّقُ وَالشَّقَاءُ .

وينطلق الرَّاوِي في سرد لوحة السُّعادَة المُشَرَّقَة مقتضيًّا في غير إسراف ، يصوّر بالقصص ، وبعقبَ بالحسن والوعي ، وقد ترسَّى له منذ العُذْدَ من ضمير الغائب قناة حوار عن نفسه :

« كان سعيداً لأنَّ القمرَة قد اجتلت عنه ، فائصل من إقامته في فرنسا ما انقطع ، وأذنَ الله له في أنْ يُتَمَّ ما بدأَ من التَّرَسُ ، ويحاول تحقيق ما كان يداعبُ من الآمال ، ويسمع من جديد ذلك الصوت العذيب بقرأٍ عليه رواعِي الأدب الفرنسي وأولئكَ التأريخ اليوناني الروماني ، ويعينه على درس اللاتينية ، وليس هذا كله بالشيءِ القليل . وبعضُ هذا كان جديراً أن ينسيه كلَّ ما لقى من جهد ، وكلَّ ما احتمل من عناء ... كان يحمل في نفسه يتبعُها من بنايع الشقاء ، لا سبيل إلى أنْ يغيب أو يتضُّب إلا يوم يغيب يتبعُ حياته نفسها ، وهو هذه الآفة التي امتحنَ بها في أول الصبا ، شقيَّ بها صبياً ، وشققيَّ بها في أول الشباب ، وأناشتَ له بمخارجه بين حين وحين أن يتسلَّى عنها ، بل أناشتَ له أن يقهِّرها ويقهر ما أثارتْ أمامه من المصاعب ، وأناشتَ له من المشكلات ؛ ولكنها كانت تألي إلا أن تُظهرَ له بين حين وحين أنها أقوى منه ، وأمضى من عمره ، وأصبَّ مِراساً من كلَّ ما يفتقر له ذكاؤه من حيلة . والغريب من أمرها وأمرها أنها كانت تؤذيه في دخلة نفسه وأعمق ضميره . كانت تؤذيه سيراً ولا تجاهره بالخصومة والكيد ؛ لم تكن تمنعه من المضي في التَّرَس ولا من التقدُّم في التَّحصيل ، ولا من النُّجُوح في الامتحان حين يعرض له الامتحان ، وإنما كانت أشهِي شيء بالشيطان الماكر المسرف في الدُّهاء ، الذي يكمن للإنسان في بعض الأحياء والأثناء بين وقت ووقت ، ويُخلي له الطريق يمضي فيها أمامه قدمًا ، لا يلوي على شيء ، ثم يخرج له فجأة من مكمنه ذلك هنا أو هناك ، فيصيبه بعض الأذى ، ويشتري عنه كأنه لم يعرض له بمكره بعد أن يكون قد أصاب من قلبه موضع الحسن الدقيق والشعور الرقيق ،

وتفتح له باباً من أبواب العذاب الخفيّ الأليم .

« هكذا تُمْعِنُ شخصية طه حسين في عزلة ظاهرها انطواء ، وباطنها اغتراب وجودي » .^(١)

وتكشف السيرة الذاتية في « الأيام » عن ملائكت كامنة خلف الشخصية في اتجاه اختراق الأسور ، فيقول طه حسين عن نفسه بضمير الغائب :

« كان من أول أمره طلعة ، لا يحصل بما يلقى من الأمر في سبيل أن يستكشف ما لا يعلم ، وكان ذلك يكلّفه كثيراً من الألم والعناء ، ولكن حادثة واحدة حملت ميله إلى الاستطلاع ، وملاّت قلبه حياء لم يقارنه إلى الآن » .

وكان « حب الاستطلاع » وظيفياً من أهم وظائف الأدب الاعترافي ، وتتضمن لها في « أيام » طه حسين من تصويره أمنيته الوحيدة في أن يخرج من الدار إلى « السياج » ، ثم أن يتجاوز السياج إلى القناة التي وراءه . وما إن خرج من هذا الطور ليصل الكتاب في القرية حتى اعتاده ، فغدا مأموراً لديه فمه . « وإن يتبع الأمينة الأولى بعد أن تحققت يتولد طموح أكبر هدفه الخروج من هذا الريف إلى القاهرة كعبة العلم في مصر » .^(٢)

وقد فرض عليه ظرفه البصري الخاص أن يوصي قليلاً لبعض الصوت بالنسبة إليه ، وعندما تقدم في « الأيام » نرى إلى أي حد يعتمد على الصوت في تلقي العالم الخارجي .

وفي أول سطور « الأيام » نراه كيف يشحذ حاسة السمع هذه « حتى يكاد يخرب المحيط » ليسمع المنشد بعد أن أرغم على أن يكون « شيئاً ملقي في البيت ». وعندما كان يتصت لأول مرة لأخيه الشيخ وهو يلقي درسه يقول « اجتمعت شخصية الصبي كلها حينئذ في ذاته » .

(١) عبد السلام المدبي : المرجع السابق ، ص ١٢٨ .

(٢) فاروق عبد القادر : طه حسين ، السيرة الذاتية والرواية . مجلة الطليعة ، ديسمبر ١٩٧٣ .

ومن أهم آثار ظرفه البصري في سيرته الذاتية ، ما يتعلّق بتصحيح مفهوم اللغة ، تصحيحاً يخلصها من ذلك التّصور المخاطئ الذي يوّالها صوراً ورموزاً تُسْفِيَتْ تُقرأ بالعين فحسب ، نتيجة لاعتماده على حاسة السمع . وهو الأمر الذي أدى إلى لغة - في سيرته الذاتية - فصيحة موسيقية ، واقعية التّصوير ، لا يجد القارئ - فيما يقرأ على ألسنة النّماذج البشرية فيها - غضاضة أو تكلاً .

وتكشف السيرة الذاتية ، عند طه حسين ، عن وظيفة أخرى هي وظيفة « التّأمل الباطني » حتى ليُشَرِّر القارئ لأيام طه حسين ، أن نفسه الباطنة دنيا كبيرة ، أو مسرح كبير يستطيع أن يكون فيه مُخرجًا لشتى الروايات التّمثيلية الإنسانية الخالدة .

وتكشف السيرة الذاتية أيضاً ، عن وظيفة يمكن تسميتها بوظيفة النّقد الساخر ، وهي تتّضح لنا في أيام طه حسين من تلك النّمذجة الكاريكاتيرية الساخرة للمجتمع التقليدي الذي يرفضه ، وما فيه من « عالم آخر » ، عالم « النساء وأشباه النساء » ، فِسْبَيْه فقد هو عينيه ، ويسبيه أيضاً « فقدت أخيه الصّغرى حياتها ». كانت « خفيقة الروح » ، طلقة الوجه ، فصيحة اللسان ، علبة الحديث ، قوية الخيال .

وتكشف السيرة الذاتية عن وظيفة رواية يمكن تسميتها بوظيفة القص . وفي أيام طه حسين ، حُرّية في المزاج بين الشكل الروائي والأدب الاعترافي . ويُتّضح الشكل الروائي في تتابع الفصول حسب منطق فني ، لا يلتزم سرداً الأحداث في تتابعيها الزّماني أو المكاني ، بل حسب تتابعيها في « وعي الفتى كما تصل إليه . ويسدو هذا الجانب واضحاً في فصول الجزء الأول ، وتبدو حركة الجماعة وراءه راكدة ساكتة ، وفي الجزء الثاني يزداد نصيب صفحات السيرة ، وتختضن نوع من التتابع الرّمزي ، ويُتّضح هنا أكثر في الجزء الثالث حين تتعنّف الحركة ويسرع الإيقاع ، ولا يعود الفتى - وقد أصبح شاباً - يخلو إلى نفسه كثيراً ، إنما عليه أن يلاحق مشكلات حياته هذه الجديدة ، من

الأزهر إلى الجامعة ، ومن القاهرة إلى فرنسا مرة بعد مرة ، وعليه أن يتحقق أن ما كان امتيازًا منحًا له بحكم عاهته ، يجب أن يتحول إلى امتياز وتفوق .
وتكشف السيرة الثانية عن وظيفة أخرى ، يمكن تسميتها بوظيفة « التواصُل الفكري » .

فقد حقق طه حسين من خلال « الأيام » و « أديب » لونًا من ألوان هذا التواصُل الفكري مع الأدب الاعترافي الفرنسي خاصة ، حيث أتيح له كما أتيح لجان جاك روسو « بيان ماهية الرجل الطبيعي للمجتمع الفاسد » ، ولذلك يسعى طه حسين في سيرته الذاتية إلى خلق الكثير من المبررات ليقتضي له التسلُّل من وراء « صاحبه » إلى بيان الجوانب السلبية في المجتمع التقليدي ، بال الخيال المنطلق حيناً ، وبالرسائل - في « أديب » - حيناً آخر . يقول :

« والغريب أنه كان يتحدث فيشير في نفسي مثل ما يشير في نفسه من الذكرى ، ثم يتحدث عني وعما أحب فكأنما أتحدث عن نفسي » .

ويتضح موقف طه حسين تجاه المجتمع التقليدي من تصوير نموذج « أديب » الذي يكشف عن الصراع بين التقليد والحداثة في المجتمع المصري : ابن عمدة ميسور ، أتم تعليمه الثانوي ، وعمل كتاباً في إحدى الوزارات ينفق نهاره في عمله ، وليله في قراءة ما كان متاحاً من ألوان الثقافة آنذاك ، ثم هو زوج سعيد بزوجته ، مستقر في بيته ذلك على رأيه فوق المدينة ، لكنه « مضطرب ، ملتو ، شديد الاختurbاب والالتواء » .

يقول « أديب » في رسالة اعترافية إلى صاحبه : « أشعر بأنّ نشأني في مصر هي التي دفعتني إلى هذا كله دفعاً ، وفرضت عليّ هذا كله فرضياً ، لأنني لم أنشأ نشأة منتظمة ، ولم تسيطر على تربيتي وتعليمي أصول مستقيمة مقررة وإنما كانت حياتي كلها مضطربة أشدّ الاختurbاب ، تدفعني إلى يمين وتدفعني إلى شمال ، وتوقف بي أحياناً بين ذلك » .

ومن هذا النص نتضح الرغبة في تحقيق تواصُل فكريَّ ، يُمثَّل بالقياس إلى كاتب السيرة الذاتية إضافةً تخفِّه إلى الكتابة والخروج إلى النهار . يقول «أديب» طه حسين لصاحبه في إحدى رسائله :

«إذهب إلى الأهرام ، فما أظنَّ أنت ذهبْت إليها قطُّ ، وانقذْ إلى أعماق الهرم الكبير ، فستضيق فيه بالحياة ، وستضيق بك الحياة ، وستُحسَّن احتيافك وسيَتَصَبَّبَ جسمُك عرقًا ، وسيُخْيِلُ إليك أنت تحمل ثقلَ هذا البناء العظيم ، وأنه يكاد يُهْلِكُكَ ، ثم اخرج من أعماق هذا الهرم واستقبل الهواء الطلق الخفيف ، واعلم بعد ذلك أن الحياة في مصر هي الحياة في أعماق الهرم ، وأن الحياة في باريس هي الحياة بعد أن تخرج من هذه الأعماق ».

ومن وظائف السيرة الذاتية ، وظيفة «المراقبة الاجتماعية» ، فليست السيرة حِكْمًا تعليمية ، ولكنها تكشف عن خلل الاعتراف عن تقدِّم قيمي ، اجتماعيًّا وثقافيًّا ، وهي لذلك قد مهدَّت السبيل أمام فنُّ مقالٍ هو «فن اليوميات الصحفية».

وعن هذا الفن المقالِيَّ ، تقول «باترسون» في مقدمة كتابها عن المقال الصحفي : «إن قراءة المذكرات واليوميات مفضّلة ، لأنها تدور حول قصص وأحداث تُعتبر أقرب إلى الواقع منها إلى أي شيء آخر . وقد يعترف الكاتب بأنخطائه وإخفاقاته في بعض مراحل حياته ، ولكنه يُعلّل لهذا الإخفاق ، فيكون الضعف البشري موضوعاً للمعالجة الفنية . وقد تعرّض اليوميات – كما تصنع السيرة الذاتية في «الأيام» مثلاً – لبعض هنات المجتمع ولحالات غريبة من حالاته أو بعض الأوضاع الشاذة . ولا شك أن ذلك يعود بالفائدة على القارئ ويساعده في حياته الخاصة ، وسلوكيه مع الأفراد والجماعات ؛ لأنه يقتدي غالباً بكتاب هذا النوع من المقال في طريقة تغلبه على الصعب».

«ومن ثمَّ كان المقال الاعترافي من أكثر أنواع المقالات الذاتية ملاءمة للصحافة ؛ ذلك أنَّ كاتب هذا النوع المقالِيَّ كثيراً ما يكون شخصاً غير عادي

في نظر القارئ . ويتحقق هنا المقال وظائف كثيرة من وظائف الصحافة ، مثل : الإعلام ، والترفيه والإمتاع ، والمؤانسة ، والتوجيه بأسلوب غير مباشر . نموذج « الأيام » وحب المعرفة :

من تحليل نموذج « الأيام » ، سيرة طه حسين الذاتية ، يتبيّن لنا أنها سيرة ثقافية ، تصور الظُّمِّا الشَّدِيد إلى المعرفة . « الظُّمِّا الذي لا يُطْفِئه اكتساب الilm ، وإنما يزيده قوّةً وشدةً وتهاباً ». يقول طه حسين :

« فَلَا أَحَصَّلْ نصيَّاً مِّنَ الْعِرْفَةِ إِلَّا أَغْرَاني بِأَنْ أَحَصَّلْ شَيْئاً آخِرَ أَبْعَدْ مِنْهُ مَدْيَ وَأَشَدَّ عَمْقاً . ولَيْسَ فِي هَذَا نَفْسِهِ شَيْءٌ مِّنَ الْفَرَاغَةِ . فَإِذَا كَانَتْ حَاجَةً مَّنْ عَاشَ لَا تَنْقُضِي ، فَحَاجَةٌ مِّنْ ذَاقَ الْعِرْفَةَ أَشَدَّ الْحَاجَاتِ وَأَعْظَمُهَا إِغْرَاءً بِالْتَّزِيدِ مِنْهَا وَالْإِعْنَانِ فِيهَا . وَأَكْبَرُ الظُّنُونِ أَنْ هَذِهِ الْأَقْفَةُ الَّتِي أَلْمَتْ بِي فِي أَوَّلِ الصَّبَّا هِيَ الَّتِي أَذَّكَتْ فِي نَفْسِي هَذِهِ الْجَهْنَمَةَ ؛ فَهُنَّيْ قَدْ صَرَّقْتُنِي عَنْ كُثُرٍ مِّمَّا يُشَغِّلُ الْمُبَصِّرِينَ ، وَحَرَّمْتُ عَلَيَّ الْوَانَّا مِنْ جِلْدِهِمْ وَلِعِيَّهُمْ ، وَوَسَرَّتُنِي لِمَا خَلَقْتُ لَهُ مِنَ الدُّرُّسِ وَالتَّحْصِيلِ ، أَنْفَقْتُ فِيهِمَا مِنَ الْفَرَّةِ وَالْجَهْدِ وَالنَّشَاطِ وَالْفَرَاغِ مَا يَنْفَقُهُ غَيْرِي فِيمَا يَضْطَرِّبُونَ فِيهِ ، وَمَا يَخْتَلِفُ عَلَيْهِمْ مِنْ الْوَانِ الْحَيَاةِ وَخَطُوبِهَا .

« وَمَا كَلِفْتُ بِمَتَّلِّ منَ الْأَمْثَالِ السَّائِرَةِ فَطُّ كَمَا كَلِفْتُ بِهَذَا الْمُثَلِّ الْقَدِيمِ : « لَا بُدَّ مِمَّا لِيْسَ مِنْهُ بُدَّ ». » وما أحبت بيّاناً من الشعر العربي كله كما أحبت بيت أبي العلاء :

وَهُلْ يَأْبِيُ الْإِنْسَانُ مِنْ مُلْكِ رَبِّهِ فَيَخْرُجُ مِنْ أَرْضِ رَبِّهِ

« لم يكن بُدَّ إِذَا مِنْ أَنْ أَوْطَنَ نَفْسِي عَلَى الْفَرَاغِ لِمَا أَحْسَنَهُ أَوْ لِمَا يَنْبَغِي أَنْ أَحْسِنَهُ مِنَ الدُّرُّسِ وَالتَّحْصِيلِ مَا وَجَدْتُ إِلَيْهِمَا سِبِّلًا . وقد فعلتْ أَوْ حاولتْ أَنْ أَفْعَلَ فِي آخِرِ الصَّبَّا وَأَوَّلِ الشَّبَابِ . ولكنْ مَا أَسْرَعَ مَا رَأَيْتُ وَسَائِلَ الدُّرُّسِ وَالتَّحْصِيلِ عَسِيرَةً عَلَيَّ أَشَدَّ الْعَسْرِ ، فَقَدْ كُنْتُ مُسْتَطِيعًا بِغَيْرِي — كَمَا يَقُولُ أَبُو الْعَلاءَ — لَا أَذَهَبُ وَلَا أَجْرِيُ ، وَلَا أَغْدُو وَلَا أَرُوحُ ، وَلَا أَقْرَأُ وَلَا أَتَعْلَمُ إِلَّا أَنْ يُعِينَنِي عَلَى ذَلِكَ مُعِينٍ . وَكَانَ طَرِيقِي إِلَى الدُّرُّسِ وَالتَّحْصِيلِ فِي تِلْكُ

الأوقات ضيقه محدودة ، تبدأ بي في الأزهر وتنتهي بي إلى الأزهر . وكان علىَّ أن أتفق العُمر في هذا المقدار المحدود من العلم الذي كان الأزهريون يبذلون فيه ويعيدون ، ولا يضيفون إليه وتحتَّل شيئاً ولا يستطيعون أن يضيفوا إليه شيئاً . وهذا ظهرت خصلة ثانية من هذه الخصال التي أفتَّ مذهبِي في الحياة ؛ وهي الصبر والثبات والتحمل المكره ما وسعني احتماله . فقد صبرت وصابرَت وأحتملت من ألوان المشقة في الأزهر ما رضيت عنه وما سخطت عليه ، ولكن رأيتني مدفوعاً إلى شيء من المغامرة لم يكن يدفع إليها أمثالِي في تلك الأيام . فما لي لا أختلف مع بعض الصديق إلى دار الكتب لأقرأ فيها من العلم ما لم يكن الأزهر يسيقه . ولم أكُد أستكشف علم القدماء من العرب وأدبهم حتى صرفت إليهما عن الأزهر صرفاً . رأيتني ثائراً على الأزهر ودروسه ثورة جامحة لم أخُبِّئ لعواقبها حسابة ، ثم لا أكاد أحصل بالجامعة التي أنشئت في تلك الأيام حتى أكلَّف بما كان يلقي فيها من دروس أشدَّ الكلف ؛ وإذا خصلة ثالثة من مذهبِي في الحياة وهي خصلة التصميم على اقتحام العقبات التي تعترض سيري إلى العلم مهما تكون أو تموت دونها ، وإذا أنا مصمم على أن أحصل علىَّ علم الجامعة ثم أعبر البحر إلى أوروبا لأطلب العلم هناك .

وَمَا تقدُّم يتَّضَعُ لِنَا أَنَّ الوظيفة الثقافية تساعد على تحقيق الاتصال الثقافي وتطوير الثقافة ، من حيث المهام المطلوبة على صعيد المجتمع والفرد والجماعات الفرعية ؛ أما من حيث المهام غير المرغوب فيها فهي تتيح الفرصة للغزو الثقافي . أما وظيفة التفسير والتوجيه فهي عرقلة الغزو الثقافي ، مساعدة على تحقيق الإجماع الثقافي والمحافظة عليه (مهام مرغوب فيها ظاهرة وكامنة) . أما المهام غير المرغوب فيها فتتألَّف في عرقلة النمو الثقافي .

الإمداد والمؤانسة والنَّمودج الوظيفي :

والسيرة الذاتية تحقق لقارئها ما ينشده من إمداد ومن مؤانسة في صحبة الكاتب الذي يكشف حياته واضحة أمامه . وقد كان الفيلسوف الألماني

كانت Kant أول من دعا إلى اعتبار الفن ضرباً من اللهو أو النشاط الحرّ الذي لا غاية له ، ثم تبعه « شيلر » Schiller و « هربرت سبنسر » H. Spencer ، فحاولا أن يجعلوا من النشاط الفني بأسره مجرد صورة علية من صور اللعب أو اللهو . أما الفنانون الذين اتخذوا من الفن مجرد أداة للإمتاع ، فهم أولئك الأشخاص الذين كانوا يمارسون حرفاً أخرى ذات طابع جديّ ، مثل « لامارتين » Lamartine الذي كان ينظم الشعر في أوقات فراغه ، للتخلص من هموم السياسة وأعباء رجل الدولة ، فكان الفنُ عنده بمثابة إشعاع بعض الحاجات التي كانت تنقصه في حياته الواقعية الجدية . ولعل هذا هو ما قصد إليه « كارل غروس » Karl Groos حينما قال : « إن التفكير الجمالي هو أشبه ما يكون بحالة نفسية سعيدة نستشعرها يوم عيد ». فحن هنا يازاء فنانين يتخلدون من فنهم أداة للإمتاع أو الترف ، كما فعل لامارتين أو فلوبير ، على التّحو الذي يقول بوظيفة كمالية للفن *instrument de luxe*.

على أن هذه الوظيفة الإجتماعية لا تصبح كمالية حينما تُقرن بوظيفة « المؤانسة » ، على نحو ما تُعرف في التراث العربي ، وفي الكتاب الموسوم بهذا الاسم عند أبي حيان التوحيدي . فإذا كان الفن لا يمكن أن يكون هو الحياة نفسها ، فإن من الخطأ أيضاً أن نقول إنه ليس من الحياة في شيء ، لأن من المؤكّد أن الفن يُعتبر عن جانب من جوانب الحياة . وبالقياس إلى فن السيرة الذاتية ، يشعر المبدع والمتألق معًا بأن لهذا الفن دوراً أساسياً في تحقيق المؤانسة التي تتزعم كلّيهما من أسر « التمرّكز الذاتي » l'égocentrisme ، إذ تتحقق « السيرة الذاتية » كفن تواصليٍّ ضرباً من المشاركة الوجدانية الفعالة ، فينتقل المتألق من أخلاق جزئية محدودة إلى أخلاق عامة كلية ، إذ تخيا نفوس الآخرين في أعماق ذاتنا ، لا يوصفها مجرد انعكاسات لأذواقنا الخاصة ورغباتنا الشخصية ، بل يوصفها تجارب حياة تشارك فيها من الداخل ، فستطير عن هذا الطريق أن تنفذ إلى عوالم نفسية جديدة مغايرة لعالمنا الشخصي . ولا شك أن هذا الإشعاع الروحي الذي يتحقق عن طريق السيرة الذاتية وغيرها من

الأعمال الفنية والأدبية ، إنما هو مدرسة أخلاقية كبرى تبدأ بالإمتناع والمؤانسة ، وتنهي إلى التماطف والتلذّع والمشاركة الوجدانية ، بحيث قد يصبح لنا أن نقول إن السيرة الذاتية وغيرها من الفنون ، من أعمق مظاهر النشاط الإنساني تعبرأ عن « الأنسال » وأشدّها إثارة للانفعال ، وأكثرها تأكيداً لاستمرار التاريخ وتعاقب الأجيال . وإذا فقد لا تُجاذِب الصواب إذا قلنا إن رسالة الفنُّ الكبُرِي حتى في يومنا هذا إنما هي أن يكون « أدلة تواصل بين الموجودات ».

والإمتناع والمؤانسة في إطار مفهوم التواصل الإنساني من أهم ما تتحققه السيرة الذاتية للمربي والمستقيل معًا ، حتى لنتقول مع الفيلسوف الإنجليزي سللي Sully : إن الفن هو إنتاج موضوع له صفة البقاء ، أو إحداث فعل غير سريع الزوال ، يكون من شأنه توليد لذة إيجابية لدى صاحبه من جهة ، وإثارة انتباخات ملائمة لدى عدد معين من الناظرة أو المستمعين من جهة أخرى ، بغض النظر عن أي اعتبار آخر قد يقوم على المنفعة العملية أو الفائد الشخصية ».

وتأسيساً على هذا الفهم نقول إن السيرة الذاتية – فناً – تتغيا من بين غياتها خلق أشكال « سارة » تتحقق الإمتناع من جهة ، والمؤانسة من جهة أخرى ، في إطار الدرر الذي يلعبه الفنُّ في حياة الإنسان بصفة عامة ، كأدلة تواصل بين الأفراد ، يتحقق عن طريقها ضرب من « المؤانسة » و« الاتحاد العاطفي » و« الشاعر الوجداني » فيما بينهم . بل إننا نستطيع أن نقول مع تولستوي إن « كل الحالات الوجدانية التي تمر بالآخرين من حولنا هي بطبيعة الحال في متناول إحساسنا ، عن طريق الحركات والأنقام والخطوط والألوان والأصوات وشئي الصور اللفظية » ، فضلاً عن أن في وسعنا أيضاً أن نشعر عواطف أخرى أحس بها غيرنا من قبل منذ آلاف السنين .

ومن النماذج الوظيفية للسيرة الذاتية في تراثنا العربي ، مذكرات أسامة بن منقذ ، التي سمّاها « كتاب الاعتبار » ، وفيه يتحدث عن حياة حافلة بالتجارب

والأشهادات والغمارات ، في أسلوب بسيط ، ويحاول استخراج العبرة من الأحداث نفسها ، وأكبر قاعدة فلسفية فيه أن الإنسان لو طرح نفسه على الموت لما تيسر له أن يموت قبل أن يحل أجله . ولكته في جملته يصور حياة أسامة في نشأته واختباراته الحرية ، وشجاعته في محاربة الإنسان والحيوان ، وفيه دراسة لبعض الطبائع والشخصيات ، بين الرجال والنساء من المسلمين والصلبيين . يقول الدكتور إحسان عباس :

« ولا أعرف لها الكتاب ضريبا في نوع المتعة التي ينقلها إلى القارئ ، وفي البساطة المتاهية التي يتلقاها بها ، مع عدم اعتقاد بالنفس أو تبكيح بها ، حيث لا يستذكر الاعتداد والتبيح . ومن أصدق الانطباعات عنه قول الدكتور فيليب سخي في المقدمة : « وفي مجمل معاملاته مع أصدقائه وأنصاصه يدهشنا هذا الرجل بميله للنّصافة والعدالة » ؛ فهو نموذج للإنسان الحديث الذي نحب أن نراه كاملاً في روحه الرياضية ، وليجاويته ، واحترامه للمرأة ، ومشاعره الإنسانية ، وفي ترفعه عن أن يكونَ يديه بما ينقص من عزّته النفسية وكرامته . وليس من السهل أن يصح للقارئ انطباع صادق عن الكتاب باقياس أو اثنين منه ؛ لأن حكاياته الصغيرة كلها مجتمعة هي التي ترسم انطباعاً كاملاً ، ولكن لا أخلُ هذا المكان من بعض التماذج التفصيلية بأسامة نفسه . فمن ذلك تصويره للطريقة التربوية التي نشا عليها : « وما رأيت الوالد ، رحمة الله ، نهاني عن قتال ولا ركوب خطر مع ما كان يرى في وأرى من إشراقاته وإثارة لي ... » وفيه يضيف أسامة في وصف المعارك مع الصليبيين ، ويعود بما إلى أيام شبابه ، ويصبح الحديث ذا شجون ، ثارة يتحدى عن بعض الحرور في شيزر وغيرها من ثغور الشام ، وما أبلى فيها هو وأبوه وأهله ، وثارة يتحدى عن النساء وبطولتهن ، وما كُنْ يُظْهِرُونَ من ضروب البسالة والشجاعة . وتحدى في أثناء ذلك عن تعلقه بالصيد ، وقد أفرد له فصلاً خاصاً في أواخر كتابه . ومن أطرف ما كتبه في مذكراته حديثه عن الفرج وعدائهم ، وقد كانوا حين يكفون عن الحرب تقوم بينهم وبين العرب علاقات فيها شيء من حُسْنٍ .

الجوار».

وهناك سير ذاتية أخرى بعضها إخباري مخصوص أورد ياقوت منها في متعجميه نماذج كثيرة.

ومن النماذج الوظيفية للسيرة الذاتية في الأدب الحديث : « قصة حياة » لإبراهيم عبد القادر المازني . وعلى الرغم من أنه صدرها بقوله : « ليست هذه قصة حياتي ، وإن كان فيها كثير من حوارتها . والأولى أن تُعدّ قصة حياة » ، فإنها نموذج وظيفي للإمتناع والمؤانسة في السيرة الذاتية ، وبيانها بقوله :

« شَتَّتَتْ عَيْنِي أَوْلَى مَا فَتَحْتَهَا فِي حَدَائِقِي عَلَى دُنْيَا تَنْزَعُ الْكُرْبَةَ مِنْ يَدِ الطَّفْلِ وَتَقُولُ لَهُ : « أَتَظَنُّ نَفْسَكَ طِفْلًا ، لَهُ أَنْ يَلْهُو ، وَمِنْ حَقِّهِ أَنْ يَرْتَعَ وَيَلْعَبُ ؟ لَشَدَّ مَا رَكِبَكَ الْوَهْمُ يَا صَاحِبِي ! الْأَكْرَبَةَ وَلَا لَعِبَ ، وَعَلَيْكَ أَنْ تَثِبَّ الْآنَ وَتَبِأَ مِنْ هَلْمِ الْطَّفْلَةَ ، الَّتِي كَانَ ظُلْكَ أَنْ تَرْتَعَ فِي ظَلَّهَا إِلَى الْكَهْوَةَ دَفْعَةً وَاحِدَةً ! حَتَّى الشَّبَابَ يَجِبُ أَنْ تَخْطُلَهُ وَتَبِأَ أَيْضًا ». »

« وَأَنْكَفَيَ إِلَى أَمْيَأِ أَسْأَلَهَا عَنِ الْكُرْبَةِ مَاذَا حَرَمْتَهَا دُونَ غَيْرِي مِنْ لِدَائِي ، فَلَا تَقُولُ إِنَّهَا آسْفَةٌ ، وَلَا إِنَّهَا تَرْثِي لِي ، أَوْ إِنَّ قَلْبَهَا يَعْصُرُهُ الْأَلْمُ مِنْ أَجْلِي ، بَلْ تَضَعُ رَاحَتَهَا الرِّخْصَةَ عَلَى كَتْفِي وَتَقُولُ لَيْ بِصُوتِ مُتَرْبَّزٍ : « اسْمِعْ يَا ابْنِي ، إِنَّكَ لَمْ تَدْعُ طِفْلًا ، وَإِنَّمَا أَنْتَ رَجُلُنَا الْآنَ ، وَسِيدُ الْبَيْتِ وَرَأْسُ الْأَسْرَةِ وَكَبِيرُهَا ! أَيْ نَعْمَ ! فَقَدْ تَرَكَ لَنَا أَبُوكَ مَالًا كَانَ فَوْقَ الْكَفَايَةِ ، وَلَكِنْ الْمَالُ ذَهَبَ ، وَلَمْ يَقِنْ لَنَا شَيْءٌ ». »

« فَسَأَلَتْهَا : « هَلْ مَعْنَى هَذَا أَنَا سَجِيُونَ وَنَعْرَى ؟ »

« قَلَمْ تَرْحَمَنِي ، وَقَالَتْ : « قَدْ بَخْرُوْعَ وَنَعْرَى ! مَنْ يَدْرِي ؟ وَلَكِنْ أَمْلِي فِي اللَّهِ كَبِيرٌ . وَعِنْدِي حَلَى وِمَتَاعٌ لَا حَاجَةَ بَيْ إِلَيْهِ ، فَسَأَبِعُ مِنْ هَذَا وَنَقْتَاتٍ وَنَكْتَسِي . وَسَتَوَاصِلُ التَّعْلُمَ - مَا مِنْ هَذَا بَدَّ - حَتَّى يَنْفَدِ الْمَالُ ، وَيَنْضَبِ الْمَوْرِدُ . وَعَسَى أَنْ يَكُونَ بَعْدَ الْعَشْرِ يَسِرٌ ، فَمَا يَعْسِتُ مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ . »

ولكنني لا أرى أن نعتمد على غير ما يأيدينا ، وهو قليل فاعرف هذا ، رُوض
نفسك على السكون إليه والنزول إلى حكمه . «

« قلت : « ولا ألعب ؟ »

« قالت : « بلى ، ولكن يغير كرة تضيّع فيها مالاً بنا حاجة إليه لقوتنا . إن
الكرة تشجّع على الرُّكض ، وتُغري بالنُّطْ ، فاركض بدونها ، ونطِّ بغيرها
وسترى أنك لن تخسر شيئاً . »

« فصرت أركض لأن هذا واجبي ، وما تعطليه الحيوية التي لا تزال مقصورة
على أعضائي ، على حين كان يركض غيري للهو والتسلية .

« ولماذا أكتب كل هذا ؟ ما صيّلته بموضوع الكتاب ؟ لا أدرى سوى أنني
لطول اعتباري أن أندبر نفسي وأدبر عيني في جوانبها ، أصبحت أعتقد أنني
أستطيع أن أعرف الناس بنفسهم إذا وسعني أن أكشف لهم عن عيونهم صورة
صادقة - لا مزورة ولا مموهة - من هذا الإنسان الذي هو أنا ، والذي هو أيضاً
كل امرئ غيري . وليس هذا بالطلب الهلين ، وما كان منه قطُّ ، وإن يكون،
دائماً . غير أن ما لا يدرك كله ، لا يترك كله ، وعلى المرء أن يسعى جهده ،
وعلى الله التوفيق . وإن طاقة الإنسان لمحودة ولكنها ليس عاجزاً كل العجز ،
ولو أن كل إنسان أخلص وصدق سيرته وبنّل ما يدخل في وسعه ، لعادت
الحياة أطيب وأبعث على الرضى . »

ومن النموذج الوظيفي في « قصة حياة » للمازني ، تبيّن لنا سيرة الإنسان
منذ ميلاده مرتكزاً اهتمامه حول ذاته ، وكيف تكتمل له « ذات » واضحة
المعالم يركّز اهتمامه حولها ، وكيف يستطيع الربط بين ذاته وذوات الآخرين .
إن السيرة الذاتية - وظيفياً - تصور الانتقال من مرحلة الاهتمام بالذات إلى
فهم العلاقات بالآخرين - أي الانتقال من المركزية الثانية إلى المركزية
الاجتماعية ، أي الانتقال إلى مجموعة متشابكة من العلاقات الاجتماعية التي
تشتمل على روابط العجّة ، وروابط المشاركة ، وروابط العمل المشترك

والمعتقدات والذكريات المشتركة ، والنيات الطيبة المتبادلة بين الفرد ورفاقه من البشر .

أنيس منصور والبلاغة الجديدة :

نشر بالصلة جيد وثيقة بين الأدب الاعترافي عند أنيس منصور - على نحو ما يتمثل في سيرته الذاتية - و عموده الصحفى الشهير « موقف » . وربما كان مرجع ذلك هو اقتراب فن السيرة الذاتية من روح فن العمود الصحفى ، من حيث التعبير الشخصى الذى يتم عن تفكير صاحبه ، وروح المذهب الذى يتحقق ، ونظرته إلى الحياة ، وروحه الساخرة . ولذلك تجد في أدب أنيس منصور صوراً نابضة بالحياة زاخرة المعانى ، وتجد ذلك الأسلوب الممتع الممتع ، من خلال سيطرة على اللغة لا تيسّر إلا للمعارفين بها والقادرين عليها .

ويشير كتاب أنيس منصور الأول : « وحدي .. مع الآخرين » إلى الصلات بين الذات المفردة وذوات الآخرين ، وكأنه رغم إحساسه الحاد بالغرابة المبكرة يعتقد أن الأدب الحق هو الذي يتنتقل بقارئه من المركزية الذاتية إلى المركزية الاجتماعية ، إن جاز التعبير . وتخلص سيرة أدبه في التعبير عن الإنسان المعاصر، مفترياً ، ومُجِداً ، وصاحب روابط ، ومشاركاً ، يصدر عن نيات طيبة متبادلة بين رفاقه من بني الإنسان .

ولقد لاحظنا في أدبه ، أسلوباً متميزاً في « نظم » الأفكار الجديدة من عناصر قد تخبر كلها على حدة ، ولذلك يشعر القارئ بأنه يحمل خبرته الذاتية إلى خبرة إنسانية ، تتحقق ذلك « التناعُم » أو « المشاركة الوجدانية » بينه وبين قارئه ، وهي التي يتحدث عنها علماء الاتصال ، حينما يضع المرسل نفسه ككلية في مكان المقابل ، أي كان الذي يشعر أنه يشارك الآخرين آلامهم وأمالهم .

إن المقوله الشهيرة : الأدب هو الأسلوب ، أو الأسلوب هو الرجل ؛ تنطبق أكثر ما تتطبق على أسلوب أنيس منصور ، الذي لا يصنف في إطار التر

العملي ، وإنما يُعدّ بذلك شارة على ما تسميه بالبلاغة الجديدة في الاتصال بالقراء . وهي البلاغة التي واجهت المعادلة الصعبة بين مقومات البلاغة العربية التراثية ، والاتصال بالجماهير من خلال وسائله المختلفة ، فاقدس أسلوب أنيس منصور بحسن سلامته ، وسهولته ، ونصاعته ، وتغير لفظه ، وإصابة معناه ، وجودة مطالعه ، وبين مقاطعه ، واستواء تفاصيله ، وتعادل أحراقه ؛ أو كما يقول أبو هلال العسكري في وصف الكلام وتميزه إنه « **تشبة أعيجازه بهواديه** » ، والهادي أي العنق ، والتقى وجمعه الهوادي ، ولذلك نجد في أسلوب أنيس هذه الميزات البلاغية التي تجعلنا نقول قول القدماء : « إن الكلام الجيد تقل ضروراته بل تتعدّم أصلًا ، حتى لا يكون لها في الألفاظ أثر ، فتجد المنظوم مثل المنشور في سهولة مطالعه ، وجودة مقطعة ، وحسن وصفه وتأليفه ، وكمال صوغه وتركيبه ، فإذا كان الكلام كذلك ، كان بالقبول حقيقة ، وبالتحفظ خليقاً » ، كقول الأول :

هُمُ الْأَكْلِي وَهُبُوا لِلْمَجْدِ أَنْفُسَهُمْ فَمَا يُلَوُنُ مَا نَالُوا إِذَا حَمَلُوا

وقول معن بن أوس :

لَعْمَرْكَ مَا أَهْوَيْتُ كَفِي لِرَبَّةِ
وَلَا حَمَلْتَنِي نَحْوَ فَاحِشَةِ رَجُلِي
وَلَا قَادَنِي سَمِعِي وَلَا بَصَرِي لَهَا
وَلَا دَلَنِي رَأَيِّي عَلَيْهَا وَلَا عَقْلِي
وَأَعْلَمُ أَنِّي لَمْ تُصِيبِنِي مَصِيَّةٌ
وَكَسْتُ بِعَاشِرِ مَا سَخَّيْتُ لِمُنْكِرِ
مِنَ الْأَمْرِ لَا يَمْشِي إِلَيْيَ مِثْلِي
وَلَا مُؤْتَهِ نَفْسِي عَلَى ذِي قِرَابَةٍ وَأَوْرَضَنِي - مَا أَقْلَمُ - عَلَى أَهْلِي
وَرِيمَا كَانَتْ هَذِهِ الْمَعْانِي حَوْلَ الْبَلَاغَةِ الْجَدِيدَةِ هِيَ الَّتِي دَفَعَتْ بِعَمِيدِ
الأَدْبِ الْعَرَبِيِّ طَهَ حَسِينَ إِلَى أَنْ يَقُولَ عَنْ أَسْلَوبِ أَنِيسِ مَنْصُورِ فِي أَحَدِ كُتُبِهِ
وَهَذَا كِتَابٌ مُمْتَعٌ حَقًّا فَلَا تَنْقُصْ مُتَعَنِّكَ بَلْ تَرِيدُ كُلَّمَا تَقْدَمْتُ فِي قِرَائِتِهِ
وَمَعَ أَنَّهُ مِنَ الْكِتَابِ الطَّوَالِ جَدًا فَمِيزَتْهُ الْكَبْرِيُّ هِيَ أَنَّكَ حِينَ تَقْرَأُهُ لَا تَخْتَاجُ

إلى راحة ، وإنما تود لو تستطيع أن تمضي فيه حتى تبلغ آخره في مجلس واحد ، لأنك تجد فيه المتعة والراحة والسلوى ولارضاء حاجتك إلى الاستطلاع ؛ فصاحب الكتاب حلو الروح ، خفيف الطل ، بعيد أشد البعد عن التكلف والتزيف والإدلال لما يصل إليه من الغرائب ٠

وفنُ السيرة الذاتية عند أليس منصور نقرأه في « إلا قليلاً » ثم « في صالون العقاد » و « طلع البدر علينا » و « قالوا » ، فنتعرف على قدرة ذهنية فريدة على تركيب الأفكار الجديدة من خلال عناصر خبر كل منها على حدة ؛ إذ يقوم الكاتب بعملية تخلق كليات جديدة من جزئيات مألوفة في حياته ، بهدف تحويل خبرته هو إلى خبرة إنسانية ، وسيرة الذاتية إلى سيرة إنسانية عامة ٠

ولذلك نرى في السيرة الذاتية عند أليس منصور نموذجاً وظيفياً لما يمكن أن يسمى « المشاركة الوجدانية المطلقة » empathy ، وهي تعني في السيرة الذاتية وضع النفس كليّة في مكان إنسان آخر . فنحن نشارك الكاتب آلامه وأماله وأحاسيسه ، ونتقمص حياته بخيالنا ونعيشها كما لو كانت حياتنا .

الأدب الاعترافي ونموذج المشاركة :

إن نموذج « المشاركة الوجدانية » وظيفياً يجعل من فن السيرة الذاتية هنا للانتصار على الوحدة والعزلة ، تماماً كما يحدث في حلبة القفز مثلاً ؛ إذ يلاحظ أن جميع الناظرة « يشاركون » اللاعب وهو يقفز فوق المحاجز المرتفع ، بل يمكن القول إنهم يرتفعون معه وهو يقفز ، ويحسون ما يحسُّ من توفر في العضلات ، ويندمجون معه في اللحظة التي يتعلق فيها بين السماء والأرض ، ويهبطون معه مهزوماً أو متصبراً . ولكنَّ معظمهم لا يُعيرون هذه الخبرة النفسية الغامضة إلا التزير البسيط من انتباهم ، إن هم فعلوا على الإطلاق ٠

وخلالصة القول إن خبراتنا اليومية تثبت أنَّ المشاركة الوجدانية المطلقة إحدى الوظائف الأساسية للأدب السيرة الذاتية ، باعتبار المشاركة إحدىقوى الكامنة في الإنسان ، وأنها يمكن أن تُستُّوم بالكثير في إنقاذه من عزلته النفسية ٠

ويلاحظ أوفرستريت^(١) أنه « ما يدعو إلى الأسف والأسى أن خبرانا اليومية والفترة العصبية التي يمر بها العالم اليوم ، تُبرهن على أن هذه القدرة على المشاركة الوجدانية ما زالت كامنة إلى حد بعيد . فهو لاء الذين استطاعت هذه القدرة أن تخلصهم بحق من فجاجة المركبة الذاتية ، وتسليمهم لنضج المركبة الاجتماعية ، ما زال وجودهم نادراً بيننا . ولعل أشد مأساة ابتليت بها الحياة الإنسانية هي المأساة الناشئة عن توقف نمو الخيال » .

وفي ذلك ما يجعل للسيرة الذاتية دوراً في نمو هذه القدرة عند الناس ، حتى لا يتخلف خيالهم الاجتماعي عن النمو ، فننمو قواسم ويزداد سلطانهم بينما يظلون عاجزين عن الإحساس بما يحدث للآخرين ، أو الافتراض لهم أصواتهم الخير أم الضّر .

إن السيرة الذاتية – وظيفياً – تتحقق المشاركة الوجدانية والتعاطف الرمزي ، ومعنى هذا أنها حينما تستقبل أي نص للسيرة الذاتية ، فإننا نضع أنفسنا موضعه ، مُحْكِفين بيننا وبينه علاقة بشرية تشبيهية ، وكأننا نقوم بعملية « محاكاة باطنية » ، على حد تعبير جرومن^(٢) ، ذلك أن آلة مشاركة فنية تتحقق بيننا وبين بعض الشخصيات إنما تقوم على هذه المشاركة الوجدانية أو التعاطف الرمزي ، الذي فيه تتنتقل إلينا انفعالات الآخرين على سبيل العدوى أو التأثير الوجداني ، فتشعر بأننا نحيا آلامهم ونعياني أوجاعهم ونستشعر ذواهم .

إن الفعل الجمالي الأصلي في السيرة الذاتية ، هو ذلك الفعل الذي يجعل تلاقي الذات والموضوع ممكناً ، ويعني به فعل المشاركة أو التّقْمِص الوجداني الذي وصفه فولكلت Volkelt ، وليس Lipps ، وأطلق عليه باسن اسم « التعاطف الرمزي » أو « الرمزية التعاطفية » . وهكذا تقوم الذات بعملية

(١) أوفرستريت : العقل الناضج ، ترجمة عبد العزيز القوصي وسيد محمد عثمان . القاهرة ، مؤسسة فرانكلين ، ١٩٥٧ ، ص ٨٢ .

(٢) زكريا إبراهيم ، مشكلة الفن ، القاهرة ، مكتبة مصر ، ١٩٨٠ ، ص ٢٢٢ .

«إسقاط ذاتي» مقترب من الامتزاج أو الدُّوَيْان في الموضوع ، فتشيع في الشيء الذي تتأمله حياتها وروحها ونوازعها ورغباتها ومشاعرها وشتى مظاهر إحساسها . وحين يقرر دعاة الرمزية أنه ليس ثمة موضوع يمكن وصفه بالاستواء أو عدم الاكترات في كل ما يحيط بنا ، فإنهم يعنون بذلك أن كل شيء من حولنا ناطق متحدث ، وأننا دائمًا ممثّلون أو نظارة في مسرح الكون ١ وتبعاً لذلك فإن التجربة الجمالية طابعاً تشبيهياً تختلط فيه المعرفة الفنية بالمعرفة الصوفية ، ويتم فيه ضرب من الامتزاج بين الذات والموضوع . وهنا تخلع «الأننا» على «اللا أنا» ، كل ما في حياتها من عمق وقداسة وثراء ، فتستحيل إلى ذلك الشيء الذي تتأمله ، أو هي على الأصح تعيد خلقه من جديد على صورتها ومثالها ، لكي تنتهي في خاتمة المطاف إلى الفناء فيه . والحق أن الذات تتشعر في لحظة التأمل الفني بأنها قد استحلت بالفعل إلى خط ، أو إيقاع ، أو نسمة ، أو سحابة ، أو عاصفة ، أو صخرة ، أو غدير ، دون أن تفطن إلى أنها تغير الأشياء أعمق وأقدس وأعز ما في حياتها .^(١)

ولو شئنا أن نضرب مثلاً لما في السيرة الذاتية من تقمص وجداًني ، لكن في مقدورنا أن نقول إننا حين نقرأ نصوصها ، نعيش مع كتابها حياتهم لحظة بلحظة ، كما في «أيام» طه حسين . أما في «إلا قليلاً» لأنيس منصور ، فإننا نصوّر معه عند الخامسة صباحاً ، ونتجه إلى مكتبه فراه «يزيل كُلَّ الكتب من فوق المكتب ، وكلَّ قلم وكلَّ ورقة وكلَّ ما يوجده يعرض عينيه إذا نظر أمامه ، ويطفئ نور السقف حتى إذا نظر فلا شيء من الكتب التي على الجدران تجذب عينيه . فهو لا يريد أن ينظر إلى شيء» . يقول :

«إنني من المصاين بالسرحان الشديد ، فعندى هذه القدرة الهائلة على أن أسرح ، فلا أدرى بأحد أو بشيء . وقد أبقى كذلك ساعات طويلة ، ولا أعرف بالضبط أين أنا ، وما الذي يدور في داخلي ، ولكن عندي هذه القدرة على أن

(١) زكريا إبراهيم : المرجع نفسه ، ص ٢٢٢ .

أفضل عن كل الذي حولي ، فلا أرى ولا أسمع ولا أتابع . عندي هذه القدرة على أن أطفي الأنوار وأغلق التوازن وأطرد كل من حولي في ثانية واحدة . وقد ضاق الناس بهذا « السرحان » الذي يرونه إهانة لهم ، وإن غالباً لقذفهم ، واحقاراً لشأنهم . ولكن اعتقدت على أن أيام بعض ما يقولون ، فأبدو كائني أفهم ما يقولون ، والحقيقة التي غير ذلك تماماً ، بل إنني أجلس أمام التليفزيون وأنظر إليه ولا أعرف بالضبط ماذا جرى ... لم أر ... لم أسمع ... ولكن الذي يرواني يُخَلِّ إليه أنه لا صغيرة ولا كبيرة قد غابت عن عيني . ولذلك يمكن أن أرى الفيلم الواحد عشرات المرات وكأنه جديد تماماً لأنني لم أشهده في أي وقت ، وببدأ مشاكلي التي لم تنته ، عندما يتعلق ذلك بالناس .

الأدب اعتراف إلا قليلاً :

كتب أفرد نورث هوايتهيد يقول : « إن الإنسانية اليوم تمر بمرحلة من مراحل التطور في نوعها ، فقد فُقدت التقاليد سلطاتها الذي كانت تفرضه على حياة النفس ، وأصبح من واجب الفلاسفة والدارسين ورجال الأعمال أن يعيدوا بناء هذا العالم وتنظيم عناصره الثابتة والتغيرة ، بما في ذلك عنصر تقدس النظام الذي لا بد منه ، كي لا يحتاج المجتمع موجة من الفوضى والاضطراب . ويجب أن يكون البناء الجديد قائماً على أساس من العقل والحكمة ».

وفي تقديرنا أن الأدب الاعترافي له دور كبير في إقامة مثل هذا البناء الإنساني ، المتمثل في تعبر « العقل الناضج » الذي استخدمه « أوفرستريت » عنواناً لأحد كتبه ، ذلك أن الأدب حينما يصور حياته الباطنية وسيرته الذاتية عقلياً وإنفعالياً ، والخارجة من منظور رؤياه هو ، فإنما يثير حياة العقل الإنساني بوجه عام ، والمعرفة السيكولوجية ودرامة الطبيعة البشرية والخبرة الإنسانية بوجه خاص . ولذلك يمكن القول إن الأدب الاعترافي قد أسهم في

تقدّم هذه المعرفة السّيكلولوجية إسهاماً كبيراً ، كما أُسهم في ازدياد فرائه بصيرته بشّونهم ، وإعادة تشكيل حياتهم وتنظيمها . ولذلك تذهب الموسوعة الأمريكية إلى أن « كارل لایل » قد وضع أوجز تعريف للسيرة وأسلمه بقوله : « إن السيرة حياة الإنسان » .

و « إلا قليلاً » ، يقدّم لنا فيه أنيس منصور رحلة باطنية في أعماقه ، فهو في حالة « ارتخال » بين الأفكار والعلاقات والنّاس والتّاريخ . وأمّن رحلاته بحق تلك التي في النّفس الإنسانية ، هذه الرّحلة في أعماقه هو ، حيث يقدّم لقارئه صورة « لكيمياء الإبداع » : كيف يكتب ولماذا ومتى ؟ فيخبرنا أن كل فكرة هي « مشروع » ، فإذا كتبها فقد أحاط بها « إلا قليلاً » ، ولذلك يعاود عرضها والتّوزّع حولها والتّفاصيل إلى داخلها مرة بعد مرّة .

وفي هذا الكتاب نطالع صفحة مشرقة من صفحات الأدب الاعترافي ، حينما ينبع من « الداخل » متّجهاً نحو الخارج ، على عكس الاتّجاه الذي يمشي فيه أدب الترجم « الغيري » . ولذلك تجد صفحات اعترافية تسجل حوادث من حياة الكاتب وأخباره وأعماله وتآثره ، وأيام طفولته وشبابه وما جرى له فيها من أحداث ، مضيّفاً بذلك إلى رصيد الأدب الاعترافي ما يجعله فناناً راسخاً في الأدب الحديث .

وفي كتاب أنيس منصور « إلا قليلاً » نتعرّف من سيرته الذاتية على ما يسميه علماء النّفس بالأصالة والطلاقة والمرونة في سمات الأدب المبدع ، على نحو ما يتضح من ميله المبكر إلى التجديد . ولذلك يذهب علماء النّفس إلى أن هذه الوظيفة ليست من طبيعة الوظائف العقلية كالتفكير والمقارنة والاستدلال ، إنما هي من طبيعة الوظائف العقلية التي يصاحب انطلاقها تبصر بالعRelations القائمة بين الأشياء . ولذلك تذهب في تفسيرنا الإعلامي للأدب إلى أن السيرة الذاتية في الأدب الاعترافي تمثل صورة من صور « الاتصال الذاتي intrapersonal communication » - أي الاتصال بين الفرد وذاته ،

على نحو ما يتمثل في الشعور والوعي والفكير والوجдан والعمليات النفسية والداخلية؛ ولذلك تجد في أدب أليس منصور الاعترافي أن الأفعال ليس رد فعل لشيء، أو تفاعلاً مع شيء بقدر ما هو عملية يخضع فيها الإنسان معاني جديدة، أو يضفي هذه المعاني على الأشياء بحيث يحقق أهدافه.

وعلى ذلك يمكن القول إن الأدب الاعترافي في سيرة أليس منصور يتضمن أبعاد الإنسان الثلاثة: الداخل والخارج والفوق، على النحو الذي يذكرنا بتشبيه «لأشيليه» للحياة البشرية، بشجرة الستديان الكبيرة. فكما أن الشجرة جذوراً متصلة في أعماق التربة تستمد منها الغذاء الحي الكامل في الأرض، وساقاً ضخمة تنقل هذا الغذاء إلى أعلى حيث النور والهواء، فكذلك للموجود البشري حياة شخصية باطنية تستمد منها حياته الخارجية كل ما هي في حاجة إليه من غذاء، وهذه الحياة الخارجية بدورها مرتبطة بالحياة العليا التي لا بد لها من أن تفتح فيها وتؤوي ثمارها «إلا قليلاً».

نموذج البحث عن الجذور:

و«السيرة الخفاجية»^(١) لا تمثل تاريخ كتابها فحسب، ولكنها أيضاً تضرب في «الجذور» بحثاً عن الحقيقة، على النحو الذي يبين من موضوعية الكاتب في نظرته لنفسه، بمعنى أنه يتجرّد من التحيز لنفسه وهو يذكر موقفه من الناس والحوادث ولا يُساق مع غرور النفس، ويتجزّر أيضاً من تعلقها بذاتها وحبّها لإعلاء شأنها، وتقصّها من أقدار الآخرين.

وتأسساً على هذا الفهم، يمكننا أن نذهب إلى أن «السيرة الخفاجية» للدكتور محمد عبد المنعم خفاجي لها في الأدب الحديث أولوية السبق من حيث البحث عن الجذور. بل إننا نذهب إلى أبعد من ذلك، إلى أن الإمام

(١) وتمثل في كتابي: «الخفاجيون في التاريخ»، تأليف محمد عبد المنعم خفاجي، القاهرة، مكتبة الكليات الأزهرية، ١٩٥٩، و«ينبئ خفاجة»، وأثرهم السياسي والفكري، ، تأليف محمد عبد المنعم خفاجي، القاهرة، مكتبة الكليات الأزهرية، ١٩٥٧، مسج.

الدكتور خفاجي قد سبق أليكس هيلي Alex Hailey في روايته « جذور » Roots من هذه الزاوية - زاوية البحث عن الجذور ، والذي أثارت جذوره العجل العلوي ، وكتب عنها الصحف في الشرق والغرب ، وعرضها التليفزيون الأمريكي في ثمانية أيام متالية ، ساعة ونصفاً كل مساء . و « جذور » أليكس هيلي جديرة حقاً بهذا كله ؛ ذلك أن سيرة المؤلف حافلة بالأحداث منذ الجذور ، ومنذ تطور حياته وأفكاره فاعتنق الإسلام ، وانضوى تحت راية الزعيم الراهن المسلم مالكوم إكس ، وكتب كتاباً عن مبادئه ودعوته . فلما قُتل اعتکف وازوى ، وكرس نفسه لكتابته « جذور » سيرته الذاتية ، فراح يبحث ويقرأ ، ويسافر إلى أفريقيا وجوس خلال أدغال فيها ، ثم يعود إلى أمريكا ليكتب قصة « جذور » التي استغرقت منه اثنى عشرة سنة متواصلة .

الأدب الاعترافي ومفهوم الحياة :

تقول لغتنا العربية في باب الحديث : طارحه الحديث ، ونأيته الحديث ، وأنحدنا بأطراfe ونجاذبنا بأهدابه (من هدب الشوب وهو الخيوط المرسلة في طرفه) وأفضنا في حديث كذا ، وقد أفضى بنا الحديث إلى ذكر كذا ، والحديث ذو شجون ، وقد جلس القوم في متجدهم (أي المكان الذي يتهدرون فيه) وأنحدروا مجالسهم ، وانتظموا في مجالسهم ، وانتظمت حلقاتهم ، وأنحدروا من المجلس مواضعهم ، واستقر بهم النادي .

وقد استقر بالدكتور سمير سرحان ناديه الذي يستشرف منه الحياة ، فأهدى إلينا ثمرة هذا الاستشراف في كتابه الاعترافي الجديد بعنوانه الموحي « على مفهوم الحياة » ، يريد من ورائه تسجيل شريحة حية من حياة المجتمع المصري، يمثلها جيلنا من خلال شخصية الدكتور سمير سرحان ، متبعاً من مفهوم الحياة معادلاً موضوعياً كما يحب النّقد الإليوتى أن يقول ، حينما يخلق الكاتب معادلاً موضوعياً للإحساس الذي يرغب في التعبير عنه ، أو على حد تعبير أستاذنا المرحوم الدكتور رشاد رشدي فإن الكاتب يخلق شيئاً يجسم

الإحساس ويعادلها معادلة كاملة فلا يزيد أو ينقص عنـه ، حتى إذا ما اكتمـل خلقـ هذا الشـيء أو هذا المعـادل المـوضـوعـي ، استطـاع الكـاتـب أن يـثـيرـ في القـارـئ الإـحسـاسـ الذي يـهدـفـ إلى إثـارـتهـ .

وتـأسـيسـاً علىـ هـذا الفـهمـ يـصـبـحـ الأـدـبـ الـاعـتـرـافـيـ فـيـ مـقـهـىـ الـحـيـاةـ بـنـواـجـيهـ الـثـلـاثـ :ـ العـمـلـ الـفـتـيـ فـيـ ذـاهـهـ وـفـيـ عـلـاقـتـهـ بـالـفـنـانـ وـفـيـ عـلـاقـتـهـ بـالـقـارـئـ ،ـ مـجـسـداًـ لـفـهـومـ الـبـلـاغـةـ الـجـدـيـدةـ الـتـيـ تـسـتـخـدـمـ الـلـغـةـ لـإـبـدـاعـ كـيـانـ مـعـدـدـ .

وقد اختـارـ الكـاتـبـ كـيـانـ الـمـقـهـىـ لـيـسـتـشـرـفـ مـنـ خـلـالـهـ حـيـةـ جـيلـهـ ،ـ فـيـ لـوـحـاتـ أـدـيـةـ تـصـوـرـ مشـاعـرـ الـجـيلـ مـنـ خـلـالـهـ هـوـ وـمـنـ خـلـالـ حـرـصـهـ عـلـىـ تـحـقـيقـ الـتـعـادـلـيـةـ بـيـنـ الـمـخـصـصـ وـالـمـجـرـدـ ،ـ الـأـمـرـ الـذـيـ حـقـقـ لـفـهـ الـأـدـيـ الـاعـتـرـافـيـ وـحـدـةـ لـاـ تـعـجـزاـ بـيـنـ الـشـكـلـ وـالـمـضـمـونـ .ـ وـحـفـلـ مـقـهـىـ الـحـيـاةـ بـصـورـ نـابـضـةـ زـانـجـةـ بـالـمـعـانـيـ ،ـ وـتـعـيـزـ بـسـيـطـرـةـ الـكـاتـبـ عـلـىـ الـلـغـةـ ،ـ وـتـعـيـزـ بـالـأـسـلـوبـ السـهـلـ الـمـعـتـعـ ،ـ الـذـيـ تـعـيـزـ بـهـ كـتـابـ الـأـدـبـ الـاعـتـرـافـيـ فـيـ تـرـاثـاـ الـحـدـيثـ ،ـ مـنـ أـمـثالـ طـهـ حـسـينـ فـيـ «ـ الـأـيـامـ »ـ ،ـ وـالـعـقـادـ فـيـ «ـ أـنـاـ »ـ ،ـ وـأـحمدـ أـمـينـ فـيـ «ـ حـيـاتـيـ »ـ ،ـ وـتـوفـيقـ الـحـكـيمـ فـيـ «ـ سـجـنـ الـعـمـرـ »ـ ،ـ وـأـنـسـ مـنـصـورـ فـيـ «ـ صـالـونـ الـعـقـادـ »ـ وـ«ـ إـلـاـ قـلـيلـاـ »ـ ،ـ وـالـكـثـيرـ مـنـ كـتـبـ الـأـخـرىـ ،ـ وـثـرـوتـ أـبـاظـةـ فـيـ كـتـابـهـ «ـ ذـكـرـياتـ لـاـ مـذـكـرـاتـ »ـ .

وـإـذـاـ كـانـتـ السـيـرةـ الذـاتـيـةـ فـيـ الـأـدـبـ الـاعـتـرـافـيـ لـمـ تـعـدـ أـدـبـ اـعـتـزـالـيـاـ فـيـ بـرـجـ عـاجـيـ ،ـ فـقـدـ أـخـذـ لـهـ الدـكـتورـ سـعـيرـ سـرـحانـ مـعـادـلـ الـمـقـهـىـ ؛ـ إـدـراـكـاـ مـنـهـ بـأنـ الـأـدـبـ الـاعـتـرـافـيـ رـسـالـةـ تـوـجـةـ إـلـىـ جـمـاهـيرـ النـاسـ فـيـ وـسـائـلـ الـاتـصالـ بـالـجـمـاهـيرـ .ـ وـفـيـ تـقـلـيـدـنـاـ أـنـ مـعـادـلـ الـمـقـهـىـ عـنـ الدـكـتورـ سـرـحانـ يـجـسـدـ الـوـظـائـفـ الـاجـتمـاعـيـةـ الـتـيـ يـمـثـلـهـاـ فـيـ حـيـةـ الـمـصـرـيـنـ خـاصـةـ ،ـ مـنـ حـيـثـ لـقـاءـ الـأـجيـالـ لـلـتـشاـورـ وـالـتـفـاـهـمـ ،ـ وـإـزـجـاءـ الـفـرـاغـ بـعـدـ عـمـلـ النـهـارـ الطـوـيلـ ؛ـ فـقـدـ كـانـتـ الـمـقـاهـيـ فـيـ حـيـاتـنـاـ الـشـعـبـيـةـ ،ـ كـمـاـ يـقـولـ الـمـرـحـومـ الدـكـتورـ عـبـدـ الـحـمـيدـ يـونـسـ ،ـ مـرـتبـةـ بـالـمـلاـحـمـ الـشـعـبـيـةـ الـتـيـ بـعـثـتـ مـاـ كـمـنـ فـيـ النـاسـ مـنـ غـرـائزـ الـكـفـاحـ ،ـ وـكـانـتـ

تحسي من أطوافهم عصبية نائمة ، أو تفرغ شبحنة شعور مكبوت . ولم يكن الشباب يغشى هذه المقاهي لأنها كانت مقصورة على الكهول ، وهي التي صاغت إلى حد كبير العواطف المبثوثة في الملاحم الشعبية . وظل الأمر كذلك حتى تزلزلت النماذج القديمة ، وحُطمَت الحواجز النفسية التي كانت تحول بين الشباب وغضيان المقاهي ؛ حُطمَت تلك الحواجز كما حُطمَت أسوار المدن والأحياء والحدائق ، وأنبع لجيل الدكتور سمير سرحان أن يشهد هذه المقاهي ، وهي ثرث الصالونات الأدبية والنادи القديمة في بلاط الحكم ، حيث ملتقى العلماء والأدباء . وكان لها أثرها في دفع الحياة الأدبية إلى الأمام ، وأصبحت من أهم عوامل التأثير التي يدرسها علماء الأدب المقارن .

ففي فرنسا كان نادي رامبويه ١٦٤٨-١٦٢٤ من المؤشرات الكبرى في نفوذ الأدب الإيطالية والإسبانية إلى فرنسا العصر الكلاسيكي ، ونادي مدام دي ستال في قصر كوبيه على شط بحيرة جنيف ١٧٩٥-١٨١١ من أهم المؤشرات في الحركة الرومانسية . وصالون الدوقة مازران في لندن في القرن السابع عشر ، وصالون ليدي هولاند في القرن الثامن عشر ، قاما بدور الوساطة الأدبية بين الأدب العالمية ، الأمر الذي يؤكّد دور المتنبيات الأدبية في نشر الأدب العالمية .

جلس الدكتور سمير سرحان على مقهى الحياة منذ أن كان شاباً يافعاً في الخامسة عشرة من عمره . اختلف منذ البداية إلى مقهى عبد الله الشهير ، الذي توسط يوماً ما ميدان الجيزة ، وكان مركزاً للحركة الأدبية والثقافية في أواخر الخمسينيات ، ثم اختلف بعدها إلى سائر المقاهي الأدبية الشهيرة في تلك الفترة وحتى النصف الأول من السبعينيات صان سوسى وإنديانا وريش وحتى كافيتريا سمير أميس القديمة وبعدها في سنوات البعثة في الخارج .

وكان كل مقهى من هذه المقاهي ، كما يقول ، حياة كاملة زاخرة بالأفكار والأحداث ، وشخصيات الذين كانوا نجوم الفكر والفن والثقافة في

تلك الفترة ، وشكلوا أهم وأخطر فترة من فترات الازدهار الثقافي ، ولكنهم كانوا من البشر ، لديهم لحظات التألق ولديهم أيضاً لحظات الضعف التي تدعو أحياناً إلى الرثاء .

ويُلخصُ أثر هذه البنية الأدبية في تكوينه الفكري في قوله : « والفتى الذي نظر إلى هذه الشخصيات والأحداث ، وإلى هذا المسرح الثقافي والفكري والسياسي الراهن من منظور الدهشة والبراءة ، هو ذلك الذي يرجع الفضل في تكوينه إلى طه حسين العظيم وأيامه الرائعة ، فهو العجمة وهو الأصل . لكنه تربى أيضاً في كتف آباء عظام كان له حظ أن يجالسهم على هذا المقهى أو ذلك ، ويسامر أغلبهم على صفحات ما كتبوا من كتب ، فــا كانت أو نقداً أو فكراً ، وهو لذلك يعتقد أنه قد نشأ في غرفة حقيقة هي التي صنعت روحه ووجوداته » .

وبحسبنا هذه العبارات التي تؤكد أن مفهوى الحياة في ضوء الأدب الاعترافي يُقسم بقدرة فنية تميّز بها الكاتب في التعبير عن الذات في أهم مراحل العمر ، وفي التعبير عن موقف نفسي خاص ، وموقف فكري عام ، بما يُظهر رحابة نفسه وأتساع عواطفه ، حتى لو كان يريد بمفهوم الحياة النافذة التي تطلع علينا منها نفسه الباطنة عارية لا كاسية ، على حد تعبير طه حسين عن أندريه جيد ، الذي يعرض اعترافاته على نحو لا غish فيه ولا محاولة للغش ، لا لأنه أراد أن يكون صريحاً صادقاً ، بل لأنه لم يستطع إلا أن يكون كذلك .

الفصل الرابع

التحليل الوظيفي للسيرة الذاتية

تذهب النظرية الوظيفية في التفسير الإعلامي ، إلى أن الأجنس الأدبية تتضمن ظروفاً خاصة تدخل في التحليل الاتصالي الوظيفي ، وهي :

- أ - طبيعة الجمهور .
- ب - طبيعة التجربة الاتصالية .
- ج - طبيعة كاتب السيرة الذاتية كقائم بالاتصال .

ودراسة الظرف الأول الخاص بطبيعة الجمهور ، تكشف لنا عن جمهور كبير متتنوع مجهول لكاتب السيرة الذاتية . أما الظرف الثاني الخاص بطبيعة التجربة الاتصالية ، فيتمثل في « حال » النشر للسيرة التي كتبها الكاتب ، حيث تصبح « السيرة » رسالة علنية ، تتوصل بالصحيفة أو المجلة أو الكتاب في الوصول إلى غالبية الجماهير .

وكاتب السيرة الذاتية ، يمثل الظرف الأخير في النظرية الوظيفية الإعلامية كقائم بالاتصال ، تؤثر فيه طبيعة الوسائل الجماهيرية التي يتواصل من خلالها مع الجمهور المثقفي .

وإذا كان التحليل الوظيفي في وسائل الإعلام قد ينجح - تطبيقياً - بالقياس إلى المفهوم الشائع لطبيعة هذه الوسائل ، فهل يمكن الإفاده منه في الدرس الأدبي إجمالاً ، وفي درس السيرة الذاتية على نحو خاص ؟

إن « روبرت مرتون » يذهب إلى أن أساس التحليل الوظيفي يتمثل في كون موضوع التحليل عنصراً عادياً أو مألوفاً يتكرر دائماً ، مثل الأدوار والعمليات الاجتماعية ، والتشكيلات الثقافية ، وأساليب تنظيم الجماعة ، ووسائل الضبط

الاجتماعي وغيرها .

وتأسساً على هذا الفهم ، نستطيع أن نقول بإمكانية تطبيق التحليل الوظيفي على الأدب وأجناسه المختلفة بوجه عام ، وعلى السيرة الذاتية بوجه خاص ، وذلك تأسساً على أن الأدب - لكونه يتوصل بالاتصال الجماهيري - عملية اجتماعية ، وهو وبالتالي ظاهرة متكررة تعمل وفقاً لنمط معين ، الأمر الذي يجعل الأدب قابلاً للتّحليل الوظيفي .

التفسير الاتصالي للسيرة الذاتية :

نعتمد هنا على التصور فيما يتعلق بدراسة السيرة الذاتية وظيفياً ، فنقول : إن التحليل الوظيفي عندما يتمّ من « السيرة الذاتية » في إطار وسيلة الاتصال - « الكتاب » مثلاً - مادةً للتّحليل ، فإنّ الدارس يتساءل بالضرورة عن الوظائف التي تقوم بها السيرة الذاتية فــأديباً يتوصّل بوسيلة ما من وسائل الاتصال بالجماهير ، كما يتساءل عن الاحتياج الاجتماعي والفردي الذي تُشبعه السيرة الذاتية فــأديباً تواصلياً ، وعن المهام التي يؤدّيها هذا الفن .

وهذه الدراسة الوظيفية تهتم بدراسة نتائج أوجه نشاط الاتصال الأساسية ، وفي هذا الصدد حدد « لازويل » ثلاث وظائف للاتصال الجماهيري هي ^(١) :

١ - مراقبة البيئة ، أي التعريف بالظروف العامة المحيطة (الأخبار) .

٢ - التعليق على الأخبار والظروف المحيطة .

٣ - نقل التراث الاجتماعي من جيل إلى جيل .

ويضيف إلى ذلك وظيفة رابعة هي الترفيه أو التسلية ؛ ونضيف نحن إليها وظيفة خامسة هي وظيفة « الإمتاع والمؤانسة » ، ووظيفة أخرى سادسة هي

(١) جيهان أحمد رشتي : الأسس العلمية لوسائل الإعلام . القاهرة ، دار الفكر العربي ، ١٩٧٥ . ص ١٩٢ ، عبد العزيز شرف : المدخل إلى وسائل الإعلام . القاهرة ، دار الكتاب اللبناني ، ١٩٨٠ ، ص ١٢٥ .

وظيفة « التعرف » ، حتى يتسنى وضع تصنيف لأوجه النشاط الاتصالية الأساسية . وإذا كانت « الوظيفة هي التي تخلق العضو » كما يقولون ، فإن هذه الوظائف الأساسية وُجِدَت قبل ظهور وسائل الاتصال الحديثة التي لم تفعل أكثر من تكبيرها وتمديدها . وهذا التصور الوظيفي يُسْرُر لنا دراسة هامة بالقياس إلى الأدب العربي خاصة ، ونعني « مقوله الأجناس الأدبية » ، التي أصبح لها اليوم شأن كبير في حقول النقد ومناهجه ، فوجهات النظر فيها تتباين بحسب المعيار الذي يحتمل إليه الناقد في ضبط نوعية الجنس الأدبي أولاً ، ثم تتباين بحسب تحديد المقومات الفنية التي تميّز ذلك الجنس عن آخر الجنس الأدبية الأخرى ؛ وبذلك تتولد القضايا الإشكالية في دائرتين :

أولاًهما : دائرة ضبط الجنس وحده .

والثانية : دائرة تحليل عناصره بقصد تأويل دلالاتها .^(١)

ذلك أن التيار الغالب على مناهج النقد الحديث ، كما يقول الدكتور المسدي ، قد ارتسم لنفسه خطوة تحويل النقد إلى معرفة صحيحة ، حتى أصبح رواده يطلقون عليه مصطلح « علم الأدب » ، ومن أبرز ما يشتغلون به في سيرهم هذا ، قضية الأجناس الأدبية . وينذهب المسدي إلى أن الذي زاد قضية البحث في الأجناس قيمة إنما هو وقوف الدارسين على ظاهرة أدبية تاريخية ، مدارها أن الآداب الإنسانية تختلف من حيث نمط الأجناس السائدة ومعايير تصنيفها ، وذلك بحسب الحضارات وما لكل واحدة منها من مميزات خصوصية ، حتى أصبح البحث في الأجناس الإبداعية مطليّة الدارسين إلى استكشاف القيم الحضارية والفكريّة عامة ، من خلال القيم الجمالية والفنية .^(٢)

والنظريّة الوظيفية تُجحب الدرس الأدبي ما يلحقه من « ضيّم » ، وما يلحق

(١) عبد السلام المسدي : « النقد والمحدثة » ، مع دليل بيانيوغرافي . بيروت ، دار الطيبة ، ١٩٨٣ . ص ١٠٧ . (٢) المرجع السابق ، ص ١٠٧ .

الحضارة من « إجحاف » حينما يدرس تاريخها من خلال أدب أعلامها ، يقول المسدي :

« وكذا حصل لكثير من المُدرسين مع الأدب العربي ، ولعل أعظم البداع في هذا المقام قد سوتها أيدي المستشرقين ، لما دأبوا على إلا يفحصوا ميزات تاريخ العرب وحضارتهم إلا من خلال مقولات الحضارة التي ينتمون إليها عرقاً أو فكراً أو لغة ، ثم اتفقى أثر هؤلاء بعض أبناء الأمة العربية ، فكانوا في ذلك أصنافاً ، منهم المتلمذون الوديعون ، ومنهم المفاسير بأنه عشر على مسلك الأئمة ومنهم من كان مؤمناً غيراً .

« أفتح عجب - أيها القارئ الكريم - أن الذي يظل غريباً عن الأدب العربي ليس هو في البدء هذا الجنس الأدبي أو ذلك ، وليس هو هذا اللون من الصوغ الإبداعي أو ذلك الضرب من التشكيل الفنّي ؛ وإنما هو قبل كل شيء مبدأ التوزيع التصنيفي ذاته ، ذلك الذي يقيم الأدب على سلم من الأجناس الصياغية ، فمقدولة الأجناس دخيلة على قيم الحضارة العربية في مكوناتها الإبداعية ، وهذه من ظواهر الخصوصيات المميزة ؛ إذ لا يُحكم لأمة من الأمم بتتفوق حضارياً إنّ هي عرفت لوناً من ألوان الأدب ، كما لا يُحكم على حضارة أخرى بقصاصان إنّ هي لم تعرفه ، بل ليس بقادح في تاريخ العرب أن تصوّرهم للأدب لم يبنّ على مقدولة الأجناس أصلاً ، وإنما قام على تصنيف ثناei مرقسط بنوعية الصوغ الفنّي ، غير متصل بطبيعة الجنس الإبداعي ، فكان بذلك تصنيفاً نوعياً أكثر مما كان تصنيفاً نمطياً . لقد أقام العرب أدبهم على منظوم ومنتور ، وبين الشعر والنشر فاصل فنّي يثنائي قبل كل شيء ؛ إنما مضامين الدلالة قليلاً واحد منها يتحقّق بها من الآخر ، بل إنّ كان منها ما هو خليق بالكل دون البعض فإنما هو الشعر ؛ إذ بفضل طاقته الاستيعابية حاز السبق فقال عنه أهلـه « الشعر ديوان العرب » .

و وبما أن كل إبداع في فن الأدب قد حام على قلّك هذين المدارين ، فقد تسلّك بهما أحداً علينا العارفون بشأن الصياغة الإنسانية ، فتوسلوا بالمنظوم والمنثور كثرة أخرى ، لما همّوا بتعريف النص المقدس الذي تحدى العرب في أقوى خصائصهم المميزة : بلاغة اللفظ وفصاحة اللسان ، فقالوا عنه : « إنه ليس بنظم ولا بشعر ، وإنما هو قرآن » .^(١)

ويذهب الدكتور المساي إلى أن المحاولات التي ترمي إلى ضبط مقاييس الأجناس الأدبية تقوم على معايير ثلاثة ، إما منفردة وإما متضادفة :

« فأولها معيار الصياغة من حيث هي تشكيل للمادة الخام التي هي اللغة ، وهذا هو المقص المقومات بالأدب ، ولذلك تقيد به العرب في تصورهم الشعري بين منظوم ومنثور ، ولعلهم قد كانوا أسبق الحضارات إلى الارتباط بالمعطى الموضوعي مما يجسم منطلق الصياغة العلمية في طرق باب الأدب والنقد .

« والثاني : معيار المضمون ، وهو الذي يتقيّد بالدلالة المقصودة دون التفات إلى طبيعة الصوغ الفتني الذي جاءت فيه .

« أما الثالث : فمعيار التركيب ، ويخص بالسبيل الإبداعية التي يتوصل بها الأديب لبلوغ غرضه الدلالي والفتني في نفس الوقت ، وهذا الباب أشد التصاقاً ببنية الأثر الأدبي من حيث هو نص بذاته .^(٢)

فإذا ما أضفنا معياراً رابعاً ينتظم المعايير الثلاثة ، تنسى لنا أن نتّخذ معياراً كلياً ، وتعني بالمعيار الرابع « المعيار الوظيفي » ؛ فلكي يؤدي الجنس الأدبي - بوصفه رسالة اتصالية - وظيفته بنجاح لدى المتلقّي (المستقبل) ، عليه أن يتحذّل لنفسه تمادج ثابتة محددة stereotyped من فن القول ؛ أي أجنساً أدبية . فإن هذه الأجناس الأدبية تتوجّه نحو المحافظة على الدائرة الاتصالية التي لا تتم دون تحقيق التناعّم بين مرسل ومستقبل ، أكثر مما هي موجهة إلى

(١) عبد السلام المساي . المرجع نفسه ، ص ١٠٨ .

(٢) عبد السلام المساي : المرجع نفسه ، ص ١١٠ .

إشباع حاجات المرسل (المبدع) . والدائرة الاتصالية أشبه بكتاب عضوي ، ولذلك يصبح من المأثور أن تتحدث عن مقومات تجاه هذه الدائرة الاتصالية لدى كل أطرافها الذين يؤمنونها .

إن دور المبدع (المرسل) للمجتمع (المستقبل) هو في الواقع دور مزدوج ؛ فكلما اكتمل تكifice ، قوي إسهامه في تيسير الاتصال الأدبي ، وازداد اطمئنانه على مكافأته التي تتمثل في « رجع الصدى » إلية feedback . على أنه لا بد للأجناس الأدبية ، في ضوء هذا المعيار الوظيفي ، من أن تقوم وتعمل في عالم الاتصال الاجتماعي يتغير باستمرار ، ثم إن مقدرة الأنواع الأدبية التي لا تمثل لها على التكيف مع الأحوال الاتصالية المتغيرة ، وعلى استحداث استجابات أقوى للأحوال الاتصالية المألوفة ، تتوقف على ما يتبقى من القدرة الإبداعية لدى المرسل بعد أن تكون الحضارة قد أفرزت فيه إلى أبعد الحدود .

إن الأجناس الأدبية ، إجمالاً ، يوصفها وحدة بسيطة من وحدات التأثير الاجتماعي ، تعمل على استمرار الوضع الراهن ، ولكن ذلك لا يعني أنها تساعد على تغيير هذا الوضع عندما تدعى الحاجة إلى ذلك .

وإذا كانت البيئات على اختلافها لا تبقى دائمة في حالة من حالات الجمود التام ، فإن ذلك رهن بظهور مجند من العجددين على الصعيد الأدبي أو الفكري العام ، يكون قادراً على إيجاد حلول للمشكلات الجديدة . وإذا كان الارتفاع يحدث استجابةً لضغط الذي يقع على المخرج وأفراد مجتمعه ، فإن الذي يحمله على الارتفاع أو الإبداع هو حاجاته الخاصة به .

إن أول رجل كسا جسده بجلد أو أشعل النار ، لم يقم بذلك مدفوعاً بإحساسه بحاجة مجتمعه إلى مثل هذه الأعمال المبدعة ، وإنما فعل ذلك لشعوره بالبرد . فإذا ما صعدنا درجة في سلم التعقيد الحضاري ، وجدنا أن الدافع لتغيير نظام ما أو التخلّي عنه ، مهما يكنضرر الذي يلحقه هذا النظام بالمجتمع بسبب الظروف المتغيرة ، لا يصدر عن فرد لا يشكوا منه ، فالذين

يخلقون الابتكارات الاجتماعية الجديدة هم الذين يُعانون من الأوضاع الراهنة ،
لا أولئك الذين يستفيدون منها .^(١)

ويذهب أشفيروس ^(٢) B.M. Aswerus ، مؤسس نظرية « ميونيخ » في الاتصال ، إلى أن الاتصال يؤدي إلى جعل المجتمع في حالة تفاعل مستمر ، بمعنى التباعد والانبعاث والحركة . وسواء كان المجتمع بُدائيًا قدرًا Schicksals ، أو غرضيًا يرمي إلى تحقيق أهداف خارجية Zweck ، أو فكريًا Sinn فيه المعاني والأراء والأفكار ذات المغزى Sinn ؛ فإن ظاهرة الاتصال مؤثرة ومتأثرة ، تأخذ وتعطى ، وتُرسل وتستقبل . والاستقبال القدري يرتبط بالجماعة البدائية ، على حد تعبير كارل ياسبرز ؛ وهي جماعة لا يشعر الفرد فيها بفرديته ، بل تذوب شخصيته في شخصية الجماعة ، ولا يدرك الإنسان أنه وحدة ذات كيان مستقل . فالاتصال في الجماعة القدري يكون اتصالاً وظيفياً مُحدداً بتعاليم الجماعة وتقاليدها ، وفي المرحلة الثالثة يحدث نوع من التفجير الاجتماعي ، وتنتشر الجرائم - وهي الأفراد ، فيشعر بكل كيانه ، وتزول الصفة الأسطورية للمجتمع القدري البدائي ، وتدخل عناصر المحرية الفردية بدلاً من القدرة الوظيفية ، وتصبح أهداف الجماعة أهدافاً خارجية ، ويكون الاتصال موجهاً إلى تحقيق هذا الهدف الخارجي ، فهو أقرب إلى الإعلام ، أي التوجيه والإرشاد ، من جانب واحد ، والاستقبال والطاعة من جانب آخر .

أما المرحلة الثالثة ، وهي المرحلة الفكرية ، فيصبح فيها الهدف داخليًّا في نفوس الناس وفي ضمائركم . وللوصول إلى الحقيقة ، يقتضي الأمر أن يتفاعل

Linton, Ralph: The Cultural Background of Personality. N.Y., Appleton-Century Crafts.

Aswerus, B.M.: The General Theory of "Zeitungswissenschaft" According to the Munich School. Strasbourg Lectures, 1959.

وليراعم إمام : الإعلام والاتصال بالجماهير. القاهرة ، مكتبة الأنجلو المصرية ، ١٩٧٠ .

الجميع عن طريق الاتصال الفكري . وهكذا يمكن القول إن المرحلة الأولى تمثل المرحلة الجماعية ، والثانية تمثل المرحلة الوجدانية ، والثالثة تمثل المرحلة الفكرية أو العقلية أو الإدراكية .

السيرة الذاتية والأجناس الأدبية :

وتأسساً على هذا الفهم ، نستطيع أن نقول إن المسألة ليست أجناساً أدبية تنشأ في ظلال هذه المراحل ، يُدعها كتاب ويستقبلها قراء ، ولكنها تمثل عملية تفاعل مستمر على الصعيد الاجتماعي . وبصبع الاتصال - إجمالاً على هذا النحو - تجسيداً أميناً لروح الأمة .

وتأسساً على هذا الفهم أيضاً نستطيع أن نتّحد معياراً كلياً نحكم إليه ، في « ابتعاث النسيج الثاني الذي يستصنفي من الأدب العربي أجناسه بعد تجاوز باب الشعر ، الذي بلغ به العرب متهوى الفخّض والتشفيق تركيباً وأغراضنا »^(١) .

ويقدّم الدكتور عبد السلام المسدي نماذج استقرائية مستتبطة من الأدب العربي عبر منظور القراءة الإجرائية ، منها : فن الخطبة ، وفن الخبر ، وأدب الأغاني ، وأدب التاريخ للأمثال ، وفن المقامة ، وأدب الرحلة ، وأدب المرأة .

أما فن « السيرة الذاتية » فهو « غرض أدبي عريق في حضارتنا العربية الإسلامية ، ولكن لم يتبلور متصوره الذهني بما يتتيح له الانفراد بمصطلح نodzi مخصوص ، فإنه قد صيغ على نماذج تكاد تصل به إلى منزلة الاكمال في المضمون والغرض والأسلوب . على أن النقد العربي الحديث قد استوعب المصطلح الغربي المركب تركيباً مرجياً ، فحكاه لفظاً وقال « بيورغرافيا » ، ثم حاكاه صياغةً فصهر منه - بعد أن قلب الترتيب الجزئي - مصطلح الترجمة الذاتية .^(٢)

إن هذا الضرب من « الوضع والتصنيف قد جاء في كثير من الموضع

(١) عبد السلام المسدي : المرجع نفسه ، ص ١١٤ .

(٢) عبد السلام المسدي : المرجع السابق ، ص ١١٤ .

ميشوّناً بين مَطْلَانَ أَغْرَاضِ أُخْرَى ، مُخْتَلِفَةٌ فِي بَطْوُنِ مُصْنَفَاتِ الْمُؤْرِخِينَ وَالْجُنُّوْفِينَ وَالْأَدْبَارِ ، وَلَكِنَّهُ انْفَرَدَ بِالتَّأْلِيفِ فَاسْتَقَامَتْ بِيَنْتِهِ فِي نَمَوْذِجِينَ يَلْيَعِينَ : أُولُّهُمَا جَاءَنَا بِهِ حُجَّةُ الْإِسْلَامِ أَبُو حَامِدُ الْغَزَالِيُّ فِي رَائِعَتِهِ « الْمُنْقَدِّسُ مِنَ الْضَّلَالِ » ، وَالثَّانِي فِي لِسُوفِ التَّارِيخِ وَوَاضِعِ عِلْمِ الْعَرَانَ ، ابْنُ خَلْدُونَ حِينَ قَصَدَ إِلَى التَّعْرِيفِ بِنَفْسِهِ وَبِرَحْلَتِهِ شَرْقًا وَغَرْبًا .

فَفِي هَذِينَ النَّمَوْذِجِينَ نَرَى فِنَّ التَّرْجِمَةِ الْذَّاتِيَّةِ عَرَضًا مَقْصُودًا لِذَاهِهِ قَدْ وَعَاهُ الْمُؤْلِفُانَ الْوَعِيُّ الْكَاملُ ، وَوَضْعَاهُ عَلَى قَوَاعِدِ الْمُحْكَمَةِ ، وَأَعْظَمُ هَذِهِ الْقَوَاعِدِ شَأْنًا أَنْ يَكُونَ الْغَرَضُ الظَّاهِرُ تدوينُ حَيَاةِ الْفَرَدِ ، وَأَنْ يَكُونَ وَرَاءَهُ عَرَضٌ يَاطِّنُ أَبْعَدَ خَطْرًا وَأَعْمَمَ فَائِدَةً . وَيَدِيهِي أَنَّ الْغَزَالِيَّ قَدْ رَأَمَ عَلَى وَجْهِ التَّحْقِيقِ تدوينَ رَحْلَةٍ فَلْسِفِيَّةٍ ، وَأَنَّ ابْنَ خَلْدُونَ قَدْ تَاقَ إِلَى تَسْجِيلِ سَفَرَةٍ مَيَاسِيَّةٍ عَبْرَ الزَّمْنِ الْمُحْكَمِيِّ^(١) .

الْغَزَالِيُّ : « الْمُنْقَدِّسُ مِنَ الْضَّلَالِ »

وَلَدَ أَبُو حَامِدُ الْغَزَالِيُّ عَامَ ٤٥٠ هـ / ١٠٥٨ م في طُوسَ ، إِحْدَى مَدَنِ خَراسَانَ ، وَكَانَ وَالدَّهُ فَقِيرًا صَالِحًا ، لَا يَأْكُلُ إِلَّا مِنْ كَسْبِ يَدِهِ فِي غَزْلِ الصَّوْفِ ، وَكَانَ فِي أَوْقَاتِ فَرَاغِهِ يَطُوفُ عَلَى الْمُتَفَقَّهَةِ وَيَجَالُهُمْ ، وَيَتَوَقَّرُ عَلَى خَدْمَتِهِمْ ، وَيَجِدُ فِي الْإِحْسَانِ إِلَيْهِمْ وَالنَّفَقَةِ بِمَا يُمْكِنُهُ عَلَيْهِمْ ، وَكَانَ إِذَا سَمِعَ كَلَامَهُمْ بَكَى وَتَضَرَّعَ ، وَسَأَلَ اللَّهَ أَنْ يَرْزُقَهُ أَبْنَاءً وَيَجْعَلَهُ فَقِيرًا وَاعْظَمَ^(٢) .

غَيْرَ أَنَّ الْأَقْدَارَ لَمْ تَمْهِلْهُ حَتَّى يَرَى رَجَاءَهُ قَدْ تَحَقَّقَ ، وَيَرَى أَبْنَهُ « حُجَّةَ الْإِسْلَامِ » ؛ فَقَدْ ثُوَّقَ لَا يَرَالِ « أَبُو حَامِدٍ » صَغِيرًا ، وَكَانَ قَدْ عَاهَدَ بِابْنِهِ إِلَى صَدِيقِهِ مَتَصَوِّفٍ وَأَوْصَاهُ أَنْ يَتَعَهَّدَ بِالْتَّرْبِيَّةِ وَالْتَّعْلِيمِ ، وَزَوَّدَهُ لِذَلِكَ بِمَا كَانَ تَحْلِكُهُ يَدُهُ مِنَ الْمَالِ ، وَكَانَ قَدْرًا ضَئِيلًا ، فَسَرَّعَانَ مَا نَفِدَ ، وَكَانَ الْوَصِيَّ

(١) عَدُّ السَّلَامُ الْمَسْدِيُّ : الْمَرْجِعُ السَّابِقُ ، ص ١١٤ .

(٢) السُّبْكَى : طَبَقَاتُ الشَّافِعِيَّةِ الْكَبِيرِ ، ج ٤ ، ص ١٠٢ ، وَسَلِيمَانُ دُنْيَا : الْحَقِيقَةُ فِي نَظرِ الْغَزَالِيِّ ، ط ٣ ، الْقَاهِرَةُ ، دَارُ الْعِلْمِ ، ١٩٧١ ، ص ١٨ .

بدوره فقيراً ، فتصبح له أن يلتحق بمدرسة من مدارس العهد ، التي كانت تُمْدِدُ الواقفين عليها بما يلزمهم من التَّفْقِيْة . وقرأ الغزالى في صباه طرفاً من الفقه ببلده طوس على أحمد بن محمد الرذكاني الطوسي ؛ وقد كان أستاذه الأول بها يوسف النساج ، الذي صار فيما بعد إماماً للحرمين ^(١) .

وانتقل إلى مركز علمي أكبر في جرجان ، وهو لم يبلغ العشرين بعد ، وأولى جانباً كبيراً من عيشه لدراسة اللغتين الفارسية والعربية إلى جانب عيشه بالدروس الدينية . ومكث في طوس ثلاث سنين بعد عودته منها ، يُراجع ما تلقاه في جرجان على أثر الحادنة المشهورة ، حادنة سرقة المصوص لكتبه ، واسترهاعها منهم بعد رجاء عظيم ، ومخاطرة كادت تُودي بحياته . ولعل هذه الحادنة كانت ذات أثر يُثْنَيْن في حياة الغزالى الفكرية ، فقد عودته ، كما يقول المؤرخون ، أن يستطُور كل ما يقع تحت يده ؛ حتى لا تصبح له حاجة إليه إذا ما تناولته أيدي العفاء ^(٢) .

ويذهب إلى نيسابور ، حيث إمام الحرمين ضياء الدين الجويني (توفي عام ٤٧٨هـ / ١٠٨٥م) رئيس المدرسة النظامية الرازخة بشتى المعارف . وهنا تبدأ مرحلة هامة في تاريخ الغزالى ، فقد وجد في المدرسة الجديدة من فنون المعرفة ما يصلح أن يكون خلأ لعقله المتعطش ، وفي رئيس المدرسة الأستاذ الكبير ، والمدرس الصالح ، فاكتَبَ على دروس الفقه والأصول ، والمنطق والكلام ، يتلقفها من قمـر هذا الأستاذ الجريء ، الذي لا يرى بأساً في أن ينقد « الأشعري » وغيره ، إذا رأى في كلامهم موضعـاً لنقد أو مجالاً لتعقيـب .

وفي نيسابور بدأ الغزالى حياة التأليف والكتابة ؛ ويقولون إن هذه الفترة التي قضتها في نيسابور كانت أخصب أيام حياته العلمية ؛ إذ برع في أدائها في المنطق والمحاورة ، وعرَفَ مناهج الفلسفـة ، وطريق الرد عليهم ، وكتبَ وألفَ

(١) سليمان دنيا ، المرجع السابق ، ص ١٩

(٢) سليمان دنيا ، المرجع السابق ، ص ٢٠

بدرجة تستلفت النظر وتسترعى الانتباه ، لأن معلوماته كانت قد تركّرت وأضحت .^(١)

وذهب جمّهُرَ المؤلِّفين إلى أنه خرج من نسابور لأنَّه رأى أنَّ الأوَان قد آن لِيُزَجَّ بنفسه وسط هذا المترَكُ العلمي ، الذي كانت تُدار رحمةً أمَام « نظام الملك » وفي داره ، ذلك الوزير السُّلْجوقي الذي عُرفَ بتشجيعِ العِلم والعلماء وإجزاءِ الصَّلات لهم ، وأحوالهم من مناصبِ الدولة ما يليق بهم .^(٢)

وقد عهدَ إليه أنَّ يقوم بتدريسِ الفقه وعلم الكلام في « المدرسة النَّظامية » التي كانت أكبر جامعة إسلامية في ذلك العصر . وظلَّ يقوم بهذه التدريس من سنة ٤٨٤هـ إلى سنة ٤٨٨هـ ، وفي هذه الأثناء ألفَ في الفلسفة كتاباً ، دلَّ فيه على أنَّ أحسنِ الإلَام بأصولها ومسائلها عند ابن سينا والفارابي وغيرهما من مُتكلِّمِي المسلمين . وقد أرادَ أن يصوِّر مسائل الفلسفة ليُردَّ عليها في كتابه المشهور « تَهَافُتُ الْفَلَاسِفَةِ » . وفجأةً ينقطع عن التدريس في المدرسة النَّظامية ، ويصرخُ فيه هاتفاً ياطني يدعوه أنَّ ينصرف عن الدنيا ومطامعها ، ويمرض ، ويشفَّى من مرضه وقد عزم على الرِّياضة والمجاهدة والخلوة والعزلة عن الناس . ويرحل عن بغداد ويسيح في الأرض مستقلاً بين معابد وجوانع الحجاز والشام ومصر . وفي أثناء ذلك يؤلِّف كتبه وقد تحولَ ناسِكاً عابداً ، ومصلحاً دينياً ، ويشيع كتابه المشهور « إِحْيَا عِلْمِ الدِّينِ » ، « مَا جَعَلَهُ حُجَّةُ الْإِسْلَامِ وَرَبِّ الدِّينِ » في مرآة الآخرين . ويعود في أواخر أيامه إلى وطنه ويشتغل بالتدريس في نسابور ، ويكتب كتابه « المُنْقِذُ مِنَ الضَّلَالِ » يصيِّف فيه سيرته العقلية ، وكيف وصلَّ أخيراً إلى الحق .^(٣) وينذهب الأوَريبيون إلى تسمية كتابه « المُنْقِذُ مِنَ الضَّلَالِ » بـ « اعترافات الغزالى » . وفي هذه التسمية إشارة واضحة المعالم لفن السِّيرة الذاتية في هذا الكتاب الرائد ، الذي يفتحه بأن بعض إخوانه سأله

(١) سليمان ذياب : المرجع السابق ، ص ٢١ .

(٢) المرجع السابق ، ص ٢٢ .

(٣) شوقي ضيف : الترجمة الشخصية . ط٣ القاهرة ، دار المعرف ، ١٩٧٩ . ص ٦٨ .

أن يشرح كيف ارتفع من حضيض التقليد إلى قم الاستبصار وتحصيل العلم اليقيني . وهو افتتاح يؤكد « الوظيفة » التي « خلقت » السيرة الذاتية عند الغزالى . يقول :

« إن اختلاف الخلق في الأديان والملل ثم اختلاف الأئمة في المذاهب على كثرة الفرق وتباعد الطرق ، بحر عميق غرق فيه الأكثرون وما بعده إلا الأقلون ، وكل فريق يزعم أنه الناجي ، وكل حزب بما لديهم فرجون ». ثم يقول :

« مِلِمْ أَزَلَ فِي عَنْقَوَانِ شَبَابِي ، مِنْذْ رَاهَقْتُ الْبَلُوغَ ، قَبْلَ بَلوغِ الْعَشِيرَةِ إِلَى الْآنَ ، وَقَدْ أَنَافَ السَّنَّ عَلَى الْخَمْسِينَ ، أَفْحَمْ لَجْةً هَذَا الْبَحْرُ الْعَمِيقُ ، وَأَنْهَوْتُ عَمَرَاتِهِ خَوْضَ الْجَسْوَرَ ، لَا خَوْضَ الْجَبَانِ الْحَدُورَ ، وَأَتَوْعَلَ فِي كُلِّ مَظْلَمَةٍ ، وَأَتَهْجَمَ عَلَى كُلِّ مَشْكُلَةٍ وَأَقْحَمَ كُلِّ وَرَطَةٍ ، وَأَنْفَحَصْ عَنْ عَقِيدةِ كُلِّ فِرْقَةٍ ، وَأَسْكَنَشَ أَسْرَارَ كُلِّ طَائِفَةٍ ، لِأَمْيَزَ بَيْنَ مُحْقِقٍ وَمُبْطَلٍ وَمُسْتَنَّ وَمُبْدِعٍ ». ^(١)

وهذه المهمة الخطيرة التي انتدب الغزالى نفسه لها ، مهمّة استخلاص الحق من بين اضطراب الفرق ، لا يحسّنها كل من حاولها ؛ لأنّها تتطلب استعداداً شخصياً ومواهب خاصة ، ولكن العناية الإلهية قد زودت الغزالى بهذا الاستعداد وحيثّه بذلك المواهب . ^(٢)

يقول الإمام الغزالى :

« وقد كان التَّعَطُّشُ إِلَى دَرْكِ حَقَائِقِ الْأَمْرِ دَأْبِي وَدَيْتَنِي مِنْ أَوْلَى أَمْرِي وَرَبِيعَانِ عَمْرِي ، غَرِيزَةٌ وَفَطْرَةٌ مِنَ اللَّهِ وَضَعِيتَا فِي جُبْكَسِي لَا بِاخْتِيَارِي وَحِيلَتِي ، حَتَّى انْهَطْتُ عَنِ رَايِطَةِ التَّقْلِيدِ وَانْكَسَرْتُ عَلَى عَقَائِدِ الْمُورُوثَةِ عَلَى قُربِ عَهْدِ

(١) الغزالى : المتنقد من الضلال ، فتم له جميل صليبا و كامل عياد . دمشق ، مطبعة الترقى ، ١٩٣٩ . ص ٦٥ .

(٢) سليمان دنيا : المرجع نفسه ، ص ٢٣ .

بسن الصبا . واجتاحته في أول أمره موجة من الشك أنقذه الله تعالى منها . يقول :

« أَعْضَلَ هَذَا الدَّاءَ » « دَاءُ الشُّكَّ » وَدَامَ قَرِيبًا مِنْ شَهْرَيْنِ أَنَا فِيهِمَا عَلَى مِذْهَبِ السُّقْسُطَةِ « الشُّكَّ » بِحُكْمِ الْحَالِ لَا بِحُكْمِ النُّطْقِ وَالْمَقْالِ ، حَتَّى شَفَا اللَّهُ تَعَالَى ذَلِكَ الْمَرْضَ ، وَعَادَتِ النَّفْسُ إِلَى الصَّحَّةِ وَالْإِعْدَالِ ، وَرَجَعَتِ الْمُضْرُورِيَّاتِ الْمُقْلِيَّةِ مُقْبُولَةً مُوْتَوْفَةً بِهَا عَلَى أَمْنِ وَيقِينٍ . وَلَمْ يَكُنْ كُلُّ ذَلِكَ يَنْظُمْ دَلِيلًا وَتَرْتِيبًا كَلَامًا ، بَلْ يَنْوِي قَدْرَهُ اللَّهُ تَعَالَى فِي الصَّدَرِ ، وَذَلِكَ التَّوْرُ هُوَ مَفْتَاحُ أَكْثَرِ الْمَعْرِفَةِ ؛ فَعَنْ ظَنِّ أَنَّ الْكَشْفَ مُوقَوفٌ عَلَى الْأَدْلَةِ الْمُجَرَّدَةِ ، فَقَدْ ضَيَّقَ رَحْمَةَ اللَّهِ الْوَاسِعَةَ » .

ونقرأ من صفحات هذه السيرة الذاتية ، التي تقوم على « الاعتراف » المصور رحلة عقل من أعظم العقول ، قوله الغزالي :

« فَمَا دَامَ الْعِلْمُ الْيَقِينِيُّ هُوَ الَّذِي يُنَكَّشَفُ فِيهِ الْمَعْلُومُ انْكَشَافًا لَا يَقِنُ مَعَهُ رَبِّ ، وَلَا يَقْارِنُهُ إِمْكَانُ الْغَلْطِ ، وَلَا يَقْسُعُ الْقَلْبُ لِتَقْدِيرِ ذَلِكَ ، بَلْ الْأَمَانُ مِنَ الْخَطَا يَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ مَقَارِنًا لِلْيَقِينِ مَقَارِنَةً لَوْ تَحْدِي يَاظْهَارَ بَطْلَانِهِ مُثْلًا مِنْ يَقْلِبِ الْحَجَرِ ذَهَبًا — لَمْ يَوْرُثْ ذَلِكَ شَكًا وَإِنْكَارًا . فَإِنِّي إِذَا عَلِمْتُ أَنَّ الْعَشْرَةَ أَكْثَرَ مِنَ الْثَّلَاثَةِ ، فَلَوْ قَالَ لِي قَاتِلٌ : لَا ، بَلْ الْثَّلَاثَةُ أَكْثَرُ ، لَمْ أَشْكُّ بِسَبِيلِهِ فِي مَعْرِفَتِي ، وَلَمْ يَحْصُلْ مِنْهُ إِلَّا التَّعَجُّبُ مِنْ كَيْفِيَّةِ قَدْرَتِهِ عَلَيْهِ ؛ فَأَمَّا الشُّكُّ فِيمَا عَلِمْتُهُ فَلَا ، ثُمَّ عَلِمْتُ أَنَّ كُلَّ مَا لَا أَعْلَمُهُ عَلَى هَذَا الْوَجْهِ وَلَا أُتَيْقِنُهُ هَذَا النَّوْعُ مِنَ الْيَقِينِ ، فَهُوَ عِلْمٌ لَا يُقْنَأُ بِهِ ، وَلَا أَمَانٌ مَعَهُ ، وَكُلُّ عِلْمٍ لَا أَمَانٌ مَعَهُ فَلَيْسَ بِعِلْمٍ يَقِينِي » .

ثم يتصور الغزالي دوراً آخر من أدوار الشك في سيرته الذاتية ، فيقول :

« انتهى بي طول التشكيل إلى أن لم تسمح نفسي بتسليم الأمان في المحسوسات ، ومن أين الثقة بها ؟ وأقوى الحواس حاسة البصر ، وهي تنظر إلى الظل فتراه واقفاً غير متحرك ، وتحكم بتفني الحركة ، ثم بالتجربة والمشاهدة

بعد ساعة تعرف أنه متحرك ، وأنه لم يتحرك دفعة بعفته ، بل على التدرج ذرةً ذرةً ، حتى لم تكن له حالة وقوف . وتنظر إلى الكوكب فتراه صغيراً في مقدار دينار ، ثم الأدلة الهندسية تدل على أنه أكبر من الأرض في المقدار . هنا وأمثاله من المحسوسات يحكم فيها حاكم الحسن بأحكامه ويكتبه حاكم العقل ويسخنه تكتيحاً لا سبيل إلى مدعاته » .

وهكذا يشك في الحواس ، فماذا عن موقف الغرالي من العقل ؟ يقول :

« قالت لي المحسوسات : يمْ تأمن أن تكون يقتك بالعقليات كيقتلك بالمحسوسات ، وقد كنت والتفاني في جاء حاكم العقل فكتبني ؟ ولو لا حاكم العقل لكنت تستمر على تصديقي ، فعلل وراء إدراك العقل حاكماً آخر إذا بخلت كليب العقل في حكمه ، كما بخلت حاكم العقل فكتب الحسن في حكمه ، وعدم بخلت بليل ذلك الإدراك لا يدل على استحالته . »

« فتوّفت النفس في جواب ذلك قليلاً ، وأيدت إشكالها بالنماء وقالت : أ ما تركت تعتقد في النوم أموراً وتخيل أحوالاً ، وتعتقد لها ثباتاً واستقراراً ولا تشک في تلك الحالة فيها ، ثم تستيقظ فتعلم أنه لم يكن لجميع متخيلاتك أصل وطائل ، فبم تأمن أن يكون جميع ما تعتقد في يقظتك بحسن أو عقل بالإضافة إلى حالتك التي أنت فيها ، لكن يمكن أن تطرأ عليك حالة تكون نسبتها إلى يقظتك كنسبة يقظتك إلى منامك ، وتكون يقظتك نوماً بالإضافة إليها ، فإذا وردت تلك الحالة تيقنت أن جميع ما توهمت خيالات لا حاصل لها ؟ »

« ولعل تلك الحالة ما تدعى الصوفية أنها حالتهم ؛ إذ يزعمون أنهم يشاهدون في أحوالهم التي لهم - إذا غاصوا في أنفسهم وغابوا عن حواسهم - أحوالاً لا تتوافق هذه المعقولات . ولعل تلك الحالة هي الموت - إذ قال رسول الله ﷺ : « الناس نائم فإذا ماتوا اتبهوا » ، فعلل الحياة نوم بالإضافة إلى الآخرة ، فإذا مات - أي الإنسان - ظهرت له الأشياء على خلاف ما يشاهده

الآن ، ويقال له عن ذلك « فَكَشَفْنَا عَنْكَ غِطَاءَكَ فَبَصَرُكَ الْيَوْمَ حَدِيدٌ » . وهكذا ينفصل يده من العقل والحواس معاً ، ويعيش صراع الشك العنيد . يقول :

« فَلَمَّا خَطَرَتْ لِي هَذِهِ الْخَوَاطِرُ ، وَانْقَدَّحَتْ فِي النَّفْسِ ، حَوَلَتْ لِلذَّكْرِ عَلَاجًا فَلَمْ يَتَيَّسْ ، إِذَا لَمْ يُمْكِنْ دَفْنَهُ إِلَّا بِالدَّلِيلِ ، وَلَمْ يُمْكِنْ نَصْبُ دَلِيلٍ إِلَّا مِنْ تَرْكِيبِ الْعِلُومِ الْأُولَى ، فَإِذَا لَمْ تَكُنْ مُسْلَمَةً لَمْ يُمْكِنْ تَرْكِيبَ الدَّلِيلِ ، فَأَعْضَلَ النَّاءَ وَدَامَ قَرِيبًا مِنْ شَهْرَيْنِ ، أَنَا فِيهِمَا عَلَى مِنْهَبِ السَّفَسْطَةِ بِحُكْمِ الْحَالِ لَا يَحْكُمُ النُّطْقُ وَالْمَقْالُ » ^(١) .

وما يليث أن يشفى من هذا النور الخطير سريعاً ، إذ لم يمكنه معه سوى شهرين ، وأما النور الخفيف فقد ظلَّ معه إلى أن خرج يتحبَّط في الصحراء والقمار هائماً على وجهه في إثر الحقيقة . يقول الغزالى :

« وَعَادَتْ نَفْسِي إِلَى الصِّحَّةِ وَالْاعْدَالِ - أَيْ بَعْدِ مَرْضِ الشَّهْرَيْنِ - وَرَجَعَتِ الضرُورَيَّاتِ الْعُقْلَيَّةِ مَقْبُولَةً مَوْثُوقًا بِهَا عَلَى أَمْنِ وَقْفِينِ ، وَلَمْ يَكُنْ ذَلِكَ يَنْظُمُ دَلِيلًا وَلَا تَرْتِيبًا كَلَامًا ، بَلْ بِنُورِ قَدْحَهُ اللَّهِ فِي الصَّمَرِ ، وَذَلِكَ النُّورُ هُوَ مَفْتَاحُ أَكْثَرِ الْمَعْارِفِ ، فَمَنْ ظَنَّ أَنَّ الْكَشْفَ مُوقَوفٌ عَلَى الْأَدَلَةِ ، فَقَدْ ضَيَّقَ رَحْمَةَ اللَّهِ الْوَاسِعَةَ . وَلَا سُلِّلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ الشَّرْحِ وَمَعْنَاهِ فِي قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى : « فَمَنْ يُرِدُ اللَّهُ أَنْ يَهْدِيَهُ يَشْرَحُ صَنْدَرَةَ لِلْإِسْلَامِ » . قَالَ : « هُوَ نُورٌ يَقْذِفُهُ اللَّهُ تَعَالَى فِي الْقَلْبِ » . فَقَبِيلٌ : وَمَا عَلَمْتَهُ؟ قَالَ : « التَّجَافِيُّ عَنِ دَارِ الْغَرَوْرِ ، وَالْإِنْتَابَةُ إِلَى دَارِ الْخَلُودِ » . وَهُوَ الَّذِي قَالَ فِي عَلِيهِ السَّلَامَ : « إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ الْخَلْقَ فِي ظُلْمَةٍ ثُمَّ رَسَّ عَلَيْهِمْ مِنْ نُورٍ » . فَمَنْ ذَلِكَ النُّورُ يَتَبَيَّنُ أَنَّ يَطْلُبُ الْكَشْفَ ، وَذَلِكَ النُّورُ يَنْجِسُ عَنِ النُّورِ الْإِلَهِيِّ فِي بَعْضِ الْأَحَادِيْنِ ، وَيَجِبُ التَّرْصُدُ لَهُ ، كَمَا قَالَ عَلِيهِ السَّلَامَ : « إِنَّ لِرَبِّكُمْ فِي أَيَّامٍ دَعْرَكُمْ نَفَحَاتٌ ، أَلَا فَتَرَضُوا لَهَا؟ » .

(١) الغزالى : المقدَّس من الضلال ، ص ٧٣ .

خرج الغزالي من هذه التوجة العنيفة من الشك حول موازين الحقيقة؛ فشرع ينظر في فرق المتكلمين والباطنيين من الشيعة والفلسفه أهل المنطق والبرهان، والصوفية أهل المشاهدة والمكاشفة؛ وينشد الحق مبتدئاً بعلم الكلام، ثم في الفلسفة، ثم في الباطنية، ثم في التصوف. وفي هذه المرحلة يقول:

«أني، لما غرخت من هذه العلوم، أقبلت يومي على طريق الصوفية، وعلمت أن طريقهم إنما تتم بعلم وعمل، وكان حاصل قطع عقبات النفس والتنزه عن أخلاقها المذمومة وصفاتها الخبيثة؛ حتى يتوصل بها إلى تخلية القلب عن غير الله تعالى وتخليله بذكر الله. وكان العلم أيسر على من العمل، فابتداة بتحصيل علمهم من مطالعة كتبهم مثل «قوت القلوب» لأبي طالب المكي، وكتب العارف المحاسبي، والمتفرقات المؤثرة عن الجيد والشّيْلِي وأبي بزید البسطامی، وغير ذلك من كلام مشايخهم، حتى اطلعت على كتب مقاصدتهم العلمية، وحصلت ما يمكن أن يحصل من طريقهم بالتعلم والسماع. فظهر لي أن أخص خواصهم ما لا يمكن الوصول إليه بالتعلم، بل بالدُّوق وال الحال وتبديل الصفات. وكم من الفرق بين أن يُعَلَّم حد الصحة وحد الشَّيْعَ وأسبابها وشروطها، وبين أن يكون الإنسان صحيحاً وشعراً، وبين أن يعرف حد السُّكر وبين أن يكون «الإنسان» سكران، بل السكران لا يعرف حد السُّكر، وعلمه وهو سكران وما معه من علمه شيء، والصحي يعرف حد السُّكر، وأركانه وما معه من السُّكر شيء. والطبيب في حالة المرض يعرف حد الصحة وأسبابها وأدويتها وهو فاقد الصحة. وكذلك فرق بين أن تعرف حقيقة الزهد وشروطها وأسبابها وبين أن يكون حالت الزهد وعزوف النفس عن الدنيا. فلعلت يقيناً أنهم «الصوفية» أرباب الأحوال لا أصحاب الأقوال، وأن ما يمكن تحصيله بطريق العلم فقد حصلته، ولم يق إلا ما لا سبيل إليه بالسماع والتعلم، بل بالدُّوق والسلوك. وكان قد حصل معي من العلوم التي مارستها والمسالك التي سلكتها في التفتیش عن صيغتي العلوم الشرعية والعقلية، إيمانٌ يقيني بالله تعالى وبالثبوت وبال يوم الآخر. وهذه الأصول

الثلاثة من الإيمان كانت رسخت في نفسي لا يدلل معيّن محرر « متّحري » بل بأسباب وقرائن وتجارب لا تدخل تحت الحصر تفاصيلها . وكان قد ظهر عندي أنه لا مطعم لي في سعادة الآخرة إلا بالتفوي و كفّ النفس عن الهوى ، وأن رأس ذلك كلّه قطع علاقة القلب عن الدنيا بالتجاهي عن دار الغرور والإثابة إلى دار الخلود ، والإقبال بكتّة الهمة على الله تعالى ، وأن ذلك لا يتم إلا بالإعراض عن الجاه والمآل والهرب من الشواغل والعلاقات . ثم لاحظت أحوالى ، فإذا أنا منغمس في العلاقة ، وقد أخذت بي من كل الجوانب ، ولا لاحظت أعمالى — وأحسنتها التدريس والتعليم — فإذا أنا فيها مُقْبِل على علوم غير مهمة ولا نافعة في طريق الآخرة . ثم تفكّرت في نبتي في التدريس فإذا هي غير خالصة لوجه الله تعالى ، بل باعثها ومحرّكها طلبُ الجاه وانتشار الصيت ، ففيقت أني على شفا جحْر هار ، وأني قد أشفيت على النار ، إن لم أشتغل بخلاف الأحوال . فلم أزل في التفكّر مدة ، وأنا بعده على مقام الاختيار أصصم العزم على الخروج من بغداد ومقارقة تلك الأحوال يوماً ، وأصل العزم يوماً ، وأقدم فيه رجلاً وأؤخر عنه أخرى ، لا تصدق لي رغبة في طلب الآخرة بكرّة إلا وتحمل عليها جنّد الشهوة جملة ، ففتشها عَشِيَّة . فصارت شهوات الدنيا تجاذبني بسلالتها إلى المقام ، ومنادي الإيمان ينادي : « الرّحيل الرّحيل » ، فلم يبق من العمر إلا قليل ، وبين يديك السفر الطويل ، وجميع ما أنت فيه من العلم والعمل رباء وتخيل ، فإن لم تستعد الآن للآخرة فمتى تستعد ؟ وإن لم تقطع الآن هذه العلاقة فمتى تقطع ؟ » ثم يعود الشيطان ويقول : « هذه حال عارضة وإياك أن تطأوها فإنها سرعة الزوال ، فإن أذعن لها وتركت هذا الجاه العريض (وظيفته في المدرسة النظامية) والشأن المنظوم الحالي عن التكدير والتغيير ، والأمن الصافي عن منازعة المخصوص » . وبما التفت إليه نفسك ولا يتيسر لك المعاودة . » فلم أزل أتردد بين تجاذب شهوات الدنيا ودواعي الآخرة قریباً من ستة أشهر ، أولها رجب سنة ثمان وثمانين وأربعينات .

وعلى هذا النحو يصف الغزالي ما ألمَ به من صراع نفسي عنيف نشأ عن حُجّته ، فهل يُضْحِي بجهاده العريض ويُرْجِع عن بغداد أو يظل في هذا الجاه الذي أَكَبَه إِيَاه توفيقه في التَّرَسِ والتعلِيم؟ ووقع مدة ستة أشهر فرِسْتَة هذين الْبَايْعَيْنِ القويَّينِ ، فيوْمًا يَعْزِمُ على الخروج ويومًا يَتَشَبَّهُ عن هذا العزم ، ويومًا يُقْدِمُ رجلاً ويومًا يُؤْخِرُ أخرى . حتى جاوزَ الْأَمْرُ حدَ الاختيار إلى الاضطرار ، فلم يَعُدْ يُمْكِنُه التَّدْرِيس ، بل لم يَعُدْ يَمْكُنُه النُّطُقُ بالكلام ، وأُورثَه ذلك حزناً في القلب بطلت معه قوة الهضم ، والرغبة في الأكل ، والهناة في الشراب ، وضعفت قواه ضعفاً تاماً ، وسَدَّتْ أمامه جميع الأبواب ، ولم يَقُلْ أمامه مفتوحة إِلَّا بَابُ التَّصوُّف ، فسلَّكه راضياً مرضياً .^(١) يقول :

« ثم ، لَمَّا أَحْسَتْ بِعِجزِي ، وَسَقَطَ بِالْكُلِّيَّةِ اخْتِيَارِي ، التَّجَأَتْ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى التَّجَاءُ الْمُضْطَرُ الَّذِي لَا حِيلَةَ لَه ، فَأَجَابَنِي الَّذِي يَجِبُ الْمُضْطَرُ إِذَا دُعِاهُ ، وَسَهَّلَ عَلَى قَلْبِي الْإِعْرَاضُ عَنِ الْجَاهِ وَالْمَالِ وَالْأَوْلَادِ وَالْأَصْحَابِ . وَأَظَهَرَتْ عَزْمُ الْخُرُوجِ إِلَى مَكَّةَ ، وَأَنَا أَدْبَرُ فِي نَفْسِي سَفَرَ الشَّامِ ؛ حَتَّى أَنْ يَطْلُبَ الْخَلِيفَةُ وَجْهَةُ الْأَصْحَابِ عَلَى عَزْمِي فِي الْمَقَامِ بِالشَّامِ ، فَلَطَّافَتْ بِلَطَائِفِ الْحِيلَ فِي الْخُرُوجِ مِنْ بَغْدَادَ عَلَى عَزْمٍ أَنْ لَا أَعْوَدُهَا أَبْدًا ، فَفَارَقْتُ بَغْدَادَ وَفَرَقْتُ مَا كَانَ مَعِي مِنَ الْمَالِ ، وَلَمْ أَدْخُرْ إِلَّا قَدْرَ الْكَفَافِ وَقُوتَ الْأَطْفَالِ . ثُمَّ دَخَلْتُ الشَّامَ وَأَقْمَتْ بِه قَرِيبًا مِنْ سَنَتَيْنِ ، لَا شُغْلَ لِي إِلَّا العِزْلَةُ وَالْمَخْلُوَةُ وَالرِّيَاضَةُ وَالْمَجَاهِدَةُ اسْتِغْالًا بِتَرْكِيَّةِ النَّفْسِ ، وَتَهْذِيبِ الْأَخْلَاقِ ، وَتَصْفِيَةِ الْقَلْبِ لِذِكْرِ اللَّهِ تَعَالَى كَمَا كُنْتُ حَصَلْتُه مِنْ عِلْمِ الصَّوْفِيَّةِ . فَكُنْتُ أَعْتَكُفُ مَدَةً فِي مَسْجِدِ دَمْشَقِ ، وَأَصْعَدُ مَنَارَةَ الْمَسْجِدِ طَولَ النَّهَارِ ، وَأَغْلُقُ بَابَهَا عَلَى نَفْسِي . ثُمَّ رَحَلتُ مِنْهَا إِلَى بَيْتِ الْمَقْدِسِ ، أَدْخَلْتُ كُلَّ يَوْمٍ الصَّخْرَةَ ، وَأَغْلُقُ بَابَهَا عَلَى نَفْسِي . ثُمَّ تَحَرَّكَتْ فِي دَاعِيَةِ فِرِيزَةِ الْحَجَّ ، وَالاستِمْدادُ مِنْ بِرَكَاتِ مَكَّةَ وَالْمَدِينَةِ ، وَزِيَارَةِ رَسُولِ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِ السَّلَامُ بَعْدَ الْفَرَاغِ مِنْ زِيَارَةِ الْخَلِيلِ صَلَواتُ اللَّهِ عَلَيْهِ ، فَسَرَّتْ إِلَى الْحِجَازِ . ثُمَّ جَذَبَتِي الْهَمُّ وَدُعْوَاتُ الْأَطْفَالِ إِلَى الْوَطَنِ ، فَعَاوَدَهُ ،

(١) شوقى ضيف : المرجع نفسه ، ص ٧٤ .

بعد أن كنت أبعد الخلق عن الرجوع إليه ، وأثرت العزلة به حِرْصاً على الخلوة وتصفية القلب للذكر . ودُمِّتْ على ذلك مقدار عشر سنين ، وإنكشف لي في أثناء هذه الخلوات أمور لا يمكن إحصاؤها واستقصاؤها .

هنا تنتهي رحلة الغزالي العقلية ، فقد تخلص عقله من الأبحاث المأثورة التي تعمّقها في بحثات المتكلمين والمتكلّمة والباطنية ، و وجد خلاصه أخيراً ، حيث يتحول الشعور الديني إلى تجربة ذاتية قلبية ، تدرك بالذوق لا بالعقل .

ابن خلدون : النموذج الوظيفي التاريجي السياسي

النموذج الوظيفي الثاني من نماذج السيرة الذاتية في الأدب العربي ، لتلقيه به عند ابن خلدون ، حيث تصبح الوظيفة تاريجية في مؤلفه « التعريف بابن خلدون ورحلته غرباً وشرقاً » .

والوظيفة الكامنة في هذه السيرة الذاتية وظيفة تاريجية سياسية ، يسجلها سياسي كبير يعالج الشؤون السياسية لدول المغرب ودول الشرق ، التي تقلّد فيها مناصب كبيرة ، فيستهل سيرته ببيان تَسْيِيه ، وأنه يرتفع إلى خالد أو خلدون ، الجد الأعلى الذي نَرَح إلى الأندلس (وظيفة تاريجية) . وفيض في بيان نشأته وشيخوخته الذين تلقى عنهم ضروب الثقاولة المختلفة ، ويسمى لنا أكثر ما قرأه عليهم من كتب المعقول والمنقول (وظيفة ثقافية) ، ثم يزودنا بتفاصيل كثيرة عن الحياة السياسية في الدول المغربية التي كانت تمزقها الفتن والثورات والمحروbs ، وكان دائماً لا يجد بأساً من التحول إلى الغالب . وما لا شك فيه أنه لعب دوراً خطيراً في الشؤون السياسية المغربية ، وأتاح له ذلك أن يطلع على أحوال الأمم وأن يؤلف مقدمته الفلسفية لتأريخه « مقدمة ابن خلدون »^(١) (وظيفة سياسية اجتماعية) .

ويرحل ابن خلدون إلى الشرق ليؤدي فريضة الحج في عام ٧٨٤ هـ / ١٣٨٢ م ، ولكنه لا يواصل رحلته ، فقد مر بالقاهرة ، وأعجبه النشاط العلمي

(١) شوقي ضيف : الترجمة الشخصية ، ط ٣ القاهرة ، دار المعارف ، ١٩٧٣ ، ص ١٠٣ .

والأدبي فيها . وكانت حبيبة كعبة العالم العربي وترعرع آماله^(١) ، وقد وصفها في سيرته الذاتية .

وهذه السيرة الذاتية لاين خلدون تمثل ، كما يقول الدكتور شوقي ضيف : « مذكرات سياسية خطيرة تقفنا على أحوال البلدان التي ألم بها ، وكل ما كان يجري بها من شعور سياسية واجتماعية . وستظل هذه المذكرات أهم الوثائق التاريخية التي دونت عن الأندلس والمغرب ومصر والشام لعصره » .

السيرة الذاتية بين التدوين التاريخي والصياغة الفنية

ومن هذين النموذجين يتضح لنا أن التحليل الوظيفي للسيرة الذاتية ، يتضمن في أطْفافه أكثر من وظيفة يؤديها هذا الفن الأدبي ، من خلال التدوين التاريخي في ظاهره ، والصياغة الفنية وسيلة للتوصيل الأدبي ، ولذلك يقول الدكتور عبد السلام المُسدي^(١) : « فكأنما لفظ (الترجمة) جاء مجسماً الجانب التاريخي المفضي إلى مقاييس الموضوعية ، باعتباره يستخرج من الزمن الطبيعي أحدهما ووقيعه ، بينما جاء لفظ (الذاتية) مجسداً الجانب الأدبي الذي يرتكز على النوارع الوجionale والحوافر التصويرية مما يتحقق به صوب المهنيات النسبيّة .

« هكذا نرى كيف أن الترجمة الذاتية باعتبارها جنساً أدبياً ينطلق من إطار اهتمام الإنسان بسيرته الشخصية ، تحمل في طياتها ضربين من الأزدواج : تراكب غرض ظاهر مع غرض باطن من جهة ، ثم تضاؤل استقراء موضوعي مع توسيع ذاتي من جهة أخرى ؛ فإذا بهذا الأزدواج المتضاعف يستحيل معاظلة فنية لا يقاس توقف الكاتب في هذا الجنس الأدبي إلا بمدى إحكامه لنسج صفيরتها . على أن هذه الثنائية النوعية التي يجتمع فيها الاستقراء الخارجي للأحداث مع الاستبطان الداخلي للانفعالات والأحساس ، هي التي تدفع الناقد إلى استئثار طبيعة الالتحام في هذا الجنس الأدبي بين مستلزمات ذات الـ « أنا » ومقتضيات الغائب . وغير خفي ما بين هذين المجدولين من تباين

(١) عبد السلام المُسدي : المرجع نفسه ، ص ١١٥ .

في معين الإلهام ومصبات الإفضاء الشعري .

محاولة استكشافية لوظيفة السيرة الذاتية

على أن التحليل الوظيفي لا يقتصر على دراسة النتائج المنشودة ، ولكنه يأخذ في الاعتبار أنواعاً كثيرة من النتائج المعروفة في النظرية الوظيفية ، وذلك لكي تصبح الدراسة الاستكشافية متكاملة .

يعيز « ميرتون » بين نتائج النشاط الاتصالى وأهدافه ، وقد لا تتفق النتائج مع الأهداف بطبيعة الحال ؛ ولذلك تسمى النتائج المنشودة بالوظائف الظاهرة ، أما النتائج التي لم تستهدف فهي الوظائف الكامنة . وليس من الضروري أن تكون نتائج أي عمل إيجابية للنظام الاجتماعى الذي تحدث في إطاره ؛ ولذلك تسمى بالتأثيرات غير المرغوب فيها ، وهي من وجهة نظر المجتمع أو أعضائه غير وظيفية .

واسترئاداً بهذه الدراسة الاستكشافية ، وبوظائف الاتصال في نموذجنا الوظيفي ، يصبح السؤال في صدد دراسة التحليل الوظيفي للسيرة الذاتية هو :

أ -	الظاهرة	ج -	المنشودة
و	و		
ب -	الكامنة	د -	غير المرغوب فيها

للسيرة الذاتية التي تتغنى :

هـ - التعريف بالظروف المحيطة : التاريخ .

و - التوجيه والتفسير .

ز - نقل التراث الثقافى .

ح - الامتناع والمؤانسة .

ط - البحث عن الجذور .

ي - الإفضاء والاعتراف .

ك - التَّعْرُفُ والمشاركة الوجدانية .

بـالقياس إلى :

ل : الكاتب .

م : المجتمع .

ن : الجماعات الفرعية .

س : الفرد .

ع : النُّظم الثقافية .

هذه العناصر ستة عشر في الإطار المتقدّم ، يمكن النظر إليها باعتبارها نقاط تحدّد مبدئياً إطاراً أكبر للافتراضات حول النتائج التي يمكن التوصل إليها تجريبياً .

أما الإطار التالي فيتصوّر بعض الوظائف المنشودة وغير المرغوب فيها ، التي ترتبط بالتعريف بالظروف المحيطة والتوجيه الاجتماعي أو السياسي أو الفكري، ونقل التراث الثقافي ، والإمتناع والمؤانسة والإفضاء ، والاعتراف والتَّعْرُف ، والتاريخ ، في السيرة الذاتية :

التعريف بالظروف الخفية : التاريخ

النتائج المنشودة على الصعيد المجتمعي

إن التّفريق بين التّرجم والتاريخ لا يتضمّن أن دراسة الأفراد تختلف اختلافاً كلياً عن دراسة الجماعات ، ففي الواقع أن كل المؤلفات التي اعتبرت « تاريخاً » من أيام هيرودوت إلى الوقت الحاضر ، كانت جزئياً ترجم وسيراً . فمعظم هذه التّواريخ ليست بريئة من محاولة تلخيص الإنسانية في ذلك العدد القليل نسبياً من الأفراد الذين عقدوا لهم الرأي العالمي لواء المظمة أو على

الأقل لواء الشهرة ». وقد تناولت هذه التواريخ بالوصف الملوك والقادة والبابوات ، وغيرهم من أصحاب المناصب في الدولة ، وكذلك الرؤساء والمقالين ، والمنشئين وغيرهم من بناء الأعمال الضخمة الجميلة ، وكذلك الخطباء في المناسبات العامة العظيمة ، والكتاب في المسائل العامة . والخلاف هو في درجة الاهتمام ، أو في وجهة النظر العامة . والسيرة بمعناها الحديث تستهدف تصوير الفرد كفرد وتعدّ خدماته للجماعة أو أخطائه في حقيقها لبيان أهميته كفرد .

ويستهدف التاريخ أولاً تصوير الجماعة ، ويعالج أعمال الأفراد وأراءهم وخصائصهم بقصد توضيح أحوال الجماعة ونشاطها أولاً وشرحها . على أن هناك ترجم حديثة يحاول أصحابها تصوير حياة « الفرد » وأحوال « العصر » ، وهناك تواريخ حديثة ، خصوصاً النوع الذي يتعلق بالجماعات الصغيرة ، كتواريخ المدن ، والمحافظات ، يهبط بالعصر إلى سلسلة من « الترجم المصورة » .

وحينما ندرك معنى أن يتوفر للمجتمع وأعضائه معلومات عن الأحداث التي وقعت فيه ، أو في مجتمعات أخرى ، نجد أن الوظيفة التاريخية لمسيرة ، على الصعيد المجتمعي ، توفر إنذارات سريعة عن التهديدات والأنهار التي توفر على المجتمع ، من خلال الاستقراء التاريخي ، الأمر الذي يوفر للمجتمع حاسة تاريخية يتلقى بها أنذار الحاضر والمستقبل . كما توفر هذه الوظيفة التاريخية في السيرة ، مجسمًا ، إحساساً تاريخياً ، يصل « أدبنا بتاريخ الحضارة العربية » ، وتيار الفكر العربي والنفسية العربية ، لأنه ، كما يقول الدكتور إحسان عباس : « صورة التجربة الصادقة الحية التي أخذنا تتلمس مظاهرها المختلفة في أدبنا عامّة ، فتجدها واضحة في الفهم النفسي والاجتماعي عند المباحث ولأبي حيان وأبن خلدون . وتلقاها في « رحلة ابن جبير » و « أحسن التقاسيم » و « صورة الأرض » ، وستقريرها في سخرية المازني والشدياق ونوره جيران

والمعري . « ، وذلك لأن « الأشخاص الذين يصلوننا بأنفسهم وبخاريهم هم الذين ينيرون أمامنا الماضي والمستقبل . »^(١)

والإحساس التاريخي في السيرة - وظيفياً - وإن كان متوجهًا إلى الماضي ، فإنه لا يتخلى عن الحاضر أو عن المستقبل ، نظراً « للارتباط الحياني بينهما وبين الماضي ، ولأن معرفة الماضي إنما تتم وتغدو بقدر ما تسهم في إدراك الحاضر والإعداد للمستقبل . »^(٢)

الوظيفة التاريخية للسيرة الذاتية إذا ذات توجّه مستقبلي أيضًا ؛ لأنّه توجّه مغروس في الطبيعة الإنسانية ، عبر عنه كاتب السيرة الذاتية بشكل أو باخر ، الأمر الذي يدعم هذا التوجّه على الصعيد المجتمعي والفردي . ولذلك يذهب الدكتور قسطنطين زريق إلى أن الإنسان ليس حيوانًا « ناطقاً » فحسب ، ولكنه كذلك حيوان « تاريخي » ، بأعرق معانٍ هذه الكلمة وأشملها ، أي بإحساسه الأصيل بمجرى الزمن ، وبما يحويه الزمن من أحداث وخبرات ومتطلبات ، ماضياً وحاضراً ومستقبلاً .

« على أن الحاضر ، على أهميته ، ليس في الواقع سوى برهة تستقر آنًا ثم لا تثبت أن تنضم إلى سوايقها . وكلما كانت هذه البرهة الحياتية هي في الواقع نتيجة لما حدث ، ولتصور الإنسان لما سيحدث ، فإن الإنسان هو بالفعل ملتقي الماضي والمستقبل ، ينفعل بهما وي فعل فيهما . من جهة يتلتفت إلى ما غير (في السيرة الذاتية مثلاً) مستذكرة محياً مستلهما ، ومن جهة أخرى يتطلع إلى ما سيطرل حالماً متخيلاً أو مستكشفاً جاداً في تحقيق ما يصبو إليه . فهو حيّثما وجد وخلال مراحل وجوده ، كائنً متذكّر ومتوقع معًا ، ومستوى إنسانيته وقدر نتائجه وقيمة أثره تتوقف على نوع تذكّره وصفة توقعه ، وعلى كيفية تواصلهما وتفاعلهما في تكوين الحاضر وتطوير الحياة . »

(١) إحسان عباس : فن السيرة . بيروت ، دار الثقافة ، ص ٤ .

(٢) قسطنطين زريق : نحن والمستقبل . بيروت ، دار العلم للملائين ، ١٩٧٧ . ص ١٢ .

إن الإحساس التاريخي في السيرة الذاتية ، قد يحول طاقة الحنين إلى الماضي إلى قوة إيجابية ، تجعل المجتمع والأفراد يتشرفون المستقبل « فتحت الرؤية وتشعر الرغبة في استكشاف المجهول ، وتبعثر روح المغامرة والمجازفة ، وينطلق الأفراد والشعوب إلى آفاق جديدة في مواطن الشعور والتفكير والعمل »^(١) .

ويذهب الدكتور قسطنطين زريق إلى أن الدينامية المجتمعية مربطة بالوعي التاريخي ، الذي لا يقتصر على الماضي بل يمتد عليه وعلى الحاضر والمستقبل . والتاريخ هنا منبسط على مجرى الزمن بكامله ، وما يموج فيه من أحداث وتحولات ، وما يشيره في النفس من ذكريات وحوافر وأمال . ونرى هنا كيف يمكن أن تصبح الوظيفة التاريخية للسيرة الذاتية وظيفة إيجابية منشودة ، تُسهم في تحقيق الدينامية المجتمعية ، حيث تتجه الشعوب نحو مستقبلها وتمضي في صنع هذا المستقبل بالتساؤل والارتياح والإنجاز .

الوظيفة الإخبارية للسيرة الذاتية

يذهب التفسير الإعلامي إلى أن نشر الأخبار تتوجهين إيجابيتين ، أولاهما : أن سريان المعلومات يوفر عادة إنذارات سريعة عن التهديدات والأخطار التي تقع خارج المجتمع ، والأخطار الناجمة عن التغيرات التي نظرًا على الظروف الطبيعية . فضلًا عن أن الإنذار الإعلامي يحقق وظيفة أخرى هي تقوية الشعور بالمساواة بين البشر داخل المجتمع الواحد .

ولذلك تفصح السير الذاتية عن أداء هذه الوظيفة الإخبارية في مجلتها ؛ بل إن منها ما يسمى بالصنف « الإخباري المحسّن »^(٢) الذي « يضم الحكايات ذات الطابع الشخصي سواء أكانت تسجل تجربة أم خبراً أم مشاهدة ، كلث التي يقصها الملاحظ وأبو حيان والصلاح الصفدي والصافي والصولي

(١) إحسان عباس : المرجع نفسه ، ص ١٢٣ .

(٢) إحسان عباس : المرجع نفسه ، ص ١٢٣ .

وغيرهم عن نفوسهم ، وعن الأحداث التي صادفthem . كما تضم بعض المذكرات التي كتبها صاحبها من أجل الغاية التاريخية ، وهذا يشمل جانباً من السير التي تحدث عنها الدكتور إحسان عباس ، ويشمل « ميلومات » القاضي الفاضل ، والعناصر الذاتية في كتب الرحلات ، كرحلة ابن جبير والشيخ خالد البلوي وأبن رشيد والعبكري ، ومجموعة من السير الذاتية مثل سيرة ابن سينا ، وموفق الدين البغدادي ، وعلى بن رضوان الطيب المصري . وَهُمْ كل واحد من هؤلاء أن يعرف الناس أين نشأ ، وكيف تعلم ، وكيف كانت قابلته للعلم ، ومن شيوخه ، وما هي الكتب التي ألفها ، والبلاد التي زارها متقدلاً .^(١)

ومن سيرة ابن سينا التي وصف بها شطراً من حياته ، منذ عُني أبوه بتعليمه إلى السنة الثانية والثلاثين من عمره ، تبيّن لنا الوظيفة الإخبارية في السيرة الذاتية .

« قال الشّيخ الرئيس : إن أبي كان رجلاً من أهل بلخ ، وانتقل منها إلى بخارى في أيام نوح بن منصور الساماني أمير هذا الإقليم ، وانشغل بالتصّرف . وتولى العمل في أثناء أيامه بقرية يقال لها خرمدين من ضياع بخارى ، وهي من أمهات القرى ، ويقرّبها قرية يقال لها أشنة ، تزوج أبي منها بوالدتي وقطن بها وسكن . وولدت منها بها ، ثم ولدت أخرى ، ثم انتقلنا إلى بخارى ، وأحضرت معلم القرآن ومعلم الأدب . وأكملت العشر من العمر ، وقد أتيت على القرآن وعلى كثير من الأدب ، حتى كاد يقضى مني العجب . وكان أبي محمد أجاب داعي المصريين ، وبعد من الإسماعيلية ، وقد سمع منهم ذكر النفس والعقل على الوجه الذي يقولونه ويعرفونه هم ، وكذلك أخرى ، وكانوا ربما تذاكروا بينهم وأنا أسمعهم ، وأدرك ما يقولونه ولا تقبله نفسي . وابتدعوا

(١) إحسان عباس : المرجع نفسه ، ص ١٢٤ .

يدعونني أيضاً إليه ، ويجرؤون على أستتهم ذكر الفلسفة والهندسة وحساب الهند . وأخذ أبي يوجهني إلى رجل كان يبيع البقل ، ويقوم بحساب الهند حتى أتعلم منه . ثم جاء إلى بخارى أبو عبد الله الناثلي وكان يُدعى المتقلسيف ، وأنزله أبي دارنا رجاء تعلمـي منه . وقبل قدومـه كنت أشتغل بالفقـه والتردد فيه إلى إسماعيل الزاهـد ، وكـنت من أجود السالـكين . وقد أفت طرق المطالـبة ووجوه الاعتراض على المـحـبـ، على الوجه الذي جـرت عـادةـ القـومـ به . ثم ابـتـدتـ بـكتـابـ إـسـاغـوـجيـ عـلـىـ النـاثـلـيـ . وـلـمـ ذـكـرـ لـيـ حـدـ الجـنسـ أـنـهـ هوـ المـقـولـ عـلـىـ كـثـيرـينـ مـخـتـلـفـينـ بـالـنـوـعـ فـيـ جـوـابـ ماـ هـوـ ، أـخـذـتـ فـيـ تـحـقـيقـ هـذـاـ الحـدـ بـمـاـ لـمـ يـسـعـ بـمـثـلـهـ ، وـتـعـجـبـ مـنـ كـلـ العـجـبـ ، وـحـلـرـ وـالـدـيـ مـنـ شـغـلـيـ بـغـيـرـ الـعـلـمـ . وـكـانـ أـيـ مـسـأـلـةـ قـالـهـاـ لـيـ أـنـصـورـهـاـ خـيـراـ مـنـهـ ، حـتـىـ قـرـأتـ خـواـهـرـ الـمـنـطـقـ عـلـيـهـ ، وـلـمـ دـقـائـقـهـ فـلـمـ يـكـنـ عـنـهـ فـيـهاـ خـبـرـةـ . ثـمـ أـخـذـتـ أـقـرـأـ الكـتـبـ عـلـىـ نـفـسـيـ وـأـطـالـعـ الشـرـوحـ حـتـىـ أـحـكـمـتـ عـلـىـ الـمـنـطـقـ . وـكـذـلـكـ كـتابـ إـقـلـيـدـيسـ قـرـأتـ مـنـ أـوـلـهـ خـمـسـةـ أـشـكـالـ أـوـ ستـةـ عـلـيـهـ ، ثـمـ تـوـلـيـتـ بـنـفـسـيـ حلـ بـقـيـةـ الـكـتـابـ بـأـسـرـهـ . ثـمـ اـنـتـقـلـتـ إـلـىـ الـمـجـسـطـيـ ، وـلـمـ فـرـغـتـ مـنـ مـقـدـمـاتـهـ وـأـتـهـيـتـ إـلـىـ الـأـشـكـالـ الـهـنـدـسـيـةـ قـالـ لـيـ النـاثـلـيـ : « تـولـ قـرـاءـتـهـاـ وـجـلـهـاـ بـنـفـسـكـ » ، ثـمـ اـعـرـضـهـاـ عـلـيـ لـأـيـنـ لـكـ صـوـابـهـاـ مـنـ خـطـلـهـاـ » . وـمـاـ كـانـ الرـجـلـ يـقـومـ بـالـكـتـابـ ، وـأـخـذـتـ أـحـلـ ذـلـكـ الـكـتـابـ ، فـكـمـ مـنـ شـكـلـ مـاـ عـرـفـهـ إـلـىـ وـقـتـ ماـ عـرـضـتـهـ عـلـيـهـ وـفـهـمـتـهـ إـيـاهـ . ثـمـ فـارـقـيـ النـاثـلـيـ مـتـوجـهـاـ إـلـىـ كـرـكـاـنجـ . وـاشـتـغـلتـ أـنـاـ بـتـحـصـيلـ الـكـتـبـ مـنـ الـفـصـوصـ وـالـشـرـوحـ مـنـ الـطـبـيـعـيـ وـالـإـلـهـيـ ، وـصـارـتـ أـبـوابـ الـعـلـمـ تـنـفـتـحـ عـلـيـهـ . ثـمـ رـغـبـتـ فـيـ عـلـمـ الـطـبـ ، وـصـرـتـ أـقـرـأـ الـكـتـبـ الـمـصـنـفـةـ فـيـهـ ، وـعـلـمـ الـطـبـ لـيـسـ مـنـ الـعـلـمـ الصـعـبـ ، فـلـاـ جـرـمـ أـنـيـ بـرـزـتـ فـيـهـ فـيـ أـقـلـ مـدـةـ ، حـتـىـ بـدـأـ فـضـلـاءـ الـطـبـ يـقـرـأـونـ عـلـيـهـ عـلـمـ الـطـبـ ، وـتـعـهـدـتـ الـمـرـضـيـ ، فـانـفـتـحـ عـلـيـهـ مـنـ أـبـوابـ الـمـعـالـجـاتـ الـمـقـبـسـةـ مـنـ الـتـجـرـيـةـ مـاـ لـاـ يـوـصـفـ . وـأـنـاـ مـعـ ذـلـكـ أـخـتـلـفـ إـلـىـ الـفـقـهـ وـأـنـاظـرـ فـيـهـ وـأـنـاـ فـيـ هـذـاـ الـوقـتـ مـنـ أـبـنـاءـ سـتـ عـشـرـةـ سـنـةـ » .

ومن هنا التموج لسيرة ابن سينا ، يتضمن لنا ما تؤديه وظيفة الإخبار من تأثير بالنسبة للفرد والمجتمع ، سلباً وإيجاباً ، من حيث الإنذار والتحذير فيما يخوض فيه من حديث السياسة ؛ إذ تطلعنا سيرته الذاتية على أنه أضحي خجلاً في العطُّ والفالك والرِّياضة والفلسفة ولما ينافر العشرين ، وأن الملوك والأمراء قد رغبوا في أن ينضم إلى حضرتهم ، وأنه اتصل بالسياسة فكادت تودي بحياته . استوزر فشار عليه الجندي ، وأودع السجن أو اختفى غيره مرة ، ثم توفي بهمدان عن ٥٨ عاماً ، وقد خلف ما يزيد على مائتي مؤلف بين طويل ومتوسط ومحضر .

وكذلك تطلعنا على وظيفة يمكن تسميتها إضفاء الهيبة أو المكانة وتطبيق الأسلوب الاجتماعي على صاحب السيرة الذاتية ، وقارئها على السواء ، بهدف استخلاص فلسفة حياة صاحب السيرة وبوعشه . وتظهرنا سيرة ابن سينا على اعتقاد بالفكر والروح - على نحو ما يذهب إليه أستاذنا الدكتور إبراهيم مذكر - وهو اعتقاد يظهر من سيرته الذاتية ، ومن سيرته الفكرية ؛ حيث يؤكد أن هذا الكون لم يخلق عبثاً ، وإنما خلق لغاية ويعناية ، وأوجد على أحسن نظام . وما فيه من آثار عجيبة لا يمكن أن يصدر أثفانا ، بل يقتضي تدبيراً وتقديراً . وقد دبر الخالق وقلبه ، فجاء خلقه على أبدع ما يكون :^(١) جاء خيراً ، وإن يكن نسيباً ، لأن الخير المحسن ليس من عالمنا هذا . والخير النسيبي يسمع بالشر النسيبي أيضاً ، وما نراه في العالم من شرور لا يتنافي مع كمال المخلق ولائقاته ، لأن ما هو شر لواحد قد يكون خيراً لأخر .^(٢)

والمعروفون مقامات ودرجات ، فالمعرض عن الدنيا وطيباتها زاهد ، والمواظب على أداء الواجبات والطاعات عابد ، والمنصرف بفكته إلى قدر الحجرات المستمتع دائمًا بإشراق نور الحق عارف . وأولى درجات العرفان لزادة يتوجه بها

(١) ابن سينا : النجاة ، القاهرة ، ١٣٣١هـ ، ص ٤٦٦ . إبراهيم يومي مذكر : الاعداد بالفکر والحياة ، في : هذا ملعني ، القاهرة ، دار الهلال ، ١٩٧٥ . ص ١٠٣ .

(٢) ابن سينا : المرجع السابق ، ص ٤٦٨ - ٤٦٩ .

المرء نحو درجات العروة الوثقى ، ويتحرك إلى القدس ليتال من روح الاتصال ما يتال .^(١) والعارف هش بش يسام ، ييجل الصغير مثلما ييجل الكبير ، وينبسط من الخامل مثلما ينبعط من النبيه . وكيف لا يهش وهو فرحان بالحق ، وبكل شيء لأنه يرى فيه الحق ، وكيف لا والجميع لديه سواسية ، بعد أن شغله الباطل عن الظاهر . ولا يستهويه الغضب عند مشاهدة المنكر بقدر ما تعتريه الرحمة ؛ لأنه مستبصر بقضاء الله وقدره . وإذا أمر بالمعروف ، أمر برفق ناصح لا بعنف معيّر ؛ وهو شجاع ، وكيف لا وهو بمعزل عن معحة الباطل . وصفاح ، وكيف لا ونفسه أكبر من أن تخرجها زلة بشر . ونساء للأحقاد ، وكيف لا وذكرة مشغول بالحق .

وعلم أن الإنسان لا يستطيع أن يستقل وحده بتدبير شئونه ، ولا بد من أن يشاركه آخرون من بني جنسه يتعاونون معه ، ويتبادلون المنافع بعرض أو بغير عرض ، والإنسان حيوان اجتماعي كما يقال . وما أحرج هذا التبادل إلى عدل يحفظه ، وشرع يفرق بين الحقوق والواجبات . ويمتاز صاحب هذا الشرع بخصائص عظيمى وأيات تدل على أنه لا ينطق عن الهوى ، وإنما يبلغ ما أمره به ربه . ومقتضى الرسالة والتبيّن أن يكون للمحسن والمسيء جزاء من عند الخبير القدير . واجبنا أن نعرف ما لنا وما علينا ، فتفقى ما يوجب العقوبة ، ونستمسك بما يتحقق المثوبة . وما فرحت العبادات إلا لذكرنا بالمعبد ، وتحملنا على استكشاف سر الوجود . وفي المحافظة عليها وحسن أدائها ما يعين على توفير أسباب الاستقامة والعدل ، التي لا بد منها لحياة النوع الإنساني في الدنيا ، وما يؤهل للنعم المقيم في الآخرة .^(٢)

نموذج ابن خلدون : المغامرة وطلب العلم

ومن سيرة ابن خلدون التي سجلها في تأليفه « التعريف بابن خلدون ورحلته

(١) ابن سينا . الإشارات والتبيّنات . ليدن ، ١٨٩٢ . ص ١٩٨-٢٠٣ . إبراهيم بيومي مذكور : المرجع السابق ، ص ١٠٥ . (٢) ابن سينا : المرجع السابق ، ص ٢٠٤ .

غرباً وشرقاً ؛ تُظهرنا الوظيفة الإخبارية للسيرة الذاتية على نموذج « المعاصرة وطلب العلم » ، وهو نموذج وظيفي يظهر من سيرة حياته ، التي يستهلها استهلاكاً خرياً بيان نسبة ، وأنه يرتفع إلى خالد أو خلدون الجد الأعلى الذي نزح إلى الأندلس ، ويفيض في بيان نشأته وشيخوخة الذين تلقى عنهم ضروب الثقافة المختلفة بتونس ، من حديث وقراءات ونحو وفقة وأدب وعلوم عقلية . وترك لعميد الأدب العربي الدكتور طه حسين بصور بأسلوبه التمودج الوظيفي للسيرة الذاتية عند ابن خلدون متحداً بلسانه :

« لست أدرى أ راض أنا عن مذهبني في الحياة أم ضائق به ؟ فقد لقيت منه خيراً كثيراً وشققت به شقاءً عظيمًا . وهل حياة الناس إلا مزاج من سعادة وشقاء أو تداول بين السعادة والشقاء :

فِوْمَ عَلَيْنَا وَيَوْمَ لَنَا وَيَوْمَ نَسَاء وَيَوْمَ نَسَرَ

« ويخيل إلىَّ مع ذلك أنَّى لو استقبلت من أمري ما استدبرت ، وعدت إلىَّ الشباب بعد أنْ نَفَقَت علىَّ السبعين ، لسلكت نفس الطريق التي سلكتها إلىَّ الآن في حياتي الأولى ، ففيها يخاب لا تخصى ومنافع لا يبلغها العد ، وقد نشأت مُغامراً إلىَّ أقصى غايات المعاصرة ، مشفوفاً بطلب العلم وتدعوه وإذاعته إلىَّ أيُّدِّ حدود الشُّغف . ولست أدرى أىَّ الأمرين أغرااني بصاحبه : أَ كان طلب العلم والرغبة الجامحة فيه مصدر اندفاعي في هذه المغامرات التي جعلتني رجلاً لا أريح ولا أستريح ، أمَّ كان اندفاعي إلىَّ المغامرة وتورطي في يخابها هو الذي فرض علىَّ حفظ العلم وتسجيله وإذاعته فرضاً ؟ »

إلىَّ أنْ يقول :

« وكذلك أتفقد حياتي طالباً للعلم ومُعَلِّماً ، مُغامراً في السياسة مصطنعاً نارها ، أتفع وأنتفع ، وأؤدي الناس ويؤديني الناس ، لا تطيب لي الحياة إلا أنَّ تماريجهها الخصومة والمنافسة ، وأنا بعد ذلك لا آسي على شيء فات ، ولا أندم

على شيء قدمته ، وحسبي أنني سأترك هذه الدنيا وقد انتفعت بالحياة ونفعت بها ، وترك للأجيال من بعدي أثراً ما أرى إلا أنه سيكون باقياً متصل البقاء.

« فليس قليلاً أنني قد أفت تاريخ العرب والعمجم والبربر على نحو لم أسبق إليه ، وليس قليلاً أنني قدمت لهذا التاريخ الضخم بمقدمة ما أشك في أنها ستكون حديث المؤرخين والباحثين ، في طبيعة العمران والجماعات فيما يستقبل من الزمان . ولم تضع حياة نفعت صاحبها ونفعت معاصره ، وهي جديرة أن تنفع الأجيال من بعده على تنابع القرون . »

ومن هذا النموذج الوظيفي يتضح أن ما بين السطور ، هو المقصود بالنتائج المنشودة وغير المنشودة من السيرة الذاتية : ماذا أراد كاتبها أن يقول ؟ ولماذا ؟ وما هي البواعث التي دفعته إلى الإفضاء ؟ وما هي الفلسفة التي تستخلص من سيرته ؟

إن هذه التساؤلات هي التي تحدد مسار التحليل الوظيفي للسيرة الذاتية . ولننظر الآن في نموذج وظيفي معاصر :

سيرة لطفي السيد : حب المعرفة وإذاعة الخير

ولطفي السيد أستاذ العجل ، كما عُرف عنه ، أصدر سيرته الذاتية قبيل وفاته ، وفيها تعرّف على نموذج لزعيم من زعماء الفكر والتجدد في الشرق العربي ، قاد النهضة الحديثة في مختلف الميادين . وكان من أوائل المخرجين في مدرسة الحقوق ، وعمل في المحاماة حينما ، ثم تفرّغ للعمل في الميدان السياسي والاجتماعي ، وتولى رئاسة تحرير « الجريدة » ، لسان حزب الأمة ، وتخرج على يديه فيها كثير من زعماء السياسة والأدب والإصلاح الاجتماعي ، ثم اختير مديرًا لدار الكتب المصرية . ولما تألف الوفد المصري في ثورة ١٩١٩ كان من أعضائه البارزين . وكان أول مدير للجامعة المصرية منذ صارت حكومية . وانتخب وزيراً للمعارف وللخارجية ، ثم عاد مديرًا للجامعة ثم رئيساً لمجمع اللغة العربية . وتوفي في مارس ١٩٦٣ .

والسؤال الذي تطرحه السيرة الذاتية لأستاذ الجيل : ما هو مذهبه في الحياة ؟ وهو سؤال يرتبط بالوظيفة الثانية من وظائف السيرة الذاتية ، وتعني بها :

وظيفة التوجيه والتفسير

ويقصد بهذه الوظيفة في التفسير الإعلامي ، المساعدة على تحبيب الأفراد النتائج غير المرغوب فيها التي تحدث نتيجة لنقل الأخبار بوسائل الإعلام ، فاختيار وتقويم وتفسير الأخبار ، يركز على الأمور الأكثر أهمية في الظروف أو البيئة المحيطة . كما يساعد على منع تطرف أحاسيس الجماهير أو خروجها على الحدود المقبولة .

على أن التفسير والتوجيه لهما نتائج غير مرغوب فيها ، فقد تعمل على تأخير واعادة التغير الاجتماعي ، وتدوي إلى زيادة الخضوع ودعمه . والسبب في حدوث ذلك هو الطبيعة العلنية للاتصال التي تقييد وظيفة التوجيه والتفسير . وفي السيرة الذاتية يقلُّ هذا الخطر ، لأن كتابها أكثر حرية من الكاتب في وسائل الاتصال العامة ، وهو لذلك قادر على انتقاد النظام الاجتماعي أكثر من زميله في وسائل الإعلام ، الأمر الذي يجعل أمام أدب السيرة الذاتية مجالاً أوسع لتحقيق النتائج المرغوب فيها ، من حيث التوجيه والتفسير والتقدِّم الاجتماعي مما يدفع بالتغيير الاجتماعي في مسار أفضل .

ومن النموذج الوظيفي في سيرة أحمد لطفي السيد - أستاذ الجيل - نستطيع أن نتبين الأصول التي صدرت عنها هذه السيرة في كل ما عمل وفي كل ما فكر . وهي أصول - كما يقول - فرضها عليه المزاج الذي فطَّرَ عليه ، والحياة التي فرضتها عليه وعلى غيره من المصريين ، ظروف الحياة السياسية والاجتماعية والعقلية التي أحاطت بشأنهم وانختلفت عليهم .

نماذج وظيفية أخرى للتفسير والتوجيه والتبرير

ثمة نماذج وظيفية أخرى للتفسير والتوجيه والتبرير في السيرة الذاتية ، يذكر منها الدكتور إحسان عباس : سيرة المؤيد في الدين هبة الله الشيرازي ، وسيرة

ابن خلدون ، ومذكرات الأمير عبد الله آخر ملوك بنى زيري بغرناطة ؛ وكل واحد من هؤلاء كانت تكتبه ظروف مضطربة ، فيها مجال للأأخذ والرُّد والقول والقال ، فكتبوا سيرَهم ليُنصفوا أنفسهم أمام التاريخ ، ولسيروا ما جرى لهم من زاوية ذاتية .

و « سيرة المؤيد في الدين داعي الدعاء » نموذج وظيفي لهذا النوع من السيرة الذاتية ، من حيث النتائج المرغوب وغير المرغوب فيها ؛ ذلك أن القارئ يفترض أنه يتلقى الحقائق في السيرة رغم طابعها الثاني . وحينما يلتجأ كاتبها إلى التبرير أو الدعوة لاتجاه يميل إليه ، يؤدي إلى نتائج غير مرغوب فيها من خلال الحد من قدرات الفرد الذاتية على النقد . و يحدث ذلك حينما يعتمد الفرد على الآراء والتفسيرات ، ويعرض نفسه لها في السيرة التي يقرؤها بشكل سلبي ؛ أي لا يقوم بنفسه بالبحث عن المعلومات واختبارها وتفسيرها وتقويمها ، بل يقنع بالأراء الجاهزة المقدمة له عن العالم الذي تصوره السيرة الذاتية .

داعي الدعاء مثل نموذجي لهذه الوظيفة ؛ إذ يذكر لنا في مقدمة السيرة أنه إنما يكتبها ليقف الناس على ما كان من جهوده في إدخال أبي كاليمجار اليوبي ملك فارس وهمدان ، في العقيدة الفاطمية الشيعية ، وما سبق ذلك وللحقه من قيام فتن ضده هناك ، فقد أُوغر العلماء والقضاة صدر السلطان عليه ، وبعد محن رضي عنه وقربه منه لما رأى من دعوته في قلوب « الدليل » وهم أهم جنده ، ولما أظهر من مهارة وتفوق في مناظرته لبعض علماء أهل السنة .

الوظيفة الثقافية للسيرة الذاتية

وتتمثل هذه الوظيفة فيما تساعد عليه السيرة الذاتية من خلال التأثير الجماهيري من تطبيع وتنشئة اجتماعية ، وتوحيد للمفاهيم وتقريب وجهات النظر ، بتوفير قاعدة عريضة مشتركة للأسلوب أو الأنماط والقيم والخبرات المشتركة التي يتقاسماها أعضاء المجتمع .

ويظهرنا التمذج الثقافي وظيفياً على تأثير السيرة الذاتية على أخلاق الشباب ، بما تقدمه من نماذج للقدوة تتفق أو تختلف مع الأخلاق العامة . والسيرة الذاتية - في ضوء التفسير الإعلامي - تقوم بدور هام في التنشئة الاجتماعية المعقدة ، قصداً أو بدون قصد .

ويبدو أن أول من قال باستخدام السير في تعليم التاريخ للمبتدئين كان جان جاك روسو Jean-Jacques Rousseau . وكانت السير - كنوع مستقل من - الأدب الجديدة نسبياً في ذلك الوقت . ولذلك ذهب روسو إلى أن دراسة الماضي لا يبدأها « إميل » إلا في سن نضج نسبي هي الثامنة عشرة . ولقد كانت هذه الدراسة تفوق أي دراسة معروفة حيث إنها في المدارس الثانوية . هل يمكن تكييف الترجم للمراحل الدنيا من التعليم المدرسي ؟ هل الترجم مادة مرغوب فيها لهذه المراحل ؟

لقد أثار مثل هذه الأسئلة يزداو Basedow وغيره من أتباع روسو ، ولكن المريين لم يعطوا إجابات مقبولة محددة عنها في أسلوب من البرامج الواقعية إلا بعد ذلك بخمسين سنة . وفي أثناء ذلك كانت نظريات روسو الأساسية قد نسيت - نظرياته في أن الرجال يجب أن يعرضوا على المدارس على حقيقتهم ، وأن سير الأفراد تفضل القصص التاريخي العام ، لأنها أكثر كشفاً لحقيقة الإنسان . وكان هناك بدلاً من ذلك اتجاه واضح نحو العودة للمفهوم القديم للسير ، فقد اعتبرت السير مطية لتوصيل دروس في الأخلاق الوطنية ، تنظر إليها كأمثلة توضيحية لا للحياة ، ولكن لمثل عليا في الحياة . وتم تتعديل آخر ، فعلى حين نادي روسو بوجوب إعطاء الحقائق الصحيحة ، فإنه لم يشر إلى أن دراسة الأفراد إنما هي إعداد وتهيئة لدراسة الجماعات . ولقد أكد المتأخرون من أصحاب السير ، وكانوا أقل اعتباراً للسير كصور حقيقة للشخصيات ، وظيفة السير والترجم كمعايير لدراسة التاريخ ، ومنهم من توصل إلى القول بأن

التاريخ من أي نوع يصلح للمدارس ، يمكن بل يجب أن يوضع في قالب من الترجم .^(١)

وقد بدأ ظهور الترجم كمقدمة لدراسة التاريخ في البرامج الألمانية منذ سنة ١٨٢٠ ، وفي خلال الثلاثين أو الأربعين السنة التالية تقرر بالتدريج موكر الترجم مدخلاً طبيعياً للتاريخ في كل أنحاء العالم . وكانت هناك اتجاهات أخرى معارضة نحو الدخول إلى التاريخ عن طريق البيت والبيئة ، أو عن طريق الأساطير والقصص . ولقد كان من الطبيعي أن يفضل أصحاب نظرية التلخيم الحضاري البدء بالأساطير والقصص . ومع ذلك فقد جمعت برامج التلخيم الحضاري بين السيرة والأساطير في بعض الأحيان .^(٢)

ويذهب أنصار « السيرة » إلى أنها تصلح للتدريس للأسباب التالية :
أولاً : أن الإنسان الفرد أبسط - كموضوع - للدراسة من القبيلة أو المدينة ، أو الأمة التي ينتمي إليها .

ثانياً : أن للأطفال ميلاً طبيعياً مفيدة نحو الشخصيات ، فهم يعيشون مع أبيائهم ويتقاسموهم ، وبذلك تتسع دائرة خبراتهم بصورة لا تكاد تعقل في حالة دراسة الجماعات .

ثالثاً : أن تعرف الشخصيات العظيمة النبيلة في التاريخ يخلق رغبة في التشبه بهم ، ويبحث على بعض سلوك الشخصيات الشريرة .

رابعاً : أن من الممكن أن يجعل الأفراد يمثلون الجماعات ، بحيث تكون دراسة لخصائص الأفراد وخبرائهم ، وبالتالي دراسة لخصائص الجماعات وخبرائها أيضاً .

ولقد كان من الطبيعي أن يركز معظم الاهتمام على أذكي الرجال عقلاً وأنبلهم جهداً لأسباب خلقية ووطنية ، وكانت القاعدة العامة هي « إننا إذا

(١) جونسون ، هنري؛ تدريس التاريخ ، ترجمة أبو الفتوح رضوان . القاهرة ، موسعة فرانكلين ، ١٩٦٥ . ص ٤٣١ .
(٢) جونسون ، هنري؛ المرجع نفسه ، ص ٤٣٢ .

مشينا مع من بهم عرج تعلمنا أن نعرج^١ و «إذا لازمنا صحبة الأمراء ، انتقلت إلينا آدابهم وسلوكياتهم» . ولقد قال بلوترارك : «أني لأملاً عقلي بأرفع الصور لأعظم الرجال» . ولقد اعتبر أن الغرض الأساسي من تدريس السير في المدارس أن تملأ عقول الأطفال بالصور العظيمة المماثلة ، وأن تكون هذه الصور من عوامل تكيف السلوك اليومي وتنظيمه .^(١)

ولقد كان كثيرون من السير التي عرضت أمام الأطفال خلية بأن تتعنى مثل هذه المثل العليا من غير شك . وحتى قصص الحرب والقتل كان من الممكن أن تعالج بحيث تعطي دروساً هامة في الشجاعة والتحمل وحب البيت والوطن . وإذا كان معظم الأطفال قد حصلوا على تائج مختلفة عن هذا ، فمن المحتمل أن المسؤول عن هذا كان قصور ذكائهم ، لأنهم عجزوا عن أن يستبطوا المغزى المنطقي للسيرة ، ولم يزد ما خرجوها به من التراشة على فكرة غامضة ، بأن بعض شخصيات الماضي كانت بطريقة غامضة ، إما متناهية في الخير ، وإما متناهية في الشر ؛ وأنها كانت أقرب إلى الغباء ، وعلى وجه العموم ليست ممتدة لدرجة توسيع تقليلها . وكان هذا من حسن الحظ في بعض الحالات .

لقد كان يعرض على أعين التلاميذ قدوات لو أنها فهمت حقيقة ، ولو أنها حقيقة انطبعـت في القلوب ، لحطمتـ من غير شك النـظام في الفـصل . ولو أن تلميـداً هـبـئـ لهـ أن يعيشـ علىـ غـرارـهـمـ لـطـردـ عـلـىـ وجـهـ التـحـقـيقـ منـ المـدرـسـةـ ، ولـأخذـ طـرـيقـهـ إـلـىـ السـجـنـ بـسـبـبـ اـنـدـلـامـ التـوـافـقـ بـيـنـهـ وـبـيـنـ بـيـتـهـ الـاجـتـمـاعـيـةـ ، وـهـوـ السـبـبـ الـذـيـ سـاقـ بـعـضـ أـبـطـالـهـ إـلـىـ نـفـسـ الـمـصـيرـ . وـكـثـيرـاـ ما توـحيـ سـيـرـ الـعـظـيمـ الرـجـالـ لـنـاـ بـأـنـ طـرـيقـ الـعـظـيمـ فـيـ الـحـيـاةـ هـوـ أـنـ تـسـحدـيـ الـأـوضـاعـ الـمـقرـرـةـ . وإنـاـ خـرـجـتـ أـقـلـيـةـ نـسـيـةـ مـنـ الـأـطـفـالـ مـنـ الـمـدـرـسـةـ بـهـذـاـ الـتـرـسـ وـطـبـقـتـ بـصـورـةـ غـيرـ لـائـقـةـ ، فـالـخـطـأـ لـيـسـ فـيـ أـصـحـابـ الـتـرـاجـمـ . ولـقـدـ وـقـعـ فـيـ هـذـاـ الـخـطـرـ فـلـةـ مـنـ

(١) جونسون ، هنري : المرجع نفسه ، ص ٢٣٣ .

الناس ، ثم تبيّنوا بسرعة أن الأمر كان راجعاً إلى خطأ في التفسير . فمثلاً من المعروف أن قصة « جورج واشنطن » وفاته قد أدت إلى نتائج وخيمة ؛ فلقد أودت إلى الكثيرين بالرغبة في ارتكاب عمل من أعمال الإنلاف وسيلة لإباحة فرصة لأن يقولوا الحق كما فعل « جورج واشنطن » ، ويحصلوا على المكافأة منه . وما أكثر الأطفال الذين حاولوا هذه التجربة ونالوا معاملة تختلف تماماً عما لقيه جورج واشنطن ، مما جعلهم يشكّون فيما إذا كانت الأمانة حقيقة هي السّلامة .^(١)

والشخصية الغالية في السّير التي تعرضها المدرسة ارتبطت دائمًا بنظرية « الرجل العظيم » في التاريخ ، وال فكرة العامة فيها هي على حد قول توماس كارليل Thomas Carlyle : « إن تاريخ ما أحرزه الإنسان في هذا العالم هو في أساسه تاريخ عظماء الرجال الذين حققوه بعملهم ». ولقد عبر عنها كوزين Causin بشكل أوضح حين قال : « إن عظماء الرجال يلخصون الإنسانية ويمثلونها ». والعلاقة المتضمنة هنا إما أن تكون علاقة رجل عظيم بعصره ، وإما علاقة رجل عظيم بالأجيال القادمة .

وهكذا نصل إلى التموزج الوظيفي الثقافي في السيرة الذاتية ، من خلال مناقشة مسألة اختلفت حولها الآراء ، فحواها أن العظمة عادة تقترن بالشهرة ؛ ومع ذلك فإن العظمة كما عرفها الأخلاقيون ، قد تتحقق كليّة في تحقيق الشهرة ، والشهرة قد تكون منقطعة الصلة بالعظمة الخلقيّة ، أو حتى بالعظمة الفكرية ؛ فما الذي يحدّد الشهرة ؟

إنها كما قال سالوست Sallust : ضربات حسن الحظ أكثر منها وزناً دقيقاً لقيمة الشخص . وهي عند كاتبو Cato : المكان الذي اتفق لفعل أن حدث فيه . وهي عند فوبيسكس Vopiscus : موهبة الكاتب الذي تصادف أن سجلها .^(٢) غالباً ما تصبب الشهرة الرجال ، لا لأنهم جمعوا في ذواتهم

(١) جونسون ، هنري : المرجع نفسه ، ص ٢٣٤ .

(٢) Bourdeau, Louis: L'Histoire et les historiens. Paris, p. 17.

خصوص جيلهم ، بل لأنهم لم يجمعوها ، لا لأنهم رجال ، يمثلون معاصرיהם ، بل لأنهم رجال لا يمثلون هؤلاء المعاصرين . وغالباً ما ضمن المعاصرون بالشهرة وجادت بها الأجيال التالية . أما عن الرجال الذين جمعوا بين الشهرة والمعظم ، فإن مجرد وضعهم يكفي لبيان أنهم يشذون عن القاعدة . إنهم يرتفعون كثيراً فوق مستوى عامة الإنسانية وخاصتها أيضاً ، كما ترتفع الرجال فوق سهول الأرض . ولقد تساءل بوردو . « ما ظنك بجغرافي يريد أن يعطي وصفاً كاملاً للأرض فيكتفي بذكر القيم العالية؟ »

ونخارج المدرسة ، فإن السيرة الذاتية أصبحت منتشرة بفضل وسائل الاتصال إلى جانب الكتاب كوسيلة رئيسية ، وأصبحت تعالج على المسرح وعلى الشاشة . وأصبحت السيرة الذاتية والمذكرات واليوميات والمذكرات والذكريات الشخصية والرسائل ، من المواد الجذابة ل الكثير من القراء في الصحف والمجلات والكتب ، حتى إنها لدى معظمهم مادة التاريخ الوحيدة التي يقرءونها . وهناك كتب في هذا الميدان وصلت إلى أعلى مرتبة توزيع ، إلا أن الميدان على وجه العموم ما زال أقل اجتناباً لجمهور القراء العاديين ، من الترجم المنظمة التي تستمد مادتها منه . ومن أمثلة ذلك في أمريكا كتاب An Autobiography of America جمعه وحرره مارك فان دورن .

الفصل الخامس

الخلاصة

التفسير الإعلامي للسيرة الذاتية

السيرة الذاتية كفنٌ أدبيٌ تقوم في جوهرها على النمط الاتصالي المعروف في الدراسات الإعلامية بـ « الاتصال الذاتي » *intrapersonal communication* أي الاتصال بين الفرد وذاته ، حينما يتحدث الفرد مع نفسه . وهو اتصال يحدث داخل عقل الفرد ويتضمن أفكاره وتجاربه ومدركاته ، ففي هذه الحالة يصبح المرسل والمستقبل شخصاً واحداً . ذلك أن الاتصال الذاتي يتضمن الأنماط التي يطورها الفرد في عملية الإدراك ، أي الأسلوب الذي يسرّ له الملاحظة ، ويقيم أو يعطي معنى للأفكار والأحداث والتجارب المحيطة به .^(١)

ذلك أن كلمة اتصال *communication* تعني تلك الأعمال التي يتعظور من خلالها المعنى داخل الإنسان ، كما أن الاتصال يستهدف زيادة المعانى وبيانها ، في نطاق الحدود التي تفرضها الاتجاهات والدوافع وأنماط السلوك التي ثبتت تجاحها في الماضي ، والاحتياجات والدوافع التي تظهر ، ومطالب الطرف السيكولوجي في لحظة معينة . فالاتصال ليس رد فعل لشيء أو تفاعلاً مع شيء ، بقدر ما هو عملية يخترع فيها الإنسان معانى جديدة ، أو يضفي هذه المعانى على الأشياء بحيث يحقق أهدافه .

إن « صُنع المعنى » وليس « صُنع الرسائل » هو الذي يحدّد الاتصال بغض

(١) عبد العزيز شرف : *للدخول إلى وسائل الإعلام* . ط ٢ ، بيروت ، دار الكتاب اللبناني ، ١٩٨٩ .

النظر عن المضمون أو الإطار الذي يحدث فيه الاتصال ، ذلك أن الاتصال عملية دينامية تحدث داخل الفرد الذي يقوم بالتفسير .

وعلى ذلك يمكن القول إن الاتصال الذاتي يتضمن ثلاثة أبعاد هي التي تمثل بدورها أبعاد الإنسان ، وتعني : الداخل ، والخارج ، والفوق .

والبعد الداخلي يمثل أساس الاتصال الذاتي في السيرة الذاتية كما نقدم ، ذلك أن الأديب المبدع إنسان له حياة باطنية ذات « ذراء داخلي » في عالم أصغر . ومن هنا فإن معظم لغات البشر تجري في قاموسها كلمات تعبر عن الوحدة ، والعزلة ، والانطواء ، والتأمل والاستبطان ، والتفكير العقلي ، والفسر والوعي الفردي .. إلخ . ومهما كان من أمر انشغال الإنسان بالعالم والآخرين فإنه لا بد من أن تتجلى عليه لحظة يجد نفسه فيها في « اتصال مع ذاته » . وإذا كنا نقول إن الإنسان « شخص » وليس مجرد « فرد » ، فذلك لأنه يملك حياة « باطنية » تحول بينه وبين الاستغراق في المجموع إلى أقصى حد .

في هذه اللحظات الاتصالية مع الذات ، تولد « السيرة الذاتية » التي يشبه فيها الأديب « شجرة صنوبر وحيدة » ، منظوية على ذاتها ، متوجهة نحو الآفاق العليا ، على حد تعبير كيركجارد الذي يقول مضيفاً : « أجل فهأنذا قائم وحدي لا أقي ظللاً ، ولا يعشش فوق أغصاني سوى العمام البري » .

فالسيرة الذاتية ، في ضوء التفسير الإعلامي ، تقوم على ما يقول به علماء الإعلام ، من تأثر الكائن الحي بالمنبهات الداخلية ، التي تعنى الاعتبارات السيكولوجية والفيسيولوجية ، وتأثره كذلك بالمنبهات الخارجية التي توجد في الظروف المحيطة به ، سواء كانت تلك المنبهات علنية واعية أم منبهات خفية لا شعورية يستقبلها الفرد في شكل نبضات عصبية تنتقل إلى العقل ، ثم يختار العقل بعض هذه المنبهات ويفكر فيها . ولكن اتخاذ القرار عمما سيتم اختياره (للتذوين في السيرة الذاتية مثلاً) يتطلب حدوث عملية تمييز ، تليها عملية إعادة تجميع المنبهات التي تم اختيارها في مرحلة التمييز ، ثم يتم ترتيب تلك

المُتَبَهَّثَاتِ فِي شَكْلِ خَاصٍ لَهُ مَعْنَى عِنْدَ الْفَرَدِ الْقَائِمِ بِالاتِّصَالِ ، أَوْ مُبْدِعِ السِّيَرَةِ الذَّاتِيَّةِ .

وَيَعْدُ تَجْمِيعُ تَلْكَ المُتَبَهَّثَاتِ عَلَى هَذَا النَّحْوِ ، يَتَمُّ تَفْسِيرُ رُمُوزِ المُتَبَهَّثَاتِ الَّتِي تَمُّ تَميِيزُهَا ، وَيَقُولُ مُبْدِعُ السِّيَرَةِ الذَّاتِيَّةِ كُفَّاقِيَّمُ بِالاتِّصَالِ بِتَحْوِيلِهَا إِلَى رُمُوزٍ فَكِيرِيَّةٍ .

وَعَلَى ذَلِكَ فَيَانِ الْعُصْلَةِ بَيْنَ « الدَّاخِلِ » وَ« الْخَارِجِ » فِي السِّيَرَةِ الذَّاتِيَّةِ صَلَةٌ وَثِيقَةٌ ، فَإِنَّ الْأَدِيبَ لَا يَخْرُجُ مِنْ ذَاهِنِهِ إِلَّا لِكَيْ يَعُودَ إِلَيْهَا ، وَهُوَ لَا يَحْقُقُ أَفْعَالَهُ فِي الْعَالَمِ الْخَارِجيِّ إِلَّا لِكَيْ يُؤْرِيدَ مِنْ خَصْبِ حَيَاتِهِ الْبَاطِنِيَّةَ . وَ« السِّيَرَةُ الذَّاتِيَّةُ » كَإِبْدَاعٍ نَوْعٌ مِنْ أَنْوَاعِ هَذِهِ الْأَفْعَالِ ، حِيثُ تَحْقُقُ وَجُودُ الْأَدِيبِ الْفَضْمُتِيِّ فِي الْعَالَمِ الْوَاقِعِيِّ ؛ وَبِذَلِكَ تَوَجُّدُ رَابِطَةٌ بَيْنَ الدَّاخِلِ وَالْخَارِجِ وَتَحْوِيلِهِ إِلَى إِمْكَانِيَّةٍ إِلَى فَعْلٍ . وَمَعْنَى هَذَا أَنَّ « السِّيَرَةَ الذَّاتِيَّةَ » كَفَعْلٍ هِيَ الَّتِي تَحْلِمُ وَحْدَةَ النَّفَاتِ أَوْ عَزْلَةَ الْأَنَّا ؛ لَأَنَّهَا تَنْفَذُ بِهَا إِلَى صَمِيمِ الْعَالَمِ الْخَارِجيِّ ، فَتَحْقُقُ بَيْنَهَا وَبَيْنَ الْكَوْنِ ضَرِيًّا مِنَ الْأَلْفَةِ أَوِ التَّوَافُقِ . وَلَكِنَّ السِّيَرَةَ الذَّاتِيَّةَ « كَفَعْلٍ » لَا تَكُونُ إِلَّا إِذَا كَانَ مِنْ شَأنِهَا أَنْ تَرَدَّ النَّفَاتُ إِلَى نَفْسِهَا وَقَدْ اَكْتَسَبَتْ عُمْقاً وَثِرَاءً ، فَلَيْسَ فِي اسْتِطَاعَةِ الْأَدِيبِ أَنْ يَعِيشَ دَائِمًا مُشَتَّتًا فِي الْخَارِجِ مُبَعِّرًا بَيْنَ جُرْئَيَّاتِ الْوَاقِعِ .

وَإِذَا كَانَتِ السِّيَرَةُ الذَّاتِيَّةُ ، بَعْدَ تَشْرِهَا عَنْ طَرِيقِ وَسَائِلِ الاتِّصَالِ بِالْجَمَاهِيرِ ، تَحْقُقُ ضَرِيًّا مِنْ « الاتِّصَالِ » بَيْنَ الْأَدِيبِ وَالآخَرِينَ عَنْ طَرِيقِ اللُّغَةِ وَالتَّعَاوُفِ وَالْمَوَاقِفِ الْمُشْتَرِكةِ ، فَإِنَّهَا هُنَا تَحْقُقُ الْأَرْبَاطَ بَيْنَ نَعْطَيْنِ مِنْ أَنْعَاطِ الاتِّصَالِ : الاتِّصَالُ الذَّاتِيِّ وَالاتِّصَالُ بِالْجَمَاهِيرِ . ذَلِكَ أَنَّ الْأَدِيبَ حِينَ « يُبَدِّعُ » سِيرَتَهُ الذَّاتِيَّةَ ، فَإِنَّمَا هُوَ يُكَتَّشِفُ ذَاهِنَهُ بِوَصْفِهِ « فَرِداً » مُتَمَيِّزاً عَنِ الْأَفْرَادِ ، وَحِينَما « يَتَشَرَّهُ » يَكُونُ قَدْ حَقَّقَ « اتِّصَالاً » بَيْنِهِ وَبَيْنِ النَّاسِ ، مُعْتَرِفاً بِتَجْربَتِهِ الذَّاتِيَّةِ الْعُمِيقَةِ .

فَالسِّيَرَةُ الذَّاتِيَّةُ إِذَا تَبَرَّرَتْ عَنْ « دَاخِلٍ » الْأَدِيبِ *un dedans* فِي حَالَةٍ

« اتصاله » بالخارج *un dehors* إن صبح هذا التعبير ، ذلك أنها في نهاية الأمر تحقيق للوجود الضمني للأديب في صميم العالم الواقعي . وهذا يعني السيرة الذاتية ، فتكون بمثابة هزة وصل بين « الداخل » و « الخارج » .

ذلك أن الأديب ليس بمثابة « ذاتية » مغلقة على نفسها ؛ بل هو بطبعته خارج عن ذاته ، كائن في العالم . وحينما يقرر هيذجر أن الإنسان « موجود في العالم » فإنه لا يجري بتقرير واقعة مشاهدة ، بل هو يزعم أنه يعبر بذلك عن حقيقة أولية ، يمكن القول بأنها من مقومات الوجود الإنساني بوصفه موجوداً يرز من الكون . فليس نمة « ذات » بمعنى الكلمة اللهم إلا إذا كان ثمة علاقة بين « الموجود » البشري وشيء آخر غيره ، أما الموجود المنطوي على ذاته ، القابع في باطن « أنيه » ، فهو في نظر هيذجر موجود وهي لا حقيقة له ، أو على الأصح أسطورة خرافية ابتدعها خيال الفلاسفة .^(١)

وقال برديف : « إن غاية الحياة الروحية بالنسبة للإنسان إنما تتحقق أولاً وقبل كل شيء في التحرر من حدوده الخاصة ، والتخلص من حالة الاستغراف في الذات ، والتعصب على ما لديه من تصرّف ذاتي ؛ فلا بدّ لتحقيق الشخصية من الخروج من الذات » .

ومن ذلك يتضح أن مبدع السيرة الذاتية ، بعد أن يجمع ويقدم المعلومات التي لها علاقة أو صلة بسيرته الذاتية ، يقوم بإعدادها كرسالة يريد إرسالها أو نقلها ، ثم تأتي مرحلة التأهُّب للظهور ، التي يتبع فيها الفرصة لسيرته الذاتية كي تتشكل في صورتها النهائية .

وهذه العمليات التي تتم في إبداع السيرة الذاتية من خلال الاتصال الثاني ، تتفاعل وتتأثر بنظرية مبدعها كقائم بالاتصال بالحياة ، كما تتفاعل وتتأثر بكل الاعتبارات الشخصية والمعرفة والثقافية والاجتماعية ، فضلاً عن تجاربه الموصولة في الحياة .

(١) زكريا إبراهيم : الفلسفة الوجودية . القاهرة ، دار المعارف ، ١٩٥٦ . ص ٨٧ .

وفي التفسير الإعلامي للسيرة الذاتية ، تعنى بالتأثير المرتدى أو رجع المدى feedback الذي يظهر في شكل حواري بين الفرد وذاته ، وهذا العنصر يمثل جزءاً من الرسالة الإبداعية ، أي السير الذاتية هنا ، وهذا التأثير المرتدى يكون رجع صدئي خارجياً ، وداخلياً في الوقت ذاته ، بحيث يقوم مبدع السيرة كقائم بالأتصال بتعديل وتصحيح رسالته وإرسالها أثناء العملية الاتصالية .

وصغرة القول إن السيرة الذاتية يوجه عام ليست مجرد تحطيم لحدود « الذاتية » عند الأديب المبدع ، أو القائم بالأتصال الثاني في التفسير الإعلامي ، وإنما هي في جانب منها نَحْن للشخصية ، وعرض للذات أمام العالم وأمام الآخرين ، بحيث يمكننا أن نقول مع « بلوندل » إن الإنسان ذرة صغيرة قد أقيمت بها في وسط شخص زاخر ، وهو وإن كان لا يمثل سوى نقطة صغيرة في محيط الكون ، إلا أنه مع ذلك لا يهدى من أن يشع فيما حوله ، منتشرًا على شكل « موجات » متجلدة متلاصقة لا تكفي عن الأشواع .

وفي نماذج السيرة الذاتية ، التي عرضنا لها في هذا الكتاب ، يتأكد لنا أنها لا تُعبر عن بُعدِي الإنسان الداخل والخارج نَحْنَ ، وإنما تُعبر كذلك عن بُعدِ ثالث هو ما يسميه الفلاسفة « الفوق » ، فنحن نشعر بأن للموجود البشري بعده رأسياً هو الذي يحصل منه موجوداً ميتافيزيقياً .

وهذا البعد الرأسى هو الذي يكشف له عمماً في الطبيعة والتاريخ من نقص أو عدم اكتفاء .

فالإدراك الإنساني لا يعني مطلقاً الاندماج في العالم ، وإنما هو يعني عملية إعادة تركيب العالم وفقاً لفاعلية حركة هي الدوام في أثر « المعانى » . فالإنسان وحده هو الموجود الطبيعي الذي يرى ما في الطبيعة من عمق ميتافيزيقي ، لأنَّه وحده خالق المعانى ومُبدعَ القيم ومنظِّم الطبيعة .

إن البعض ليظنُّ أن الإدراك الحسي هو عبارة عن صورة موضوعية للبيئة الخارجية ، ولكن مثل هذه الصورة – إن وجدت – تستلزم استبعاد الإنسان ، ما

دَامَ وَجُودُ الْإِنْسَانِ هُوَ الَّذِي يُشَيِّعُ الْحَيَاةَ فِي النَّظَرِ ، وَهُوَ الَّذِي يُلْقِي عَلَيْهِ كُلَّ
مَا يُشَعِّ فِيهِ مِنْ أَصْوَاءٍ .

وَلِذَلِكَ يَنْهَا التَّصِيرُ الْإِعلامِيُّ لِلْسَّيِّرَةِ الْذَّاتِيَّةِ إِلَى تَصْوِيرِ الْقَائِمِ بِالْأَنْتَصَالِ
فِيهَا أَوْ مُبْدِعِهَا ، عَلَى أَنَّهُ حِينَ يُبدِعُ السَّيِّرَةِ الْذَّاتِيَّةَ يُمْثِلُ « مَفَاعِلًا دَلَالِيًّا » ،
حِيثُ لَا يُعِيشُ الْإِنْسَانُ فِي عَزَلَةٍ . كَمَا أَنَّهُ لَا يُعِيشُ تَعَامِلًا فِي الْحَاضِرِ ، ذَلِكَ
لِأَنَّ رَدَّ فَعْلِهِ الدَّلَالِيِّ يَتَأَثِّرُ بِرَدَادِ أَفْعَالِهِ الْمَاضِيَّةِ ، كَمَا يَتَأَثِّرُ بِتَبَوَّاهِ الْمِدْيَاتِيَّةِ عَنِ
الْمُسْتَقْبِلِ .

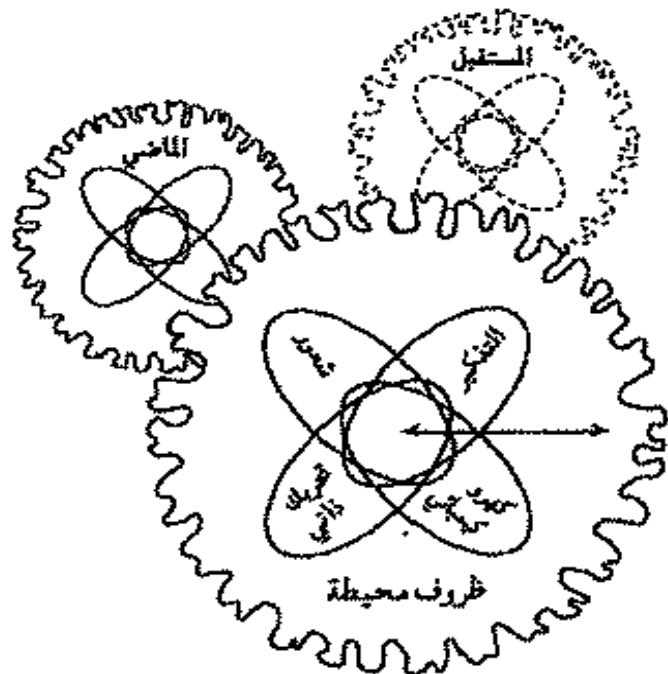
وَيُعْنِي التَّصِيرُ الْإِعلامِيُّ بِالْإِطَارِ الَّذِي يَحْدُثُ فِيهِ الْأَنْتَصَالُ ، وَالْقَالِبُ
الْاجْتِمَاعِيُّ الَّذِي يَحْدُثُ فِيهِ التَّفَاعُلُ ، وَالشُّرُوطُ الْبَيْعِيَّةُ لِلزَّمَانِ وَالْمَكَانِ ، مَعَ
الْخَصَائِصِ الْمَادِيَّةِ التَّعْبِيرِيَّةِ لِكُلِّ مَنْ الْقَائِمِينَ بِالْأَنْتَصَالِ ، أَيْ الْمُرْسِلُ وَالْمُسْتَقْبِلُ ،
وَهَذِهِ جَمِيعًا تَمْثِلُ عَانِصِرَاتِ هَامَةَ فِي السَّيِّرَةِ الْذَّاتِيَّةِ .

وَعَلَى ذَلِكَ تَغْدو أَبعَادُ الْإِنْسَانِ الْثَّلَاثَةُ : الدَّاخِلُ وَالْمَخْرَجُ وَالْفَوْقُ ، هِي
أَسَاسُ السَّيِّرَةِ الْذَّاتِيَّةِ ، وَلِذَلِكَ يَنْهَا التَّصِيرُ الْإِعلامِيُّ إِلَى أَنَّ مُبْدِعَ السَّيِّرَةِ
الْذَّاتِيَّةِ لَيْسَ مُجْرِدَ « جَهَازٌ نَسْجِيلُ سَلْبِيًّا » ، يَقْوِمُ بِاستِقبَالِ الْتَبَهَّبَاتِ الَّتِي تَتَقَلَّ
مِنْ خَلَالِ حَوَاسِهِ لِيُتَمَّ تَخْزِينُهَا فِي عَقْلِهِ ، رَانِمًا هُوَ قَائِمٌ لِيُجَاهِي بِالْأَنْتَصَالِ ،
يَتَوَسَّلُ بِالْإِدْرَاكِ الَّذِي يَكْشِفُ لَنَا عَمَّا لِلشَّخْصِ الْبَشَرِيِّ مِنْ تَفْوِيقٍ وَإِمْتِيازٍ .
وَحَسِبَنَا هَنَا – كَمَا يَقُولُ الدَّكْتُورُ زَكْرِيَا إِبرَاهِيمَ – أَنَّ نَسْتَرِجُ فِي أَذْهَانِنَا تَلْكَ
الصُّعُوبَاتِ الْكَثِيرَةِ ، الَّتِي يَصْطَدِمُ بِهَا الشَّخْصُ الْعَادِيُّ أَوْ الْمُصْرُورُ السَّيِّئِهَاتِيُّ
حِينَما يَرِيدُ التَّقَاطُ صُورَةً ، أَوْ مَا عَلَيْنَا سُوَى أَنْ نَضْعَ بَيْنَ يَدِي شَخْصٍ مِنْتَدِيٍّ
أَدْقَ آلَةَ تَصِيرٍ ، لِكَيْ تَسْتَحْقُّ مِنِّي أَنْ هَذَا الْجَهَازُ الْمُحْكَمُ يَسْجُلُ وَلَا « يَرِى »
أَوْ يَلْتَقِطُ وَلَا يَمْيِيزُ . وَمَعْنَى هَذَا أَنَّ وَظِيفَةَ الْمُصْرُورِ هِيَ أَنْ يَرِى بِعِنْيِ الْآلَةِ ، مَا
دَامَ جَهَازُ التَّصِيرِ نَفْسَهُ أَعْجَزَ مِنْ أَنْ يَرِى الْأَبْعَادَ وَالْإِجْمَاعَاتِ . وَهَكُذا نَلَاحِظُ
أَنَّ الْمُصْرُورَ حِينَما يَقْوِمُ بِعَمَلِيَّةِ التَّقَاطِ الْمَانَذِرِ ، فَإِنَّهُ يَعْزِلُ بَعْضَهَا عَنِ بَعْضٍ
وَيَصْبِرُ الْمَدْسَةَ فِي اِتجَاهٍ خَاصٍ ، وَيَحْاولُ أَنْ يَنْظُمَ وَأَنْ يَرْكِبَ « الْمَنَذِرَ »

وهي العمليات المعقّدة أو الوسائل الفنية التي يستلزمها «الإخراج»، هي التي تُظهرنا على العون الشاسع بين مجرد نفّش الظواهر الطبيعية والعمل على قراءة الغازها أو فض أسرارها (كما يفعل الإنسان). ومن هنا فإنّ الإنسان وحده هو الموجود الطبيعي الذي يرى ما في الطبيعة من عمق ميتافيزيقي، لأنّه وحده خالق المعانى ومبدع القيم ومنظم الطبيعة.

وفي التفسير الإعلامي للسيرة الذاتية يوجه عام، يتأكد لنا أن الإدراك يتعاون القائم بالاتصال على القيام بهذه العملية، وعلى مواجهة العالم عن طريق إضفاء معانٍ على الأحداث والأشياء.

ولذلك وجدنا أن نماذج السيرة الذاتية تكشف عن قيام الكاتب بتصميم إدراكه وتوجيهه بشكل يمكنه من العمل في عالمه، على النحو الذي يظهر في الشكل التالي، الذي يبين أن الكاتب في السيرة الذاتية يقوم بتحديد ما سوف يدركه، أو يتصوره عن العالم، واتجاهاته وتجاربه السابقة وتوقعاته عن المستقبل كمرشح تصفو من خلاله التنبّهات.



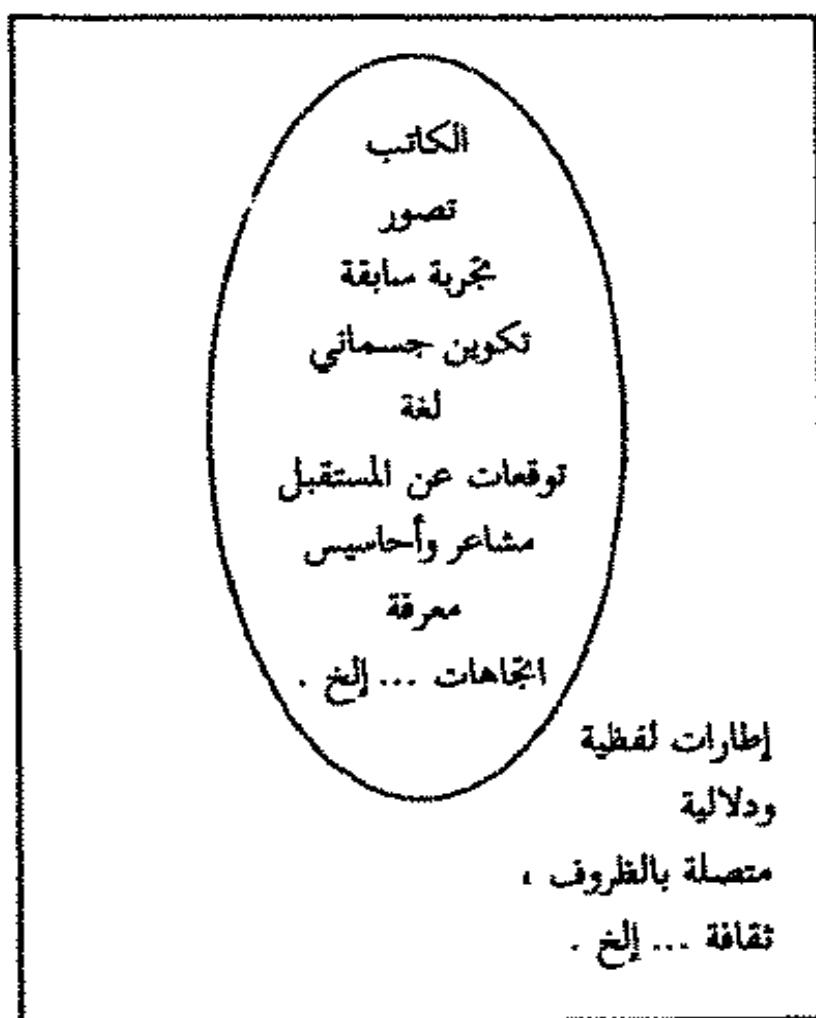
كاتب السيرة الذاتية كمفاوض دلالي

ويعتَدِلُ هذا المرشح إدراك الأديب المبدع للسيرة الذاتية لأي تجربة من التجارب . ويمكن أن نستعين هنا بشمودج صامويل بوس ، الذي يصف إدراك الفرد للظروف المحيطة وتفسيّرها وتفاعلها معها ، وكيف يعطي تجاريّه معنى . ويمكن أن نتصوّر الأديب هنا وكأنه « مفاعل دلالي » ، حيث تميّز بين أربعة مجالات أساسية للنشاط الإبداعي ، تداخل مع بعضها بعضاً داخل الأديب ، هي : المجال الكهروكيميائي ، ويشتمل في أعطافه على كل ردود الفعل الكهربائية والكيميائية في الأديب . والمجال الذي يتحرّك ذاتياً ، ويتضمن المدرّكات الحسية والحرّكات التلقائية للأعضاء ، والحرّكات العمديّة أو الهدافة . ومجال الشّعور الذي يتضمّن العواطف والحوافر والاحتياجات والقيم ، ثم في مجال التّفكير تجد عمليات تتضمّن فك الرّموز والاتصال مع الذات .

فعملية الإبداع الفني في السيرة الذاتية إذا تقوم على أساس من « الاتصال الذاتي » الذي يجعل منها « نصاً أدبياً » صالحًا « للتوصيل » ، كما يجعل كاتبها يرضى عن عمله . وفي التمودج التالي للأتصال الذاتي ، يبين لنا كاتب السيرة كل المتغيرات التي تؤثّر على عمله الفني : مكانه ، واتجاهاته ، وأوجه نشاطه ، إلخ ، وهي المتغيرات التي تحدث التوافق الطبيعي . تتفاعل هذه المتغيرات داخل الرؤيا الإبداعية عند الكاتب ، في إطار من الاتصال الذاتي :

المجال الذي يقوم على التحريرية :

أشياء - بشر - أحداث ... إلخ .



السيرة العقادية ومرأة المذات

فيما يلي نقف أمام نموذج للسيرة الذاتية عند العقاد من كتابه « أنا » ، تعرف فيه على جانبيين من أهم جوانب السيرة الذاتية : الجانب الإنساني والجانب الفني .

والجانب الإنساني يتجلى في عمق الصراع الداخلي أو الخارجي « بمعنى أن حياة كل إنسان تعززها فترات من الركود ، فإذا كثرت هذه الفترة حتى طبعت الحياة نفسها ؛ لم تكون للسيرة الذاتية في هذه الحالة قيمة كبيرة . ولكن الحياة الملائمة بالصراع هي التي تستحق التسجيل والقراءة .. وقيمة الفن هنا تأتي من عملية الصياغة ، فلا يكفي أن تكون أمامنا كومة الأحجار ، والأخشاب واللحيد ، حتى تصور بيته ، ولكن التشكيل هو الذي يعطي هذه المواد روحًا ويرتّلها خلقاً » .^(١)

يقول العقاد : « وعباس العقاد كما أراه - بالاختصار - هو شيء آخر مختلف كل الاختلاف عن الشخص الذي يراه الكثيرون ، من الأصدقاء أو من الأعداء .

« هو شخص أستقر به كل الاستقرار حين اسمعهم يصفونه أو يتحدثون عنه ، حتى ليخطر لى في أكثر الأحيان أنهم يتحدثون عن إنسان لم أعرفه قط ولم أثق به مرة في مكان .

« فأضحك بيئي وبين نفسي وأقول : « ويل التاريخ من المؤرخين ! » أقول « ويل التاريخ من المؤرخين » لأن الناس لا يعرفون من يعيش بينهم في قيد الحياة ، ومن يسمعهم ويسمعونه ويكتب لهم ويقرأونه ، فكيف يعرفون من تقدم به الزمن ألف سنة ، ولم ينظر إليهم قط ولم ينظروا إليه ؟ « فعباس العقاد هو في رأي بعض الناس ، مع اختلاف التعبير وحسن النية ،

(١) ماهر حسن فهمي : السيرة تاريخ وفن . ص ٢٤٣ .

هو رجل مفترط الكبراء ، ورجل مفترط القسوة والجفاء ، ورجل يعيش بين الكتب ، ولا يعاشر الحياة كما يعاشرها سائر الناس . « ورجل يملكه سلطان المنطق والتفكير ، ولا سلطان للقلب ولا للعاطفة عليه . ورجل يُصبح ويُحسي في الجد الصارم فلا تفתר شفاته بضحكه واحدة إلا بعد استئثار واختصار ». «

« هذا هو عباس العقاد في رأي بعض الناس . »

« وأقسم بكل ما يُقْسِم به الرجل الشريف أن عباس العقاد هذا رجل لا أعرفه ، ولا رأيته ، ولا عشت معه لحظة واحدة ، ولا التقيت به في طريق . ونقيض ذلك هو الأقرب إلى الصواب . »

« نقىض ذلك هو رجل مفترط في التواضع ، ورجل مفترط في الرحمة واللين ، ورجل لا يعيش بين الكتب إلا لأنه يعاشر الحياة ، رجل لا يُفلت لحظة واحدة في ليله ونهاره من سلطان القلب والعاطفة ، ورجل واسع شدقةه من الضحك ما يملأ مسرحاً من مسارح الفكاهة في روايات شارلي شابلن جميماً . »

« هذا الرجل هو نقىض ذلك ! »

« ولا أقول إن هنا الرجل هو عباس العقاد بالضبط والتحقيق ، ولكنني أريد أن أقول إنهم لو وصفوه بهذه الصفة ، لكانوا أقرب جداً إلى الصواب ، ولأمكنتني أن أعرفه من وصفه إذا التقى به هنا أو هناك ، خلافاً لذلك الرجل المجهول الذي لا أعرفه بحال ! »

مكان التواضع واللين

« إنني لا أزعم أنني مفترط في التواضع . ولكنني أعلم علم اليقين أنني لم أعامل إنساناً قطًّا معاملة صغير أو حقير ، إلا أن يكون ذلك جزاء له على سوء أدب . »

« وأعلم علم اليقين أنني أمقت الغطرسة على خلق الله ، ولهذا أحارب كل

دكتاتور بما أستطيع ، ولو لم تكن يعني وبينه صلة مكان أو زمان ، كما حاربت هتلر ونابليون وأخرين .

« وأنا لا أزعم أنني مُفرط في الرقة واللين . ولكنني أعلم علم اليقين أنني أحذف بحرياني ، ولا أصبر على منظر مؤلم أو على شكاية ضعيف .

كرامة الأدب والأدباء

« إلا أن الناس معدورون بعض العذر في شبهة الكبرياء هذه ، وإن كانوا لا يطالبون أنفسهم بأقل مجهود في تصحيح هذه الشبهات .

« فقد أراد الله - ولله الحمد - أن يخلقني على الرغم من متحديها « تحدياً خصوصياً » لكل تقليد من التقاليد السخيفة ، التي كانت ولا تزال شائعة في البلاد المصرية والبلاد الشرقية على العموم .

« أنا أطلب الكرامة من طريق الأدب والثقافة ، وأعتبر الأدب والثقافة رسالة مقدسة يتحقق لصاحبيها أن يُصان شرفه بين أعلى الطبقات الاجتماعية ، بل بين أرفع المقامات الإنسانية بغير استثناء .

« أفي ذلك عار؟ أفي ذلك موجب للخذل والضغينة؟

« كلا ! بل فيه مأثرة وفيه فضل جديد على عالم الأدب في هذا الشرق المسكين ، الذي كان أدباءه لا يرتفعون عن منزلة المضحكين والذئاء المهرجين على موائد الأغنياء والرؤساء ؛ فإذا ارتفعوا عن هذه المنزلة قليلاً أو كثيراً ، فهم لا يرتفعون بفضل الأدب والفن ، بل بفضل وظيفة يتحصلون بها أو شهادة علمية يتحللون سمعتها ، أو لرورة يُحيطون من أهلها ، ثم يُحترمون لأجلها على الرغم من كونهم كتاباً وشاعراً !

« وما هو ذا إنسان يعرف حقه في الكرامة ولا يعرف حقاً لتلك الأصناف الاجتماعية تفرضه عليه .

العزلة والانطواء

« وعذر آخر للناس — وإن كان لا ذنب لي فيه — أن يذهب بعضهم من التقيص إلى التقيص في فهم رجل يعيش بينهم على قيد الحياة .

« عذر هولاء أنتي مطبوع على العزلة والانطواء على النفس في أحسن الأحوال وأسوتها على السواء .

« ولا حيلة لي في ذلك لأن أسبابه عميقه يرجع بعضها إلى الوراثة وبعضها إلى الطفولة المبكرة ، وبعضها إلى تجارب الدنيا التي لا تنسى .

« ورثت حب العزلة من كلا الأبوين .

« وعرض لي حادث دون السابعة من عمري أتمثله الآن كأنني حضرته منذ يومين ، وهو حادث الوباء الذي كان معروفا باسم الهيبة أو الهواء الأصفر في أسوان .

« أفتررت المدينة شيئاً فشيئاً من سكانها .

« مات كثيرون منهم ، ورحل آخرون ، وخلا الشارع الذي أقيم فيه ، فأغلقت الحكومة أبوابه ولم يدخلها بالعلامة الحمراء التي معناها أن هذا البيت قد زاره الوباء .

« ومن لحظة إلى لحظة يتراهى في الشارع نعش عار يمشي من وراءه رجال أو ثلاثة ، وقد يكون بينهم وبين حمل هذا النعش مسافة الطريق ، وتوصيلة أخرى من توصيلاته التي لا تقطع طول النهار .

« صورة لا أنساها ، ولا ألتفت إليها إلا تمثلت وحشتها وبلوها ، وإليها ولا شك يرجع شيء من هذه الوحشة التي تحجب إلى الخلوة والانفراد .

« وتزيد عليها تجارب الدنيا التي لا تنسى ، وخلالصتها أن العواطف المزيفة أروجه في هذه الدنيا من العواطف الصحيحة . فلا أسف إذا على رأي الناس في الناس ، ولا اعتذار إذا بما يقال ومن يقول ...»

ومن هنا التموج للسيرة العقادية ، يتضح أنها أمّا كاتب وفّيـر ، جعل من حياته وسيرته الذاتية خروجاً من التعمير حول الذات .

وسيرة العقاد بجزئيها « أنا » و « حياة قلم » تمثل جانباً من سيرة العقاد ، الشّي لا تبيـن عن اهتمام كاتبها بالأحداث العامة فحسب ، وإنما تكشف كذلك عن « الانسـاء » ، على النـحو الذي يجعل « السـيرة الغـيرـية » تندمج في « السـيرة الذـاتـية » ، الدـمـاجـاً يـعـثـلـ إـحـسـاسـ الكـاتـبـ بـعـنـ حـولـهـ وـمـاـ حـولـهـ ، على النـحوـ الـذـيـ يـذـكـرـناـ بـالـسـيرـةـ الذـاتـيةـ الشـيـ سـجـلـهـ أـسـعـةـ بـنـ مـنـقـذـ فـيـ كـاتـبـهـ « الـاعـتـارـ » ، وـهـوـ مـذـكـراتـ بـدـيـعـةـ تـصـوـرـ لـنـاـ الـفـرـوـسـيـةـ الـعـرـبـيـةـ زـمـنـ الـصـلـيـيـنـ ، كـمـاـ تـصـوـرـ حـيـاةـ الـمـسـلـمـيـنـ لـعـصـرـهـ وـحـيـاةـ الـصـلـيـيـنـ أـنـفـسـهـمـ فـيـ تـصـوـرـ أـمـيـنـ دـقـيقـ .

زكي نجيب محمود ونموذج السيرة العقلية

ومن نموذج السيرة الذاتية العقلية نتعرـفـ عـلـىـ رـحـلـةـ الدـكـتـورـ زـكـيـ نـجـيبـ مـحـمـودـ الـفـكـرـيـ ، وـقـدـ كـتـبـ جـزـءـاـ مـنـهـ بـخـطـ يـادـ لـمـجـلـةـ «ـ الـحـضـارـةـ » ، يـقـولـ فـيـهـ : «ـ مـضـىـ فـتـانـاـ فـيـ درـاستـهـ بـكـلـيـةـ غـورـدونـ حـتـىـ بـلـغـ السـنـةـ الثـانـيـةـ الثـانـيـةـ ، فـمـ اـتـقـلـ إـلـىـ الـقـاهـرـةـ لـيـتـمـ تـعـلـيمـهـ الثـانـوـيـ وـالـعـالـيـ . وـقـدـ أـدـىـ هـذـاـ الـاـنـتـقـالـ بـيـنـ نـظـامـيـنـ مـنـ الـتـعـلـيمـ إـلـىـ ضـيـاعـ فـتـرـةـ مـنـ الزـمـنـ ، فـأـتـمـ درـاستـهـ الثـانـيـةـ عـامـ ١٩٢٦ـ وـدـخـلـ مـدـرـسـةـ الـعـلـيـاـ قـسـمـ الـآـدـابـ ، حـيـثـ تـخـرـجـ فـيـهـ عـامـ ١٩٣٠ـ وـعـينـ مـدـرـساـ فـيـ الـمـدـارـسـ الـابـتدـائـيـ فـالـثـانـيـةـ . وـلـبـتـ يـشـتـغلـ بـالتـدـرـيسـ فـيـ هـاتـينـ المـرـحلـتـيـنـ حـتـىـ عـامـ ١٩٤٣ـ ، لـكـنـ حـيـاتـهـ الـأدـيـةـ كـانـتـ قدـ بدـأـتـ عـلـىـ صـورـةـ جـادـةـ حـتـىـ قـبـلـ تـخـرـجـهـ ، فـقـدـ بدـأـ يـكـتـبـ وـهـوـ طـالـبـ فـيـ صـحـيفـةـ «ـ السـيـاسـةـ » ، الأـمـبـوعـيـةـ ، وـلـاـ صـدـرـتـ مـجـلـةـ «ـ الرـسـالـةـ » عـامـ ١٩٣٢ـ جـعـلـ يـوـالـيـهـ بـالـمـقـالـاتـ الـتـيـ يـغـلـبـ عـلـيـهـ الطـابـعـ الـفـلـسـفـيـ أـسـبـوـعـاـ بـعـدـ أـسـبـوـعـ ؛ـ كـانـ يـوـسـلـ مـقـالـاتـهـ تـلـكـ مـنـ حـيـثـ كـانـ يـشـتـغلـ فـيـ الـرـيفـ . وـلـمـ يـكـنـ قـدـ رـأـىـ صـاحـبـ «ـ الرـسـالـةـ » مـنـذـ كـانـ طـالـبـاـ فـيـ الـمـدـرـسـةـ الثـانـيـةـ ، لـأـنـ صـاحـبـ الرـسـالـةـ الـأـسـتـاذـ الـزـيـاتـ كـانـ هـوـ

الذي يدرس له اللغة العربية عندئذ ، حتى كان عام ١٩٣٤ ذهب صاحب الترجمة ليلتقي بالأستاذ الزيات في لجنة التأليف والترجمة والنشر ، وهناك وفي تلك الليلة عينها قابل المرحوم الأستاذ أحمد أمين لأول مرة ، فرحب به ترحيباً شديداً ، وأثنى على مقالاته التي نشرها في « الرسالة » ، وعرض عليه أمرين : أولهما أن يكون عضواً في لجنة التأليف والترجمة والنشر ، وقد تم ذلك فوراً ، وثانيهما أن يشترك معه في إخراج سلسلة من الكتب الفلسفية ، فوافق فرحاً بهذه الشركة . ولم يمض عام حتى صدر لهما كتاب « قصة الفلسفة اليونانية » ، وأعقبه بعد عام آخر « قصة الفلسفة المحدثة » في جزعين .

« وصدرت مجلة « الثقافة » وجعل صاحب الترجمة يكتب فيها ، لا يفصل المقالة عن سابقتها إلا ما كانت تتضمنه إدارة المجلة من زمن . ولدى جانب ذلك راح يخرج كتيباً مترجمة أو معرية ، فأصدر ترجمة لمحاورات أفلاطون الأربع التي تصور حياة سocrates ، وترجمة لبعض فصول كتابها هـ. جـ. ولز عن « الأغنياء والفقراء » ، وتعرضاً يعرض فيه رأي شارلتن في « فنون الأدب » ، ثم اتفق مع المرحوم الأستاذ أحمد أمين على أن يتعاونا على إخراج كتاب في الأدب العالمية ؛ بدأت الفكرة بسيطة ثم نمت ، لأن صاحب الترجمة لم يكدد ينهض بهذا العمل حتى تبيّن له أن الأمر يتطلب عدة أجزاء ؛ إذا أريد أن يكتب الموضوع على شيء من الاستفاضة التي لا غناء عنها ، فصدر الجزء الأول من « قصة الأدب في العالم » سنة ١٩٤٢ ، وظلت تتواتي الأجزاء الأربع التالية حتى صدر آخرها سنة ١٩٤٧ .

« وفي عام ١٩٤٣ نقل صاحب الترجمة من التدريس إلى إدارة الثقافة العامة ، حيث لم يلبث إلا بضعة أشهر سافر بعدها في بعثة إلى إنجلترا والتحق بجامعة لندن ، فحصل منها في عام ١٩٤٥ على البكالوريوس الشرفية من الدرجة الأولى في الفلسفة ، وهي درجة تُجيز لحامليها أن يبدأ العمل الإجازة الدكتوراه . وهكذا كان ، حتى حصل على هذه الإجازة سنة ١٩٤٧ من كلية

الملك بجامعة لندن ، وكان موضوع دراسته للدكتوراه هو « الجير الثاني » ، وهو رأي يجعل الإنسان حرًا تمام الحرية فيما يفعل ، فلا إكراه له إلا من ذات نفسه . وطبعت الرسالة في أصلها الإنجليزي ولم تترجم إلى العربية حتى الآن . « وما هو جدير بالذكر من أعماله الأدبية إليان مقامه في إنجلترا ، أنه ترجم جانباً كبيراً من شعر العقاد ، ترجمه شعراً إنجليزياً ونشره هناك .

« عاد صاحب الترجمة من إنجلترا سنة ١٩٤٧ ، وعيّن بقسم الفلسفة في كلية الآداب بجامعة القاهرة . في تلك السنة نفسها طلبَ إليه أن يشارك في ترجمة كتاب « آثرت الحرية » لمؤلفه كرافتشنكور ، ثم عرضت عليه الإدارة الثقافية بالجامعة العربية أن يشارك في ترجمة « قصة الحضارة » لدورانت ، واشترك في المجلد الأول وحده ثم اعتذر عن عدم المضي في المشروع ، تاركاً إليان لشريكه الأستاذ محمد بدран ؛ وأمّا ما ترجمه من المجلد الأول فيقع في كتب ثلاثة عربية هي « نشأة الحضارة » و « الهند وجيرانها » و « اليابان » . وأصدر عندئذ مجموعته الأولى من مقالاته الأدبية بعنوان « جهة العبيط » . ولم يفرغ لدراسة المقطع من وجهة نظر المذهب الفلسفى الذى عاد من إنجلترا وهو يعتقده ، مذهب « الوضعي المطلق » ، وأخرج كتابه « المطلق الوضعي » عام ١٩٥١ ، يبسط فيه مسائل المقطع من هذه الزاوية الخاصة .

« وما يزال صاحب الترجمة ماضياً في دراسته ، ينشر المقالات الأدبية أو الفلسفية حينما بعد حين ، ويُخرج الكتب آنا بعد آن ، ويلتقى بطلابه في محاضراته بكلية الآداب يوماً بعد يوم .

« ولقد حدد الكاتب مذهبة في الأدب ومذهبة في الفلسفة تحديداً مختصراً واضحاً ، في مقدمة كتابه « قشور ولباب » إذ قال :

« أمّا مجمل مذهبى في الأدب فهو أن الكاتب مهما تكون الصورة التي اختارها لأدبها ، شعراً أو قصة أو مسرحية أو مقالة - لا يتعجب أبداً بمعنىه الصحيح

إلا إذا عَرَ عن ذات نفسه أولاً ، ولا إذا جاء هذا التعبير - ثانياً - ب بحيث تتكامل أجزاءه في بناء يكون بمثابة الكائن الفرد ، الذي لا يشاركه في فرديته هذه كائن آخر من كائنات الوجود . فهذا التفرد هو من أخص خصائص الكائنات الحية ، وكذلك ينبغي أن يكون من أخص خصائص الأثر الأدبي ، لو أردنا حُقاً أن يجيء الأدب صورة من الحياة ، ولم نقل هذه العبارة عبثاً ولهموا » .

من هذا التموزج يتضح لنا أن القضية الأساسية في طريقة النقد المعتمد على السيرة ، أن الخطوط الرئيسية التي تهدينا إلى إنتاج الأديب إنما توجد في دراسة حياته وذاته وشخصيته . وقد كتب بروكس يقول في كتابه « أمريكا تَشَبَّع عن الطوق » America's Coming-of-Age : « إن الطريقة الوحيدة المشمرة هي دراسة الشخص نفسه ». وبعد ذلك بربع قرن ، عُرِفَ في كتابه « آراء أوليفر أولستون » The opinions of Oliver Allston ما الذي يعنيه بالاتجاه الشخصي في دراسة السيرة ، وميزه عن الاتجاه العلمي فقال :

« أمّا هذه الحقائق (حقائق التحليل النفسي) فما عادت أنفع من سواها . وتظل كل الحقائق عديمة الجدوى حتى يأتي كاتب السيرة فيستوعبها ويتمثلها تحت ضوء من قدرته الحدسية الاستبصارية ، بكل ما تتحمّل به من تحسُّن للحقيقة والتَّناسب . وهذه القدرة أداة ذهنية تختلف عن الذكاء ، وواقع الأمر أن الذكاء يشلها عن العمل . فليست العلل هي التي تهمنا في السيرة ، وإنما الشخصية نفسها - الشخصية التي تتسمى إلى المجال الأخلاقي الجمالي ، وهو مجال منفصل تماماً عن مجال العلية . فإذا حاول أحد أن يتحول بالسيرة إلى علم ، فذلك بحيث لا طائل تحته ، كالأمر في التاريخ أيضاً » .^(١)

(١) هارون ، ستانلي : النقد الأدبي ومدارسه الحديثة . ج ١ ، ترجمة إحسان عباس و محمد يوسف بحث . بيروت ، دار الثقافة ، ص ١٨٨ .

هذه القدرة على استحضار الشخصية هي المظاهر الرئيسية في معظم النماذج الأدبية للسيرة الذاتية ، وهي النماذج التي أدت بدورها إلى تطور في النقد المعتمد على السيرة ، على نحو ما حدث في فرنسا ؛ عندما كان سانت بيف Sainte-Beuve ينشد « أحاديث الاثنين » Causeries du Lundi مبتدئاً بذلك في منتصف القرن الماضي ، وقد عُرِفَ الطريقة تعريفاً يكاد يكون كاملاً بقوله :

« يتكون النقد الحق - كما أجدوه - من دراسة كل شخص ، أعني كل مؤلف ، أعني كل ذي موهبة ، حسب أحوال طبيعته ؛ لكنني نقيم له وصفاً حيوياً حافلاً ؛ حتى يمكن أن ينزل - فيما بعد - في موضعه الصحيح من سلم الفن ».

وقال نيتزشه Nietzsche : « إن كل فلسفة اعتراف أو « نوع لا إرادى لا واع من الترجمة الذاتية ».

السيرة الذاتية وعوامل الانتقاء

يقول هيربرت سبنسر Herbert Spencer في سيرته الذاتية " Autobiography " :

« كاتب السيرة الذاتية مضططر إلى أن يحذف من روايته وسرده المسائل العادلة الدارجة ، ويقتصر على ذكر الحوادث والأعمال والسمات الغالية ، وإذا لم يفعل ذلك فسيكون من المتعذر كتابة أو قراءة المجلدات الضخمة التي تعتبر ضرورية ، ولكن حذف تلك الأشياء المتبدلة التي يتكون منها الجزء الأكبر من الحياة الذي يشتراك فيه الرجل العظيم مع غيره من الناس ، والإبقاء على الأشياء البارزة ونأيكدها وإظهارها ، من شأنه أن يوجد الإحساس بأن الحياة التي يتناولها كاتب الترجمة أو كاتب السيرة الذاتية تختلف عن حياة الآخرين ، اختلافاً أكثر من اختلافها في الواقع ، وهذا النقص لا مفرّ منه ».

ويذهب الأستاذ علي أدهم إلى أن الذاكرة بطبيعتها فنان عظيم ، فهي تختر وتحسن الاختيار ، وتخلق من حياة كل رجل وكل امرأة طرفة فنية رائعة .

وليس الدّاكرة وحدها هي التي تلغى وتثبت ما تشعر ، بل نحن كذلك تتذكّر ما نريد تذكّره أو ما يمسنا ويشرح صدرنا تذكّره ، ونجعله ونخرقه وتثبت فيه حياة وقوة ؛ وإذا وفينا في ذلك أمعنا في صقله وتدشينه على حساب الواقع والحقيقة .

والتفسير الإعلامي للأدب ، يذهب إلى أن كتابة السيرة الذاتية ، فن يبني على تصور الكاتب للواقع ، وللحياة التي عاشها ؛ فكتاب السيرة الذاتية هنا يقوم بدورين اتصاليين : دور المرسل ، ودور المستقبل معاً ؛ ذلك أنه حينما يكتب سيرته الذاتية ، يقوم بإعادة تعريف التصورات redefinition حينما يفسّر المعلومات على أنها مختلفة عن تلك ، التي كون على أساسها تصوره الحالي وقت الكتابة ، أو على أنها متنافرة مع التنظيم الذي فرضه على عالمه كمستقبل . وطبيعة عملية إعادة التعريف هذه تتّنّع بتتنوع تفسيراته للرسالة (سيرته الذاتية) ، فقد تثير أنواع الرسائل المختلفة أو الرسائل التي تتناول أجزاءً مختلفة عن الظروف المحيطة بحياته ، أنواعاً مختلفة أو درجات مختلفة من التعارض أو التّناقض بين تصوره كمستقبل والمعلومات الجديدة التي توافرت له ، الأمر الذي يؤدي إلى أنواع مختلفة من التغيير في الرسالة (سيرته الذاتية) التي يكتبها ، على نحو ما يتبيّن في نموذج « اللامذكرات » أو نموذج « الفوجا في السيرة الذاتية » كما سيجيء .

ويشير أحد الباحثين في الإعلام إلى ثلاث طرق مختلفة قد تُسبّب فيها الرسالة إعادة تعريف المتلقي لتصوره ، تقييدها في دراسة مبدع السيرة الذاتية :

- ١ - عن طريق الإضافة إلى ما يعرفه addition .
- ٢ - عن طريق إعادة تنظيم معارفه reorganization .
- ٣ - عن طريق التوضيح clarification .

إن الإضافة addition قد تضيف - لحظة كتابة السيرة الذاتية - شيئاً إلى تصور كاتبها . ويحدث هذا حينما يفسّر الكاتب - كمستقبل - المعلومات

عن جانب من جوانب حياته ، التي يريد تسجيلها لم يكن قد نظم تصوراً له من قبل . أو حينما يتعرض لمعلومات جديدة ، عن جانب من جوانب حياته أيضاً كان قد نظم له تصوراً من قبل ، ولم تتعارض تلك المعلومات الجديدة مع تنظيمه لخطة الكتابة لها ، كما يحدث عندما يقرأ عن جانب من جوانب العالم لم يكن يهتم به من قبل فقط ، أو يحصل على معلومات إضافية عن الموضوع الذي يعنيه ويكتب عنه في سيرته ، معنى هذا ببساطة أنه حينما يتسع تصور الكاتب للواقع فإنه يضيف شيئاً جديداً إلى معرفته . عندئذ لا يرى كاتب السيرة الذاتية حاجة لحدوث تغير أساسى في البناء لتصوراته structures ، فهذه التصورات ببساطة قد أعيد تعريفها من خلال إضافة معلومات جديدة .

أما مفهوم إعادة تنظيم المعرف reorganization فقد يتم في رؤيا الكاتب الإبداعية تنظيم بناء الجوانب أثناء الكتابة للتصور ، بعد التعرض للمعلومات . ويمكن أن تتوقع حدوث هذا النوع من إعادة التعريف حينما يفسر الكاتب الرسالة - كمستقبل - على أنها تشير إلى أن جانباً من جوانب الظرف المحيط قد تغير ، أو قد تحدث إعادة التنظيم حينما تدرك أننا نظمنا بشكل خاطئ جانباً من جوانب الظرف المحيط بنا ، ففي أيّ من الحالتين ينطوي التأثير على تصور الكاتب - كمستقبل - على إعادة التنظيم ؛ أي خلق علاقات جديدة ومعانٍ جديدة . وبالطبع يتوقف حدوث إعادة التنظيم على جانب الظرف المحيط الذي تتناوله الرسالة (السيرة الذاتية) ، وأهمية هذا الجانب للكاتب ، في حالة الاتصال الذاتي . فإذا إعادة التنظيم هذه قد تكون جذرية أو هامة ، والرسائل التي يجعلنا نعيد بناء تصوّرنا ترتكز عادة على أمور فرعية ؛ أي تتناول أموراً غير هامة أو أساسية ، مثل تحول طه حسين من حزب الأحرار الدستوريين إلى حزب الوفد مثلاً .

وقد تعمل السيرة الذاتية على توضيح بعض جوانب تصور الكاتب نفسه ، بمعنى آخر تكون قد قمنا ببناء جوانب معينة للظرف المحيط ببعضها أكثر أو أقل ، بوضوح أكثر أو أقل . فإذا كان ثمة أمر يتسم بعدم الوضوح عن جزء

من أجزاء الظروف المحيطة بنا ، فثمة بعض الرسائل التي لا تضيف شيئاً جديداً على التصور ، أو لا تؤدي إلى إعادة تنظيمه ، ولكنها بالرغم من ذلك تؤدي إلى إحداث تغيير لأنها تقلل إحساسنا بعدم اليقين ، يأساً عنها على بعض جوانب التصور دقة أعلى . فعلى سبيل المثال ، عندما نقرأ مجموعة من التعليمات التي تشطب ذاكرتنا عن كيفية أداء مهمة ما ، عندئذ يتضمن التأثير عادة عملية توضيح ، ويعنى آخر فإن التوضيح يمثل لاستبقاء التأثير أو التصور . فكلامها نتيجة لرسائل فسرت على أنها تكرر معلومات يتم تنظيمها فعلاً ، ويمكن الاختلاف في قدر اليقين الذي يميز جوانب التصور المتعلقة بالموضوع ، في الوقت الذي يتم فيه استقبال الرسالة (كتاب السيرة الذاتية) ؛ أي أن الاختلاف هو « اختلاف في درجة اليقين أو قدره وليس في نوعيته ».

وكما يذهب علماء الإعلام في مناقشتهم لعملية الاتصال ، فإنه سواء تم تفسير السيرة الذاتية على أنها تستبقي تصوراً ، أو تؤدي إلى نوع من أنواع إعادة التعرّف ، فإن ذلك يتوقف على ما يقدمه الكاتب - في حالة التقني والاتصال الذاتي - للظرف الاتصالي ، أي على تنظيمه السارق لجزئيات حياته التي يسجلها في سيرته الذاتية . ويوضح التفسير الإعلامي للأدب أن المعلومات الجديدة ، سواء كان أساسها التجربة المباشرة أو الرسالة التي تنقل اجتماعياً عن طريق وسيط ، فإنه يتم تفسيرها على ضوء تصور الفرد الذينظمه فعلاً لواقعه . ويعنى آخر فإن « التصور » الذي يعتبر مجرد استعارة ، ويشير إلى إجمالي المعلومات التي يستوعبها الفرد وينظمها ويخزنها عن العالم ، يمكن النظر إليه - أي إلى التصور - على أنه نوع من أنواع القواعد أو الأسس أو المستويات التي على أساسها تتم مقارنة المعلومات الجديدة لكي يعطيها الفرد معنى . وتتضمن هذه القاعدة :^(١)

(١) جيهان أحمد رشتي : الأسس العلمية لنظريات الإعلام . القاهرة ، دار الفكر العربي ، ص ٥٤٢ .

- ١ - الإطار الدلالي للفرد .
- ٢ - احتياجاته .
- ٣ - قيمه .
- ٤ - المعتقدات والتوجهات التي تؤثر على ما يأخذه المتلقى من الطرف الاتصالي .

وهذه القاعدة أو هذا الأساس دينامي لأن كل جانب جديد من المعلومات يتم استيعابه قد ينبع في تغيير الفرد لتصوره ، لأن الجوانب العديدة للتصور قد يكون لها وقع أكبر أو أقل حسب الظروف على التفسير في الأوقات المختلفة . وهناك أمثلة عديدة للأسلوب الذي تؤدي بمقتضاه الاختلافات في الطريقة التي يبني بها الكتاب عالمهم ، إلى تفسيرات واستجابات مختلفة على الرسائل ، على نحو ما نجد في النماذج المختلفة للسيرة الذاتية في الأدبين العربي وال العالمي ، وفي نموذج أنثريه مالرو « الامم » ^(١) بصفة خاصة .

بنت الشاطئ ونموذج « الجسر »

أما نموذج السيرة الذاتية عند الدكتورة بنت الشاطئ ، فقد أخذت له عنواناً دالاً هو « على الجسر » ، تقدم فيه نموذجاً فذاً للسيرة الذاتية ، يروي قصة حبٍ عقريٍّ ، من حيث تقف إثر رحيل الحبيب ، على الجسر بين الحياة والموت ، تصفني إلى نشيج أشلائهما ، وتسترجع ماضي خطأها منذ كانت موصولة من حيث تدري ولا تدري ، بشطر كيانها ، وتستحضر أبعاد الموقف الرهيب على الجسر بين الحياة والموت .

تقول في سيرتها الذاتية : « ولم يحدث قط أن فُتئت عن قديمي بالجديد الذي تعلمته من كتب العلوم العصرية لمراحل الطريق إلى الجامعة ، بل كنت كلما تقدّمت خطوة على الطريق ، أزدادت إدراكاً لقيمة الرصيد الثمين الذي يمنحني سمة أصلالة ونفرّد بين بنات جيلي » .

وهكذا تكشف لنا صفحات هذه السيرة الذاتية عن عوامل رسوخ الدكتورة بنت الشاطئ في علوم العربية والإسلام .

شوفي ضيف ونموذج «معي»

يكتب أستاذنا الدكتور شوفي ضيف سيرته الذاتية *متّخذًا* لها هذا العنوان الدال : «معي». وهي نموذج فدّ لحياة من أجل الفكر، كرس فيها مواهيه وجهده لأداء رسالته الأدبية والفكيرية. وهو يحدّثنا في سيرته بأسلوبه المشرق عن سيرة رجل «وقف حياته منذ صباه المبكر حتى الآن على التعلم والتعليم والبحث والدرس»، في تجريد الزهد وصبر المجاهدين الصادقين، بعيدًا عن التظاهر والاستعراض وصخب الحياة الاجتماعية ومواضيعها.^(١)

وسريرته الذاتية سيرة رجل «يعد نمطاً فريداً في جيله، وإنما في تخصّصه، له قدرته المتميزة على استيعاب الأصول والمصادر البعيدة للتراث العربي، ومثابرته على تأصيل مناهج الدراسة الأدبية والتقدمة واللغوية على أسس موضوعية قومية، نفذ إلى الكثير من الحقائق العلمية والإضافات المبتكرة الخصبة، وصوب كثيراً من القضايا الخاطئة والمغلوطة، وكشف عن وجه الثقافة العربية ضباباً التف به منذ حركة الإحياء».

وسريرته الذاتية ذات منهج خاص، اكتسبته من منهج الدكتور شوفي ضيف الأدبي؛ ومن ثم جاءت سيرة غنية من حيث المادة النفسية والاجتماعية كما تتميز بنظراته التحليلية وتحليله للظواهر الحضارية من حوله؛ إذ ترجم فيها للحياة العقلية والشعرية، ملترماً بالمعنى المعاصر للسيرة الذاتية، وحاول أن يرد عواطفه وما يتصل به إلى محیطه، كما ذهب إلى ذلك «ستنداً» في ترجمته الشخصية، حتى لنقول مع الدكتور ضيف: «إن فن الترجم الشّخصية قد ارتقى، وأصبح شيئاً طريفاً يُقرأ»، بما وضع فيه كتابة من اعتراضاتهم. وليس ذلك فحسب، فهم يكتبون على ضوء الفكر الحديث وأرائه النفسية في الفرد والجماعة، وبذلك يتبحرون لنا درامة ممتعة لأشخاصهم في العالم التي يتسبّبون إليها، ونقصد عوالم الفلسفة والأدب والعلم.

(١) عبد العزيز الدسوقي: شوفي ضيف؛ رائد النقد والدراسة الأدبية. القاهرة، دار المعارف، ١٩٨٨، ص ٧.

والى جانب هذه السيرة الإبداعية ، كتب دراسته العلمية عن « الترجمة الشخصية » التي تكشف لنا عن أبعاد روایاه النقدية لهذا الفن الأدبي ، الذي وجد بهذوره في تلك الكلمات التي كان يتقشها القدماء ، فيعرفون بأنفسهم ، على نحو ما نجد عند المصريين في عصور الفراعنة ، وغيرهم من الأمم القديمة من حولهم . ويدلّه إلى أن الأدب العربي في العصر الحديث قد عرف كثيراً ما كتبه الغربيون في هذا الباب . يقول : « ولستا نستطيع أن نُحصي هنا أعمال الغربيين ، فهي كثيرة ومتّوّعة ، ولكلّ أمّة تراجمها المتّازة ، بحيث يؤلّف هذا الفن عند القوم ، كلّ في محيطه وبيته ، سلسلة متلاّحة من الآثار . ومن أروع التراجم عندهم « الاعترافات » لچان چاك روسو ، وهو يقول في فاختتها : إنه سيعرض نفسه على حقيقتها ولن يموه فيها ، ولن يُخفي شيئاً أو يزيف حسنة ، إنما سيدرك الحق مجرّداً ، ولن ينقص منه شيئاً » .

ثروت أبياظة : ذكريات لا مذكرات

يقدم ثروت أبياظة نموذجاً آخر يطلق عليه اسم « ذكريات لا مذكريات » ، وفيه أطراف من سيرته الذاتية ، وتجدد أطراضاً أخرى منها في « شاعر من طه حسين » ، وفي بعض قصصه ورواياته . ومن هذه السيرة تعرف على كاتب نشاً في « بيئة ذات اهتمامات أدبية مشهودة ، فوالده شاعر وأديب ». يقول : « ولا شك أن المناخ الذي أحاطني به أني متّنى كأنّ له تأثيره البالغ في تنمية الملكة الأدبية عندي ، أما الاتجاه نفسه فأعتقد أنه مقدور بوله مع الإنسان ويترافق به في طوابيا الطريق .. فليست هناك قوة مهما كان شأنها تستطيع أن تصنع كاتباً لا يملك هو في تكوينه الثاني معدات أن يكونه أ يستطيع المناخ أن يمهد ، أن يصلق ، أن يدفع ، لكنه غير قادر على أن يخلق ما ليس موجوداً ». ويقول أيضاً : « لم تتعرضني مصاعب أو عقبات عندما بدأت أكتب .. إلا أن بدايتي كانت بالصدفة تحت اسم مستعار .. وقد تبنّاني المرحوم الدكتور أحمد أمين دون أن تكون بينه وبين أبي صدقة ، ولعلك تدهشك إذا عرفت أنّي أنا الذي عرّفت أبي بالدكتور أحمد أمين ، فقد كان أول مقال أرسلته إلى مجلة « الثقافة » ، التي كان يحررها ، بتوقيع « تلميذ قديم » لم يسأل أحد

أمين عن اسمه وإنما سأل الأستاذ عثمان نويه إن كنت مدرسًا ، فأجابه الأخير بقوله : « بل محام هو » وصدق الدكتور ذلك ونشر المقال دون أن يعرف أسمى ودون أن يعرف أنتي كنت وقتها مجرد طالب في الرابعة الثانوية . وعندما عرف ذلك بعد نشر المقال طلب من الأستاذ « نويه » أن ألقاه ، وتعرفت به من ذلك اليوم .. ولا أنسى للأستاذ أحمد أمين أنه أجرى تعديلاً في المقال الأول الذي كان يظن أن كاتبه محام .. أما المقالات التالية التي نشرتها بعد ذلك باسمي ، والتي كان يعرف أن صاحبها طالب بالثانوي فلم يُضف إليها جملة ولم يغير منها حرفاً .

« أنا أعتقد كقاعدة عامة أنه لا وساطة لأديب عند قارئ .. وبصفة شخصية فإنما أنتجت أول كتابي في ظل الثورة .. وقد كان أسمي كفيلاً بأن يكون مصدر تعويق ، أكثر منه وسيلة تسهيل .. الحقيقة إذاً أن الكاتب لا يشفع له عند القارئ شيء ، كما لا يستطيع في نفس الوقت أن يعوقه عن القارئ شيء »

ونموذج السيرة في « ذكريات لا مذكرات » أقرب إلى نمط « الفوج » الذي تجده عند أندريله مالرو في « لا مذكرات » ، إذ يكتبه عن شخصيات عرفها وعاش معها ، وإن كان لا يصنع صنيع « مالرو » في إبراد فصول من بعض رواياته ، ذلك أن مالرو يرى أن الحياة مزيج من الحلم والواقع ، من الخيالي والذكريات ، في حين يذهب ثروت أباذهلة إلى أن « الذكريات » هي نقل للحياة كما شارك فيها ، وكما رأها رؤبة « شاهد عيان » . ولكنهما يتتفقان في أن « العالم واحد » وأنه يتبعي علينا أن نفهم الحضارات والمدنیات التي تختلف عن حضارتنا ومدنیتنا ، وأن نفهم الأفكار التي تضمنتها هذه الحضارات والمدنیات . ذلك « لأن الإنسان - كما يقول مالرو - لا يبلغ أعمق الإنسان .. إنه لا يجد صورته في اتساع المعارف التي يكتسبها ، وإنما يجد صورته في الأسئلة التي يضعها ، والإنسان الذي تجده هنا هو ذلك الذي يتمشى مع الأسئلة التي يضعها الموت إزاء دلالة العالم ، وهذه الدلالة لم تسألي

بطريقة أشدَّ إلحاحاً إلَّا أمام مصر أو الهند المتحولتين في مقابل المدن المحطمة.
إن الحرب تسأل في غباء ، والسلام يسأل في غموض واسترسار .

صلاح عبد الصبور وحياة الشعر

أما سيرة صلاح عبد الصبور الذاتية ، فتحمل اسم « حياتي في الشعر » ، أي أنها تشير ابتداء إلى التركيز على جانب أساسى من حياة صاحبها ، فلتلقى الضوء على تجربته الشعرية ، وفيها تعرف على أبعاد روایة الإبداعية . يقول :

« أول المؤثرات التي حددت معلم حياتي في الشعر هي هواية أبي للأدب في شبابه ، فقد وجدت في بيتنا مجموعة من كتب المفلوطي وأعداداً من السياسة الأسبوعية . ودفعني حب الاستطلاع إلى محاولة ذلك طلasm هذه الكتب والأوراق ، ولما كنت قليل الحركة بطبيعي ، وكثير الخجل في طفولتي ، فقد انصرفت عن الرياضة والنشاط الاجتماعي إلى القراءة . وقد انتهى قراءة المفلوطي إلى مكتبة المدينة ، وهناك قرأت جبران خليل جبران ثم المتنبي شاعراً ، وعندئذ ارتبطت بالأدب كوسيلة للتغيير عن النفس ، بل كأسلوب حياة في المستقبل .»

ويظهرنا التفسير الإعلامي للأدب ، على أن كاتب السيرة الذاتية يتناول في سيرته بعض جوانب الظرف المحيط به ، ولكنه يتجاهل أو يتجنب أو يسيء تفسير رسائل أو معلومات تتناول جوانب أخرى . وفي كل حالة تأثر أمثل تلك الاختلافات في تفسير الرسائل الجزئية ، التي يستعيدها في كتابة سيرته الذاتية تأثراً شديداً بالطريقة التي يبني بها الكاتب عالمه ، قبل أن يستعيد الرسالة التي يسجلها في سيرته الذاتية .

وهكذا يمكن القول إن طبيعة المعلومات الكامنة في تاريخ خبرة الكاتب مع الظرف المحيط ، بصرف النظر بما إذا كانت التجربة التي يستعيدها في سيرته مباشرةً أو تمت اجتماعياً عن طريق وسيط . هذه الطبيعة كشكل أساسى أو كقاعدة ينظم بمقتضها كل كاتب تصوره للواقع ، أي تشكل أساسى

الطريقة التي ستم بمقتضاها الأمور ، أو يجب أن تكون عليها ، من حيث الجودة أو غير الجودة ، المهم وغير المهم . ولا يوجد اثنان يواجهان بالضبط نفس التجارب أو يستوعبان بالضبط نفس الرسائل ؛ ولذلك يمكن أن تتوقع أن يكتب مختلف الأدباء في كل جيل سيرا ذاتية مختلفة ومتمنية عن بعضها البعض ، في تصور واقع واحد . ولهذا يفسرون نفس الرسائل بشكل مختلف ، على نحو ما نجد في سيرة طه حسين والعقاد والمازني وهيكل باعتبارهم أبناء جيل واحد لواقع واحد ولكنهم قدمو صوراً متنوعة .

ويظهرنا التفسير الإعلامي للسيرة الذاتية ، على الطريقة التي يعمل بمقتضاها تصور الكاتب ، كعامل وسيط يتحكم في تأثير الرسائل التي يتلقاها في الاتصال الذاتي ؛ إذ نلاحظ إجمالاً ، أن الكاتب قدنظم تصوراً ثابتاً نسبياً ل الواقع ، ويسهل إلى استيعاب المعلومات بحيث تُقْرَأ تصوره هذا ثابتاً . أو بعبير آخر ، فإن الكاتب مهيئاً للتعرض (لاستعادة) رسائل تحافظ على تصوراته أكثر من الرسائل التي تجعله يشعر بالحاجة إلى إعادة التعريف . وبحتمل أن يضيف إلى تنظيمه ل الواقع أكثر مما يتحمل أن يعيد بناء ذلك الواقع . وبعبارة آخر ، فإن تأثيرات الرسائل المستعادة (الذكريات) على الكاتب الاعترافي تتبع أو تسير وفقاً لمبدأ « أقل الجهد » . فالرسائل المستعادة (الذكريات) التي تكرر المعلومات التي نظمها الكاتب في رؤياه الإبداعية ، فعلاً تحتاج في تفسيرها إلى مجهود بسيط ، فيقوم بمجرد ربط تلك الذكريات بالأجزاء الموجودة في تصوره . أمّا الرسائل التي تتناول جوانب الطرف المحيط التي لم ينظمها من قبل ، فإنها تتطلب مجهوداً أكبر قليلاً ، ولكن يعطيها معنى عليه أن يعني أو يُعدّ ثبات جديدة وعلاقات جديدة . أمّا الرسائل التي تجعله متشككاً في البناء الحالي لتصوره فتحتاج إلى أقصى جهد . وفي هذه الحالة فإن أبعاد التصور الحالي يجب أن يعاد تنظيمها ، ويجب التخلّي عن الارتباطات والمعاني القديمة ، ويجب أن تخلّ مطّلها ارتباطات ومعانٍ جديدة .

وتأسساً على هذا الفهم ، نستطيع أن نلقي الضوء على العملية الإبداعية

للسيرة الذاتية :

أولاً : إن الكاتب يتقبل أكثر الـ ذكريات التي تتفق مع تصوّره حال الكتابة لسيرته الذاتية ، ويستعيد الرسائل التي يحمله يستيقى أو يحفظ ويدعم معتقداته وقيمه . أما الرسائل التي لا تتفق مع هذا التصوّر فستواجه مقاومة إما عن طريق بجاهتها وتجنيبها ، وإما بالجدل المضاد لها للتقليل من شأنها ، وإنما بالهجوم على مصدر قيمتها أو بإساءة تفسيرها أو تحريفها .

وكلما ازدادت أهمية جانب من جوانب تصوّر الكاتب الاعترافي وتضاربت أو تناقضت الرسالة مع هذا الجانب من جوانب التصوّر ، ازدادت مقاومة الكاتب لها . ولهذا وجد بعض علماء الإعلام ، أنّ الناس يميلون إلى تحريف الرسائل التي تناصر مواقف تختلف بعض الشيء عن مواقفهم ، بحيث يجعلونها تقترب من مواقفهم . وعلى نقيض ذلك يفسّر الناس الرسائل التي تناصر معتقدات تختلف معتقداتهم ، على أنها أكثر تناقضاً أو اختلافاً عن مواقفهم عما هي عليه فعلاً . وهنا تصبح تأثيرات الاستدعاء والتضاد أكثر ظهوراً كلما ازدادت أهمية الموضوع بالنسبة للمتلقي .

ثانياً : الـ ذكريات التي تناقض أو لا تتفق مع أبعاد وقيم تصوّر الكاتب ، ستواجه عادةً مقاومةً أكبر من الـ ذكريات التي لا تتفق مع أبعاد معرفته .

وفي « مذكّرات » الدكتور محمد حسين هيكل في « السياسة المصرية » نموذج أدبي لهذا السياق ، حيث حاول فيها أن يتلمس جوانب الموضوعية في عرض الأحداث والمواضف التي صورها .

ويذهب الباحث دافيسون إلى أن تأثيرات الاتصال تقوم على افتراض أن بناء الفرد لا يجاهنه هو أساس للطريقة التي يستجيب بها لأي اتصال .^(١)

ثالثاً : إذا تمكّن الكاتب من إشاعة احتياجاته ، فالرسائل أو الـ ذكريات التي تتضمّن معلومات مفيدة ، والتي تشير إلى طريقة للحصول على مكاسب أ

بمجهود أقل ، والتي تشير بطريقة ما تحقق الأهداف سيسهل قبولها أكثر من الرسائل التي لا تتحقق ذلك ، فتحن نسيًا أكثر تقبلاً للمعلومات التي تحصل باحتجاجنا .

رابعًا : إن إدراك الكاتب الاعترافي لحدوث تغيرات على الظرف المحيط يجعله أكثر تقبلاً للرسائل الاعترافية ، ويدفعه ذلك إلى السعي للحصول على ذكريات أخرى ، إما لكي يصحح تصوره أو لكي يعيد تنظيم ذلك التصور . ذلك أننا حينما نستعيد المعلومات فإنما نستدعيها لكي تساعدنا على بناء أو تيسير أو تفهم الظروف المحيطة بنا ؛ ولذلك يجعلنا إدراكنا لحدث تغيرات على الظرف المحيط أكثر تقبلاً للرسائل الإعلامية ، لأن إدراكنا لحدث تغيرات على الظرف المحيط يزيد إحساسنا بعدم اليقين ، ويقلل من دقة تصورنا للعالم الذي نعيش فيه . وبهذا يضعف اليقين عن الأسلوب الذي يجب أن نعمل بمقتضاه في هذا العالم . ويدفعنا هنا إلى السعي للحصول على معلومات جديدة إما لكي نصحح تصورنا أو لكي نعيد تنظيم ذلك التصور .

في حينما تعرض الدكتور طه حسين لمحة كتابه « الشعر الجاهلي » ، اتجه إلى كتابة سيرته – الجزء الأول من الأيام – يستعيد كل معلومة من ذكرياته في محاولة لإعادة تنظيم الظروف المحيطة به التي تغيرت تغييرًا جذرًا . وبالطبع تم تفسير الرسائل – الذكريات – التي قدمت في سيرته بطرق عديدة ، واعتمد ذلك على التصور السابق عنده . وبالرغم من ذلك ، فقد تم تفسير تصوراته عن الواقع وأعيد تعريفها .

خامسًا : إن طبيعة الطرف الاتصالي كله تقف عاملًا وسيطًا بالنسبة لكل نقطة من النقاط السابقة ؛ فالرسالة التي تفسر على أنها تتفق مع تنظيم الكاتب للواقع ، والتي يجعله يحفظ أو يبني على معتقداته في ظرف ما ، قد ينظر إليها في ظرف آخر على أنها لا تتفق أو تتنافر بشكل كبير مع الواقع ، وتؤدي إلى إعادة تعريف . وتفسير وذلك إعلامياً ، أن مصدر الرسالة ، والوسيلة التي يختارها لنقل الرسالة ، وعناصر أخرى مثل الجمهور الذي توجه إليه الرسالة ،

وَجْرُ المَكَانِ وَمَا كَانَ يَفْعَلُهُ الْكَاتِبُ قَبْلَ اسْتِعْدَادِ سِيرَةِ النَّذَاتِيَّةِ وَمَا يَتَوَقَّعُ أَنْ يَفْعَلَهُ فِيمَا بَعْدَ نَشْرِهَا - كُلُّ هَذِهِ عَوَافِلٍ تَضَمَّنُ مَعْلُومَاتٍ يَتَمُّ اسْتِعْدَادُهَا مَعَ الْمَعْلُومَاتِ الَّتِي تَقْدِمُهَا الرِّسَالَةُ نَفْسَهَا . فَإِذَا جَعَلَتْ هَذِهِ الْعَوَافِلُ نَصُورَاتَ الْفَرَدِ أَكْثَرَ أَهْمَىً أَوْ أَقْلَى أَهْمَىً ، فَإِنَّهَا سَتَتَسْطُعُ احْتِيَاجَاتَ وَأَدْوَارَهَا وَتَوْقُعَاتَ مُخْتَلِفَةٍ ، يُمْكِنُ أَنْ يَكُونَ لَهَا تَأْثِيرٌ قُوِيٌّ عَلَى الطَّرِيقَةِ الَّتِي تَفْسِرُ بِهَا الرِّسَالَةُ ، وَنَوْعَ التَّأْثِيرِ الَّذِي سَيَكُونُ لِهَذِهِ الرِّسَالَةِ .

السِّيرَةُ النَّذَاتِيَّةُ وَالْعَوَافِلُ الْوَسِيطةُ

تَشِيرُ الْأَبْحَاثُ الْعُلْمِيَّةُ إِلَى أَنَّهُ يَحْتَمِلُ عَوْمَمًا أَنْ تَدْعُمَ وَسَائِلُ الْإِعْلَامِ الْأَرَاءَ الْمُوجَودَةَ بَيْنَ الْجَمِيعِ أَكْثَرَ مَا يَحْتَمِلُ أَنْ تَغْيِيرَ تِلْكُ الْأَرَاءِ . وَحَدْوثُ التَّغْيِيرِ الْبَسيِطِ فِي الْإِنْجَاهَاتِ يَدْوِي أَكْبَرَ مِنْ احْتِمَالِ حَدْوثِ التَّحْرُولِ فِي الرَّأْيِ . وَلَكِنَّ لَيْسَ مَعْنَى هَذَا أَنَّ التَّحْرُولَ الْكُلِّيَّ لَا يَحْدُثُ ، أَوْ أَنَّ وَسَائِلَ الاتِّصالِ لَا تَعْمَلُ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ عَلَى نَسْرِ التَّغْيِيرِ عَلَى نَطَاقِ وَاسِعٍ ، وَلَكِنَّ قَاعِلَيَّةِ الاتِّصالِ فِي التَّأْثِيرِ عَلَى الْأَرَاءِ الْمُوجَودَةِ وَالْإِنْجَاهَاتِ تَرْتِيبِيَّةٌ أَوْ تَعْمَلُ عَكْسِيًّا مَعَ دَرْجَةِ التَّغْيِيرِ الْمُتَشَوِّدِ .

وَيُمْكِنُنَا أَنْ نَقُولَ قِيَاسًا إِنَّ كَاتِبَ السِّيرَةِ النَّذَاتِيَّةَ كَمُرْسِلٍ وَمُسْتَقِيلٍ فِي الْوَقْتِ نَفْسِهِ ، يَتَأْثِرُ بِالْعَوَافِلِ الْوَسِيطةِ فِي كِتَابَةِ سِيرَةِ النَّذَاتِيَّةِ ، وَهَذِهِ الْعَوَافِلُ وَالْقُوَّى الْوَسِيطةُ هِيَ :

- ١ - اسْتِعْدَادَاتُ الْفَرَدِ الْمُبَاشِرَةُ .
- ٢ - الْجَمَاعَاتُ الَّتِي يَتَمَمِّي إِلَيْهَا .
- ٣ - نَقلُ مَضْمُونِ وَسَائِلِ الْإِعْلَامِ عَنْ طَرِيقِ الاتِّصالِ الْمُبَاشِرِ .
- ٤ - مَارِسَةُ قِيَادَةِ الرَّأْيِ .
- ٥ - طَبِيعَةِ وَسَائِلِ الْإِعْلَامِ .

(١) جيهان أحمد رشدي : الأسس العلمية لنظريات الإعلام . القاهرة ، دار الفكر العربي . ص ٥٤٧ .

وهي العوامل نفسها التي تؤثر في أدب السيرة الذاتية ، إذ يتضمن أثر الاستعدادات السابقة وعمليات انتقاء التعرض ، وانتقاء الإدراك وانتقاء الذاكرة المتصلة بها . فقد أظهرت الأبحاث الإعلامية صدق هذا الفرض بالقياس إلى الملتقي ، حيث يعرض نفسه لوسائل الإعلام التي تقول ما يتفق مع اتجاهاته السابقة واهتماماته ، ويتجذب شعورياً أو بطريق غير شعوري المعلومات التي لا تتفق مع آرائه . وهو الشيء نفسه الذي ثبت صحته بتحليل مضمون السير الذاتية ؛ إذ تجد كتابها قد ينسون أو يتناوبون ما لا يتفق مع آرائهم ، والعكس صحيح أيضاً ؛ ذلك أن انتقاء التّعرُّف وانتقاء الإدراك وانتقاء التذكرة مما يعين الفرد على حماية معتقداته .

وقد سبق أن عرضنا لقول الناقد الإنجليزي الدكتور جونسون عن السيرة الذاتية ، وهو « أن الذي يكتب عن حياته عنده أول مؤهل من مؤهلات المؤرخ ، وهذا المؤهل هو معرفة الحق . وبالرغم من أنه قد ي تعرض على ذلك بأن المغريات التي تزين له إخفاءه معادلة لفرض معرفته — وهو اعتراض وجهه — فإنه مع ذلك لا يعني إلا أن أقدر أن التزاهة يمكن أن تتطلب من الذي يتحدث عن حياته بمقدار ما تتطلب من الذي يتحدث عن أعمال غيره ، وما يعرف معرفة تامة لا يمكن تزيفه إلا بعد أن يتربّد العقل ويرتعض الضمير ، والعقل يؤثر الحق ، والضمير هو حارس الفضيلة . والذي يتحدث عن نفسه ليس هناك ما يدفعه إلى الكذب أو التّعصب سوى حب النفس ، وهو ظلماً خدع الناس حتى أصبحوا جميعهم يحذرون ويتقوون حيله ولاءه » .

ويذهب الأستاذ على أدهم إلى أن رأي الدكتور جونسون لا يقيم وزناً للصعوبات التي تعيش كاتب السيرة الذاتية ، وقد أشار إليها الكاتب الفرنسي الكبير أندريه موروا في الفصل الذي عقده للترجمات الذاتية بكتابه القيم عن « أوجه كتابة الترجمات » . وفي طليعة هذه الصعوبات التسيّان وخيالات الذاكرة ؛ فعن حينما تُحاول أن تكتب ترجمتنا الذاتية تجد أننا قد نسينا الجزء الأكبر من

حوادث حياتنا ، أو غاب عنا عهد الطفولة برمته ، ولكن في العادة أن ما يتبقى في نفوسنا من مشاعر الطفولة وذكرياتها قليل لا ينفع الغلة ، وأغلب ما يكتب في التراجم الذاتية عن عهد الطفولة قائم على التخيّل والتلقيق . على أن النسيان ليس مقصوراً على عهد الطفولة ، وإنما يتناول حياة الإنسان في شتى مراحلها ومختلف وجوهها . وكثير من السير الذاتية قد استعان الكتاب على كتابتها بمذكراتهم اليومية ، ولم يكن في وسع رجل مثل الكاردينال دي ريتز Cardinal de Retz صاحب المذكرات المشهورة " *Mémoires* " أن يسجل الأحاديث التي دارت بينه وبين الكاردينال مازارين Mazarin وغيره من أعيان عصره ، إن لم يكن قد كتبها في يومياته عقب حدوثها . وكذلك لم يكن في وسع أديب كبير مثل الأستاذ أنيس منصور ، صاحب « في صالون العقاد » كانت لنا أيام » ، أن يسجل الأحاديث والمذكرات المرتبطة ب حياته وحياة العقاد والرجالات الكبار في مصر ، إن لم يكن قد كتبها في يومياته عقب حدوثها . « وهذا النوع من النسيان لا حيلة لنا فيه ، ولكن هناك النسيان المعتمد أو الثنائي ، وكاتب الترجمة الذاتية إذا كان من أصحاب المواهب الفنية ، وكان يحرص على أن تجبيء ترجمته الذاتية طرفة من طرف الفن ، فلا بد له من الاختيار والحدف والتبديل والتعديل . »^(١)

وفيما يلي نتحدث عن نموذج تطبيقي معاصر هو :

نموذج « اللامذكريات » أو « الفوجا الذاتية »

يقدم المفكر الفرنسي المعاصر أندرے مالرو André Malraux نموذجاً للسيرة الذاتية المعاصرة تسميه « نموذج اللامذكريات » أو « الفوجا الذاتية » ، وهي تسمية الكاتب نفسه لسيرته الذاتية : « لا مذكريات Antimémoires » ^(٢) ويقول في تفسير هذه التسمية : « لقد أطلقت اسم « اللامذكريات » على هذا

(١) علي أحدهم : لماذا يشقى الإنسان . القاهرة ، دار نهضة مصر ، د.ت. ، ص ٢٦٢ .

(٢) Malraux, André: *Antimémoires*, Paris, Gallimard, 1967, p. 20.

الكتاب لأنه يجيب عن سؤال لا تطرحه المذكرات ، على حين لا يجيب عن تلك الأسئلة التي تطرحها .. ولأننا نجد فيه أيضاً - مرتبطاً بما هو مأساوي في كثير من الأحيان - حضوراً لا سيل إلى إنكاره ، حضوراً متسللاً أشبه بحضور القطة التي تتسلل في الظلل : إنه حضور « الخافي » الذي بعثت اسمه دون أن أدرى .^(١)

ولد جورج اندريه مالرو في الثالث من نوفمبر عام ١٩٠١ بحي مونمارتر في باريس ، من أسرة كانت على حظ موفور من الثراء أطاحت به أنواع الحياة . ويروي بعض ذكرياته العائلية ، ولكنه لا يذكر لها شيئاً عن طفولته التي يندو أنها لم تكن طفولة سعيدة ، إذ يقول في « لا مذكراته » : « يكاد جميع الكتاب الذين أعرفهم يبحون طفولتهم أما أنا فأبغضها .

ويقول الأستاذ فؤاد كامل في مؤلفه عن مالرو^(١) : « بعد صمت طويل دام أكثر من عشرين سنة ، إذا لم تدخل في حسابنا كتابه « أصوات الصمت » ، طبع مالرو على الناس في أواخر ١٩٦٧ بمجلد ضخم يتالف من ستمائة صفحة وتحت عنوان غريب هو « اللامذكرات » ، مع وعد بثلاثة مجلدات أخرى تنشر مع هذا الجزء الأول في أربعة مجلدات كاملة بعد وفاته . وعن هذا الكتاب قال مالرو : « إنه كتبي الأول منذ رواية « الأمل » ، فكانه يربطه باتجاه الروائي السابق على « عصر الاحتقار » و « أشجار الجوز في التبورج » ، وعلى أعماله في تاريخ الفن وفلسفته .

ويفسر مالرو صمته هنا بـ« بودي يصدر به كتابه فيقول : « القيل أحكم الحيوانات جميماً ، فهو الوحيد بينها الذي يتذكر حيوانه السابقة ، وللهذا فإنه يخلد وقتاً طويلاً إلى الهدوء ، متأنلاً ما تتطوّي عليه من موضوع » .

أما عنوان الكتاب - النموذج - فيبرره في مقدمة الكتاب تستغرق التي

(١) فؤاد كامل : أندريه مالرو شاعر الغربة والتضليل . القاهرة ، دار المعارف ، ١٩٧١ . ص ٢٥٩ .

عشرة صفحة ، فهو يصارح القارئ منذ البداية بأنه لن يوجد في كتابه «اعترافات» ، من ذلك التنمط الذي تجده عند القديس أوغسطين وجان جاك روسو ، أو غيرهما من كتاب الاعترافات . فالتحليل النفسي ينفيه وغوصه في مناطق اللاشعور من النفس الإنسانية قد جعل هذا الضرب من الاعترافات عثماً صبيانياً . الواقع أن ما يجعله الإنسان من نفسه ما زال شاسعاً واسعاً ، وما يخفيه في أغواره أبعد من أن يستطيع سيره والتقدّم إليه ، بحيث لا يمكن لأية اعترافات أن تعبّر عن حقيقته ، «فالإنسان لن يبلغ أعماق الإنسان» .

يقول مالرو في «الألمذكرات» : «لقد عشت حتى الثلاثين من عمري بين أناس كان الصدق وسواسهم ، لأنهم يرون فيه عكس الكتاب ، ولأن الصدق (وهم من الكتاب) قد أصبح ، منذ «رسو» ، مادة ممتازة للأدب . ويجب أن نضيف إلى ذلك ، التبرير العدوانى الذي يتمثل في قول «بودلير» : «يا أيها القارئ المرائي ، يا شبيهي ، يا أخي ..» فالأمر لا يتعلق بمعرفة الإنسان ، أياً كانت هذه المعرفة ، فلا بدّ دائماً أبداً من كشف النقاب عن سرّ من الأسرار ، لا بدّ من الاعتراف . لقد كان الاعتراف المسيحي فدية الغفران وسيط التوبة . والموهبة غير الغفران ولكن مفعولها لا يقل عمقاً . لو فرضنا أن «اعتراف ستافروجين» هو في الحقيقة اعتراف «دستوفيسكى» ، إذاً لقد حول الحادثة الشنيعة إلى تراجيديا ، وحول «دستوفيسكى» إلى «ستافروجين» ، إلى بطل من اختراع الخيال - وهذا التحول تعبّر عنه أروع تعبير ، كلمة بطل . ليس من الضروري خوير الواقع فالمذنب يتم خلاصه ، لا لأنه يفرض علينا قبول أكذوبة ، ولكن لأن مجال الفن غير مجال الحياة . وصمة «رسو» المتکبرة لا تقضي على وصمة «جان جاك» المثيرة للمرثاء ، ولكن تخبوها وعداً بالخلود . وهذا التحول ، وهو من أعمق التحولات التي يمكن للإنسان أن يدعها ، هو التحول من مصير يخضع له إلى مصير يتحكم فيه .

ثم يقول : « أنا أعجب بالاعترافات التي نسميها مذكرات ، ولكن لا تشد جل انتباهي ، بقى أن تخليل الفرد ، فوق ما يحدثه في نفوسنا عندما يصدر من فنان عظيم ، يغدو فعلاً من أفعال الذهن كنت شديد الاهتمام به أيام حديثي مع « فاليري » : أن يختصر الإنسان إلى أدنى حد يمكن تصفيه من الكوميديا . وعندئذ يتبين لي لكل إنسان أن يتصدر على دنياه رومانسية يسبح فيها ولا يتملكها ، ويشتد هياجه كلما طرحت للبحث والتساؤل ، دنيا يقوم عليها جانب من المسرح الكوميدي هو الذي نرى فيه شخصيات من « لايش » تختلف شخصيات من « مولير » والمخطوب الساخط عند « فيكتور هوجو » ، الذي يقدم باسلاً على مصارحة الملك بحقيقةه ؛ شخصية قد لعبت دوراً متصللاً لا طائل من ورائه ، في سياسة أم البحر المتوسط ، ولكن الكفاح ضد الكوميديا يبدو كأنه كفاح ضد النقاء ، في حين أن وسواس الصدق يبدو كأنه يطارد سيراً .

ويذهب « مالرو » إلى أن الفرد قد تبوأ في المذكرات المكانة التي نعرفها ، منذ أن أصبحت « اعترافات » . ويقول : « إن المذكرات التي كتبها القديس أوغسطين ليست اعترافات ألبته ، وهي تنتهي إلى رسالة في الميتافيزيقا ، ولا يمكن أن يفكر أحد في أن يطلق صفة الاعترافات على مذكرات سان سيمون ، فهو يتحدث عن نفسه ليثير الإعجاب . وقد يدّع طلب الإنسان في الأعمال العظيمة التي يأثيرها الرجال العظام ، ثم طلب في الأعمال السرية التي يأثيرها الأفراد (خاصة وأن الأعمال العظيمة كانت عبقرية في كثير من الأحيان ، والأخبار المنشورة قد ابتدلت العنف) . ومذكرات القرن العشرين ذات طبيعتين : فهي – من ناحية – شهادة على الأحداث ، مثل « مذكرات الجنرال دي جول » عن الحرب ، و « أعمدة الحكمة السبعة » ، تورخ للسعى وراء هدف كبير . وهي من ناحية أخرى . الاستعطان الذي يراد به دراسة الإنسان . وكان « جيد » آخر مثليه المشهورين ، ولكن مؤلف « أوليس » ومؤلف « البحث عن الزمن المفقود » قد استخدما شكل الرواية . إن

« المستبطنين المعرفين » قد غيروا من طبيعة أعمالهم . ذلك أن اعترافات كاتب المذكّرات مهما بلغت قدرته على التحدي والاستفزاز تبدو الآن واهية طفلية ، أمام المسوخ التي طلعت بها علينا استكشافات التحليل النفسي ، حتى عند أولئك الذين ينمازون في نتائجها . إن مرض العصاب يعود من مطاردة الأسرار بصيد أوفر عدداً وأوقع نيرة . إن « اعترافات سافروجين » تدهشنا أقل مما يدهشنا « الرجل ذو القرآن » لفرويد ، ولا يفضله إلا ببرغ العبرية .

ولو أنه لم يعد هناك من يؤمن بأن الصورة الذاتية ، بل الصورة التي لم يكن من همها إلا أن تحاكي نموذجها ، منذ تماثيل النحاتين المصريين حتى اللوحات التكعيبية ، فما زلتنا نعتقد أن الصورة الأدبية أفضل كلما زادت شبهاً وتزيد شبهاً كلما ابتعدت عن العرف الذي توافق عليه الناس .

ويظهرنا نموذج « اللامذّكرات » عند مالرو على اعتقاده أن الفعل الذي لا يرتقي إلى مستوى التاريخ لا قيمة له . وكثيراً ما يردد : « ماذا يعني ما لا يهم أحداً سواي ؟ » فالإنسان الذي تتجده في نموذج « اللامذّكرات » هو ذلك الإنسان الذي يحاول أن يجرب عن الأسئلة التي يضعها الموت لزيادة دلالة الحياة . وهذه الأسئلة هي التي شغلت مالرو منذ صباه حتى شيخوخته ، وهي التي تتردد دون انقطاع بين صفحات « اللامذّكرات » حتى ليقول أحد النقاد إن كلمة « موت » ترد فيه أكثر من ألف مرة .^(١)

وفي نموذج « اللامذّكرات » أين نلتمس الإنسان ؟ هل نلتمسه في أفعاله أم في أسراره ؟ إن مالرو رجل الفعل ، يفتقر عن الإنسان في أفعاله ، ولهذا يستبعد عن كتابه الاعترافات التي تُميّط اللثام عن الأسرار . يقول :

« من المتفق عليه أن حقيقة إنسان ما ، هي أولاً ما يخشه : لقد نسبت إلى جملة جاءت على لسان بعض شخصياتي : « الإنسان هو ما يفعله » هو

(١) فؤاد كامل : المرجع نفسه ، ص ٢٦٠ .

بالتأكيد ليس ما يفعله فقط ، لقد كانت هذه الشخصية ترد على أخرى قائلة : « ما هو الإنسان ؟ إنه كومة صغيرة باستثناء من الأسرار ... » إن القليل والغالب يعطينا ، برأ شخص الأثمان ، البروز الذي تتوقعه من اللامعقول ، واعتماداً على دراسة اللاشعور ومغاربة لعلم النفس التحليلي خلطنا بين ما يخبئه الإنسان ، وليس في الغالب إلا داعياً للرثاء ، وبين ما يجعله عن نفسه .

إلى أن يقول : « إنما تذكر المذكّرات عندما يتعد الاعتراف . وما إن يخدر « الإنسان » موضع بحث لا موضع كشف والإلهام - حتى يزيد الإغراء باستهلاكه : والرأي إذ ذاك أن معرفتنا بالإنسان تكون أفضل كلما زادت المذكّرات أو اليوميات من عدد صفحاتها . ولكن الإنسان لا يبلغ إلى قراره الإنسان ، هو لا يصيّب صورته في متسع المعرف التي يكتسبها ، بل يصيّب صورة من نفسه في المسائل والقضايا التي يطرحها . »

ويفضي بنا نموذج مالرو إلى القول بأن التّعرّف على إنسان معناه التّعرّف على ما فيه من شيء لا معقول ، وعلى النّوازع الذي لا يستطيع التحكّم فيها ، وعلى « ما يمحوه من الصورة التي يصنّعها لنفسه » - وليس بهذا المعنى يزيد مالرو أن يعرف نفسه ، أو أن يعرف عظماء الرجال الذين عرضهم في كتابه من أمثل « ديغول » و « نهرو » و « ماوتسي تونج » ، فهو لا يقدر الفرد إلا من حيث صلته بعلوّ ما . وهو يقول في تمهيده للكتاب : « إن ما يهمني في الإنسان - أيّاً كان - هو الوضع الإنساني ، وهذا الوضع يتمثّل عند الرجل العظيم في الوسائل التي يصلّي بها إلى عظمته وطبيعة هذه العظمة ، ويتمثّل عند القديس في طابع قداسته . »

ونموذج « اللامذكّرات » هنا - أقرب إلى شكل « الفوجا » fugue في الموسيقى الغربية . وكلمة « فوجا » مشتقة من الفعل اللاتيني fugare بمعنى هروب ، فهي مقطوعة موسيقية تبدو فيها الألحان المتشابهة وكأنها تهرب ويطارد بعضها بعضاً دوراً بعد دور . هي نوع من التأليف الموسيقي اشتهرت فيه

الصُّوريات الممكنة جميًعا تحت اسم الموضوع ونقض الموضوع ، والجواب والعرض ، والجمل الفرعية ، والاعتراضية والتحولات والتَّنوعات ... الخ . ييد أن هذه الألحان رغم تشابكها وتعقدتها يتجاوب بعضها مع البعض الآخر بحيث تعرف عليها الأذن على نحو ما ، سواء كانت الحركة متشابهة أو مضادة . إن نموذج « اللامد كرات » بهذا المعنى عبارة عن « بانوراما » لحياة بدأته مع بداية القرن العشرين وامتزجت بأحداثه العاشرة ، وتجاوالت مع ما يقرب من نصف قرن مع تاريخ أوروبا وأسيا ، وانصلت بالشخصيات التي صنعت هذا التاريخ ، بل شاركت في صنعه أيضا .^(١)

والواقع – كما يقول الأستاذ فؤاد كامل – أنه ينبغي علينا أن لا ننساق وراء مبررات مالرو في إطلاق عنوان « اللامد كرات » على كتابه ، كما ينبغي أن لا يخدعنا عدم التزامه بالترتيب الزمني ؛ فهذه مسألة قد سبقه إليها كثير من الكتاب المعاصرين ، فالكتاب رغم كل هذه المبررات نموذج من نماذج السيرة الذاتية ، يصور الأحداث التي شاهدها كاتبها أو شارك فيها . وفي نموذج مالرو نرى كيف صنع لنفسه فكرة معينة عن الحياة ، تكون الكتابة فيها مرتبطة بالفعل . فهو يروي لنا ذكرياته عن الأحداث التي مرت به منذ أن التزم بالحياة والفعل .

(١) فؤاد كامل : المرجع نفسه ، ص ٢٦١ .



To: www.al-mostafa.com